imburgs agblad
Thanks
laandag 1 oktober 1990. 72e jaargang nr. 232.
Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,45

Gabriëlle Widdershoven vrijwel zeker vermoord

Zoekactie naar lijk Kerkraadse

Gabriëlle Widdershoven

Van onze verslaggever

HEERLEN - Gabriëlle Widdershoven uit Kerkrade is vrijwel zeker vermoord. De laatste van de drie verdachten die nog op vrije voeten verkeerde, de vrijdag in Tsjechoslowakije gearresteerde Lubor Masar (31), heeft tegenover de Tsjechoslowaakse politie verklaard dat zijn 'maat' Jan Molnar (48) de Nederlandse vrouw heeft verkracht en daarna gewurgd. De Oostenrijkse politie is bezig met een grootscheepse zoekactie naar het lijk van de Kerkraadse, dat vermoedelijk ergens in de buurt van een parkeerplaats langs de autosnelweg tussen Pucking en Regau in Oostenrijk ligt begraven. De zoekactie wordt morgen voortgezet.

In de woning van de vorige week woensdag gearresteerde Slowaak Molnar is een broek van de 27-jarige Gabriëlle Widdershoven gevonden. Er zaten bloedvlekken op. Tevens is een videobandje met vakantiebeelden van René en Gabriëlle Widderhoven in Oostenrijk gevonden in de woning van Molnar, die ook in het bezit was van de trouwring van de Kerkraadse.

Gabriëlle Widdershoven verdween op 22 augustus. Volgens de Tsjechoslowaak Masar heeft het drama rond de Widdershovens zich op de parkeerplaats in Pucking, bij Linz, afgespeeld. Het Nederlandse echtpaar verbleef daar in zijn kampeerwagen, evenals de Tsjechen, die ook in het bezit waren van een camper. Volgens Masar ging Molnar naar de kampeerwagen van de Nederlanders met een verzoek om hulp voor zijn eigen auto.

Masar hoorde kort daarop twee doffe slagen: Molnar zou René Widdershoven hebben neergeslagen. Molnar, in eigen land al eens ter dood veroordeeld, haalde daarna Gabriëlle uit de Nederlandse kampeerwagen en bracht haar naar de Tsjechische camper over. Daar heeft Molnar haar verkracht, zo heeft Masar tegenover de Tsjechoslowaakse politie verklaard.

Molnar zou hierna Gabrëlle Widdershoven weer naar haar eigen auto hebben overgebracht. Molnar is daarna in zijn eentje weggereden, beweert Masar, om ongeveer een uur later terug te keren. Hij verklaarde Gabriëlle Widdershoven te hebben gewurgd en ergens in het woud te hebben begraven. Haar man werd op 23 augustus op zestig kilometer afstand van Pucking zwaargewond aangetroffen.

De Tsjechoslowaakse politie neemt inderdaad aan dat Molnar de moordenaar is van Gabriëlle Widdershoven, maar er bestaat onduidelijkheid over de rol van de 'vuurgevaarlijke' Masar. Deze ontkent elke betrokkenheid. Volgens Masar zou de derde verdachte, Jan Balaszik (35), helemaal niets met de zaak te maken hebben.

Zie verder pagina 5
● **Molnar al eens voor moord veroordeeld**

Rellen in DDR: vrees voor geweld rond eenwording

OOST-BERLIJN – De Oostduitse politie heft gisteren bij de Brandenburger Tor in Berlijn met de wapenstok een groep anarchistische betogers verspreid die 'nooit weer Duitsland' riepen. Van officiële zijde neemt de vrees toe voor geweld bij de feestelijkheden morgenavond en woensdag rond de formele vereniging van beide Duitse staten.

Vrijdagavond al kwam het bij de Alexanderplatz in Oost-Berlijn tot botsingen tussen honderden rechtsextremisten en de politie. Daarbij werden ook winkelruiten ingegooid. Ook bij drie voetbalwedstrijden werd zaterdag geweld gemeld van neo-nazi-vandalen. Anarchisten hebben opgeroepen tot betogingen tegen de eenwording en de politie zegt over inlichtingen te beschikken dat rechts-extremisten van plan zijn de gelegenheid te gebruiken voor uitingen van nationalisme.

In Hamburg weerklonk in het weekeinde tijdens het verkiezingscongres van de beide christendemocratische CDU-partijen uit Oost- en West-Duitsland de overtuiging dat men de eerste pan-Duitse verkiezingen gaat winnen en een grote tevredenheid over het herwinnen van de Duitse eenheid.

Voorzichtige steun Saddam Hoessein voor plan-Mitterrand

Irak zoekt 'vredesdialoog'

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – De Iraakse president Saddam Hoessein heeft gisteren in een verzoenende rede opgeroepen de Golfcrisis op vreedzame wijze op te lossen. In zijn rede, uitgesproken op de geboortedag van Mohammed en gericht tot alle islamieten, sloot hij voor het eerst niet uit dat ook buitenlandse machten betrokken worden bij de beëindiging van de crisis. Hij koppelde een eventuele oplossing aan een totale vredesregeling voor het Midden-Oosten.

In Saddam's rede, zoals gebruikelijk voorgelezen door zijn woordvoerder, sprak hij voorzichtig steun uit voor het vier-punten plan van de Franse president François Mitterrand. Irak gaat nu proberen in overleg met Frankrijk tot een gemeenschappelijk standpunt te komen, liet hij weten.

Mitterrand had in een rede voor de Verenigde Naties de terugtrekking van de Iraakse troepen uit Koeweit en de vrijlating van de gijzelaars verbonden met een algehele regeling voor het gebied. Daarbij noemde hij de terugtrekking van alle buitenlandse troepen uit het gebied en het herstel van de gebruikelijke diplomatieke relaties in het gebied van de Perzische Golf.

„Als een dialoog de politiek van dreigementen en waarschuwingen vervangt, als vredelievende taal de politiek van troepenversterkingen en dreigementen over het gebruik van geweld vervangt," dan kunnen de spanningen in de Golf verminderen. Saddam sloot de terugkeer naar de situatie van vóór 2 augustus opnieuw uit. Over het aspect van de annexatie van Koeweit door Irak wil Bagdad niet onderhandelen.

Front

Terwijl de Iraakse leider zijn standpunten liet uitdragen, versterkte het diplomatieke front tegen Irak zich en landden duizenden Franse troepen in het Golfgebied. Britse en Amerikaanse oorlogsschepen hielden een schip dat vluchtelingen uit het gebied vervoerde. In verschillende westerse hoofdsteden, zoals Washington en Londen, groeide in het weekeinde overigens het gevoel dat een gewapend conflict om Koeweit langzaam onvermijdelijk aan het worden is. Daarover zijn echter nog geen harde uitspraken gedaan.

Sovjet-minister van Buitenlandse Zaken, Sjevardnadze, verklaarde in New York dat zijn land bereid troepen in te zetten in het Golfgebied. Dat zou dan moeten gebeuren onder de vlag van de Verenigde Naties. Hij zei dat -als permanent lid van de Veiligheidsraad- de Sovjetunie zich onderwerpt aan elke resolutie van de raad. Al eerder had hij Irak gewaarschuwd dat de wereld geweld gaat gebruiken als de Iraakse troepen zich niet terugtrekken uit Koeweit.

Zie verder pagina 3
● **'Britten zetten kernwapens in bij gebruik gifgas Irak'**

● *Behalve de grootste verzameling staatshoofden en regeringsleiders ooit bijeengebracht, waren er op de Wereldtop natuurlijk ook tal van kinderen, uitgezonden door de verschillende deelnemende landen. Hier maken de jeugdige afgevaardigden zich op om hun staatshoofden te begeleiden naar het gebouw van de Verenigde Naties in New York, waar de top werd gehouden.*

Actieplan tegen armoede, ziekte, honger en analfabetisme

Oproep Wereldtop tot bescherming kinderen

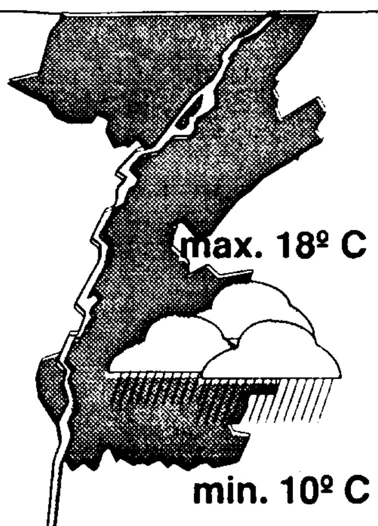
NEW YORK – De Wereldtop voor Kinderen is gisteren in New York afgesloten met de aanvaarding door meer dan 70 koningen, presidenten en premiers van een verklaring die oproept tot de bescherming van de kinderen in de wereld. Met de verklaring werd een actieplan aangenomen om armoede, ziekte, honger en analfabetisme te bestrijden en kinderen het eerste recht te geven op de hulpbronnen van de aarde.

Tijdens de twee dagen durende top in New York stierven elders in de wereld 2.800 kinderen aan kinkhoest, 8.000 aan mazelen, 4.000 aan tetanus, 5.500 aan malaria, 22.000 aan diarree en 12.000 aan longontsteking. „Er is geen manier waarop wij de opmerkelijke vooruitgang van de mensheid kunnen verzoenen met het voortduren van de ellende die onder haar slachtoffers kinderen telt," zei secretaris-generaal Javier Perez de Cuellar van de Verenigde Naties.

De deelnemers aan de top beloofden met de ondertekening van de verklaring dat zij ernaar zullen streven zich te houden aan de VN-conventie over de rechten van het kind. De conventie, die in september in werking is getreden, eist dat landen de overleving en ontwikkeling van kinderen zullen garanderen. De regeringen moeten vechten tegen verwaarlozing, seksueel misbruik en ander geweld tegen kinderen. Meer dan 40 landen hebben de conventie al bekrachtigd.

Initiatief

Het initiatief voor de Wereldtop voor Kinderen werd genomen door Canada, Zweden, Mali, Egypte, Mexico en Pakistan en het Kinderfonds van de Verenigde Naties hielp bij de organisatie ervan. De top werd voorgezeten door premier Brian Mulroney van Canada en president Moussa Traore van Mali.



VANMIDDAG ENKELE OPKLARINGEN
Vanochtend is er veel bewolking en vallen er enkele buien. De wind is zwak tot matig uit een zuidwestelijke richting en de temperatuur ligt rond de 13 graden. Vanmiddag zijn er enkele opklaringen waarbij de temperatuur tot 18 graden kan oplopen. De komende nacht zakt het kwik naar 10 graden en vormen zich plaatselijk mistbanken die morgen in de loop van de dag weer optrekken.
Voor actuele informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346

VANDAAG:			
zon op:	**06.40**	**onder:**	**18.18**
maan op:	**16.57**	**onder:**	**02.37**
MORGEN:			
zon op:	**06.42**	**onder:**	**18.16**
maan op:	**17.11**	**onder:**	**03.57**

Burgemeesters hebben te weinig om handen

Bijna helft ondervraagden bij enquête:

'Lubbers zat fout in affaires Braks en Van der Linden'

HILVERSUM – Uit een enquête van het bureau Interview, waarvan de uitslag gisteravond in Vara's Achter het Nieuws bekend werd gemaakt blijkt dat bijna de helft van de ondervraagden (48 procent) vindt dat premier Lubbers een politieke fout heeft gemaakt bij de val van oud-minister Braks en het aanzoeken van René van der Linden als staatssecretaris op Landbouw. Twee en dertig procent vindt dat Lubbers geen blaam treft. De enquête is vrijdag gehouden.

Uit de peiling komt voorts naar voren dat indien er nu Tweede Kamerverkiezingen zouden worden gehouden, het CDA drie en D66 vijf zetels winst zouden boeken. Fors verlies (7 zetels) is er voor de PvdA en in mindere mate voor de VVD (één zetel). Het CDA zou gaan van 54 naar 57 zetels. D66 stijgt van 12 naar 17 zetels. De PvdA zakt van 49 naar 42 zetels en de VVD van 22 naar 21 zetels. De Centrumpartij (één zetel) zou uit de Kamer verdwijnen.

Groen Links blijft op zes zetels staan. Van de kleine christelijke partijen boekt de RPF een zetel winst en komt op twee. GPV en SGP blijven gelijk met respectievelijk twee en drie zetels.

Vertrouwen

Vijfenveertig procent heeft weinig vertrouwen in het financiële beleid van PvdA-minister Kok; 38 procent heeft daar veel vertrouwen in. Minder dan de helft van de ondervraagden (46 procent) heeft vertrouwen in dit kabinet. Van de CDA-aanhang heeft 65 procent vertrouwen en van de PvdA-aanhang 39 procent.

Op de vraag of dit kabinet de volle vier jaar zal uitzitten, zegt 60 procent ja. Bij de start van het kabinet, ongeveer een jaar geleden, was dit nog maar 34 procent. 24 Procent is ervan overtuigd dat het kabinet tussentijds ten val komt. Dat percentage was een jaar geleden nog 49.

'Brunssumse' tanks aan Saoedi-Arabië verkocht

Van onze verslaggevers

BRUNSSUM – De Verenigde Staten hebben 130 M-60 tanks uit hun 'mobilisatiecomplex' in Brunssum verkocht aan Saoedi-Arabië. Dat wordt uit betrouwbare bronnen vernomen. De tanks kunnen elk moment op transport worden gezet naar Antwerpen om van daaruit naar Saoedi-Arabië te worden verscheept.

De VS hebben besloten tot grote wapenleveranties aan Saoedi-Arabië vanwege de oorlogsdreiging uit Irak. De tanks in Brunssum maken deel uit van de verkoop. Amerikaanse legerautoriteiten in zowel Nederland als de BRD willen deze transactie ontkennen noch bevestigen.

Twee weken geleden arriveerde een team van Amerikaanse specialisten in Brunssum, dat zich met de organisatie rond het gereedmaken en het verzenden van de tanks bezig heeft gehouden.

Contrastrijk pianofestival op Intro-podium

MAASTRICHT – Zeventien werken voor piano uit de laatste negentig jaar, geschreven door elf componisten, en verdeeld over vijf recitals, gegeven door respectievelijk een Belgische, twee Franse en twee Duitse specialisten, boden in het afgelopen weekeinde een contrastrijk, zij het beperkt overzicht van pieken uit de pianoliteratuur van onze eeuw.



● *Bernhard Wambach, een 'tüchtig' pianist.*

Op het Intropodium, het bekende blauwe zaaltje van de Maastrichtse Stedelijke Muziekschool, weerklonk vrijdagavond, zaterdagavond en zondagmiddag alleen progressieve 20-ste-eeuwse pianomuziek. Op een enkele belangrijke uitzondering na waren vanuit de vorige eeuw doorgetrokken romantische vertakkingen niet vertegenwoordigd, zoals bijvoorbeeld de Groupe des Six, eenlingen als Hindemith, Bartók, R.Strauss, Sjostakovitsj, de met alle neo-windjes meegedraaide Stravinsky, of het grote duo Debussy/Ravel. Hun muziek wordt op 'doorsnee' pianorecitals immers al in ruime mate geprogrammeerd.

De ontwikkeling van de 'klassieke' muziek staat en valt met de verworvenheden van de Eerste Weense School (Haydn/Mozart/Van Beethoven) – de ontwikkeling van de serieuze muziek in onze eeuw met die van de Tweede Weense School (Schönberg/Webern/Berg). Om die reden was één recital geheel gewijd aan het werk van het laatstgenoemde 'supertrio'. Ondanks een gloedvolle vertolking van de Sonate opus 1 van Alban Berg kon de Tongerse pianiste Chantal Bohets stilistisch niet overtuigen. In het tempo zat geen klare, vaste lijn, zodat er grote gaten in de muzikale spanning vielen. Dat muziek van Anton Webern en Arnold Schönberg om een heel andere expressieve benadering vraagt, kon zij evenmin duidelijk maken. 'Die moet zo klassiek gespeeld worden als een sonate van Mozart,' heeft Webern-leerling Marty Niel ooit eens gezegd. In de visie van Bohets klonken Weberns Klavierstück en Variationen opus 27 plus Schönbergs Sechs kleine Klavierstücke opus 19 eerder als een sonate van Brahms.

Alhoewel de Franse componist Olivier Messiaen geen school gemaakt heeft, zoals zijn Weense tijdgenoten, hebben veel na-oorlogse componisten muzikaal lering getrokken uit zijn uitgangspunten en denkpatronen. De pianist Pierre-Laurent Aimard koos uit het uitgebreide oeuvre van Messiaen delen uit de Catalogue d'oiseaux en uit de Vingt Regards sur l'Enfant Jésus benevens één van de Etudes de Rythme. Ofschoon zijn naam anders doet vermoeden, speelde Aimard allesbehalve liefelijk en de 'Regards' zelfs 'passionné', waardoor de banaliteiten, die overduidelijk in dit werk zitten, extra benadrukt werden. Toch was de pianist onzeker begonnen: in L'Alouette Lulu had de leeuwerik zo te horen 'e laam vleugelke'. Etudes zijn nog steeds briljante nummertjes om virtuositeit te demonstreren, al gaapt achter de vliegensvlugge nootjes muzikaal meestal een grote leegte. Dat geldt ook voor de Huit Etudes pour Piano van György Ligeti: flitsende oefeningen die voorzien zijn van uiterst ingewikkelde ritmische structuren. Aimar oogstte ermee hoe dan ook veel succes.

Volgelingen

Van de volgelingen van de Tweede Weense School-componisten en/of Messiaen-leerlingen was onder meer Karlheinz Stockhausens Klavierstück X te beluisteren. Het is een werk vol clusters en klankvelden, die soms zeer lang aangehouden (moeten) worden – haperen – en zo een grote spanning oproepen. Toch lijkt het allemaal erg vergezocht. Er valt geen enkele lijn te ontdekken; het Klavierstück X is mogelijk pas te doorgronden na het x maal gehoord te hebben. In de Suite nr. 9 van Giacinto Scelsi vindt er muzikaal vrijwel geen daadwerkelijke ontwikkeling plaats; elk deel schrijdt in kleine afwijkingen voort in de tijd, een zekere mystieke werking teweegbrengend. Bernhard Wambach speelde zeer 'tüchtig', zonder zichtbare emotionaliteit; dat zou bij deze twee werken trouwens ook niet op zijn plaats zijn geweest.

Terwijl de Eerste Sonate van Pierre Boulez op papier vastligt, heeft de vertolker van de Derde (al jaren onvoltooide) Sonate mogelijkheden zijn eigen versie samen te stellen, al is die keuzevrijheid beperkt. Dit laatste werk heeft dus nooit een 'definitief' gezicht. Agressiviteit is het meest opvallende kenmerk van deze twee sonates; een muzikale verbetenheid die ook spreekt uit de drie geprogrammeerde stukken van Iannis Xenakis. Het toetsenbord van de vleugel verwordt in deze werken tot slagwerk, een hamerinstrument. De Franse pianist Claude Helffer, een rasechte klavierleeuw, is voor het doorgronden van deze bijna onspeelbaar moeilijke muziek ongeveer in de huid van de componist gekropen. Het leek wel alsof hij deze stukken zelf gecomponeerd had!

Fabelachtig

Een hoofdstuk apart vormen de merkwaardige producten van John Cage en Charles Ives, de grondleggers van de avant-gardemuziek in het land van Uncle Sam. Cage heeft de toevalstreffer-structuur tot compositorisch medium verheven. In zijn door Herbert Henck vertolkte Music of Changes leidt dit tot splinternootjes, onvaste punten in een muzikaal universum vol stiltegebieden. De monumentale Tweede Sonate van Ives is een pakkend, in de laat-romantiek geworteld en met veel polyfonie gekruid pianowerk. Ives had om het programmatische karakter vorm te kunnen geven een ontzaglijke hoeveelheid noten en nootjes nodig; ik geloof niet dat er een pianosonate bestaat, die meer noten telt. Geen probleem voor de Duitse pianist: met zijn fabelachtige techniek speelde hij dit gigantisch werk zo indrukwekkend soepel, dat het (net als bij de andere recitals) zeer goed opgekomen publiek hem tot vijf- of zesmaal terughaalde; dat is een pianist bij Intro – bij mijn weten – nog nooit overkomen.

peter p. graven

Overtuigend spel in LFA-produktie

SITTARD – 'Je was zo lief toen je klein was' van Jean Anouihl wordt gespeeld door cursisten van de Limburgse Federatie van Amateurtoneelgezelschappen (LFA), onder auspiciën van de Stichting Kunst en Cultuur. De elf amateurtoneelspelers komen van verenigingen uit Heerlen, Maastricht, Sittard, Munster-Geleen, Meers-Elsloo, Roosteren, Beek, Bunde, Cadier en Keer en Eijs-Wittem. Het avondvullende stuk, onder regie van Peter Stam, beleefde zaterdag in Klein Carré, Sittard, zijn première.

Het stuk van Anouihl is gebaseerd op Electra van Sophocles en behandelt de moord door Orestes op Klytaimnestra, vrouw van koning Agamemnon. Anders dan Aeschylos in zijn 'Choëphoren', met Orestes als hoofddader, stelt Sophocles diens zuster Electra voor als aanstichtster van de moord. Anouihl verlegt in zijn stuk, een van de laatste die hij geschreven heeft, de accenten. Kernpunt is het generatieconflict. Ouders en kinderen begrijpen elkaar niet, zelfs al proberen zij hun standpunten en hun gevoelens aan elkaar duidelijk te maken. Oude en nieuwe waarden botsen. Verschillende thema's spelen door elkaar.

Werd er recht gedaan toen Klytaimnestra haar bruut van een man, Agamemnon, vermoordde? In naam van het recht vermoordt Orestes op aandringen van tweelingzus Electra zijn moeder en stiefvader. Of was het wraak voor gemiste kansen in hun jeugd, tekort aan liefde en geborgenheid, onbegrip voor het liefdeleven van hun moeder?

De cursisten hebben zich van een moeilijke opgave bijzonder lofwaardig gekweten. Er zat groei in de ontwikkeling, toeschouwers werden hoe langer hoe meer geboeid door de meedogenloos-realistische tekst en het overtuigende spel. Het stuk balanceert tussen heden en verleden, tijdperken lopen in elkaar over. Daarom ook zijn de ouderen, die Grieks-klassiek spelen, in Griekse gewaden gekleed, de jongeren punk-achtig modern. Schril-afstekend daarbij het moderne orkest, waarvan de leden commentaar leveren op het stuk dat ze avond aan avond begeleiden. Deze amusante rollen werden effectvol vertolkt door Pierre Simons, Dolly Beckers-Landwier, Tilly van Acker en Henny van Oers als fluittist, violiste, celliste en bassiste.

De rol van Klytaimnestra werd, met veel hoogtepunten, gebracht door Riet Mertens-van Hooff, met genuanceerde ondersteuning van Nol Pagen als Aigisthos. Orestes, door de jeugdige Paul Leeraert, leverde goed spel, sprak duidelijke taal, maar miste nog enige bezieling. Odette de Theije speelde dynamisch een brutale, fanatieke, gemene Electra. Hans den Haan vervulde een bescheiden rol als leermeester. Prachtig waren de koorteksten, doorvoeld gesproken door Truce Gielissen. Ze werd bijgestaan door Renate Reijnders. Aangepaste achtergrondmuziek begeleidde het drama.

Het is een grote prestatie de moord op het toneel clean en toch geloofwaardig in scène te zetten. Een boeiend stuk, een mooie bezetting, een geslosten circuit, geslaagde regie en tevreden toeschouwers.

Het stuk wordt 15 maal gespeeld, om te beginnen 6 en 7 oktober in Klein-Carré in Sittard.

mya maas

videospoor

MAANDAG

Z/w: A DAY AT THE RACES (VS – 1937)

11.03 – 12.55 uur – 112 min – Duitsland 1 en 2

Een klucht met Chico en Harpo Marx, Maureen O'Sullivan, Groucho en anderen.

SPUR DER STEINE (DDR – 1966)

19.30 – 21.45 uur – 135 min – Duitsland 2

Politieke film met Manfred Krug, Krystyna Stypulskowska, Eberhard Esche en anderen.

THE RUNNING MAN (VS – 1987)

21.15 – 23.05 uur – 110 min – RTL-4

Een spel voor de televisie-verslaafden van het jaar 2000. Amerika is veranderd in een keiharde politiestaat, geleid door een corrupte regering. Ben Richard is helicopterpiloot bij de politie. Hij wordt gevangen genomen nadat hij weigerde op een onschuldige menigte te schieten...

DE BRUIT ET DE FUREUR (FR – 1986)

23.00 – 00.30 uur – 90 min – Duitsland 1

Een triest verhaal over twee broers, jonge kinderen nog, die alleen in het leven staan. Zij proberen steun te vinden in de grauwe wereld van een Parijse voorstad. Zij leven daar temidden van geweldddadigheid en een eenzaamheid waar ze nauwelijks tegen opgewassen zijn...

DINSDAG

DIE FLUSSPIRATEN VON MISSISSIPPI (D/FR/IT – 1963)

11.03 – 12.40 uur – 97 min – Duitsland 1 en 2

Avonturenfilm met Hansjörg Felmy, Sabine Sunjen en anderen.

Z/w: DU MICH AUCH (D – 1986)

20.00 – 21.30 uur – 90 min – BRT 2

Twee jonge mensen in Berlijn worden verliefd op elkaar. Een komische liefdesgeschiedenis met een wat tragisch ondertoontje. De hartstocht van Romeo en Julia wordt steeds minder, de erotiek is eruit. Ze blijven echter samen muziek maken en optreden bij feestjes. Plotseling worden ze betrokken bij een duistere zaak...

THE LAST DRAGON (VS – 1985)

22.00 – 23.45 uur – 105 min – Nederland 2

Een zwarte Bruce Lee neemt de strijd op tegen de shogun van Harlem, en dat allemaal omdat een disk-jockey weigert de videoclip van het favoriete meisje van de grote boef te draaien...

ROLLERCOASTER (VS – 1977)

00.45 – 02.45 uur – 120 min – Duitsland 1

Een detective zit op de kermis achter een afperser aan, die het reuzenrad wil saboteren...

WOENSDAG

THE FAR PAVILLIONS (VS/GB – 1984)

20.26 – 22.15 uur – 109 min – Nederland 1

Een Engelse officier wordt in Brits Indië verscheurd door de banden met zijn moederland en zijn Hindoe-opvoeding. Maar ook door de liefde voor een prinses, die voorbestemd is met een inlandse vorst te trouwen...

DONDERDAG

OUTBACK (VS – 1989)

19.20 – 20.50 uur – 90 min – Nederland 1

Alice May probeert na de dood van haar vader diens paardenfokkerij voort te zetten. Dat is moeilijk, maar met de hulp van haar vrienden moet het lukken...

Z/w: THE BIG CAT (VS – 1949)

20.00 – 21.30 uur – 90 min – Superchannel

Een western met Preston Foster, Lon McCallister, Forrest Tucker, Peggy Ann Garner en anderen.

MILAGRO EN ROMA (SP/COLUMBIA – 1989)

20.50 – 22.20 uur – 90 min – BRT 2

De bescheiden bediende Margarito Duarte heeft twee jaar geleden zijn dochtertje verloren. Hij laat haar stoffelijke resten opgraven en dan blijkt het kinderlichaampje nog volledig intact...

Z/w: CAPTAIN KIDD (VS – 1945)

22.15 – 00.15 uur – 120 min – Superchannel

Kapitein Charles Laughton geeft alles wat hem aan zeeroversbloed door de aderen stroomt om vaart in de actie te houden...

LES CARABINIERS (FR/IT – 1962)

23.30 – 00.50 uur – 80 min – Duitsland 2

Twee broers wonen ergens in een hut als zij gerekruteerd worden als soldaten van de koning. Zij moeten daardoor hun normen verleggen. Al plunderend eigenen zij zich allerlei bezittingen toe...

VRIJDAG

DIAMANTENBILLARD (D/FR/IT – 1965)

14.30 – 16.00 uur – 90 min – Duitsland 2

Een komedie met Elisabeth Flickenschildt, Elisa Martinelli en anderen.

BACK TO THE FUTURE (VS – 1985)

20.30 – 22.35 uur – 125 min – RTL 4

Marty McFly is een tiener die behoorlijk geërgerd is omdat zijn vader weigert met zijn mentor te praten. De band waarin de tiener ook zit wil namelijk op de feestavond spelen en dat mag niet. Marty gaat naar de gekke uitvinder Brown die bezig is een tijdmachine te construeren...

THE BOYS FROM BRAZIL (VS – 1978)

23.00 – 01.00 uur – 120 min – BRT 1

De ex-nazi dokter Mengele wil een nieuw ras kweken bestaande uit Hitlers...

Z/w: AT THE CIRCUS (VS – 1939)

23.20 – 00.45 uur – 85 min – Duitsland 2

Een klucht met Groucho, Chico en Harpo Marx, Kenny Baker en anderen.

CLEOPATRA (VS – 1963)

23.15 – 01.05 uur – 110 min – RTL 4

Tweede deel van deze Amerikaanse speelfilm met Rex Harrison, Richard Burton, Elizabeth Taylor en anderen.

BODY OF EVIDENCE (VS – 1988)

23.37 – 01.07 uur – 90 min – Nederland 1

De verpleegster tracht de gemoederen te kalmeren in een stadje dat opgeschrikt is door een aantal moorden. De angst stijgt met het uur...

THEY WERE EXPENDABLE (VS – 1945)

23.50 – 02.00 uur – 130 min – Duitsland 1

Een oorlogsfilm met Robert Montgomery, John Wayne, Donna Reed, Paul langton en anderen.

ZATERDAG

DE WISSELWACHTER (NED – 1986)

20.20 - 22.00 uur – 100 min – Nederl

Met Jim vd Woude, S. Excoffier, T. Dort Johnny Kraaykamp en ander

Z/w: MARIA WALEWSKA (VS – 193

14.20 – 16.05 uur – 105 min – Duitsla

Als Napleon in 1807 Polen binne leert hij Gravin Maria Walenska ker Zij worden verliefd op elkaar en verlaat haar man. Maria blijkt zwa van Napoleon te zijn en later bezoe hem, samen met hun zoon op het e Elba.

DIE HEILIGE UND IHR NARR (OOS RIJK – 1957)

20.15 – 21.45 uur – 90 min – Duitsla

De schilder Harro is verliefd op R marie, de dochter van vorst Braur De stiefmoeder van Roosmarie ac volgt hen...

ZONDAG

ZWEI MÄDCHEN VOM LANDE (D/GB

22.50 – 00.35 uur – 105 min – Duitsla

Als Kate en Babe hun schooltijd a de rug hebben vertrekken zij vanuit klein dorp naar de grote stad D Babe leeft er in alle vrijheid, terwijl bezwijkt voor de charmes van gtrouwde man. Ze worden echter den teleurgesteld. En dan pakker hun koffers om op zoek te gaan meer geluk in... Londen.

LUST FOR LIVE (VS – 1956)

14.25 – 16.30 uur – 125 min – Nederla

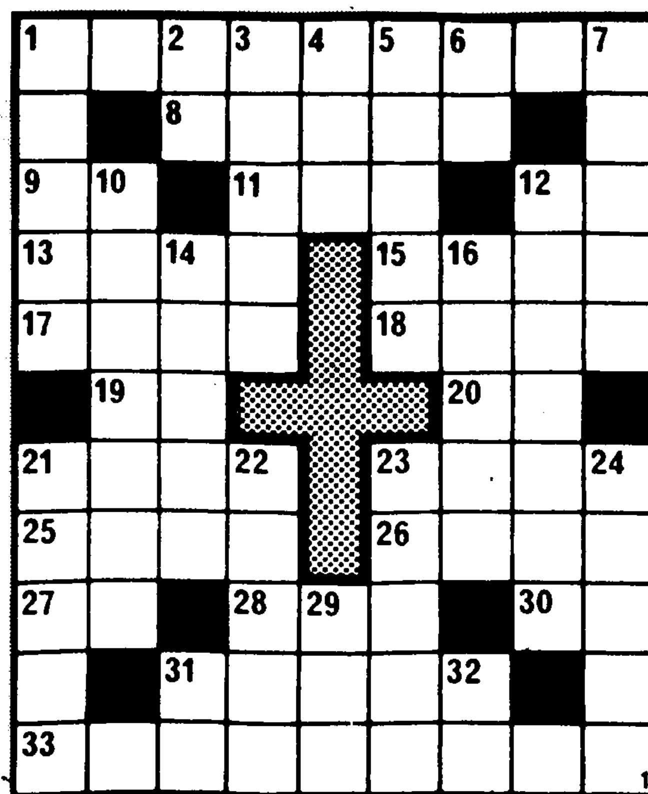
Een film over het leven van de Goghs. Met Kirk Douglas, Anth Quinn en anderen.

Oplossing van zaterda

Horizontaal: 1 kamer-ontbinding; 7 m soor; 9 maart; 11 arts; 12 viool; 13 g 16 melis-me; 17 loopje; 21 last-ex; 22 p tie; 25 maas; 27 honds; 28 kano(n); ploeg; 32 over-tijd; 33 kopieerapparaa

Verticaal: 1 kom-aan; 2 rook; 3 narcis 4 bom-vol; 5 naar; 6 genieter; 8 natpers ton; 14 citer; 15 nodig; 18 privaat; 19 sl jurk; 20 goed-koop; 23 honger; (a)vondst(ilte); 26 aap; 29 pose; 30 se

puzzel van de dag



Horizontaal: 1 beroep; 8 bloedgever; 9 muziieknoot; 11 boomloot; 12 muzieknoot; 13 zijrivier van de Fulda; 15 vogel; 17 rivier in Siberië; 18 plaatselijke verharding van de opperhuid; 19 maangestalte (afk.); 20 vrouwelijk (afk.); 21 slotwoord van gebeden; 23 langwerpig stuk chocolade; 25 lichtende kring om zon of maan; 26 zangstuk; 27 ontkennend voorvoegsel; 28 toerijbriefje; 30 sans atout (zonder troef) (afkorting bij bridge); 31 rode vloeistof; 33 land in Europa.

Verticaal: 1 vogel; 2 corps diplomatiq (afk.); 3 vreugderoep; 4 rivier in Oostenri 5 begrip, besef; 6 titel (afk.); 7 onenighe 10 persoon van adel; 12 oude munteenhe in Brazilië; 14 niet samengesteld; 16 knaa dier; 21 boom; 22 zandheuvel; 23 on houdelijk prater; 24 gymnastiektoestel; ringvormig handvat; 31 buiten dien (afk.); 32 uitroep.

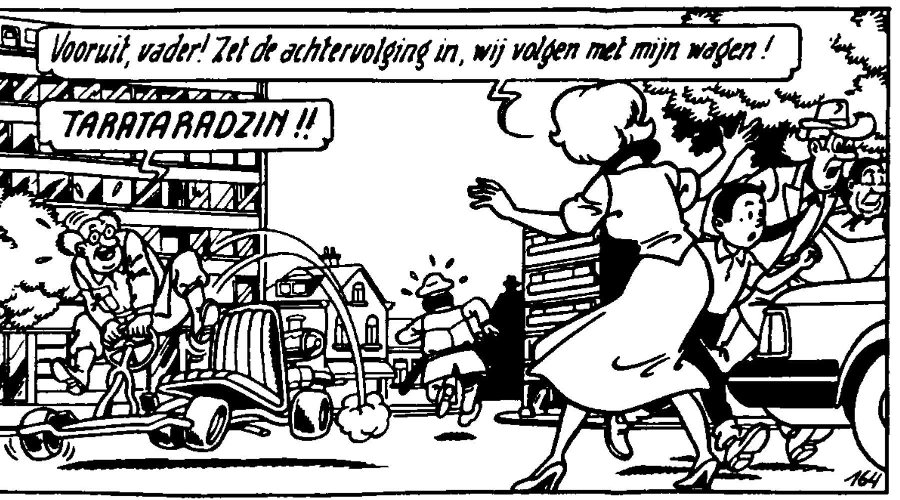
de goalgetter











(c) Standaard Uitgeverij n.v. Antwerpen vertegenwoordigd door Wavery Productions b.v. 's-Gravenhage

panda en de meesterspionne







29-193

recept

Tartaar 'Tartare'

Deze taartjes met saus smaken niet alleen bij gebakken aardappeltjes of frites, maar ook heerlijk met een broodje.

Zachte broodbolletjes zijn te 'toasten' door de opgesneden bolletjes in een droge koekepan met anti-aanbaklaag met snijvlak naar beneden kort te bakken. De gebakken zijde wordt krokant, terwijl de rest van het broodje zacht blijft.

Benodigdheden voor 4 personen: 4 tartaartjes, peper en zout, boter, 2 volle el mayonaise, 1 el yoghurt, 1 hardgekookt ei, 2 augurkjes, 1 sjalotje of kleine ui, bieslook.

Maak eerst de sauce tartare.

Roer de mayonaise en yoghurt tot een gladde saus.

Pel de ui of sjalotje en hak ze klein. Hak de augurkjes eveneens fijn. Knip de bieslook fijn. Pel het ei en hak het fijn.

Meng fijngehakt ei, augurksnippers, ui en kleingesneden bieslook door de mayonaise en breng op smaak met zout en peper. Kruid tartaartjes en bak in hete boter zoals gebruikelijk.

Serveer de tartaartjes met sauce tartare.

huub meijer

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen

Telefoon:	abonnementen: 045-739881
	advertenties: 045-739886
	Piccolo-advertenties: 045-719966
Banken:	ABN Bank Heerlen 57 75 35 935
	Postbank 10 35 100

Rayonkantoren:

Brunssum	045-256363
Geleen	04490-46868
Heerlen-Centrum	045-717719
Kerkrade	045-452932/455506
Maastricht	043-254477
Roermond	04750-18484
Sittard	04490-15577
Valkenburg	04406-15045

Fax:

redactie	045-739264
advertenties	045-739364

Telex:

redactie	56123

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen

per kwartaal	ƒ 75,55
per maand	ƒ 25,20
losse nummers	ƒ 1,45
	Bfr. 28



Na autonomiebesluit noordelijke deelrepubliek

Leger Joegoslavië dreigt Slovenië

..GRADO – De Joegoslavische ..erleiding heeft scherp ge-rea..rd op een aangenomen autonomiebesluit van de republiek Slovenië dat ook betrekking heeft op de ..ensie. Het Federale Secretariaat Defensie zei het collectieve presidentschap, dat het opperbevel ..ft over de strijdkrachten te zul..oproepen 'dringende stappen ..hen zijn bevoegdheid' te nemen. ..ke stappen dat zouden kunnen ..werd niet gezegd.

..parlement van de liberale repu..k Slovenië heeft vrijdag grond..swijzigingen doorgevoerd die de ..en wet boven die van de federale ..t stellen en de defensie van de republiek in handen geven van de eigen strijdkrachten.

'Geschonden'

Volgens het federale defensiesecretariaat heeft Slovenië daarmee het defensiesysteem van Joegoslavië 'wreed geschonden'. De eenheid en het systeem van gezamenlijk bestuur en bevel is aangetast, zei het secretariaat, evenals de grondwettelijke bevoegdheden van het presidentschap.

De strijdkrachten hebben meermalen gezegd niet te zullen toestaan dat de zes republieken van Joegoslavië uiteenvallen. Van de officieren in het leger is 70 procent afkomstig uit Servië, de republiek die zich het felst verzet tegen het autonomiestreven van Slovenië.

Slovenië en Kroatië, waar in het voorjaar na vrije verkiezingen centrum-rechtse regeringen zijn aangetreden, willen Joegoslavië omvormen tot een los verband van autonome staten. Als de andere republieken, met Servië voorop, zich daar tegen blijven verzetten zal Slovenië totale onafhankelijkheid nastreven, heeft de republiek aangekondigd.

Wöltgens daagt VVD uit met alternatieve begroting te komen

Van onze parlementaire redactie

AMSTERDAM – PvdA-fractievoorzitter Thijs Wöltgens heeft de VVD uitgedaagd met een alternatieve begroting te komen, die is doorgerekend door het Centraal Plan Bureau. Tijdens de partijraadsvergadering van zijn partij, afgelopen zaterdag, hekelde Wöltgens zijn VVD-collega Bolkestein. „Hij zegt wel wat er allemaal verkeerd is in onze begroting, maar geeft geen alternatieven."

Wöltgens wees erop dat de VVD vindt dat het financieringstekort sneller moet dalen en dat belastingen en premies verder omlaag moeten. „Die VVD-wensen gaan al snel vele miljarden guldens kosten. Maar Bolkestein zegt er niet bij waar hij dat geld vandaan wil halen," zo schamperde de PvdA-fractievoorzitter.

De fractieleider waarschuwde werkgevers en werknemers nu eindelijk een akkoord te sluiten over het terugdringen van het aantal arbeidsongeschikten. In navolging van minister De Vries (Sociale Zaken), vindt ook Wöltgens dat het kabinet wettelijke maatregelen moet nemen, als er morgen tijdens het najaarsoverleg, geen concrete resultaten worden bereikt.

Verantwoordelijkheid

Ook partijvoorzitter Marjanne Sint wees vooral de werkgevers op hun verantwoordelijkheid. „De werkgevers hebben zich gekeerd tegen het reserveren van een deel van de loonruimte voor goede doelen, zoals het terugdringen van de WAO en het scheppen van werkgelegenheid. De werkgevers moeten goed begrijpen dat dergelijke maatregelen een voorwaarde zijn voor een beheerste loonontwikkeling."

De PvdA-partijraad betuigde gisteren steun aan de hoofdlijnen van de miljoenennota en de begrotingen.

VNO onderling verdeeld; minister grijpt in

Werkgevers onder druk achter WAO-compromis

Van onze parlementaire redactie

..EN HAAG – Onder zware druk van minister De Vries (Sociale Zaken) zijn de werkgevers afgelopen weekeinde alsnog in ..incipe akkoord gegaan met een reeks maatregelen om de arbeidsongeschiktheid aan te pakken. Het basispakket, dat de ..druk legt op preventie en herintreding, wordt vandaag voorgelegd aan de achterban van werkgevers en vakbonden. In het ..oorstel is afgesproken het pakket in 1992 te evalueren om te ..zien of wettelijke ingrepen in het uitkeringsstelsel van de ..AO of quotering onontkoombaar zijn.

Afgelopen donderdagmiddag kwamen werkgevers en werknemers tot overeenstemming over een pakket maatregelen om de toestroom in de WAO terug te dringen. Er leek geen vuiltje aan de lucht totdat de VNO-onderhandelaars (Verbond van Nederlandse Ondernemers) onderling ruzie kregen. In het compromis werd in eerste instantie niets gezegd over herziening van duur en hoogte van de uitkering. Dat zou pas gebeuren als de preventieve maatregelen niets opleverden. Binnen het VNO verschilde men van mening of dit niet meteen moest worden geregeld. Zij vroegen daarop bedenktijd.

Bonden en met name minister De Vries vreesden daarop voor een mislukking van het najaarsoverleg, waarna de bewindsman besloot in te grijpen. De werkgevers werden vrijdagavond tijdens een spoedberaad voor het blok gezet en kozen eieren voor hun geld. Zaterdagochtend zaten zij weer met de bonden rond de tafel en in de loop van de middag waren zij het eens. Het voorstel week niet of nauwelijks af van het compromis van donderdag.

„We hebben enkele detailkwesties verder uitgewerkt", aldus FNV-onderhandelaar Muller. De details draaiden om de vraag wat te doen als de voorgestelde maatregelen niet leiden tot een stabilisering van het aantal arbeidsongeschikten (nu 868.000) op het niveau van 1989 (846.000 arbeidsongeschikten). Besloten is 'ergens in 1992' te evalueren.

Somber

Alle partijen zijn uiterst somber gestemd over centrale afspraken over een gematigde loonontwikkeling. De werkgevers hebben er nooit een geheim van gemaakt dat zij de loononderhandelingen op decentraal niveau willen regelen, terwijl ook het CNV daar voorstander van is. Alleen de FNV heeft een lans gebroken voor afgelopen voorjaar te pleiten voor het reserveren van 1 procent van de loonruimte voor het scheppen van nieuwe werkgelegenheid en andere goede doelen.

'Britten zetten kernwapens in bij gebruik gifgas Irak'

Vervolg van pagina 1

..olgens een bericht in het Britse ..ndagsblad The Observer is Lon..n bereid kernwapens in te zetten ..gen Irak wanneer dat land de troe..n in Saoedi-Arabië met gifgas ..nvalt. Tevens werd bekend dat ..agdad binnen enkele maanden ..n beschikken over biologische ..apens.

..ashington heeft Amerikaanse ..rgers in Europa gewaarschuwd ..oor terroristische aanslagen. Deze ..uden door Irak georganiseerd ..ijn. Het Duitse weekblad Der Spie..l meldt daarover dat groepen ..raakse en Palestijnse terroristen in..iddels op pad gestuurd zijn.

..olgens de Nederlandse regering ..jn er in ons land nog geen speciale ..aatregelen genomen ter bescher..ing van Amerikaanse staatsbur..rs. Er zijn ook nog geen speciale ..aatregelen genomen. Wel wordt ..e situatie 'permanent gevolgd', al..us een woordvoerder van het mi..isterie van Buitenlandse Zaken.

..rankrijk heeft al laten weten vei..eldingsmaatregelen te zullen ne..nen, indien mocht blijken dat Irak ..chter de aanslag in Djiboeti zit. Bij ..eze bomaanslag op het stamcafé ..an Franse militairen kwamen twee ..ransen, onder wie een jongen van ..en jaar, om het leven. Zeventien ..ensen raakten gewond.

..et ministerie van Buitenlandse ..aken in Den Haag heeft nog niet ..eageerd op de mededeling van de ..elgische minister Eyskens dat de ..eeste EG-landen hun ambassades ..n Koeweit de komende week slui..en. Alleen de Britse vertegen..oordiging zou openblijven omdat ..ie nog over voldoende voedsel be..chikt.



● *De doop van de 'Sacharovbrug' door Jelena Bonner vond plaats vanaf een schip. Bij die gelegenheid bood Arnhems burgemeester Scholten de weduwe van de Sovjet-dissident namens de gemeente tevens een beeldje aan. Op de achtergrond de omgedoopte derde Rijnbrug.*

ARNHEM – Jelena Bonner, de weduwe van Sovjet-wetenschapper en dissident Andrej Sacharov, heeft zaterdag in Arnhem de derde Rijnbrug omgedoopt in Andrej Sacharovbrug.

Volgens burgemeester Scholten van Arnhem past de hernieuwde naamgeving in het beleid van Arnhem op het gebied van vredesbevordering en mensenrechten. Eerder werd een brug door de Arnhemse gemeenteraad omgedoopt in Nelson Mandelabrug.

Over de situatie in haar eigen land was Jelena Bonner niet al te optimistisch. Volgens haar werkt de perestrojka niet echt, en daalt de levensstandaard van de Russen steeds verder. „Wij leven volgens jullie al vijf jaar met perestrojka, maar in vijf jaar tijd is er niets gebeurd," aldus Bonner. Ook achtte zij het een tragische vergissing van de Opperste Sovjet om Gorbatsjov bij volmacht te laten regeren. „Dit betekent een versterking van de politieke macht van Gorbatsjov."

Doden bij rellen in Jeruzalem en op Westoever

TEL AVIV – Bij de hevigste ongeregeldheden sinds maanden in Jeruzalem en op de Westelijke Jordaanoever zijn het afgelopen weekeinde twee Palestijnen om het leven gekomen. Minstens dertig mensen raakten gewond, van wie vijf ernstig. Vijf Palestijnen werden door landgenoten gedood in de bezette gebieden omdat zij verdacht werden van collaboratie met de Israëliërs.

Gistermorgen werd in het dorp Aram, even ten noorden van Jeruzalem, een zestienjarige gemaskerde Palestijnse jongen door militairen in het hoofd geschoten. Hij overleed korte tijd later in een ziekenhuis in Oost-Jeruzalem. Eerder op de dag schoot het leger een 54-jarige man dood tijdens hevige rellen in Jemayin, in het noordelijk deel van de Westelijke Jordaanoever. Volgens een militaire woordvoerder viel een groep dorpsbewoners een militaire jeep aan. Er vielen 21 gewonden.

Albanië wil volwaardige deelname aan CVSE-top

NEW YORK – President Ramiz Alia van Albanië heeft tegenover de Verenigde Naties verklaard dat zijn land, na tientallen jaren het isolement te hebben gezocht, nu een 'actieve deelnemer' wil worden in de opbouw van een nieuw Europa. Alia zei dat Albanië een volwaardig lidmaatschap van de Conferentie voor Veiligheid en Samenwerking in Europa zal aanvragen en volwaardig wil deelnemen aan de CVSE-top die in november in Parijs wordt gehouden.

Het communistische Albanië is het enige Europese land dat zich buiten de CVSE heeft gehouden. De 35 landen tellende organisatie werd opgericht door Europese landen, de Sovjetunie, de Verenigde Staten en Canada, die in 1975 de Slotakte van Helsinki hebben ondertekend. Alia zei dat Albanië langzaam aan weer in contact brengt met de buitenwereld, verklaarde tegenover de VN dat zijn land geavanceerde technologie en goed-opgeleide en geëmancipeerde mensen nodig had om zijn natuurlijke rijkdommen beter te kunnen benutten. Hij zei dat daarvoor creatieve energie moest worden aangeboord en meer van andere landen moest worden samengewerkt.

Alia zei het democratiseringsproces in Oost-Europa toe te juichen, maar waarschuwde voor het gevaar van burgeroorlog en destabilisatie in de landen die het communisme afschudden. Hij beschuldigde de Joegoslavische republiek Servië van een 'openlijk beleid van genocide' tegen de etnisch-Albanese meerderheid in de Servische provincie Kosovo.

Constitutionele Hof: delen strijdig met grondwet

Nieuwe Duitse kieswet staat nog niet vast

BONN – De Westduitse minister van het 'Kanzleramt', Rudolf Sieters, heeft gisteren verklaard ervan overtuigd te zijn dat de Westduitse partijen het deze week eens zullen worden over het wetsontwerp voor een nieuwe kieswet, waardoor op 2 december de eerste algemene verkiezingen kunnen worden gehouden in heel Duitsland. Een adviseur van SPD-leider Oskar Lafontaine verklaarde echter in een vandaag verschenen interview in de Kölner Express niet uit te sluiten dat de verkiezingen moeten worden uitgesteld. Dit nadat vrijdag het Westduitse Constitutionele Hof delen van de huidige kieswet in strijd had verklaard met de grondwet.

Instemming van de in de oppositiebanken verkerende sociaaldemocratische SPD is noodzakelijk want aanvaarding van het wetsvoorstel moet geschieden met een tweederde meerderheid. De sociaaldemocraten hebben de meerderheid in de Bundesrat, de Senaat. Maar 'met de goede wil van alle partijen, zal het mogelijk zijn', meende minister Sieters, die in Hamburg sprak tijdens het verkiezingscongres van zijn partij, de christendemocratische CDU. Op die wijze zal het mogelijk zijn de verkiezingsdatum op 2 december te handhaven, meende hij.

Afzonderlijk

Seiters zei dat al voor het Hof zijn uitspraak deed, de CDU er voor was in beide delen van Duitsland de verkiezingen afzonderlijk te organiseren. Het Constitutionele Hof verklaarde vrijdag die delen van de kieswet strijdig met de grondwet, waarin wordt uitgegaan van een kiesdrempel van vijf procent en wees lijstverbindingen tussen West- en Oostduitse partijen af.

Adviseur Reinhart Klimmt van SPD-leider Oskar Lafontaine, die het bij de verkiezingen opneemt tegen de CDU-kandidaat kanselier Helmut Kohl, verklaarde in de Kölner Express dat het besluit van het Hof 'inderdaad een nieuwe situatie' heeft geschapen. Een nieuwe kieswet kan niet 'snel-snel' worden voorbereid en de datum van 2 december 'heeft op zich geen waarde', zei hij.

De kieswet moet geheel worden herzien en 'dat kan niet worden in de ruimte van een week', onderstreepte Klimmt. De SPD was steeds voor uitbreiding van de vijfprocentsdrempel tot de gehele verkiezingen in de hoop kleine linkse partijen in de DDR, zoals de vroegere communisten van de PDS, uit het nieuwe pan-Duitse parlement te weren. De PDS zou in de DDR op rond 23 procent van de stemmen kunnen rekenen en dus zijn intrede doen in het pan-Duitse parlement.

● In ravijn

Zes Franse ouderen zijn gisteren omgekomen, toen de bus waarin zij zaten in een ravijn stortte. Nog eens 24 passagiers raakten gewond, van wie dertien ernstig. Het ongeluk gebeurde in de Franse Pyreneeën. Volgens de chauffeur, die licht gewond raakte, hadden de remmen het begeven.

● Gedood

In de Afghaanse hoofdstad Kaboel zijn gisteren bij raketaanvallen zeker 36 mensen gedood. Volgens de staatsradio waren de aanvallen het werk van de door de Verenigde Staten gesteunde Afghaanse rebellen, die al twaalf jaar proberen de communistische regering omver te werpen.

● Betrekkingen

De Sovjetunie en Zuid-Korea gaan diplomatieke betrekkingen met elkaar aan. Met ingang van januari 1991 wisselen zij ambassadeurs uit. Dit hebben de ministers van Buitenlandse Zaken van de twee landen gisteren in New York besloten, waar Edocard Sjevarnadze en Choi Ho-joong de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties bijwonen.

● De Klerk

President Frederik W. de Klerk van Zuid-Afrika brengt op 14 oktober een kort bezoek aan Londen. Hij voert dan besprekingen met premier Margaret Thatcher, zo is gisteren uit Britse regeringskringen vernomen. Tijdens zijn Europese tour brengt De Klerk tevens een bezoek aan Nederland.

● Bejaarden

Bij de bouw en de inrichting van huizen moet meer rekening worden gehouden met de specifieke eigenschappen van bejaarden. Losse traproeden, losse slaapkamerkleedjes en gladde badkamertegels zijn taboe, omdat acht van de tien ongevallen bij mensen boven de 70 door valpartijen worden veroorzaakt. Dat zei mevrouw A.J. Dijkman van de Stichting Consument en Veiligheid zaterdag op de jaarvergadering van 'Het Oranje Kruis' in Nijmegen.

● Suriname

De Surinaamse regering zal alle mogelijke medewerking verlenen aan een onderzoeksdelegatie van Amnesty International. „De regering heeft niets te verbergen," aldus minister Jules Ajodhia van Justitie en Politie in Paramaribo. Zaterdag is een delegatie van de internationale mensenrechtenorganisatie in Suriname aangekomen om berichten over schendingen van mensenrechten te onderzoeken.

● Islam

De islam gaat volgens de voorzitter van de Raad van Kerken, prof. dr D.C. Mulder, een grote crisis tegemoet. Moderne ideeën uit de wetenschap en de technologie, maar ook misschien de democratie zijn niet te stuiten en zullen het streven van de fundamentalistische moslims naar terugkeer naar idealen van eeuwen geleden dwarsbomen. Mulder spreekt deze verwachting uit in het 100e nummer van het tijdschrift Begrip, dat zich bezighoudt met de relatie tussen moslims en christenen.

● Roemenië

Teneinde te voorkomen dat er meer en meer goederen het land uitgaan heeft Roemenië zijn douanevoorschriften aangescherpt. Ook zijn er maatregelen genomen om de import van tweedehands personenwagens aan banden te leggen, zo heeft de Roemeense regering gisteren laten weten. Gedurende de zeven maanden mogen Roemenen of buitenlandse toeristen die Roemenië uit gaan alleen reisbenodigdheden en kleine geschenken meenemen. Meegenomen mogen worden de eigen kleding, medicijnen, voedsel voor 24 uur en geschenken tot een waarde van omgerekend ongeveer f 45. Tot nu toe waren geschenken van een maximumbedrag van f 90 gebonden.

● Amnestie

Gevangenen in de DDR hoeven slechts tweederde van hun straf uit te zitten. Met de gedeeltelijke amnestie hoopt de Oostduitse Volkskammer de rust in de Oostduitse gevangenissen te herstellen. Moordenaars, oorlogsmisdadigers en plegers van geweldsdelicten zijn uitgesloten van de maatregel, die met grote meerderheid in het parlement werd aangenomen. De regeling geldt voor gevangenen die voor 1 juli 1990 zijn veroordeeld.

†

Hand in hand
zijn wij gegaan
tot aan de drempel.
Moegestreden
maar omringd
door ons aller liefde
ben je moedig heengegaan.

Dankbaar voor hetgeen hij voor ons betekend heeft, nam God heden tot Zich, voorzien van de h. sacramenten der stervenden, in de leeftijd van 80 jaar, mijn dierbare man, onze goede vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Paul Hamerlinck

echtgenoot van

Cita Pisters

In dankbare herinnering:
Simpelveld: Mevr. Cita Hamerlinck-Pisters
Heerlen: Jo Hamerlinck
Elly Hamerlinck-Janssen
Kerkrade-West: Rees Werres-Hamerlinck
Frans Werres
Oisterwijk: Ger Hamerlinck
Sylvia Hamerlinck-de Kleermacker
Simpelveld: John Hamerlinck
Tiny Hamerlinck-Hensgens
en al zijn kleinkinderen
Familie Hamerlinck
Familie Pisters

6369 CV Simpelveld, 28 september 1990
Haembuckerstraat 42

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op woensdag 3 oktober om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Simpelveld.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
Dinsdagavond om 19.00 uur zal mede ter intentie van de overledene een h. mis worden opgedragen in voornoemde parochiekerk.
De overledene is opgebaard in het mortuarium van „I g'n Bende", Dr. Ottenstraat 60 te Simpelveld. Gelegenheid tot bezoek van 18.00 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Wegens familieomstandigheden is onze zaak WOENSDAG 3 OKTOBER 1990 GESLOTEN

Bakkerij Werres

Akerstraat 68 Kerkrade-West

---

†

Met al zijn levenslust en
wilskracht heeft hij deze
strijd niet kunnen winnen.

Bedroefd delen wij u mede dat na een kortstondige ziekte, voorzien van het h. sacrament der zieken, thuis rustig is ingeslapen mijn lieve man, onze lieve papa, schoonvader en opa

Jean Hubert Schreurs

echtgenoot van

Mia Derks

ridder in de Orde van Oranje-Nassau
* 19-6-1919 † 30-9-1990

Heel: M.H. Schreurs-Derks
Zaltbommel: Aike Schreurs
Jos Peemen
Jesten, Joost
Linschoten: Willem Schreurs
Maja d'Hondt
Michiel, Armand
Tilburg: Jeanine Schreurs
Erik van der Kregt
Manuel
Den Haag: Bertie Schreurs
Krijn Triep
Bart
Maastricht: Marie-Louise Schreurs
Peter Nelissen
Sophie, Izaak
Amsterdam: Roos Schreurs
Pit Dehing
Nieuwegein: Eveline Schreurs
Ronald Heuschen
Familie Schreurs
Familie Derks

Heel, 30 september 1990
Dasbicht 28, 6097 EM

De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden as. donderdag 4 oktober om 11.00 uur in de St.-Martinuskerk te Beegden. Aansluitend vindt de begrafenis plaats op het parochiekerkhof van St.-Stephanus te Heel.
Bijeenkomst in de kerk, waar vanaf 10.30 uur gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Woensdagavond wordt tijdens de h. mis van 19.00 uur voor zijn zielerust gebeden in de parochiekerk te Beegden.
De overledene ligt thuis opgebaard.
Mochten wij iemand vergeten zijn persoonlijk te berichten, gelieve dan deze aankondiging als zodanig te beschouwen.

Met verslagenheid hebben wij kennisgenomen van het overlijden van onze oud-voorzitter

Jean Hubert Schreurs

Gedurende 25 jaar heeft hij op een zeer markante wijze leiding gegeven aan onze vereniging.
Ook zijn grote betrokkenheid met het fokkerijgebeuren blijft in onze herinnering.
Als wij al moeite hebben met het afscheid van onze oud-voorzitter dan beseffen wij des te meer hoe zijn echtgenote, kinderen en kleinkinderen hem zullen missen.
Moge onze dank voor de familie een troost zijn.

Bestuur, leden en medewerkers
v.h. Coöp. Varkens-K.I.-ver. Limburg

In Bunde is ontslapen onze lieve man, vader, zoon en broer

Cornelis Adrianus Post

geboren 30 mei 1922 overleden 28 september 1990

Bunde: M.Post Neirami
Sidelio
Haarlem: A. Post-Hengers
M.Kuiper-Post
Heusden: A.Post
C. Post-de Hoop

6241 AN Bunde, 28 september 1990
Lindenbeeklaan 19

Gelegenheid tot afscheidnemen in Rouwkapel Timmermans, Volderstraat 22 Meerssen van 18.00 tot 19.00 uur.
De uitvaartdienst zal plaatsvinden dinsdag 2 oktober om 11.00 uur in de St. Agneskerk te Bunde, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats aldaar.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 14.30 uur in de Oudezaal van de kerk.

Enige en algemene kennisgeving

†

Na een leven dat getekend werd door eenvoud, goedheid en behulpzaamheid, is heden geheel onverwacht, op 56-jarige leeftijd van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten der zieken, onze vader, opa, broer, oom en vriend

Jan Goorden

Johannes Waltherus

Kinderen en kleinkinderen
Broers en zusters

6372 EC Landgraaf, 28 september 1990
Corr. adres: Rozenstraat 98, 6414 PM Heerlen.

De gebedsdienst en de crematieplechtigheid vinden plaats op woensdag 3 oktober om 10.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10. Samenkomst in het crematorium, waar gelegenheid is uw naam in het condoleanceregister te schrijven.
Gelegenheid om afscheid te nemen, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur in het streekmortuarium aan de St. Pieterstraat 145 te Kerkrade. Dit is op het terrein van de Lückerheideklinlek.

Op 28-9-1990 overleed geheel onverwachts onze penningmeester, de heer

Jan Goorden

Wij zullen zijn enthousiasme en inzet missen.

Bestuur en leden
Hunrdersverbond
Landgraaf 89
Hoofdstraat e.o.

---

†

Met niet onder woorden te brengen verdriet, delen wij u mede, dat op 27-jarige leeftijd is overleden, mijn lieve, dappere vrouw, onze dochter, zus en schoondochter

Germaine Hermans-Moonen

echtgenote van

Hans Hermans

Wij zullen haar heel erg missen.

Hans Hermans
M. Moonen-Augenbroe
Mariëlle
G. Hermans-Coenen
Marcel

27 september 1990
Jan Carstenszweg 683, 5665 TZ Geldrop
Corr.adres: Rozenhof 1, 6093 DL Heythuysen

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op woensdag 3 oktober as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Michaël te Landgraaf-Eikske, De Wendelstraat 16, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op het r.-k. kerkhof aldaar.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Germaine zal bijzonder worden herdacht in de avondmis van dinsdag 2 oktober as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid, in de leeftijd van 74 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken in het De Weverziekenhuis te Heerlen, onze lieve vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Anton Lamers

weduwnaar van

Hubertina Rinkens

in vriendschap verbonden met

Trees Römgens

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Kinderen, kleinkinderen en achterkleinkind
Familie Lamers
Familie Rinkens

6466 JD Kerkrade, 30 september 1990
Kremerstraat 18

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op woensdag 3 oktober as. om 12.00 uur in de parochiekerk St.-Martinus te Kerkrade-Spekholzerheide, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in de kerk. Er is geen condoleren.
Avondmis, tot intentie van onze dierbare overledene, dinsdag 2 oktober om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen, dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.
Voor vervoer kerk-crematorium v.v. is gezorgd.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Dankbaar voor het vele goede dat wij van haar mochten ontvangen delen wij u mede dat heden van ons is heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Leo Kusters

echtgenoot van

Christina Peters

op de leeftijd van 84 jaar.

In dankbare herinnering:
Oirsbeek: Christina Kusters-Peters
Doenrade: Kitty en Ger
Smits-Kusters
Debbie
Oirsbeek: Paul en Mariet
Kusters-Rantong
Familie Kusters
Familie Peters

30 september 1990
Wilgenstraat 7
6438 GG Oirsbeek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 4 oktober om 11 uur in de St.-Lambertuskerk te Oirsbeek, gevolgd door de begrafenis op de r.-k. begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijke condoleances.
Woensdag as. om 19 uur avondwake in voornoemde kerk.
U kunt afscheid nemen in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis te Sittard. Bezoekgelegenheid dagelijks van 18.45-19.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Tot onze grote droefheid, maar dankbaar voor het vele dat hij voor ons betekend heeft, delen wij u mede dat heden overwacht van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Thijs Hulshof

echtgenoot van

Lenie van Zwam

op de leeftijd van 68 jaar.

In dankbare herinnering:
Heerlerheide: Lenie Hulshof-van Zwam
Heerlerheide: Thijs en Josette
Hulshof-Nahon
Voerendaal: Anita en Kos
Pluijmen-Hulshof
Nicolle
Familie Hulshof
Familie van Zwam

30 september 1990
Matheusstraat 16
6413 HG Heerlen

De crematieplechtigheid zal plaatshebben op donderdag 4 oktober om 10.30 uur, in de aula van het crematorium Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in voornoemd crematorium, alwaar gelegenheid tot schriftelijke condoleances.
Mijn man, onze vader en opa is opgebaard in een der rouwkamers van De Universele, Hoofdstraat 100, Hoensbroek. Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 14-15 uur en van 19-20 uur.
Er vertrekt een bus vanaf het rouwhuis naar het crematorium om 9.45 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Tot onze grote droefheid, maar dankbaar voor het vele dat hij voor ons betekend heeft, geven wij kennis dat heden van ons is heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader en opa

Joseph Vanderbroeck

echtgenoot van

Cato Jessen

op de leeftijd van 71 jaar.

In dankbare herinnering:
Sittard: C.M.W. Vanderbroeck-Jessen
Aerdenhout: Mathieu en Christine
Dirk-Jan, Fiona, Dorothé
Limbricht: Marie-José
Veronique
Urmond: Harry en Els
Vanessa, Denise
Rotterdam: Paul
Familie Vanderbroeck
Familie Jessen

28 september 1990
Leyenbroekerweg 48
6132 CG Sittard

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 4 oktober om 11 uur in de St.-Petruskerk, Grote kerk, te Sittard, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats aan de Wehrerweg.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijke condoléances.
Woensdag a.s. om 19 uur, avondwake in voornoemde kerk.
U kunt afscheid nemen in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis te Sittard. [illegible] van 18.45-19.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Nog midden in zijn leven, nog vol plannen voor zijn gezin en werk, werd heden door zijn Schepper teruggeroepen, voorzien van de h.h. sacramenten, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Martin Kurvers

op de leeftijd van 55 jaar.

In dankbare herinnering:
Sittard: Arno en Marjo
Kevin, Andrew
Geleen: Marij en Johan
Munstergeleen: Anita en Paul
Munstergeleen: Carla
Munstergeleen: Jeu
Familie Kurvers

29 september 1990
Kerkstraat 11
6151 CK Munstergeleen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op woensdag 3 oktober om 10 uur, in de St.Pancratiuskerk te Munstergeleen, gevolgd door de crematie in het crematorium Nedermaas te Geleen.
Bijeenkomst in de kerk.
Overtuigd van uw medeleven, is er geen condoleren.
Dinsdag as. om 19 uur, avondwake in voornoemde kerk.
U kunt afscheid nemen in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis te Sittard, Bezoekgelegenheid dagelijks van 17.30-18.15 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij toch nog onverwacht afscheid moeten nemen van mijn lieve man, onze dierbare broer, zwager, oom en neef

Hein Geraets

echtgenoot van

Leny van Ommen

Hij werd 65 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Brunssum: H.J. Geraets-van Ommen
Familie Geraets
Familie Ommen

28 september 1990
Lindestraat 18, 6446 AN Brunssum

Gelegenheid om afscheid te nemen, dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur in het mortuarium van het ziekenhuis te Brunssum.
Avondwake, morgen, dinsdag om 19.00 uur in de hierna te noemen kerk.
In de Fatimakerk aan de Essenstraat te Brunssum zal de plechtige uitvaartdienst gehouden worden op woensdag 3 oktober om 13.00 uur.
Samenkomst in de kerk, waar gelegenheid is uw naam in het condoléanceregister te schrijven.
De crematieplechtigheid vindt aansluitend plaats in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Voor vervoer naar het crematorium en terug is een autobus aanwezig.
Liever geen bloemen, doch in het crematorium kunt u een bijdrage geven voor de kankerbestrijding.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Zijn handen hebben voor ons gewerkt,
Zijn hart heeft voor ons geklopt,
Zijn ogen hebben ons tot het laatst gezocht
Hij heeft zijn taak volbracht.
Hij ruste nu in vrede.

Bedroefd maar dankbaar voor wat hij voor ons heeft betekend, geven wij u kennis dat heden, toch nog onverwacht, op de leeftijd van 68 jaar, gesterkt door de sacramenten, is overleden, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Gerhardus Berends

echtgenoot van

Catharina Hofstra

Heerlen: Catharina Berends-Hofstra
Heerlen: Modesta Berends
Heerlen: Piet Berends
Heerlen: Henk Berends
Fien Berends-Holtjer
Bakel: Bert Berends
Jenny Berends-Savelberg
Hulsberg: Greta van Asten-Berends
Harry van Asten
Heerlen: John Berends
Warjen Berends-Sokarijo
Heerlen: Willy Berends
Yvonne Berends-Mengeleers
en alle kleinkinderen
Familie Berends
Familie Hofstra

27 september 1990
Schrieversheideweg 1, 6414 RJ Heerlen

De plechtige uitvaartmis zal worden gehouden op dinsdag 2 oktober om 14.00 uur in de parochiekerk Gerardus Majella Heksenberg-Heerlen, waarna aansluitend crematie in het crematorium te Imstenrade-Heerlen.
Gelegenheid tot schriftelijke condoleances achter in de kerk vanaf 13.40 uur.
Rozenkransgebed, aansluitend avondmis, wordt gehouden op maandag 1 oktober om 18.45 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Gelegenheid tot afscheid nemen aldaar dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Het leven wordt ons gegeven.
Wij verdienen het door het te geven.

Na een langdurig ziekbed is heden tot onze droefheid overleden onze echtgenoot, vader, schoonvader, opa, broer, zwager en oom

Adrianus Smans

echtgenoot van

Ida Philomena Paulussen

Hij werd geboren op 1 september 1913 te Oosterhout en overleed op 28 september 1990 te Stein, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Stein: Ida Philomena Smans-Paulussen
Schinnen: Gerrit en Lies Smans-van Melken
Stein: Maria en Ger de Schwartz-Smans
Weert: Jenny en Fred te Riele-Smans
Heeswijk-Dinther: Adri en Margriet Smans-van der Borght
Weert: Marianne en Frits Op den Kamp-Smans
en zijn kleinkinderen
Familie Smans
Familie Paulussen

Stein 28 september 1990
Corr.-adres: Altaarstraat 29, 6365 AH Schinnen

De uitvaartdienst zal plaatsvinden op dinsdag 2 oktober 1990 om 10.30 uur in de parochiekerk St. Martinus te Stein, waarna crematie zal plaatsvinden in het crematorium Vouersveld te Geleen.
Avondmis tot intentie van de overledene is maandag 1 oktober a.s. om 19.00 uur in bejaardencentrum „de Moutheuvel" te Stein.
Vanaf 10.00 uur is er gelegenheid tot schriftelijk condoleren in voornoemde kerk. De overledene is opgebaard in de rouwkamer van Uitvaartcentrum Daemen & Zn., Heirstraat 41, Elsloo-Stein. Bezoek dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

We gunnen je nu rust
al is vol droefheid ons hart.
Jouw te zien lijden en niet te kunnen helpen
dat was onze grote smart.

Diep bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmede hij ons gedurende zijn leven heeft omringd, geven wij u kennis dat heden van ons is heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Bruno Gora

echtgenoot van

Tilla Wilms

op de leeftijd van 65 jaar.

In dankbare herinnering:
Broeksittard: Tilla Gora-Wilms
Broeksittard: Liesje en Johan
Winkens-Gora
Sidney
Sittard: José en Henk
Raafs-Gora
Sabine, Cliff
Sittard: Irene en Arend
Bastiaan-Net-Gora
Rob, Nicole
Familie Gora
Familie Willems

29 september 1990
van Ruysendaelstraat 15
6137 TS Sittard

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op woensdag 3 oktober om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Geboorte te Broeksittard, gevolgd door de begrafenis op de r.-k. begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijke condoléances.
Dinsdag as. om 19 uur, avondwake in voornoemde kerk.
U kunt afscheid nemen in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis te Sittard. Bezoekgelegenheid dagelijks van 17.30-18.15 uur.

Met verslagenheid geven wij kennis van het overlijden van onze oprichter, oud-voorzitter en erelid, de heer

Gerardus Berends

Wij kunnen onze dankbaarheid voor zijn inzet niet beter tot uiting brengen dan te trachten de vereniging in zijn geest voort te zetten.

Bestuur en leden
Cv de Heymennekes
Heksenberg

Op 4 oktober is het een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van mijn lieve man, vader, schoonvader, opa, zoon, broer, zwager, oom en neef

Jan van Wessel

De plechtige eucharistieviering, ter gelegenheid van de eerste jaardienst, zal worden gehouden op donderdag 4 oktober as. om 19.00 uur in de St.-Pauluskerk te Passart, t/o Edah.

Mevrouw C. van Wessel-Bechols
Cathrien en Wietse Dam-van Wessel
Janine, Chantal en Ricardo



Ook PvdA wil onder voorwaarden afzien van maatregel

Hogere benzine-accijns nu op losse schroeven

Van onze verslaggever

HILVERSUM – Ook de PvdA-fractie in de Tweede Kamer twijfelt nu zwaar over de verhoging van de benzine-accijns op 1 november met acht cent per liter. Wanneer de olieprijzen op hetzelfde niveau blijven of zelfs verder stijgen, dan is de PvdA onder voorwaarden bereid de voorgenomen verhoging in te slikken. Dat heeft de fractievoorzitter van de PvdA, Thijs Wöltgens, zaterdagmiddag voor de radio gezegd.

De CDA-fractie, samen met de PvdA goed voor een grote meerderheid in de Tweede Kamer, uitte eerder al grote twijfels over de voorgenomen verhoging van de benzine-accijns vanwege de sterk gestegen olieprijzen door de Golfcrisis. De christen-democraten zullen de verhoging bij de algemene beschouwingen dit najaar ter discussie stellen.

Dekking

Een moeilijk punt vormt het feit dat de opbrengst van de accijnsverhoging, ongeveer 300 miljoen gulden, bestemd is voor de verbetering van het openbaar vervoer. Als de accijnsverhoging geheel of gedeeltelijk niet doorgaat, zal het CDA de dekking aangeven voor het 'gat' dat daardoor ontstaat op de begroting.

Ook Wöltgens wees er dit weekeinde op dat er ergens anders geld moet worden gevonden voor het openbaar vervoer als de accijnsverhoging niet doorgaat. De PvdA-leider wees eveneens op de enorm gestegen olieprijzen sinds het kabinet tot de maatregel besloot.

Een andere doel van de accijnsverhoging is daardoor al bereikt: de kosten van het autoverkeer moesten daardoor meer in de pas komen te lopen met die van het opnbaar vervoer.

In Limburg wordt de accijnsverhoging gevreesd. Verwacht wordt dat steeds meer inwoners uit de grensstreek bij onze Oosterburen gaan tanken, en daar dan ook veel andere boodschappen doen. Veel pomphouders denken het loodje te moeten te leggen als het prijsverschil met West-Duitsland nog groter wordt.

Passiespelen weer voorbij



● *Als Judas weer de gedaante van de op zijn motorfiets wegrijdende Frans Lommen heeft aangenomen, is de poetsploeg al aangerukt om het podium schoon te vegen. Voor de laatste keer voorlopig: pas over vijf jaar zijn er weer Passiespelen in Tegelen.*

Foto: JAN PAUL KUIT

Initiatiefnemer op zoek in Zuid-Limburg

Vermoedelijk andere lokatie themapark

Van onze Haagse redacteur

HEERLEN - De initiatiefnemer van het themapark 'Triarte', Wil Faber uit Waalwijk, is niet van plan dit miljoenenproject te laten schieten nu het ministerie van Landbouw, Natuurbeheer en Visserij heeft voorkomen dat het op het Drielandenpunt bij Vaals wordt gerealiseerd. Faber wil bekijken of het themapark in een kleinschaliger vorm toch nog op het Drielandenpunt kan worden aangelegd. Waarschijnlijker is echter dat hij naar een andere, geschikte, nog te zoeken, plaats in Zuid-Limburg zal uitwijken.

Zoals deze krant zaterdag al meldde weigert het ministerie in de begeleidingscommissie voor het project te gaan zitten. Het past niet in het huidige (natuur)beleid van het ministerie, dat voor wat betreft nieuwe ontwikkelingen op het Drielandenpunt zeer terughoudend is. Het ministerie heeft via Staatsbosbeheer op een groot deel van de Vaalserberg voor het zeggen en kan zo het project blokkeren.

In een brief aan de gemeente Vaals liet het landbouwministerie echter weten wel open te staan voor een ander plan voor het gebied, waarin dan wel met de beleidslijnen van het departement rekening moet worden gehouden. Het ministerie ziet wel (enige) ruimte voor recreatie op de Vaalserberg.

Moeilijk

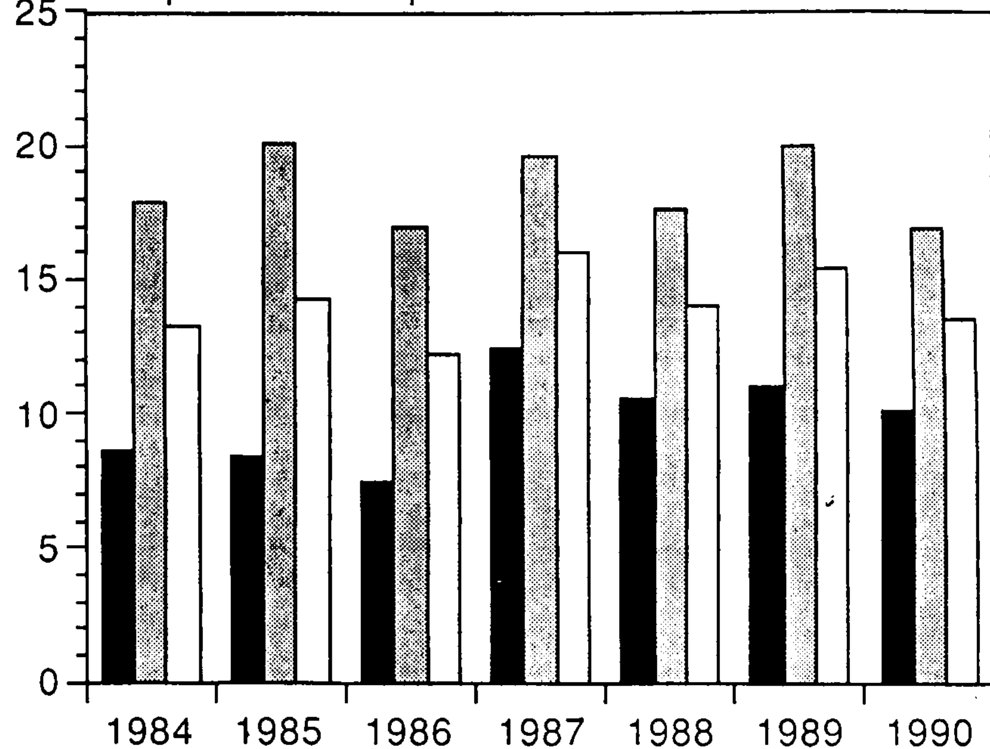
Volgens de diep teleurgestelde Faber is een kleinschaliger opzet van zijn 'hoog kwalitatief' plan echter zeer moeilijk, en het project zou zo ook niet rendabel te krijgen zijn. Het huidige plan kost in de eerste fase al 35 miljoen gulden en voorziet onder meer in de aanleg van drie pleinen waar culturele en historische voorstellingen moeten worden gegeven. In 1992 had het park al 800.000 bezoekers moeten trekken.

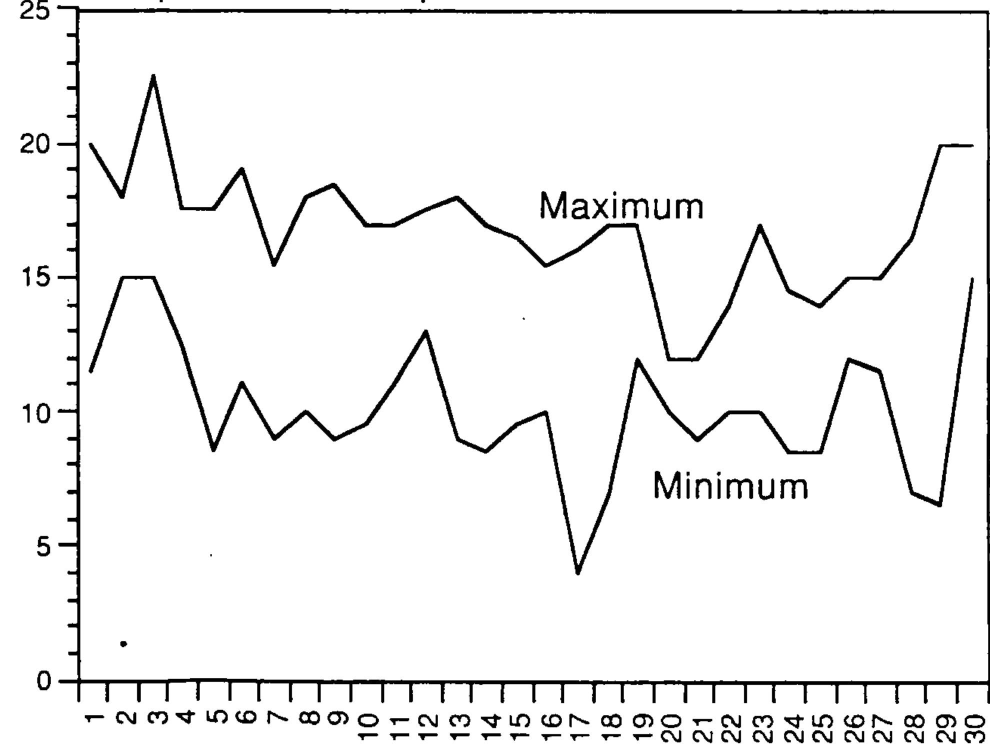
Faber heeft er een hard hoofd in of een kleinschaliger opzet van het plan mogelijk is. Hij wil daar wel even op studeren, maar verwacht naar een andere lokatie te moeten uitwijken. Hij wil daarbij wel in Zuid-Limburg blijven, onder meer gezien de zeer goede ligging van het gebied. Hij hoopt dan dat de beleggers die hij voor het themapark zegt te hebben gevonden, ook geld in het project willen steken als het op een andere plek wordt gerealiseerd.

Kritiek op bouwplannen

HASSELT – Het 'Toezicht op het Bouwwezen' in Belgisch-Limburg is niet te spreken over de plannen van de Kempische Steenkoolmijnen (KS) om op de voormalige mijnterreinen nieuwe woningen te bouwen. KS-manager Gheyselinck heeft een contract afgesloten met het Nederlandse bouwbedrijf Wilma uit Weert. KS zou met dit bouwbedrijf in zee willen gaan voor de bouw van 1.400 woningen op het voormalige mijnterrein van Winterslag.

September 1990 bijzonder fris





HEERLEN – De maand september 1990 hoort wat het weer betreft tot de slechtste van de laatste tien jaar. Met name de gemiddelde maximumtemperatuur was abnormaal laag. Alleen door een betrekkelijk hoge nachttemperatuur werd het gemiddelde nog enigszins gered. Het maximum bleef maar liefst ruim drie graden achter bij september 1989.

Als in een periode veel warme nachten en koude dagen voorkomen is dat een teken dat het meer dan gebruikelijk bewolkt was. De zon liet zich in Limburg dan ook vele uren te weinig zien.

De hoogste temperatuur werd gemeten op 3 september (22.5) en de laagste op 17 september: een minimum van 4 graden, en dat komt in september wel vaker voor. Op 4 dagen kwam de thermometer bij 20 graden of hoger, en daarvan viel de helft in het afgelopen weekeinde. Normaal zijn er 12 van die dagen. De koudste dag was 23 september met een gemiddelde van maar 10 graden, de warmste 3 september, met een gemiddelde van 18.75 graden.

De neerslag week met 87 mm (gemeten in Landgraaf) niet veel af van het normale gemiddelde.

Douane Roermond onderschept veel meer soft-drugs

Van onze verslaggever

ROERMOND – Douaniers in Roermond hebben in de afgelopen 9 maanden bij de grensovergang Swalmen/Posterholt in totaal 20,7 kilo soft-drugs en 82 gram harddrugs in beslag genomen. Meer dan veertig personen kregen daarbij een proces-verbaal; tien mensen werden aangehouden. De waarde van de onderschepte drugs is 170.000 gulden.

In alle gevallen werd geprobeerd het spul van Nederland naar Duitsland te smokkelen. Vijftig procent van de smokkelaars heeft dan ook de Duitse nationaliteit. De douane-voorlichting signaleert een fikse stijging waar het gaat om het onderscheppen van soft-drugs. In dezelfde periode in 1989 werd 'slechts' 2,1 kilo soft-drugs en 74 gram heroïne en cocaïne in beslag genomen. Toen kregen 23 personen een proces-verbaal.

Een douane-voorlichter zei gisteren dat de stijging eerder te maken heeft met de effectievere inzet van douanepersoneel dan met een toename van de drugsmokkel.

Alle verdachten in zaak Widdershoven vast

Molnar al eens voor moord veroordeeld

Vervolg van pagina 1

HEERLEN – Balaszik werd op 19 september in Tsjechoslowakije gearresteerd bij een inbraak. Masar wist daarbij te ontkomen. Beiden verplaatsten zich in de camper van de Widdershovens. Onmiddellijk werd een internationale opsporingsactie naar Masar gestart.

Allereerst werd vorige week woensdag echter Jan Molnar aangehouden. In zijn woning werd het voor hem zeer belastende materiaal aangetroffen. Molnar werd in 1979 in Tsjechoslowakije al eens ter dood veroordeeld voor moord. Later werd dat omgezet in 25 jaar gevangenisstraf. In juni van dit jaar kwam hij vervroegd op vrije voeten. Molnar wil niet meer kwijt dan dat hij de spullen van de Widdershovens van Masar zou hebben. Masar werd vrijdag aangehouden, zoals werd dit weekeinde medegedeeld.

René Widdershoven kan ondertussen nog steeds niet praten. Door de zware mishandeling heeft hij een spraakstoornis opgelopen. Hij ligt in het De Weverziekenhuis in Heerlen.

De Oostenrijkse politie is zaterdag begonnen met een zoekactie naar het lijk van Gabriëlle Widdershoven. De omgeving van de parkeerplaatsen langs de autosnelweg van Picking richting Regau, over een afstand van ongeveer 40 kilometer, wordt nagezocht. Zaterdagmiddag moest de zoekactie, waarbij speurhonden worden ingezet, wegens gebrek aan personeel worden gestaakt. Morgen wordt de zoekactie met veel mankracht voortgezet. De Oostenrijkse politie hoopt via het verhoor van de verdachten meer duidelijkheid te krijgen over de plaats waar Gabriëlle Widdershoven begraven is.

Grootscheepse alcoholcontrole in Oostelijke Mijnstreek:

Waarom 'n wethouder niet hoeft te blazen

LANDGRAAF/BRUNSSUM – „Kijk eens wie we daar hebben", roept een Brunssumse politieman naar zijn collega's. Het is net zaterdag 29 september geworden; voor de agenten die de grootscheepse regionale alcoholcontrole uitvoeren is de nacht nog zeker zes uur durend.

In één seconde is bij de geüniformeerde aanwezigen bekend dat niemand minder dan de Heerlense wethouder Els Haenen zojuist in de fuik op de Brunssumse Akerstraat is gereden. Maar een seconde later is mevrouw de wethouder alweer op weg naar Heerlen. Er is niet geroken, niet geblazen. „Waarom niet?", luidt de voor de hand liggende vraag. De politieman geeft geen antwoord. „Moet kunnen", zegt hij alleen maar. Dat is natuurlijk maar zeer, zeer de vraag.

Controle

„Iedereen die aangehouden wordt, moet blazen", hadden brigadier Karel Arts en inspecteur Ernest Venenaerder op de avond uitgelegd. „Het gaat er om zo veel mogelijk bestuurders aan te houden. Of ze nou gedronken hebben of niet. Dan hebben ze in ieder geval een keer kunnen oefenen".

In tegenstelling tot eerdere regionale controles werd vrijdagavond op vaste plaatsen gecontroleerd. Eerst in Landgraaf en Brunssum, dan in Kerkrade en vanaf 4.00 werden de toegangswegen tot de Heerlense discotheek La Dilligence afgezet.

In tegenstelling tot Brunssum houdt men zich in Landgraaf nauwgezet aan de dienstorder. Elke bestuurder die de fuik aan de Heerlenseweg wordt binnen geloodst moet blazen. De regel wordt niet bevestigd door uitzonderingen. In drie kwartier proberen 75 mensen te blazen, proberen, want dat blijkt heel wat moeilijker dan je zou denken. 'Slechts' één bestuurder is het haasje. Maar zou het vergeten van papieren vanavond beboet worden, dan zou, bij wijze van spreken, de politie vandaag een nieuwe Mercedes kunnen leasen.

Een mevrouw uit Cadier en Keer die even voor middernacht in Brunssum wordt aangehouden, kan over de blaasproblemen meepraten.

Allereerst wil zij van de agent weten waarom zij wél moet blazen en de automobilist voor haar niet. In Brunssum neemt men het met de order niet zo nauw. „Dat is niet te doen", legt een van de politiemannen uit. „Anders heb je hier zo een lange file staan. Als wij ruiken of vermoeden dat er alcohol is genuttigd, dan laten we de automobilist blazen."

Blazen

De vrouw probeert zeven keer te blazen. Het lukt haar niet. De sfeer aan beide zijden van het portier wordt tenminste grimmig. „Mevrouw stapt u maar uit, u mag op het politiebureau nog eens blazen."

„Ik zal u eens wat vertellen", sneert de vrouw giftig, „jullie komen maar naar Cadier en Keer. Proberen we het daar nog eens. Hebben jullie niks beters te doen?" Uiteraard trekt de automobiliste aan het kortste eind. Haar woede op een kauwgom afreagerend stapt ze met haar smaragdgroene avondjurk uit de Mercedes de koude nacht in om vervolgens plaats te nemen in een politiebus.

Primeur

Niet lang daarna kondigt een Brunssumse agent luidkeels een primeur aan. Alcoholcontrole 1990: in de fuik is een heel kleine Polski met Pools kenteken beland. De politieman schijnt met zijn lantaarn op de gezichten van drie enorme kerels. Hij leest de doodsangst, niet minder dan dat, van hun gelaat. „Polski", fluistert de bestuurder hees. 'Alcoholcontrole' en 'blazen' kaatst de agent in kwestie in Duits en Engels terug.

De Pool houdt wijselijk zijn mond. „Ik ruik dat ze hebben gedronken", zegt de agent tegen zijn maat. „Spreekt er iemand Pools?", roept hij naar zijn collega's onder de kap van het tankstation. Er volgt geen antwoord. De Pool doet een poging tot blazen; de agent kan hem niet uitleggen dat het anders moet. De Pool mag doorrijden.

Een man die sprekend op Pavarotti lijkt knippert hevig met zijn ogen en trekt met zijn gezicht. Hij gedraagt zich op zijn minst verdacht. „Die zullen we eens een toontje lager laten zingen", zie je een van de agenten denken. „Ik zweer het, geen druppel", bromt Pavarotti die juist van zijn werk komt. Hij steekt twee vingers in de lucht als legt hij de eed af. „God zegene de greep dan maar", antwoordt de agent.

Er is opnieuw hilariteit wanneer een Brunssumse politievrouw haar autootje langs de pomp stuurt. „Blazen, blazen", roepen haar collega's in koor. Met een glimlach van Brunssum tot Heerlerheide kwijt ze zich van haar plicht. Ze is hartstikke nuchter. „We moeten objectief blijven", zegt de collega.

emile hollman



● *Deze bestuurder ziet de blaastest kennelijk met groot vertrouwen tegemoet.*

Foto: CHRISTA HALBESMA

Bij alcoholactie 1000 bestuurders gecontroleerd

Van onze verslaggever

HEERLEN – De politiekorpsen van Heerlen, Kerkrade, Landgraaf en Brunssum en de Koninklijke Marechaussee van Heerlen en Kerkrade hebben vrijdagavond tijdens een grootscheepse alcoholcontrole in totaal ruim duizend automobilisten gecontroleerd op alcoholgebruik.

Van de 59 bestuurders die mee werden genomen naar de centrale post, het politiebureau in Heerlen, kregen 52 een proces-verbaal.

Een persoon moest zijn rijbewijs inleveren omdat hij voor de derde keer in vier maanden aangehouden werd met te veel alcohol in zijn bloed. Een bestuurder verzette zich tegen de aanhouding en weigerde elke medewerking. Een automobilist negeerde een stopteken. Hij kon snel worden aangehouden aangezien hij met zijn auto in een greppel belandde.

In totaal deden 35 politiemensen aan de actie mee.

VVD-voorzitter Limburg 'blij met Jos van Rey'

Van onze verslaggever

HORN - Praten over politiek inhoudelijke zaken en niet over mensen, dat moet het nieuwe uitgangspunt van de VVD worden. Die mening is niet alleen het hoofdbestuur van de partij toegedaan, maar ook de voorzitter van de VVD-Limburg, F. Breukers. Hij bracht de nieuwe lijn tijdens een themadag van de Kamercentrale Limburg in Horn, voor wat VVD-personages betreft, meteen in praktijk.

Breukers verklaarde oprecht blij te zijn dat de VVD Limburg kort na de jaarwisseling weer in de Tweede Kamer vertegenwoordigd zal zijn in de persoon van Jos van Rey. Breukers sprak het volste vertrouwen in Van Rey uit en rekende op diens volle inzet voor Limburg in Den Haag.

De VVD-voorzitter repte daarbij met geen woord over de stevige aanvaringen tussen hem en Van Rey dit voorjaar over de acties van het oud-Kamerlid tegen de landelijk partijvoorzitter van de liberalen, L. Ginjaar. De themadag werd overigens zeer slecht bezocht. Ongeveer 30 VVD-ers hadden de moeite genomen om naar Horn af te reizen. Grote afwezige: Jos van Rey.

Breukers weet de uiterst magere opkomst aan het aflassen van het geplande landelijke 'themacongres' over de 'liberaal stimulerende staat'.

Oorspronkelijk zou dat congres op 6 oktober plaatsvinden. Een landelijke werkgroep zou voor dat congres stellingen voorbereiden, die als basis zouden dienen voor de te voeren discussie. De werkgroep is echter nog niet klaar met het werk. Daardoor kreeg de themadag in Horn een experimenteel karakter. Gepraat werd nu over stellingen die prof. dr Arno Korsten, verbonden aan de Open Universiteit, die deze staande de vergadering poneerde.

Resultaat grensactie zeer mager

Van onze verslaggever

EIJSDEN - Het resultaat van de vrijdag gehouden grote controle-actie aan de grens tussen Limburg en Belgie ter bestrijding van het 'drugtoerisme' tussen Luik en Maastricht heeft een zeer mager resultaat opgeleverd. Slechts één persoon met 30 gram hashish in zijn bezit werd aangehouden. Een persoon die nog een gevangenisstraf moest uitzitten wegens overtreding van de Opiumwet werd eveneens in de kraag gevat. Datzelfde geldt voor een handvol andere personen die om uiteenlopende, niets met drugs te maken hebbende, redenen werden (tijdelijk) ingerekend.

Meer dan 110 Limburgse opsporingsambtenaren van rijks- en gemeentepolitie, marechaussee werden ingezet voor de actie, die werd uitgevoerd op en in de buurt van tal van officiele en officieuze grensovergangen met België tussen Roosteren en Vaals. Vooral het uitgaande verkeer naar Belgie werd streng gecontroleerd.

Uitslagen Korenfestival

MAASTRICHT – Tijdens het Limburgs Slot-Koren Festival, dat afgelopen weekeinde in het Staargebouw in Maastricht werd gehouden, hebben de volgende vijf koren het predikaat Limburgs Koor van het Jaar 1990 verworven: jeugdkoor H. Hart Venlo in de categorie Kinder- en Jeugdkoren, jongerenkoor Melodique Maasbracht in de categorie Jongerenkoren, het 'Gemengd Koor Lentekrans, Haler Uffelse' in de categorie Gemengde Koren, het 'Gülick Vocaal Ensemble' uit Sittard in de categorie Kamerkoren en het Heerder Mannenkoor in de categorie Mannenkoren.

Morgen komen wij uitgebreid terug op dit door de Vereniging van Nederlandse Korenorganisaties (VNK) afdeling Limburg georganiseerde evenement.



● *Presentatie van de 'Toonklok' van Peter Schat op het Vrijthof.*

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Tijdens 'Opstand der Componisten'

'Toonklok' galmde over het Vrijthof

van onze verslaggever

MAASTRICHT – Met een kleurig lichtspel van laserstralen, geprojecteerd op een groot scherm en verlevendigd door kunstmatige rookwolken, en een klankhelder Toccata in D grote Terts heeft Peter Schat zaterdagavond zijn 'Toonklok' gedemonsteerd op het Vrijthof in Maastricht. Het was een onderdeel van de manifestatie 'Opstand der Componisten', die niet al te grote belangstelling trok.

De Toonklok is gebaseerd op de 12 tonen van het dodekafonisch stelsel; elk uur op de computergestuurde laserklok had zijn eigen teken op de wijzerplaat, samengesteld uit vier driehoeken, telkens in wisselende vormen. De Toonklok heeft de functie van een carrillon; om het kwartier brengt de Toonklok een Toccata ten gehore synchroon met een flitsend spel van de oplichtende driehoekslijnen.

De schepper van de Toonklok zei voor de microfoon dat hij lange tijd in de buurt van een conventioneel carrillon heeft gewoond. Elk uur werd hetzelfde programma afgedraaid. Deze Toonklok biedt echter twaalf uur lang om het kwartier een ander lied. Het gaat bij deze muziek bovendien niet zozeer om de sfeer van de muziek maar om de klanken, dus de structuur, het geraamte van de muziek.

Het licht- en klankspel voltrok zich tussen de verlichte torens van de kerken en de maansikkel die door de bomen van het Vrijthof tijdens de première van de Toonklok in Nederland, zichtbaar was. Peter Schat prees de aanwezigheid van deze figuranten van eerbiedwaardige ouderdom aan weerszijde van zijn Toonklok, waarmee als het ware een nieuwe tijd werd ingeluid.

Andere onderdelen van de Opstand der Componisten zorgden eveneens voor een kakofonie van vaak bizarre geluiden, meestal in combinatie met licht en kleur. Te zamen een 'tenTOONgestelde' keur van 22 ideeën van studenten van de Toneelacademie, de Kunstacademie en het Conservatorium. Van kakelende kippen in de parkeergarage (productie Maarten Wilbrenninck) tot het luchtalarm (van Jean Lambrechts). De gemeente Maastricht heeft 'De Opstand der Componisten' financieel mogelijk gemaakt in het kader van de 'Maastrichtse Zomer'.

Massale demonstrati in Oekraïne tegen overheersing Moskou

KIEV – Tienduizenden Oekraïeners hebben gisteren met een tocht door de hoofdstad Kiev geprotesteerd tegen de overheersing door Moskou. In de Sovjet-republiek wordt verwacht dat velen zullen deelnemen aan de voor vandaag uitgeroepen ééndaagse algemene staking.

Soldaten in vrachtwagens begeleidden de volgens de organisatie 60.000 demonstranten bij hun optocht door de stad naar een sportstadion. Er werden blauw/gele nationale vlaggen van de Oekraïne meegedragen en in spreekkoren werd geroepen 'Kiev tegen Moskou'.

Oppositiegroeperingen hebben opgeroepen tot de staking vandaag uit protest tegen de behandeling door het Oekraïense parlement van een door Moskou voorgesteld unieverdrag voor een nieuwe vorm van banden tussen Moskou en de vijftien Sovjet-republieken. Vooral de nationalistische beweging Roekh meent dat het nieuwe verdrag de soevereiniteit van de republiek zal ondermijnen en slechts een nieuwe vorm van afhankelijkheid van Moskou zal bieden. De republiek Oekraïne verklaarde zich in juli soeverein en stelde haar wetten boven die van Moskou.

Organisatoren van de staking willen vandaag bij het gebouw van het door de communisten overheerste parlement betogen. Ze hebben gewaarschuwd voor mogelijke ongeregeldheden. Een wet verbiedt demonstratieve bijeenkomsten binnen een straal van een kilom rond het gebouw.

De Oekraïne, de op één na gro Sovjet-republiek met 52 miljoe woners, beschikt over rijke l bouwgronden en over kolenve chemische fabrieken en staalfa ken. De stakingsleiders steune acties van de militante mijnwe in het Donbass-gebied, die ver ring van de levens- en werkom digheden eisen. Ze verwachten krachtige deelneming van de werkers.

Genscher weer lijsttrekker

NÜRNBERG – Hans-Dietrich Genscher is op het partijcongres van de Westduitse liberale partij FDP weer tot lijstrekker gekozen voor de komende verkiezingen op 2 december. Van de 662 liberale afgevaardigden stemde niet een tegen het lijsttrekkerschap van Genscher. Het congres bepaalde voorts dat Genscher in een komend kabinet weer de functies van minister van Buitenlandse Zaken en vice-premier moet bekleden.

Verscherpin burgeroorlo in Liberia

MONROVIA – De negen maa durende traumatische burgero in Liberia heeft zich gisteren scherpt met de verklaring van d gescheiden rebellenleider P Johnson dat alleen grootscheep weld een oplossing kan brenge opstandelingenleider beschuld Charles Taylor, leider van een currerende verzetsgroep, ervan vrijdag ingestorte zesdaagse stand te hebben gebroken en zwoer voorts de resterende tro van wijlen president Samuel D leger aan te vallen.

Johnson zei dat er geen hoop is op de vredesbesprekingen werden gevoerd in Freetown Sierra Leone om een eind te ma aan het conflict in de Westafrik se staat. De door vijf landen vormde vredesmacht van West kaanse staten, die een maand den in Liberia aan land ging, met zijn 6.000 manschappen he stand moeten doen naleven. vrijdag braken in de hoofd Monrovia opnieuw gevechten die gisteren in alle hevigheid den voortgezet.

In zijn legerbasis buiten Monr verklaarde Johnson gisteren: onderhandelingen zijn mislukt. enige oplossing is geweld, de e oplossing om de democratie te tigen in Liberia".



Wonen in een vervuilde wijk

En dan wordt 't Eikske weer echt schoon .....

door jeanette ackens

LANDGRAAF – Wat doe je als bewoner van een wijk die vervuild is met de gevreesde Polycyclische Aromatische Koolwaterstoffen – PAK dus – en je wilt een vijver aanleggen? Met dat probleem zag de familie Berg zich geconfronteerd die aan de Pungel in Landgraaf woont.

De Pungel ligt in de wijk 't Eikske waar de mijn Oranje Nassau op een terrein van 22 hectare briketten fabriceerde. Op het zuidelijke deel werd pek opgeslagen en aan de westzijde lagen twee grote slikvijvers. Daar is nu niets meer van te zien, 't Eikske is een doorsnee woonwijk waar veel gezinnen met kinderen wonen. Maar dan wel een wijk waar sinds enkele maanden het bewustzijn leeft dat er een sanering staat aan te komen. Volgende maand stuurt de provincie de resultaten van een nader onderzoek de deur uit. Dan zal de omvang van de vervuiling precies in kaart gebracht zijn.

Fronsen

De heer en mevrouw Berg wisten echter al dat bij hen op de hoek, tien meter naast hun huis, de vervuiling boven de C-waarde ligt. In hun tuin was nog niet geboord en dan valt er ook nog niets te zeggen over de toestand van de grond, zo moet de echtgenoot gedacht hebben. Verontreiniging of niet, met die vijver wilden ze nu toch wel beginnen. Maar toen de beheerder van het stort informeerde naar de herkomst van de 3 kubieke meter aarde die Berg bij hem wilde deponeren, werden de wenkbrauwen gefronst. „Als u in de Pungel woont, moet u eerst een schone grondverklaring hebben", luidde het antwoord waarmee de nog steeds vijverloze man naar huis werd gestuurd.

Kortom, Berg stapte naar de gemeente en legde de kwestie aan een ambtenaar voor. Nu heerst er in Landgraaf op het administratiekantoor momenteel nogal wat wanorde, omdat er een renovatie aan de gang is. Maria Berg: „De ambtenaar kon zo gauw de onderzoeksgegevens niet vinden, maar wist wel dat er vlakbij onze tuin een boring was verricht. Daaruit was geen ernstige vervuiling gebleken." Op 18 september bracht de afdeling Milieuzaken een bezoekje aan de familie Berg en het onderzoek van de gemeente wees 'voor zover mogelijk' uit, dat er met de grond niets aan de hand was. Op 19 september kon mijnheer Berg met een gerust hart en een schone grondverklaring van de gemeente in de hand aan zijn vijver beginnen.

„De familie Berg is het eerste gezin in 't Eikske dat een schone grondverklaring van de gemeente heeft", zegt Leo Voorpijl, de kersverse voorzitter van de initiatiefgroep SchoON Eikske die de beginletters van de vervuiler in kapitaal in haar naam heeft opgenomen. „Als de gemeente een dergelijke verklaring nu voor alle 600 bewoners afgeeft, is het probleem van de vervuiling administratief opgelost."



● Leo Voorpijl en Maria Berg: „Wonen in een vervuilde wijk moet je rationeel benaderen." Foto: CHRISTA HALBESMA.

Voorpijl ziet het voorval puur feitelijk, zoals hij ook de hele PAK-problematiek benadert. Hij vindt dat de belangen van de bewoners van 't Eikske het beste behartigd kunnen worden door rationeel blijven. Die benadering heeft het acht leden tellende bestuur zich uitdrukkelijk tot doel gesteld. Emoties mogen later komen, als de definitieve onderzoeksresultaten bekend zijn.

„Toen ze hoorden dat 't Eikske vervuild is, vroegen veel mensen zich af waarom de overheid niet meteen de schop in de grond zet om er iets tegen te doen. Maar je moet nu eenmaal de procedures volgen. Na de informatieavond van de provincie werd het een hele tijd stil in onze wijk. Er heerste een soort matte stemming. De meesten voelden zich overrompeld en iemand heeft op die avond ook gezegd dat de voorlichting van de provincie wel sterk het karakter van een ad hoc-aanpak had."

Benadering

Om de onvrede weg te nemen heeft SchoON Eikske deze week een avond georganiseerd waarop een deskundige van de Milieufederatie was uitgenodigd. Hij gaf een praktische toelichting op de gang van zaken en volgens de initiatiefgroep sprak die voorlichting de bewoners veel meer aan. Zij wilden gewoon weten wat er op hen afkomt en die menselijke benadering miste men een beetje. Voorzitter Voorpijl meent dat er gezinnen zijn die erg gebukt gaan onder de hele geschiedenis. Maar de meesten hebben volgens hem toch maanden geleden al gauw op de kaart gekeken om vast te stellen welke waarden er bij hun huis waren aangetroffen. Lag die rond de A-waarde, dan konden ze berusten in een 'het zal mijn tijd wel duren'-houding.

Gezien de ervaringen die de bewoners van het eveneens met PAK verontreinigde Lauraterrein in Kerkrade hebben opgedaan, zal het nog wel een héle poos gaan duren voordat Schoon Eikske zichzelf zal opheffen. Maar als het goed is, is de wijk dan ook echt helemaal schoon en kan het woord SchoON in Landgraaf weer zonder hoofdletters geschreven worden.

● Het 'waterconcert' vanaf enkele boten op de Maas had aan publieke belangstelling geen gebrek. Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Geslaagde 'Watermusic' op de Maas

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Vanaf twee boten op de Maas, aangemeerd bij de Servaasbrug, heeft zaterdagnamiddag het Limburgs Orkest Jeugd en Muziek de Watermusic van G.F.Händel ten beste gegeven. Het was een muzikaal evenement onder de titel 'La Muse à Meuse', dat georganiseerd werd door studentenvereniging Circumflex in het kader van de viering van haar derde bestaanslustrum.

Circumflex is daarmee de oudste studentenvereniging van de stad.

De boot, Acquis genaamd was ter beschikking gesteld door de heer Vos uit Maasbracht; Rijkswaterstaat had de studenten een drijvende schuit uitgeleend.

Ondanks de dreigende regenwolken stond het publiek in grote getalen aan de oever en op de brug te luisteren naar het openluchtconcert vanaf het water. De weergoden bleken de studenten welgezind, want het bleef bij een dreiging; pas na de laatste klanken van Watermusic begon het opeens te regenen.

Twee automobilisten waren zozeer in de ban van de muziek, dat zij met hun wagen tegen elkaar botsten. De schade aan de voertuigen was gering.

De studentenvereniging Circumflex had voor zaterdagavond een galabal voor genodigden waaronder zusterverenigingen uit het hele land georganiseerd in de hoeve van Kasteel Limbricht.

Ruim vijftig aanrijdingen regio Heerlen

Van onze verslaggever

HEERLEN – In Oostelijk-Zuidlimburg werd afgelopen weekend in totaal 56 keer aangifte gedaan van een aanrijding. In enkele gevallen liepen bestuurders lichte vewondingen op. De materiële schade is enorm. Heerlen spande de kroon: daar registreerde de politie liefst 31 ongelukken. In Kerkrade werd tien keer aangifte van een aanrijding gedaan, in Landgraaf zes, in Brunssum vier, in Nuth een en in Onderbanken vier keer. Alleen in Voerendaal en Simpelveld werden geen verkeersongelukken gemeld.

Op de Vullingsweg in Heerlen ramde een automobilist zaterdag een lantaarnpaal. Hij reed met volle snelheid door. Voorbijgangers noteerden het kenteken van de auto. De politie vond later het zwaar gehavende voertuig terug in een loods op Heerlerheide. Tegen de bestuurder die niet beschikt over een rijbewijs wordt een proces-verbaal opgemaakt. De auto bleek ook niet verzekerd te zijn.

Schade

De Kerkraadse politie schat de schade bij tien aanrijdingen in deze plaats op 67.000 gulden. De meeste schade ontstond toen een dronken automobilist zaterdagnacht op de Toupsbergstraat een voortuin binnen reed, tegen een dennenboom botste en over de kop sloeg. De bestuurder kwam met de schrik vrij. Vrijdag werd een 10-jarig meisje in het ziekenhuis opgenomen met een onderbeenfractuur en een hersenschudding die zij opliep toen ze op de kruising Grachterstraat/Hamstraat werd aangereden.

Gevel

Ook in Landgraaf raakte een 19-jarige automobilist zaterdagnacht van de weg. Deze ramde op de Julianastraat in Nieuwenhagen een geparkeerde auto. Vervolgens knalde hij tegen de gevel van een huis. Van een brommer die daar geparkeerd stond bleef niet al te veel meer over.

De bestuurder maakte zich na de klap rap uit de voeten. Later meldde hij zich toch bij de politie, die overigens getuigen verzoekt contact met haar op te nemen.

Bij een aanrijding in Schimmert reed de veroorzaker ook door. De politie van Onderbanken noemt het aantal van vier aanrijdingen 'opvallend hoog' maar kan er geen verklaring voor geven.



● Johan Starmans en echtgenote werden gisteren door 'groot en klein' gefeliciteerd. FOTO: CHRISTA HALBESMA

'Zilver' voor Johan Starmans

Van onze verslaggever

LANDGRAAF – Johan Starmans uit de Landgraafse kern Nieuwenhagen heeft gisteren uit handen van burgemeester Hans Coenders een koninklijke onderscheiding (zilver) gekregen. Starmans is reeds 35 jaar bestuurslid van Speeltuin de Voort die ook zo lang bestaat. Meer dan 25 jaar lang was Johan Starmans voorzitter van het speeltuinbestuur. Ook andere verenigingen in Nieuwenhagen, zoals het fluit- en tambourkorps Wilhelmina, het Oranjecomité de carnavalsvereniging en de oudervereniging hebben nooit vergeefs een beroep op hem gedaan.

Nieuwe voorzitter en dirigent voor Brunssums orkest

BRUNSSUM – Ruud Hanssen uit Brunssum heeft gistermorgen zijn voorzitterschap van het Harmonie Orkest Brunssum overgedragen aan J. Sluypers. De heer Hanssen is twintig jaar lid van de Hob waarvan twaalf jaar als voorzitter. Hij blijft in functie als tweede voorzitter.

Sluypers is docent natuur- en scheikunde aan het Romboutscollege en voorzitter van het bestuur van de Rabo-bank.

Ook werd Jos Kuipers gisteren benoemd tot nieuwe dirigent van het harmonieorkest. Kuipers werd in 1966 te Kerkrade geboren, groeide op in Schaesberg en woont momenteel in Eijsden. In 1988 slaagde hij voor het ha-fa harmonie-directie-examen aan het conservatorium in Hilversum.

Dit jaar legde hij met succes het eindexamen klassiek trompet aan het Hilversumse conservatorium af. Ook kwam hij dit jaar in het bezit van het groot diploma ha-fa-directie-dirigent van de Koninklijke fanfare St. Aloysiana te Schaesberg en van de harmonie St. Gregorius 1900 uit Haanrade.

Dure maaltijd

KERKRADE – De Kerkraadse politie heeft zaterdagavond een Amsterdammer aangehouden die in een Chinees restaurant in Kerkrade, nadat hij had afgerekend, bestek en een perperstel in zijn zak liet glijden. De eigenaar belde de politie. De man kreeg een proces-verbaal.

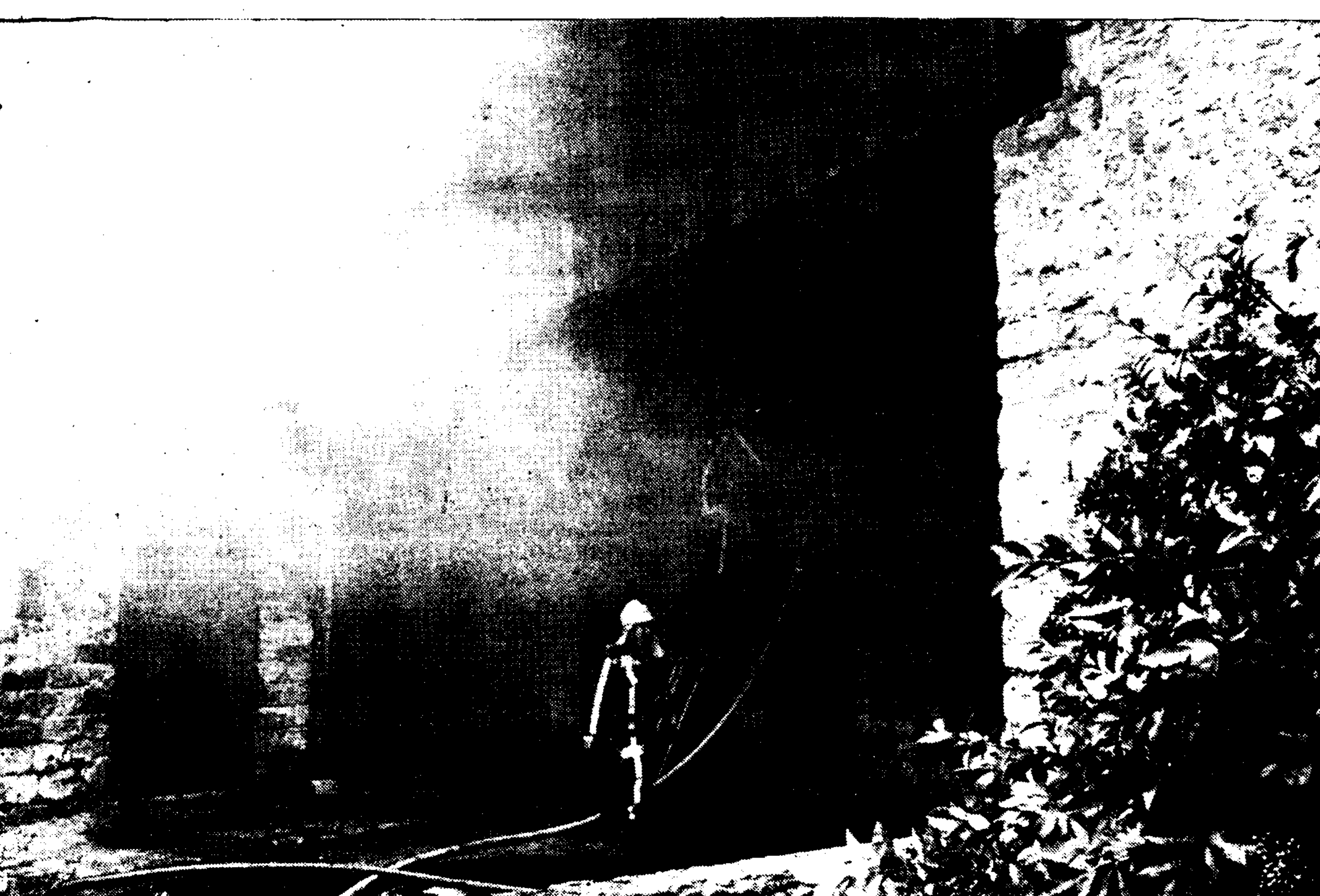
Verslaafden aangehouden

HEERLEN – De Heerlense politie heeft afgelopen weekend in het centrum van deze stad in totaal zes mensen gearresteerd. Vijf van hen bleken in het bezit van harddrugs, een zesde man werd opgepakt omdat hij heroïne en cocaïne verkocht aan twee Luxemburgers. Met een proces-verbaal op zak werden zij richting land van herkomst gestuurd. Bij de overige drie arrestanten vond de politie kleine hoeveelheden heroïne en amfetamine. Allen kregen een proces-verbaal.

Boswachters waarschuwen ruiters

BRUNSSUM – Tot 1 januari 1991 zullen de boswachters op de Brunssummerheide, de Schinveldse bossen en Strijthagen waarschuwend optreden tegen ruiters die zich niet aan de regels houden. Na die datum zullen zij proces-verbaal opmaken bij overtredingen.

Ruiters dienen, wanneer zij in deze gebieden met hun hinnekende vrienden een rijtoer willen maken, een set ruiterplaatjes en jaarzegels te kopen bij het bezoekerscentrum Schrieversheide. Ook bestaat de mogelijkheid om deze plaatjes te huren.



● Brandweerlieden werden gehinderd door een behoorlijke rookontwikkeling.

Foto: CHRISTA HALBESMA

Kinderen steken schuur in brand

VOERENDAAL – In Voerendaal is zondagmorgen rond 11.00 uur een schuur bij een te koop staande boerderij aan de Kerkstraat in Ubachsberg grotendeels door brand verwoest. De brand ontstond toen drie kinderen van 8, 9 en 11 jaar vuurtje stookten in de schuur waar een grote hoeveelheid stro was opgeslagen. De Voerendaalse politie waarschuwt nieuwsgierigen voor instortingsgevaar.

Voor organisatie contactbijeenkomst

'Veldeke' vraagt steun van Heerlen

Van onze verslaggever

HEERLEN – Het bestuur van de Heerlense afdeling van Veldeke, de instantie die zich bekommert om het instandhouden en bevorderen van het Limburgs dialect, heeft bij de gemeente Heerlen aangeklopt om financiële steun. Veldeke wil een contactbijeenkomst organiseren voor mensen die regelmatig in het dialect publiceren. Uit een enquête is gebleken dat ongeveer de helft van het aantal aangeschreven publicisten (honderd man) bereid is aanwezig te zijn bij een dergelijke bijeenkomst.

In een brief aan de gemeente wijst voorzitter J. Brassée van Veldeke-Heerlen er op dat Heerlen (om historisch verklaarbare redenen) in de provincie bekend staat als 'Hollandse stad'. „Toch zijn wij een stad een stad die in Limburg ligt en dus haar Limburgse eigenaardigheden heeft", schrijft de voorzitter. Hij ziet daarom graag dat het gemeentebestuur steun zal verlenen aan de plannen van Veldeke-Heerlen.

Bijeenkomst

Het is de bedoeling dat dit jaar nog een bijeenkomst wordt belegd in het centrum van Heerlen. Ook vraagt Veldeke of het college een dialectsprekend lid zou wilen afvaardigen om een welkomstwoord te voeren.

Heerlenaar gewond

Baksteen raakt passagier auto

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Een inwoner van Heerlen heeft in de nacht van vrijdag op zaterdag een gescheurd schouderblad opgelopen toen hij zittend op de achterbank van een personenwagen getroffen werd door een baksteen, die door de achterruit werd gegooid.

Het was tegen vier uur toen de bestuurder van de auto, een 32-jarige Heerlenaar, op de autoweg bij Maastricht, ter hoogte van de splitsing naar Eindhoven en Heerlen, bemerkte dat hij geen brandstof meer had. Hij stopte daarom bij het tankstation langs de autoweg bij Meerssen om de ANWB te bellen.

Terwijl de twee passagiers slaperig op de achterbank wachtten, reed een personenwagen met hoge snelheid voorbij. Tegelijk vloog een baksteen door de achterruit van de stilstaande wagen, waardoor een van de passagiers werd gewond. De steen vernielde tevens de voorruit, die door de klap werd uitgestulpt. De gewonde man moest zich in het Academisch Ziekenhuis Maastricht onder doktersbehandeling stellen. Over de aanleiding van deze zaak tasten zowel de Heerlenaren als de Maastrichtse politie in het duister.

'Broederliefde'

Van onze verslaggever

KERKRADE – Een jongen uit Kerkrade mocht dit weekend een nacht op het politiebureau logeren omdat hij een plaatsgenoot in het gezicht had geslagen. Het slachtoffer had verkering met de zus van de Kerkradenaar. Laatstgenoemde was het daar niet mee eens en zette zijn eis kracht bij door een flinke klap.

Nederland 1

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
17.30 Journaal
NCRV
17.40 (TT)Switch. 10-delige Nederlandse serie. Afl. 1. (herh.). De van huis weggelopen Nick Dubois krijgt de kans om met een optreden van het bandje Switch mee te doen.
18.10 NRCV Sport op 1.
18.32 Het verschil. Serie over kunstenaars en religie. Vandaag: Michel van Overbeeke, kunstschilder.
19.00 Journaal.
19.20 Ted's familiespel. Spelprogramma met Ted de Braak.
20.40 De Cosby show. Amerikaanse comedyserie. Afl.: Rudy's walk on the wild side. Rudy en Vanessa zitten dringend om geld verlegen. Wanneer hun ouders weigeren om zakgeld voor te schieten, besluit Rudy geld te 'lenen' van Clair.
21.11 Hier en nu. Actualiteitenrubriek.
21.59 (TT)Prettig geregeld. Nederlandse serie. Afl.: Jij doet alleen de leuke dingen.
22.30 Grensgesprek. Praatprogramma o.l.v. Legien Kromkamp. (herh.).
23.00 ●●Journaal.
23.10 Cheers. Amerikaanse comedyserie. Afl.: Please Mr. Postman.
23.35 Concept. Wetenschappelijke rubriek.
00.00-00.02 Huizen van Oranje. Prinscessehof te Leeuwarden.

Nederland 2

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
AVRO
14.30 Santa Barbara. Amerikaanse serie. Afl.1.
15.14 Ontdek je plekje. Vandaag: Heerlen.
15.29 Studio Trappelzak. Kindermagazine met: Victor & Maria, animatieserie. Afl. 1. De jas; Kinderen van waterland, serie. Afl. 1: De eend; Naar Timboektoe, kleuterprogramma. Vandaag: Wat je moet doen als je een monster ziet dat op een berg lijkt.
15.54 (TT)Service Salon. Gevarieerd middagmagazine.
17.30 ●●Journaal.
17.40 Ko de boswachtershow. Natuurmagazine voor de jeugd. Afl. 1.
18.00 De vluchtweg. 4-delige komische misdaadserie. Afl. 1: De overval.
18.30 Wijnwereld. 7-delige cursus over wijnen.
18.55 AVRO Sportpanorama. Sport uit binnen- en buitenland.
19.20 (TT)Tussen kunst en kitsch. Experts beoordelen door het publiek meegebrachten voorwerpen.
20.00 (TT+●●)Journaal.
20.29 Gouden Televizierring 1990. Show rond de uitreiking van de prijs voor het meest geliefde tv-programma, gekozen door de lezers van Televizier.
22.08 AVRO Televizier. Actualiteitenrubriek.
22.54 Capital City. Engelse serie. Afl. 1. Wel en wee van het personeel op het handelskantoor van een internationale handelsbank.
23.49 Ontdek je plekje. Vandaag: Heerlen. (herh.).
00.04-00.09 ●●Journaal.

Nederland 3

NOS
09.00-09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
10.00 Huisje, boompje, beestje. Afl. 2.
10.30 Sowjet-Unie. Afl. 4.
11.00 (TT)Aarde, water, lucht en zon. Afl. 3.
11.30-12.00 No time to waste! Afl. 3.
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
15.00 Ca va. Cursus Frans voor beginners. Les 2.
15.30 Pronto. Cursus Italiaans voor beginners. Les 2.
16.00-16.30 Klassieke mechanica. Beweging, zwaartekracht en energie. Les 2.
18.20 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.30 Sesamstraat.
18.45 (TT)Jeugdjournaal.
18.55 (TT)Het klokhuis.
19.10 Werk zoeken, werk vinden. Les 4.
19.40 Indonesië. Taal en cultuur, voorlichtingsprogramma.
19.49 Schrijvers van de Nieuwe Tijd. Voorlichtingsprogramma.
20.00 ●●Journaal.
20.20 Milieubericht. Wekelijks milieuprogramma.
20.25 Blauwdruk. Duizend bommen & granaten, documentaire over resten van de oorlog in Verdun en Ieperen.
21.15 Eigenaardig. Column.
21.20 TELEAC-extra.
21.23 (TT)Steden des Tijds. Les 1.
22.00 NOS-Laat. Achtergrondinformatie. Met om 22.30 Den Haag Vandaag.
22.45 Effektief omgaan met conflicten. Les 2.
23.15-23.20 Nieuws voor doven en slechthorenden.

● *Marijke Veugelers in 'Spijkerhoek'. (RTL 4 – 20.30 uur)*

RTL 4

05.45 Ochtendprogramma. Met o.a. Atoukado, Classique en Rete Mia. Met om:
07.00 Ontbijtnieuws. Presentatie: Jan de Hoop, Marc Jacobs en Viktor Deconinck.
09.00 Ochtend- en middagprogramma. Met o.a. Classique, Channel E en Toques et trucs.
14.00 Kook-tv. Presentatie: Ria van Eindhoven.
14.30 The Edge of night. Tv-feuilleton.
14.55 As the world turns. Tv-feuilleton.
15.35 The bold and the beautiful. Amerikaanse serie.
16.00 Télékids.
17.00 5 uur Show.
18.00 Journaal. Presentatie: Jeroen Pauw.
18.15 Prijzenslag. Quiz.
18.45 Scrabble. Spelprogramma.
18.55 Goede tijden, slechte tijden. Nederlandse serie.
19.30 Journaal. Presentatie: Jeroen Pauw en Loretta Schrijver.
19.50 Weer. Presentatie: John Bernard.
19.55 Rad van Fortuin. Quiz gepresenteerd door Hans van der Togt.
20.30 Spijkerhoek. Nederlandse serie.
21.15 Schwarzenegger-cyclus. The running man, speelfilm uit 1987 van Paul Michael Glaser. Het jaar 2017. Amerika is veranderd in een harde politiestaat, geleid door een corrupte regering. Een kleine groep opstandelingen weet zich ondergronds schuil te houden en verzet zich tegen het onmenselijk beleid. Ben Richards is een helicopterpiloot bij de politie, maar wordt gevangen genomen nadat hij weigerde op een onschuldige menigte te schieten. Als hij na een vluchtpoging weer gevangen wordt genomen, wordt hij gedwongen om in de sadistische televisieshow 'De Renners' mee te doen. In dit programma dienen wanhopige gevangen als prooi voor bloeddorstige jagers. Tot grote verbazing van het publiek weet Ben de jagers uit te schakelen en opent hij de jacht op de presentator van het programma.
23.05 Dieventje Blok.
00.00 Journaal.
00.10 Kojak. Amerikaanse serie.
01.00 Nachtprogramma. Met Rete Mia en Classique.

SSVC

11.45 Allsorts.
12.00 Playdays.
12.20 Programmes for Schools.
12.40 Look and Read.
13.00 News and Weather.
13.30 Reviving Antiques.
13.35 Neighbours.
13.55 The train now departing.
14.25 Knots landing.
15.15 Countdown.
15.40 Children's SSVC.
16.00 Scooby Doo.
16.20 Emlyn's Moon.
16.50 Round the twist.
17.15 Cluedo.
17.40 News and Weather.
17.55 Home and away.
18.20 Survival.
18.45 Great sporting moments.
18.55 The Krypton Factor.
19.20 Close to home.
19.45 Coronation Street.
20.10 The Bill.
20.35 In Sickness and in Health.
21.05 The Manageress.
22.00 News and BFG Weather.
22.30 World in Action.
22.55 Film '90.
23.25-00.05 Sportscene.

21.00 Perspectives. **21.30** F[…] **22.00** World News. **22.10** We[…] **22.15** The Unesco File. **22.45** Per[…]tives. **23.15** Touristic magazine. […] Focus. **00.15** News and weather. […] Blue night. **01.30** Time Warp. […] The Late Night Mix.

MTV Europe

07.00 Awake on the wildside. **10.**[…] the movies. **10.30** VJ Paul King. […] VJ Maiken Wexo. **16.00** Yo! MTV R[…] **16.30** Club MTV. **17.00** Coca Col[a …]port. **17.15** News round-up. **17.30** […] Prime. **18.30** Greatest Hits. **19.3**[…] the Movies. **20.00** VJ Ray Cokes. […] Saturday night live. **23.30** Coca […] Report. **23.45** New. **00.00** Gre[…] hits. **01.00** VJ Maiken Wexo. […] Night videos.

RTL Plus

06.00 Hallo Europa - Guten Mo[rgen] Deutschland. Gevarieerd maga[zine] met elk half uur RTL aktuell.
06.05 Reich und schön. Amerik[aan]se serie. (Herh.).
08.35 Tele-Boutique. (Herh.).
09.10 Die Springfield Story. A[meri]kaanse serie. (Herh.).
10.00 David, der Kabauter. (Her[h.])
10.25 Teenage mutant hero tu[rtles]. Tekenfilmserie. (Herh.).
10.50 Sterntaler. Spelprogra[mma] (Herh.).
11.00 Tele-Boutique.
11.30 Riskant! (herh.).
12.00 Der Preis ist heiss. Spels[how] (herh.).
12.30 Klassik am Mittag. Met het […]te RTL-orkest.
13.00 Reich und Schön. Amerik[aan]se serie.
13.25 California Clan. Amerika[anse] serie.
14.10 Die Springfield Story. A[meri]kaanse serie.
14.55 Arm und Reich. Amerika[anse] serie. Afl. 17.
15.40 RTL aktuell.
15.43 Netto: Ihre Wirtschaft heu[te]
15.55 Die Zeitreisenden. Afl.: Üb[err]aschungsangriff. (herh.).
16.40 Riskant! Spelprogramma.
17.10 Der Preis ist heiss. Spelsh[ow]
17.45 Sterntaler. Spelshow.
17.55 RTL aktuell.
18.00 California Clan. Amerika[anse] serie. (Herh.).
18.45 RTL aktuell.
19.10 Das A-Team. Afl.: Das Gl[ücks]streffer.
20.00 Airwolf. Afl.: Gefangener […] Vergangenkeit.
20.55 RTL aktuell.
21.05 Kapitän Nemo in der U[nter]wasserstadt. Engelse speelfilm.
22.55 10 vor 11. Cultureel magaz[ine]
23.25 RTL aktuell.
23.35 Eine Chance für die Liebe. […] Erika Berger.
00.05 Männermagazin M.
00.40 Catch up. Showgevechte[n …] Amerika.
01.15-02.00 Airwolf. Amerikaanse [se]rie. (Herh.).

Duitsland 1

09.00 Heute.
09.03 ML - Mona Lisa. Vrouwenmagazine.
09.45 Aerobic. Fitness mit Vernunft. Afl. 6.
10.00 Heute.
10.03 Weltspiegel.
10.45 Rückblende. Vor 90 Jahren: Hermann Tietz opent zijn eerste warenhuis.
11.00 Heute.
11.03 ■Ein Tag beim Rennen. Amerikaanse speelfilm uit 1937 van Sam Wood.
12.55 Persoverzicht.
13.00 ZDF-Mittagsmagazin. Met Heute-Nachrichten.
13.45 Wirtschafts-Telegramm.
14.00 Tagesschau.
14.02 øøDie Sendung mit der Maus. Kinderprogramma.
14.30 Es war einmal... das Leben. Tekenfilmserie over het menselijk lichaam. Afl. 16: Frisch weg! oder Von der Leber.
14.55 Philipp. Kinderprogramma. Afl.: Das Besondere im Allgemeinen.
15.00 Tagesschau.
15.03 øøSolange es gut geht. 13-delige serie. Afl.: Neue Pläne.
15.30 Blauer Montag. Gevarieerd magazine vanuit Frankfurt.
16.00 Tagesschau.
16.03 Das Recht zu lieben. Braziliaanse serie naar een roman van Janete Clair. Afl. 140.
16.30 Die Trickfilmschau. Tekenfilms.
16.45 Unternehmen Jocotobi. 6-delige jeugdserie. Afl. 2: Auch Wölfe fressen aus der Hand.
17.15 Tagesschau.
17.25 Trickparade.
17.35 Fest im Sattel. Serie. Afl.: Im Visier.
18.52 Der Fahnder. Serie. Afl.: Abstellgleis.
19.58 Programma-overzicht.
20.00 øøTagesschau.
20.15 Abenteuer Airport. 11-delige serie. Afl.: Mogadischu-Mann. Een voormalige commando verliest de realiteit van het dagelijks leven uit het oog.
21.05 Trautes Heim. 5-delige comedyserie. Afl. 3.
21.30 Bericht vom CDU-Parteitag in Hamburg.
22.00 Film-Palast. Filmmagazine.
22.30 Tagesthemen. Actualiteiten.
23.00 Der Weg zu einem neuen Deutschland. Vooruit- en terugblikken.
23.45 Lärm und Wut. Franse speelfilm uit 1986 van Jean Claude Brisseau. De 13-jarige Bruno komt na de dood van zijn oma bij zijn moeder wonen in een grauwe voorstad van Parijs.
01.15 Tagesschau.
01.20-01.25 Nachtgedanken. Beschouwing door Hans Joachim Kulenkampff.

● *Francois Negret en Vincent Gasperitsch in 'Lärm und Wut'. (Duitsland 1 – 23.45 uur)*

Duitsland 2

09.00 Gezamenlijk programma ARD/ZDF.
13.45 Dornröschen. Tekenfilm naar het sprookje van de gebroeders Grimm.
14.05 Ventilator - Liebe am Nachmittag. Löhners Paula, Duitse speelfilm van Anna Kersting.
15.10 Unter der Sonne Kaliforniens. Amerikaanse serie. Afl.: Die Taufe wird gefeiert.
18.58 Programma-overzicht.
16.00 Heute.
16.03 Die Kinder von Bullerbü. Jeugdserie naar de kinderboeken van Astrid Lindgren. Afl. 5: Der Schuster und sein Hund.
16.25 Logo. Jeugdjournaal.
16.35 Gebt den Kindern eine Zukunft. Logo-extra n.a.v. de Wereldtop voor Kinderen.
17.00 Heute. Aansl.: Aus den Ländern.
17.15 ●●Tele-Illustrierte. Gevarieerd magazine.
17.45 SOKO 5113. Duitse politieserie. Afl.: Ware aus Fernost.
18.20 SOKO 5113. Vervolg.
18.58 Programma-overzicht.
19.00 Heute.
19.29 Spur der Steine. Oostduitse speelfilm uit 1966 van Frank Beyer. Hoewel zijn superieuren de bouwvakker Hannes Balla on-sociaal vinden, durven ze hem toch niet aan te pakken.
21.45 Heute-journal.
22.10 Bericht vom CDU-Parteitag. In Hamburg.
22.40 Unterhaltung, Kritik, Polemik. Das literarische Quartett, literair programma met Marcel Reich-Ranicki, Hellmuth Karasek, Sigrid Löffler en Carola Stern als gaste.
23.50 ■Ein Kapitel für sich. 3-delige tv-film van Eberhard Fechner naar de romans van Walter Kempowski. Afl. 1. (herh.). De familie Kempowski heeft het na de oorlog moeilijk in het gebombardeerde Rostock.
01.50 Heute.

schaft kämpft ums Überleben.
21.00 Pssst ... Spelprogramma.
21.30 West 3 aktuell.
21.45 Was Kinder so denken... Serie programma's waarin kinderen in gesprek zijn met de psychologe Gabie Baumann.
22.30 Kultur und Wissenschaft aktuell. Filmfest NRW in Köln.
23.15 ■Ernst Lubitsch - Lektion in Kino. Filmportret van de filmregisseur Ernst Lubitsch.
00.00 Laatste nieuws. Aansl.: Zur Nacht.

Duitsland 3 SWF

08.15 Gymnastik im Alltag. Afl. 8.
08.30 Telekolleg II. Cursus Duits. Afl. 2.
09.00-10.50 Schooltelevisie.
16.30 Photosynthese. Afl. uit de serie Biologie.
17.00 Tele-Ski '90. Cursus skiën. Afl. 1.
17.30 Telekolleg II. Cursus Duits. Afl. 2. (herh.).
18.00 Sesamstrasse.
18.29 Die Curiosity-show. Kindermagazine. (herh.).
18.52 Philipp. Kinderserie. Afl.: Der Wassertropfen. (herh.).
18.56 Das Sandmännchen.
19.00 Abendschau Blick ins Land.
19.30 Länder - Menschen - Abenteuer. Documentaire serie. Vandaag: Die Curadores von Chajaya, documentaire over het leven in een dorp in de Andes. (herh.).
20.15 Zwielicht. Documentaire over het gebruik en de invloed van kunstlicht.
21.00 Südwest aktuell - Neues um Neun.
21.15 Golf-Rausch, der Rubel rollt auf sattem Grün. Reportage over de voor- en na-delen van het toenemende aantal golfbanen.
21.45 Einzigartiger Miles. Engelse komedie van Edward Bennett. Miles Henderson voelt zich steeds ongelukkiger in zijn werk, zijn huwelijk, en in de hem opgedrongen rol van succesvolle yuppie.
23.00 Wendepunkte. Belevenissen op weg naar de Duitse eenheid.
23.30 Michael Milken. Vom König der Wallstreet zum Angeklagten, portret van de uiterst succesvolle beursspeculant die nu wegens oplichting terecht moet staan.
00.20 Laatste nieuws.

Duitsland 3 West

08.55 Gymnastik im Alltag I. Afl. 2.
09.10 Schooltelevisie.
09.40 Telekolleg II. Cursus psychologie. Les 1. (herh.).
10.10-11.55 Schooltelevisie.
16.00 Teletekst-overzicht.
16.30 Schooltelevisie.
17.30 Telekolleg II. Cursus Duits. Les 2.
18.00 Sesamstrasse. Kleuterprogramma.
18.29 Der Abend in West 3. Programma-overzicht.
18.33 Die Sklavin Isaura. Braziliaanse serie in 40 delen naar de roman van Bernardo Guimaraes. Afl. 36.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws en sport. (19.43-19.58 Raamprogramma van de regionale studio's).
20.00 Grenzerfahrung. Winterberger Schwebetraüme, Abenteuer am Gleitschirm.
20.30 Die Montagsreportage. Aus für Gross-Machnow? Eine Landwirtschaftliche Produktionsgenossen-

BBC Europe

07.25 Today's viewing.
07.30 BBC Breakfast News.
10.00 News and Weather.
10.05 Into print.
10.35 Labour party conference.
11.30 Playdays.
11.55 Five to Eleven.
12.00 News and weather.
12.05 Labour party conference.
14.00 One O'clock News.
14.30 Miller on Language.
15.20 Natural world Arabia.
16.10 Four Square.
16.35 Home from home.
16.45 Geography casebook.
17.15 Help your child with reading.
17.25 Landmarks: Plague.
17.45 Storytime.
18.00 Newsround.
18.10 Blue Peter.
18.35 Hudson and halls.
19.00 Six O'clock News.
19.30 Newsroom South East.
20.00 Wogan.
20.30 Watchdog.
21.00 Telly Addicts.
21.30 'Allo 'Allo.
22.00 Nine O'clock News.
22.30 Panorama.
23.10 Around Scotland.
23.30 Newsnight.
00.15 The Late Show.
00.55 Weatherview.
01.00-01.05 Tuesday's viewing.

Eurosport

05.00 World review. **05.30** International business report. **06.00 The D.J. Kat show. 08.30** Moderne vijfkamp. **09.30** Eurobics, aerobics. **10.00** Trax, sportmix. **12.00** Tennis. **14.00** Grand Prix. **16.00** Spaans voetbal. **18.00** Day at the beach. **19.00** Vlot races. **19.30** Eurosportnieuws. **20.00** Amerikaans honkbal. **21.00** WK snooker 1990. **22.00** Boksen. **23.00** US College football. **00.30-01.30** Eurosportnieuws.

Super Channel

07.00 Daybreak. **08.30** Inside View. **09.00** World News. **09.10** The Mix. **16.00** Hotline. **17.00** On the air. **18.30** Blue night. **19.30** News and weather. **19.45** Time Warp. **20.00** Touristic Magazine. **20.30** From Ideal to action.

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT.1. **0**[…] SAT.1. Blick. **08.35** Nachbarn. **0**[…] SAT.1. Blick. **09.05** Carson & Car[son] **09.50** Teletip Reise. Aansl. horosco[op] **10.00** SAT.1 Blick. **10.05** SAT.1 T[ele]shop. **10.30** Granaten-Joe, Amerika[an]se western uit 1956 van Richard F[…]scher. Aansluitend: tekenfilm. **1**[…] Glücksrad. **13.00** Tele-Börse. **1**[…] Programma-overzicht. Afl. Mit Haut […] Haar. **14.30** Teletip Haushalt. A[…] Horoskop. **14.40** Carson & Carson. […] Die neue Bedienung. **15.30** Der N[äch]ste bitte. Nieuwe Amerikaanse fam[ilie]serie. Afl. Meine Mandeln, deine M[an]deln. **15.55** SAT.1 Teleshop. **16.05** [Da]niel Boone. Afl.: Jäger und Opfer. **17**[…] SAT.1 Blick. **17.10** Nachhbarn. […] Das Stimmwunder. **17.35** Teletip N[…] **17.45** Programma-overzicht. **17.50** […]tel. Afl.: Diamanten. **18.45** SAT.1 B[lick] Aansl. SAT.1 Wetter. **19.05** Glücks[rad] **19.50** SAT.1 Wetter. Aansl. SA[T.1] Blick. **20.00** Trapper John, M.D. Afl. […] interessanter Fall. **20.55** SAT.1 B[lick] **21.00** Alle lieben Peter, Duitse sp[eel]film uit 1959 van Wolfgang Be[…] **22.40** SAT.1 Blick. **23.05** News & S[…]ries. **23.35** Schwarzarbeit, Eng[else] speelfilm uit 1981 van Jerzy Sk[oli]mowski. **01.10** Trapper John, M[…] **02.00** So gesehen. **02.05-02.15** P[ro]grammaoverzicht.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

Kabel- en CAI-abonnees:
voor kanalen zie schema exploitant

■ = zwart wit programma
●● = stereo geluidsweergave
øø = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 26 29, 46, 51, 53 en 57
Nederland 2: 31, 33, 35, 49, 54, 56 en 60
Nederland 3: 23, 32, 34 43, 48, 52 en 59
RTL-4: satelliet
Duitsland 1: 9, 12, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29, 35 en 37
Duitsland 3 (WDF): 39, 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40, 55 en 56
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8
België/Télé 2: 28 en 42
RTL Plus: 7, 26, 36, 46 en satelliet
Sat 1: satelliet
MTV Europe: satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet
LD-TV: Heerlen 59, Kerkrade 64

RADIO

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 21.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95,3 en 100,3 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 mHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,26 m (6090 kHz)
WDR 4: 93,9 en 91,9 mHz

België/TV 1

14.00 Schooltelevisie. Met: Wereldoriëntatie: Opnieuw gebruikt. Afl. 2
14.23-15.00 Aardrijkskunde. Geografisch kennen. Afl. 1.
17.30 Het Capitool. Amerikaanse serie. Afl. 65.
17.55 Nieuws.
18.00 Tik Tak. Animatieserie. Afl. 124.
18.05 Plons. Afl.: Plons en de raven.
18.10 Rondomons. Het museum.
18.35 Het honingbeleg. 7-delige Britse jeugdserie. Afl. 7: Victorie.
19.03 Buren. Australische serie. Afl. 426.
19.25 Paardekoersen. Mededelingen, en programma-overzicht.
19.30 Nieuws.
20.00 Zeg 'ns AAA. Nederlandse comedyserie. Afl. 5.
20.25 Tien voor taal. Taalstrijd.
21.05 De wonderjaren. 52-delige Amerikaanse comedyserie. Afl. 18. Aansl.: Baraka-trekking uit Dilzen (Stokkem).
21.30 Goede hoop. 13-delige Franse serie naar de roman van Luanshya Greer. Afl. 5.
22.25 Kunst-zaken.
22.30 Vandaag.
22.50 Kijk uit! Verkeerstip. Vandaag: Week van de verkeersveiligheid.
22.55 De vrolijke dokters van St. Swithin's. Britse comedyserie gebaseerd op een serie komische doktersromans van Richard Gordon. Afl. 5.
23.20-23.25 Coda. Haar speldekussen vangvaardig, van Ivo Pauwels.

● *Carry Tefsen in 'Zeg 'ns AAA'. (België/TV 1 – 20.00 uur)*

België/TV 2

18.30 Nieuwskrant.
18.35 Mooi en meedogenloos. Amerikaanse serie. Afl. 21.
19.00 Programma. Van de Protestantse Omroep.
19.25 Mededelingen en programma-overzicht.
19.30 Nieuws.
20.00 Op het terras. Seniorenmagazine, met: -Uitstap naar Bokrijk; -Gesprek met Paula Semer over haar BRT-carrière; -Portret van Roger Holderbeke over Sport voor het leven; -Muzikale gasten: Conny en Danny Fabry met Jij, gekke man, Blijf bij mij; -Bewegingsoefeningen met Jan Borms: Volleybal.
20.35 Het getemde paradijs. Europese tuinen toen en nu, 6-delige documentaire over de geschiedenis van de Europese tuinarchitectuur. Deel 4: De romantiek.
21.05 Tofsport. Vrijetijdssporten.
21.40 Programma. Van de Israëlitisch Godsdienstige Uitzendingen.
22.00 Programma. Van de Katholieke Televisie- en Radio-Omroep.
22.25-22.55 Beroepen om te slagen. 6-delige serie. Afl. 3: Van lendedoek tot spijkerbroek.

België/RTBF 1

14.50 Vacaturebank. **15.00** Fernandel-cyclus: **■**Raphaël le tatoué, Franse speelfilm uit 1938 van Christian-Jacque. **16.35** Clip à La Une: Alain Chamfort. **16.40** Nouba nouba, gevarieerd kinderprogramma met de tekenfilms Les Tifou, Le livre de la jungle en Manu. **17.25** Jeu des étoiles, spelprogramma. **17.35** Rick Hunter, inspecteur Choc, Amerikaanse serie. Afl.: Mort ou vif. **18.25** Weerbericht. **18.30** Le dix-huit trente. **18.40** Marmots, spelprogramma. **19.00** Ce soir, actualiteiten. **19.20** Jeu des étoiles, spelprogramma. **19.23** Paardenkoersen. **19.30** Journaal en weerbericht. **20.05** Ecran témoin: La bataille d'Angleterre, Engelse speelfilm uit 1969 van Guy Hamilton. Aansl.: discussie. **23.40** Weerbericht en laatste nieuws. **00.00-00.05** Bourse, beursberichten.

België/Télé 21

14.00-16.00 Schooltelevisie. **17.30** L'empire des lumières, themaweek. Styles Axell, filmportret. **18.30** Follow me, cursus Engels. Les 49 en 50. **19.00** Ciao Italia, cursus Italiaans. Les 11. **19.30** Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht. **20.00** L'empire des lumières, themaweek. Deel 2: Les musés staniques (Felicien Rops), filmportret. **21.00** Laatste nieuws en weerbericht. **21.30** L'empire des lumières, themaweek. Deel 3: Gros coeurs, Belgische speelfilm uit 1987 van Pierre Joassin. De waaghals-coureur Jean-Noël leidt door zijn huwelijk met een rijke vrouw een rustig leventje; hij is nu directeur van een reclamefirma. **23.05-23.40** L'empire des lumières, themaweek. deel 4: Maeterlinck, filmportret.

TV 5

16.05 TV5 Infos. **16.15** Sept sur Sept. **17.15** Regards de femmes. **17.45** Quand c'est bon. **18.00** Carré vert. **18.30** Des Chiffres et des Lettres. **18.50** Francofolies. **19.00** Flash infos TV5. **19.15** Clin d'oeil. **19.30** Le 19/20. **20.00** Rappel des Titres. **20.05** Le point. **21.00** Journal Télévisé et Météo. **21.35** Stars 90. **23.00** Flash Infos TV5. **23.10** Téléobjectif. **00.05-00.55** Du côté de chez Fred.

radio

Radio 1

Elk heel uur nws. 7.07 Hier en nu. (7.30 Nws). 7.51 Het levende woord. 8.10 Hier en nu. 8.50 Introductie M.M. Magazine met o.m. M.M.-pastoraal. 9.07 Maandagmorgen magazine. 12.07 Hier en nu (12.30 Nws). 12.32 Boer en tuinder. 12.55 Meded. t.b.v. Land- en tuinbouw. 13.10 Hier en nu. 14.07 Nieuwsradio (17.30 Nws.). 19.03 Club Veronica trend. 20.03 Peper en zout. 21.03 Jazz connection. 22.03 Op de eerste rang. 22.50 Boekenwijsheid. 23.06 Met het oog op morgen. 0.02 Easy listening. 02.02-7.00 Hot summernight.

Radio 2

Elk heel uur nieuws. 7.04 Gouden uren. (8.04-8.15 Aktua). 10.04 De 7 sterren show. 12.04 Frank Boeyen in concert. 13.04 Aktua. 13.15 Zwijgen is fout. 15.04 Non stop muziek. 16.04 Open huis ontmoeting. 16.57 Metterdaad hulpverlening. 17.04 Ronduit-Radiokrant. 18.04 Tijdsein. 18.25 Kom er es uit. 18.50 Grabbelton. 19.03 Samen zingen met Arie Pronk. 19.35 Hemelsbreed. 20.03 De besten van orkesten. 20.20 De besten van orkesten. 20.20 Hudson Taylor. 20.45 Ronduit radiaal. 21.00-7.00 Zie radio 1.

Radio 3

Elk heel uur nieuws. 6.02 Een goed begin. 9.04 Arbeidsvitaminen. 11.04 Roulette. 12.04 Een broodje met.... 14.04 Toppop radio. 16.04 Discovery. 18.04 De avondspits. 19.04 Het steenen tijdperk. 20.04 Muziek met Meta. 22.04 Candlelight. 23.04-24.00 Rock City.

Radio 4

7.00 Nws. 7.02 Aubade. (8.00 Nws). 9.30 Daar word ik stil van. 10.00 Klassiek op maandagmorgen: I. Kamerork. van Lausanne met fagot. II. Symf. Ork. BR. 12.00 Radio vierklank. (13.00 Nws.) 14.00 Klassiek op de maandagmiddag. Radio Symf. Ork. en Omroepkoor Leipzig. 15.45 In antwoord op uw schrijven - klassiek. 16.45 Zin in muziek. 17.00 Klassiek. Muz. voor piano en tenor. 18.00 Nws. 18.02 De Klassieken: I. Franse luitmuz. II. Muz. voor strijkers, mezzo-sopraan, piano en cello. 20.00 Nws. 20.02 De Matinee. Des canyons aux étoiles, Messiaen. 22.00 Jazz-op-vier - Aad Bos. 23.00-24.00 Het zout in de pap.

Radio 5

6.30-6.49 Scheepv.- en marktberichten en uitgebreid weerber. 9.00 Nws. 9.02 Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Nederlanders in Zuid-Afrika. 10.00 Faktor 5, met om 11.00 Het oude liedje. 12.00 Nws. 12.05 Het voordeel van de twijfel. 13.00 Nws. 13.10 Faktor 5, met om 14.45 Gesproken portret; 15.00 Bericht uit het Koninkrijk; 16.00 Over de Rooie. 16.30 Trits, met om 16.30 Gewoonten en gebruiken; 17.00 Taal; 17.30 Jeugdtheater en jeugdboeken. 17.55 Meded. en schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 Even muziek. 18.20 Uitzending van de RPF. 18.30 Programma voor blinden en slechtzienden. 18.40 Nederlands-Israëlitisch Kerkgenootschap. 18.55 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Marokkaans en Berbers. 20.15 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Chinees. 20.30 Jazz uit het historisch archief. 21.00-21.30 Hobbyscoop.

Omroep Limburg

07.07 Ochtendmagazine. 09.02, 10.02, 11.02 Kort nieuws. 12.05 Middagmagazine: Limburg aktueel, Limburg en de wereld, agenda en muziek. 14.02, 15.02, 16.02 Kort Nieuws. 17.02 Regionaal weerbericht. 17.05 Limburg Aktueel. (editie Noord en Zuid). 17.25 Maandagavondmagazine.

België/Radio 2

06.00 Nieuws. 6.05 De gouden geeuw. (Nieuws 6.30 - 7.00 en 7.30). 8.00 Nieuws. 8.10 Het vliegend tapijt. 10.00 Nieuws. 10.03 Kwistig met muziek. 11.50 Het koekoeksnest. 12.00 Radio 2 regionaal. 13.00 Nieuws. 13.10 Pluche en plastiek. 14.00 De eerste dag. 16.00 Vooruit achteruit. 17.00 Radio 2 regionaal. 18.00 Nieuws. 18.10 Hitrevue. 20.00 Slowtime. 21.00 Een plaat voor Margriet. 22.00 Nieuws 22.05 Maneuvers in het donker. 23.30 Nachtr[…] (Nieuws 24.00, 05.00 en 0[…] uur).

België/BRF

6.35 Radio Frühstück (+ Sp[…] 'Glückstreffer'). 7.15 Wunschk[…]ten. 7.45 Veranstaltungskalend[er] 8.30 Besinnliche Worte. 9.10 Mu[si]kexpreß. 10.00 Gut aufge[legt] 12.00 Musik bei Tisch. (om 12[…] en 12.15 uur agenda). 13.00 […]schauf, volksmuziek. 14.15 Mu[sik]zeit heute: Operette & Musi[cal] 15.00 Nachmittagsstudio. 16[…] Spotlight: US-charts. 17.05 O[ld]kiste. 18.10 BRF Aktuell. 18[…] 20.05 Jazz.

Luxemburg/RTL

04.00 Früschicht. 6.00 Guten M[or]gen. 9.00 Ein Tag wie kein ande[rer] 12.00 Life-Style 15.00 Feierab[end] 18.00 Hit-Mix. 21.00 Je t'ai[me] 00.00-04.00 Nachtradio.

WDR 4

4.05 Radiowecker. 6.00 Nachri[ch]ten und Wetter. 6.05 Morgenm[elo]die. 9.05 Musikpavillon. 12.05 […] Sache. 12.07 Gut Aufgelegt. 14[…] Wirtschaft. Aansl. Auf der Pro[me]nade. 15.00 Café Konzert. 16[…] Heimatmelodie. 17.00 Der Tag [u]nd fünf. Aansl. Musik-Express. 20[…] Zwischen Broadway und Kudam[m] 21.00 Musik zum träumen. 22[…] Nachtexpress.



● *'Er is in Nederland een generatie opgestaan die het niet erg vindt om feest te vieren.'*
Foto: DRIES LINSSEN, m.m.v. Elbee Mode Heerlen.

Champagne eindelijk ingeburgerd

Nederlanders grijpen bij feestelijke gelegenheden steeds vaker naar een fles champagne. Dyves Bénard, de president van het beroemde Franse champagne-huis Moët & Chandon had tijdens zijn jaarlijkse persconferentie een goed woordje over voor de Nederlanders. „Dit jaar overstijgt de export van champagne naar Nederland voor het eerst de twee miljoen flessen. Nederland schaart zich daarmee bij de top zeven wat betreft de export van champagne. We hebben de indruk dat de gewoonte van het champagne-drinken nu ook in dat land is geworteld."

„Blijkbaar is in Nederland, van oorsprong toch een calvinistisch land, een generatie opgestaan die het niet erg vindt feest te vieren, sterker nog, een generatie die het niet erg vindt om te laten zien dat men geld heeft," verklaart een woordvoerder van ht CIVC, het produktschap van de champagne, het succes van deze drank.

Die generatie zal er wel rekening mee moeten houden dat de prestigieuze feestwijn de komende jaren stukken duurder zal worden; men verwacht aan het eind van het jaar al een stijging van tien procent.

Een beroerd toekomstperspectief dus voor de liefhebbers van de wijn voor feesten en partijen. Toch verwacht Bénard niet dat de consument de champagne laat vallen als die veel duurder wordt. „Mensen die een fles champagne willen drinken, laten zich door de prijs heus niet afschrikken," voorspelt hij. Of dat ook voor de Nederlanders geldt, is natuurlijk afwachten.

● *Een van de werken van de copy artist: de kopieermachine als uitdrukkingsmiddel van deze tijd.*

Kopieer-artiest Lieve Prins:

'Kunst is religie van moderne tijd'

Dochters, vissen, gras, ijs en kruiden: copy artist Lieve Prins gooit alles wat ze mooi vindt op de glasplaat van haar kopieerapparaat. Om er vervolgens levensgrote kunstwerken van te maken. Prins is nu nog één van de weinige kunstenaars in Nederland die zich met copy art bezighouden. „Het wordt een rage," voorspelt ze. „De kopieermachine is een expressiemiddel dat bij deze tijd past. Maar mensen staan er huiverig tegenover. Het is net als vroeger; toen werd de fotografie als iets engs beschouwd."



Het appartement van Lieve Prins hangt vol met levensgrote kunstwerken. Pas als je ze van dichtbij bekijkt, zie je dat de lappen van soms wel 2 bij 2 meter zijn opgebouwd uit een aantal vellen van A3-formaat: de meeste kopieerapparaten, zo ook die waar Lieve Prins mee werkt, hebben A4 en A3-papierladen. Prins ziet dat formaat niet als beperking. „Mijn werkwijze is vergelijkbaar met die van een schilder. Ik bouw een beeld op, componeer met die losse vellen één geheel. Van tevoren heb ik in mijn hoofd hoe dat geheel eruit moet zien, maar het resultaat is nooit helemaal te voorspellen; meestal wordt het leuker dan ik dacht."

De in België geboren copy artist studeerde in 1969 af als binnenhuisarchitecte aan de Kunstacademie van Breda. „Mijn moeder vond dat ik een normaal vak moest leren waarmee geld te verdienen was; kunst was niet abstract genoeg." Tien jaar geleden experimenteerde ze voor het eerst met copy art. „Ik kwam op het idee toen mijn dochter me een fotokopie liet zien, waarbij ze per ongeluk haar handje had meegekopieerd. Daarna ben ik gaan uitproberen wat je met copy art -of elektrografiek, zoals het ook wel wordt genoemd- kunt doen en er vervolgens verslaafd aan geraakt."

Voor Prins is de full colour copier, die haar sponsor Canon enkele maanden terug bij haar thuis installeerde, het expressiemiddel bij uitstek. „Dat apparaat is mijn theater, schildersezel, fototoestel en poppenkast. Hiermee kan ik alles wat ik in mijn hoofd heb omzetten in beeld. Iets wat ik mooi vind hoef ik maar op de glasplaat te leggen en ik heb er een tweedimensionale afdruk van. Daarom past copy art ook zo goed bij deze tijd: het is een snel medium. De tijd die het een schilder vroeger kostte om beelden natuurgetrouw op het linnen te krijgen heb je vandaag de dag niet meer. Met de copier geef je snel uiting aan gevoelens. Wat ik bedenk, kan ik meteen maken."

Het bezwaar dat alles wat Prins op papier wil krijgen naar de kopieermachine gebracht moet worden – een gebouw of landschap laat zich nu eenmaal wat moeilijk fotokopiëren – wordt gedecideerd onder tafel geschoven. „Zelfs een gebouw kan ik namaken. Natuurlijk krijg je dan geen afdruk van de werkelijkheid, maar van mijn persoonlijke interpretatie. Realiteit en fantasie zijn in mijn werk nauw verweven, want ik schep een in mijn fantasie bestaand beeld terwijl ik daarvoor gebruik maak van bestaande dingen: ik kan niet iets kopiëren dat niet bestaat."

Volgens Prins kun je copy art niet vergelijken met fotografie. „Een fotocamera, hoe goed ook, stelt op één punt scherp. Het gedeelte dat daarbuiten valt is altijd vaag. Een kopieermachine daarentegen strijkt langs het hele object, neemt ieder detail over; moet je dit lichaam maar eens bekijken, je ziet elk haartje en iedere oneffenheid. Genadeloos. En een essentieel verschil met fotografie is, dat een fotograaf een bestaand beeld reproduceert. Hij kan een foto ensceneren, maar op het moment dat hij afdrukt ligt de foto vast. Een copy artist schept het beeld, componeert het terwijl hij bezig is. Copy art laat zich daarom nog het beste vergelijken met schilderkunst."

Lieve Prins ensceneert haar kunstwerken op de glasplaat. Dat kan boeiende taferelen opleveren: „Soms is het net of ik sta te koken, dan sta ik te strooien met gras, schelpen, poeders en kruiden en alles wat maar voor mooie effecten kan zorgen. Eten koken haat ik, want je eet het voedsel op en dan is het weg. Maar wat ik op mijn kopieermachine maak blijft bestaan." Even boeiend is de manier waarop Prins er in slaagt afdrukken te maken van mensen. Haar twee dochters Sieske en Eva gebruikt ze al jaren als model.

Langskomende vrienden en vriendinnen plooit en belicht ze net zo lang tot de knop kan worden ingedrukt. Stukje bij beetje, tot een lichaam er uiteindelijk in zijn geheel opstaat. „Mijn werk heeft vaak iets erotisch. Erotiek is voor mij iets zeer essentieels, is de basis van het menselijk handelen." Op dit moment laat Prins zich inspireren door religieuze vertellingen en mythes. „Het is fascinerend te zien hoe je in totaal verschillende religies steeds dezelfde thema's aantreft. De calvinisten hebben zich altijd verzet tegen wat zij heidense verhalen noemden en vergaten de verhalen te zien als symbolen zoals ook bijbelse verhalen hun symbolische waarden hebben. Religieuze vertellingen zijn in mijn optiek sprookjes voor volwassenen, positieve sprookjes, die mensen een handleiding voor het leven aanreiken; meer niet. Volgens mij is kunst de religie van de moderne tijd."

wilma de rek

Het hemelse fluïdum van kaviaar

Wie ter opluistering van de party even wat anders wil dan de champagnebar moet bij Jacobus Toet zijn. 'Koos van de Kaviaar' noemen ze deze telg uit een oud geslacht van visboeren. De in 'exclusief zeevoedsel' gespecialiseerde Scheveninger geeft feesten cachet met zijn kaviaarbar. Een voornamelijk in zwart en goud uitgevoerd, van veel spiegels voorzien meubelstuk.

De handelaar in kaviaar ziet het luxe uitstralende meubel als visitekaartje. De reclame gaat van zelf; de ene captain of industry vertelt het de andere: bij Toet moet je wezen als je wil dat ze écht over je feestje praten. Immers, men laat een diepe indruk op de relatie achter; de PR-waarde is enorm. Want zelfs in de allerhoogste kringen blijft kaviaar bijzonder. Zeker als na een warming up van surrogaten als zalmkaviaar en forel-kaviaar de eitjes van de steur uit de Kaspische Zee, de enige echte, in een passende ambiance worden uitgeserveerd.

Toet tref je veelvuldig aan op feesten van bijvoorbeeld golfclubs. In toenemende mate wordt hij ingehuurd door multinationals. Uiteraard ontbreekt hij niet op paardenevenementen als de Dutch Open Polo te Lage Vuursche. Het eerste lustrum van het open polokampioenschap van Nederland is geheel in stijl gevierd met menig culinair hoogstandje. Een cocktail op basis van Veuve Amiot Brut, crouton met ganzelever paté, gegarneerd met truffel, courgettes met stukjes fijn gesneden zwezerik, gebraden eendeborst met geconfijte sjalotjes (Margret de Canard aux Echalots Confits). En natuurlijk kaviaar, maar liefst vijftien kilo voor 1500 gasten. Een indrukwekkende hoeveelheid, zeker als het wordt gerelateerd aan de 20.000 kilo die de 12 miljoen Parijzenaars jaarlijks consumeren. In geen enkele andere wereldstad wordt meer van dit exquise voedsel verorberd dan in de Ville Lumière.



● *Jacobus 'Koos van de Kaviaar Toet' bij zijn kaviaarbar.* Foto: GEORGE VERBERNE

J.H. Verhaaf, die als CaterKing de inwendige mens op de Open Polo verzorgt, rept zich met een zilveren blad richting Prins Bernhard. Op een bed van exotische bloemen glinstert kaviaar van een 85-jarige steur. De koning van cateringland ziet het als een eer de prins van topkwaliteit te voorzien. „De prins heeft de eitjes met graagte gegeten. Hij heeft er niet eentje laten liggen," meldt hij.

Toet legt gretige gasten uit dat beter niet te veel champagne kan worden gedronken voor tot het savoureren van kaviaar wordt overgegaan. „Want anders, blop, komen de eitjes naar boven borrelen." Het beste is eerst de mond te spoelen met vodka en vervolgens de kaviaar zachtkens tegen het gehemelte te pletten opdat een hemels fluïdum ontstaat. Daar past een goed glas Chablis bij.

pieter van de vliet

Jasje dasje

Those were the days... toen Nederland nog enclaves kende waar je als gewoon mens de toegang werd ontzegd. Piet Bakker beschrijft in 'Achter de mast' hoe hij na een zeiltocht met zijn vriend een vorkje wilde gaan prikken in het Amsterdamse Victoria Hotel. Hun bezoek was van uitermate korte duur, want de portier had aan één blik op hun sportkledij genoeg, en draaide resoluut de draaideur door.

Jan Tabak in Bussum had ook zo'n reputatie. Vooroorlogse sociaaldemocraten wilden er nog wel eens provocerend binnentreden, gehuld in manchester pak, het nette klofje van de arbeidersbeweging. Dan verscheen er een ober in livrei aan je tafeltje, die je een zilveren schoteltje overhandigde. Op dat schoteltje lag een kaartje, en op dat kaartje stond: 'Op uw aanwezigheid wordt geen prijs gesteld'.

Het Victoria Hotel en Jan Tabak hebben hun kapsones al lang laten varen. Waar kun je tegenwoordig nog als vertegenwoordiger van het gemene volk een bastion van sjieke meneren op de proef stellen? Deze vraag klemde nogal, toen ik vorige week een vriend en een vriendin op grootscheepse wijze wilde fêteren vanwege hun hulp bij een gelukkig geëindigde zakelijke kwestie. Om kort te gaan: ik was vastbesloten een flinke stoot poen uit te geven.

Waar we ten slotte uitkwamen zou elke Amsterdammer kunnen raden. Excelsior, het restaurant van Hôtel de l'Europe, uitziend over de plek waar de Amstel sterft in het Rokin. De keukens onder de waterspiegel bieden gefundenes Fressen voor iedere rondvaartgids. Ze zijn even beroemd als de dassen die je er moest dragen: als er iets chic is, dan is het Excelsior wel. Toen ik studeerde, twintig jaar geleden, heb ik er inderdaad eens mijn neus gestoten vanwege geen das. Terecht overigens, want ik had het toch niet kunnen betalen. Nu gaan wij noch in das noch in jasje gekleed, en worden toegelaten. Terecht, want straks slik ik even en reken gewoon af.

De das blijkt bijgezet op de mestvaalt van de hotellerie-geschiedenis. Geen jasje? Ook geen probleem. Als de hoofdfiguur in een mop over Sam en Moos in textiel schuift de portier een gordijn weg en toont een rek met jasjes in diverse confectiematen. De onberispelijke man monstert met schuingehouden hoofd mijn lichaamsmaat en duikt in het rek. Bij het naar boven komen houdt hij een van koperen knopen voorziene blazer uitnodigend voor me gespreid.

Uiteraard maken wij onze entree in de stille gecapitonneerde eetzaal op volstrekt vanzelfsprekende wijze, maar als de tafels volstromen wordt onze aandacht toch onweerstaanbaar getrokken door de echte routiniers om ons heen. Aan het raam professor Heertje met een gezelschap grijze heren, vast knappe economen. Naast ons zitten drie tip-top geklede jongeheren langdurig aan tegenover een zeventigjarige erftante. Men lepelt en zwijgt, tenzij de oude dame in zeer bekakt Engels een opmerking maakt.

Nieuwsgierig loeren we op de spijskaart die onze eigen dame in de hand gedrukt krijgt: is het een kaart voor dames, dat wil zeggen zonder prijzen? Ook deze gewoonte blijkt afgeschaft; men krijgt de naakte waarheid tegenwoordig zonder aanzien des persoons onder ogen gebracht.

De gerokte chef-ober die ons terug begeleidt naar de garderobe, licht toe dat de emancipatie de nekslag vormde voor de prijsloze kaart. Dat wil zeggen: de kaart is er nog wel, maar men moet hem nu van tevoren 'bestellen', en daarbij maakt het niet uit of de gasten vrouwen of mannen zijn.

Een uitstekende regeling: die Britse oude dame had dat natuurlijk al lang in de gaten. Zelf had ik mijn beide gasten eigenlijk ook best een prijsloze kaart gegund. Hoewel: dan hadden we elkaars confrontatie met de knalprijzen op de kaart gemist, en hadden we ook niet schouder aan schouder hoeven doorzetten op de eenmaal ingeslagen weg, onversaagd tot aan het dessert toe.

herman vuijsje

Ajax profiteert van tumult na rode kaart Thal

MVV slaat op hol

door bennie ceulen

MAASTRICHT – De 1-4 nederlaag, die MVV in eigen huis tegen Ajax leed, doet vermoeden dat het verslaan van de Maastrichtenaren een gemakkelijke klus voor de landskampioenen is geweest. Helemaal waar is dat echter niet, want de hekkesluiter van de eredivisie had zelfs voor een stunt kunnen zorgen als een of twee stuks van de afgedwongen scoringskansen in de eerste helft verzilverd waren. In plaats van de agressief en moedig acterende sterrenbrigade scoorde het tot dan toe tegenvallende Ajax op slag van rust de openingstreffer. Dat onverdiende doelpunt en de rode kaart waartegen Reginald Thal in de twaalfde minuut van de tweede helft aanliep, deden het Limburgse zorgenkind uiteindelijk de das om.

MVV-Ajax 1-4 (0-1) – 44. Petterson 0-1, 62. Bergkamp 0-2 (strafschop), 69. Petterson 0-3, 77. Smeets 1-3, 84. Ronald de Boer 1-4. Scheidsrechter: Van der Ende. Toeschouwers: 8000. Rode kaart: 55. Thal (MVV). Gele kaart: Van Berge Henegouwen, Vincent, Quaden en Thal (MVV).
MVV: De Haan, Linders, Quaden, Thal, Van Berge Henegouwen, Delahaye, Verhoeven, Vincent, Lanckohr (72. Smeets), Driessen, Nöllgen (72. Uitman).
Ajax: Menzo, Blind, Vink, Wouters, Frank de Boer, Winter, Bergkamp, Jonk, Witschge, Petterson (77. Ronald de Boer), Roy.

Niettemin stond De Geusselt gisteren voor het eerst dit seizoen op zijn kop. In de eerste vijfenveertig minuten omdat de ploeg van Sef Vergoossen zijn inzet, teamgeest en agressie tot driemaal toe bijna beloond zag met een treffer; in de tweede helft omdat scheidsrechter Mario van der Ende zich de woede van heel MVV en aanhang op de hals haalde door zijn warrig gefluit en dubieuze beslissingen.

Tot vlak voor het rustsignaal leek MVV tot ieders verbazing in staat de stunt van vorig seizoen, toen Ajax in Maastricht met 1-0 verloor, te herhalen. Drie prachtige kansen - tweemaal Lanckohr en een keer Nöllgen - troffen echter net geen doel. In plaats van een treffer voor de sterrenploeg, begon Ajax met een voorsprong aan de theepauze, toen Stefan Petterson een keurig afwerkte. Een tragisch moment voor de Maastrichtenaren, zo bleek meteen na rust, toen de aangeslagen MVV'ers vrij snel het hoofd verloren, met voorstopper Reginald Thal in de hoofdrol. Wel dient opgemerkt te worden, dat de opvallend zwak acterende scheidsrechter Van der Ende daaraan een aardig steentje bijdroeg.

Het moment waarop Reginald Thal de langs de zijlijn opgerukte Aron Winter een halt toeriep, was het begin van MVV's ellende. Van der Ende 'beloonde' Thal met een gele kaart, waarna de zich onrechtvaardig gestraft voelende Limburger op doldrieste wijze verhaal ging halen bij de spelleider. Terwijl de razend tekeer gaande Thal zijn borst tegen die van Van der Ende drukte, trok de scheidsrechter tot grote verbazing en woede van MVV'ers en publiek de rode prent. De wedstrijd dreigde uit de hand te lopen. Trainer Vergoossen maande zijn spelers tot rust en gaf aanvoerder Rob Delahaye opdracht orde op zaken te stellen. „Je kunt gekke dingen gaan doen en kwaad zijn. Terecht of niet terecht. Op dat moment heb je er geen enkele baat bij. Waar het me vooral om ging is dat er rust in de tent kwam," verklaarde Vergoossen na afloop. „Thal heeft op de grens gespeeld. Dat is zijn instelling."

Het wegsturen van Reginald Thal had het met tien man voortspelende MVV duidelijk uit het lood geslagen. Het aangeslagen team kon geen vuist meer maken en probeerde zijn tekortkomingen met noodgrepen te beslechten. Bovendien begon de vermoeidheid zich af te tekenen. Ajax had daarop het gepaste antwoord klaar. In de 64e minuut werd de wedstrijd beslist, na een overtreding van Quaden op Richard Witschge. Van der Ende wees naar de witte stip; Dennis Bergkamp benutte de strafschop: 2-0. In de 69e minuut scoorde Petterson zijn tweede treffer: 3-0. Raymond Smeets kopte vervolgens de Maastrichtse eretreffer in. Richard de Boer bracht vijf minuten voor het laatste fluitsignaal de eindstand op 1-4.

„Voor rust zorgden we voor spektakel, tot 1-0. Tijdens de pauze heb ik gezegd: als we niet in staat zijn om die teleurstelling in dertien minuten van ons af te zetten, kunnen we beter in de kleedkamer blijven, want dan hebben we binnen de tien minuten een tweede goal tegen," blikte Sef Vergoossen terug.

Zie verder pagina 13
● **Thal: 'Een lachertje'**



● *Voor de ogen van Marciano Vink (links) en Danny Blind (rechts) scoort invaller Raymond Smeets de eretreffer voor MVV tegen Ajax.*
Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Holka schakelt Bessems uit

AMSTERDAM – Ger Holka heeft in Amsterdam de tweede wedstrijd van het Grand Prix-circuit kunststoten gewonnen. De Heerlenaar versloeg in de finale Ben Thijssen met 3-2. In de achtste finales had Holka al voor een opzienbarende prestatie gezorgd door Jean Bessems uit te schakelen. Na twee GP's voert Frans Belderbos de ranglijst aan (21 punten). Holka is tweede met 15 punten. Ruud Laisina (Landgraaf) staat op de achtste plaats met 6 punten.

SVN-spelers doen aangifte na mishandeling

HOENSBROEK – De wedstrijd tussen VKC 5 en SVN 8 werd bij een 2–0 stand in het voordeel van de thuisclub na vijfendertig minuten gestaakt. Aanleiding vormde een vechtpartij, waarbij rake klappen vielen. Twee SVN'ers liepen zodanig letsel op, dat zij bij de Heerlense politie aangifte deden wegens mishandeling door scheidsrechter Ramakers en VKC-speler Hassink.

Volgens SVN-secretaris Cap Steinen waren de spelers VKC herhaaldelijk over de schreef gegaan. Toen het leider Hub Smeets te gortig werd, beet hij de scheidsrechter, die overigens VKC-lid is, toe 'om eens voor die overtredingen te fluiten'.

Steinen: „Smeets weigerde om achter de afrastering plaats te nemen, waarna Ramakers hem neersloeg, om hem vervolgens bij het opstaan nog een slag te verkopen. Vervolgens ging hij bovenop Smeets staan. Dat werd SVN-speler Jac Moonen te veel en hij wilde zijn leider te hulp schieten. Jac werd echter van achteren k.o. geslagen." VKC-secretaris Bisschops geeft toe, dat er door Ramakers geslagen: „Zoiets valt niet goed te praten. Wat er verder is gebeurd, weet ik niet. Ik heb niets gezien, omdat ik als bestuurslid getracht heb de zaak te sussen."

Centraal persoon in deze onverkwikkelijke zaak is Math Ramakers. Na enig aandringen geeft hij toe, dat hij daadwerkelijk geslagen heeft. „Die leider van SVN (Smeets, red.) nam echter een dreigende houding aan, nadat ik hem verzocht had achter de afrastering te gaan staan, nadat hij mij eerder voor alles-en-nog-wat had uitgemaakt. Ik wacht toch zeker niet tot ik zelf bont en blauw geslagen ben!"

Van alle andere aantijgingen distantieert Ramakers zich. „Die SVN-versie is nieuw voor mij. Er is niemand k.o. gegaan. Ik snap gewoon niet, dat een elftal met zoveel ervaring, zo ontzettend kinderachtig kan zijn. Juist SVN heeft zich schandalig gedragen."

Roda blijft 'n mirakel

door harry muré

HEERENVEEN – Michel Boerebach, de speler over wie de laatste maanden nog meer te doen was dan over de Duitse eenwording, heeft tot nu toe weinig kunnen bijdragen aan een eensgezind optreden van Roda JC. De manier waarop hij in Heerenveen gestalte gaf aan het op papier positieve 1-2 resultaat, is illustratief voor het gehijg waarmee de gehavende Kerkraadse ploeg door de PTT Telecompetitie pleegt te strompelen.

Zich bewegend tussen de meest bizarre uitersten die de geheimen van de voetbalsport herbergen, joeg Michel Boerebach zaterdagavond iedereen de stuipen op het lijf. Eerst Roda JC via een grandioze miskleun, die doeltreffend werd afgestraft door André de Jong (1-0), en in de laatste minuut Heerenveen, toen hij de Friese doelman met een puntgave, winnende lob van grote afstand verraste (1-2). Michel Boerebach voetbalt precies hetzelfde als Roda JC zich de laatste weken manifesteert: amechtig, soms balancerend op de rand van totale ineenstorting en zich hardnekkig vastklampend aan het toeval.

Michel Boerebach, als 'pacemaker' binnengehaald voor een bedrag tussen acht ton en één miljoen – daar zijn de geleerden het nog niet over eens – heeft kennelijk last van gestoorde ritmiek. Dat ligt voor de hand, want als ex-bankzitter bij PSV heeft hij te weinig wedstrijden in de benen. „De mensen verwachten wonderen van mij, maar ik ben op dit moment eigenlijk helemaal niet zo sterk, althans niet in de rol waarvoor ik ben aangetrokken." Reden waarom Michel Boerebach in Heerenveen alleen gedurende de eerste helft nadrukkelijk als libero opereerde.

Gehavend en krakend in alle geledingen zoekt Roda JC zijn heil in het behoedzaam rondspelen van de bal, maar die voorzichtige taktiek, ingegeven door het mentale onvermogen om in precaire situaties zakelijk en effectief te reageren, blijkt nauwelijks het ei van Columbus. Na de misgreep van Michel Boerebach – hij verspeelde vlak na rust op schrikbarende wijze de bal – ontsnapte Roda JC aan een complete afslachting. „Toen Heerenveen op 1-0 kwam, hebben we geluk gehad," drukte hij het zuinigjes uit. Hij had ook kunnen zeggen: „Het was angstaanjagend."

Roda JC overleefde de fase van volstrekte chaos dankzij een heldere ingeving van René Trost. Hij repareerde de schade met een schitterende gelijkmaker, al was het meer een pleister op de wonde en zeker geen afdoende remedie. Roda JC ziet bont en blauw van de blessures. In Heerenveen kwam daar nog een handvol bij (Smits, Boerebach, Verhagen). Dat is een excuus, maar evengoed blijft de vraag overeind waarom Roda JC geen alternatief heeft kunnen ontwikkelen om de periode van ramspoed met wat meer soevereniteit te overbruggen.

Roda JC kwam in Heerenveen verdraaid goed weg. Dat was ook de mening van trainer Jan Reker. „De eerlijkheid gebiedt te zeggen, dat we de overwinning niet hebben verdiend." En wat zei Michel Boerebach, de man van de uitersten? „Ik moest even een fout goed maken." Dat deed hij op het moment dat

Heerenveen - Roda JC 1-2 (0-0) – 48. André de Jong 1-0, 68. Trost 1-1, 89. Boerebach 1-2. Scheidsrechter: Blom. Toeschouwers: 7.500. Gele kaarten: André de Jong en Hesp (Heerenveen), Van de Luer (Roda JC).
Heerenveen: Swager, Goulooze, Huitema, Gropen, Hesp, André de Jong, Herder, Decheiver, Gall, Verbeek, Hommeles (70. Schaap).
Roda JC: Smits, Verhagen (64. Haan), Boerebach, Luypers, Broeders, Van der Luer, Diliberto, Blättler, Trost, Janssen, Arnold.

scheidsrechter Blom al met de gedachte speelde om de erwt in zijn fluit voor de laatste keer tot activiteit te brengen. Roda JC doet geen wonderen, maar het blijft-een mirakel.

Zie verder pagina 13
● **Roda met knikkende knieën naar Monaco**

Carla Beurskens derde in bewogen marathon

Berlijn loopt warm



Historisch moment. Vijfentwintigduizend atleten passeren het Brandenburger Tor.

BERLIJN – In de nacht van dinsdag op woensdag om 00.00 uur houden de Bondsrepubliek Duitsland en de Duitse Democratische Republiek op te bestaan. De oude Duitse hoofdstad kreeg gisteren met de zeventiende editie van de Marathon van Berlijn een voorproefje van de hereniging. Was de 42 kilometer en 195 meter in de voorgaande zestien jaar voorbehouden aan het westelijke gedeelte van de stad, zondag voerde het parcours door beide delen van Berlijn.

Om negen uur zondagmorgen stuurden de twee burgemeesters van Berlijn, Walter Momper (West) en Tino Schwierzina (Oost) op de 'Straat van de 17e juni' 25.000 deelnemers uit zestig landen op weg. Na ruim 3000 meter passeerden zij het Brandenburger Tor. Het passeren van het historische monument was zó'n emotioneel moment, dat vele honderden deelnemers stopten om het op een foto vast te leggen.

Tot degenen die niet stopten, behoorden de latere winnaars: de Australiër Steve Moneghetti en de Westduitse Uta Pippig. Beiden finishten in een nieuw parcoursrecord. De overwinning leverde een premie van 27.500 gulden en een Mercedes 300 SE op. Moneghetti zorgde met zijn tijd van 2.08.16 voor de beste tijd van dit jaar.

De 28-jarige Australiër loste Olympisch en tweevoudig Europees kampioen Gelindo Bordin af aan de kop van de wereldranglijst. De Italiaan bezette die plaats sedert 16 april van dit jaar toen hij in 2.08.19 de Marathon van Boston won.

Uta Pippig, een studente medicijnen, kwam een jaar geleden nog voor de DDR uit, maar is inmiddels van Potsdam naar Berlijn verhuisd. Zij zegevierde in 2.28.48, waarmee zij 45 seconden verwijderd bleef van haar persoonlijk record, dat zij in april in Boston vestigde, toen zij in 2.28.03 als tweede eindigde achter de Portugese Rosa Mota.

Carla Beurskens verkeerde lange tijd in de waan, dat zij in 2.30.00 als tweede vrouw achter Pippig over de eindstreep was gegaan. Toen later de officiële uitslag bekend werd, stond de Poolse Renata Kokowska met 2.29.10 als tweede geklasseerd. „Op vijftien kilometer zat Kokowska achter mij", vertelde Beurskens later „Ik heb gehoord dat zij mij na 35 kilometer voorbij is gegaan. Ik heb haar echter nooit gezien."

Beurskens, die op 22 april de Marathon van Rotterdam won in 2.29.47, maar ruim een maand geleden de strijd om de Europese titel in Split wegens onvoldoende voorbereiding aan zich voorbij liet gaan, was niet tevreden. „Ik ben weggegaan op een schema van 2.27 in de hoop mijn nationale record te verbeteren."

Aan haar record van 2.26.34, dat zij op 15 november 1987 in Tokio liep, kwam de 38-jarige Limburgse niet toe.

„Toen ik zondagmorgen om vijf uur opstond, voelde ik mij uitstekend. Het regende op dat moment erg hard in Berlijn, maar tijdens de wedstrijd was het droog en de omstandigheden ideaal. Ik kwam echter niet in mijn ritme. Alleen tussen de 20 en 25 kilometer voelde ik mij echt lekker," aldus Beurskens.

Marathon Berlijn, mannen: 1. Moneghetti 2.08.16; 2. Shahanga 2.08.32; 3. Peter 2.09.23; 4. Freigang 2.09.45; 5. Hänninen 2.12.40; 6. Nishimoto 2.12.41; 7. Steffny 2.12.44; 8. Shintaku 2.12.49; 9. Heilmann 2.13.12; 10. Alfredo Shahanga 2.13.29. **Vrouwen:** 1. Pippig 2.28.48; 2. Kokowska 2.29.10; 3. Beurskens 2.30.00; 4. Rybicka 2.33.16; 5. Narock 2.33.57; 6. Welzel 2.35.09; 7. Dziubinska 2.35.25; 8. Jerschabek 2.36.20; 9. Stephan 2.37.23; 10. Grossert 2.38.35.



scorebord

eredivisie

PSV - Den Haag	(22.400)	4-0
Heerenveen - Roda JC	**(7.500)**	**1-2**
NEC - Sparta	(4.500)	3-1
Utrecht - SVV	(4.500)	1-0
Groningen - Willem II	(13.300)	4-1
Feyenoord - RKC	(15.729)	3-0
MVV - Ajax	**(8.000)**	**1-4**

PSV	6	4	2	0	10	17- 2
Ajax	6	4	2	0	10	14- 6
Groningen	6	3	2	1	8	12- 7
NEC	6	2	4	0	8	9- 6
Twente	6	3	2	1	8	7- 5
Feyenoord	6	2	3	1	7	12- 4
Fortuna Sittard	**6**	**2**	**3**	**1**	**7**	**7- 6**
Willem II	6	2	2	2	6	11-10
RKC	6	2	2	2	6	5- 8
Vitesse	5	1	3	1	5	6- 4
Roda JC	**6**	**2**	**1**	**3**	**5**	**9-11**
Sparta	6	1	3	2	5	7-13
Volendam	4	2	0	2	4	7- 6
Utrecht	6	2	0	4	4	5-12
Den Haag	5	1	1	3	3	5- 9
SVV	6	0	3	3	3	1- 6
Heerenveen	6	1	1	4	3	5-12
MVV	**6**	**1**	**0**	**5**	**2**	**6-18**

Vrijdag, 20.00 uur:
Fortuna Sittard - Feyenoord

Zaterdag, 19.30 uur:
SVV - Volendam

Zondag, 14.30 uur:
Sparta - Utrecht
Ajax - NEC
Den Haag - MVV
RKC - Heerenveen
Willem II - Twente
Vitesse - Groningen

eerste divisie

Heracles - Telstar	(3.000)	0-0
Go Ahead Eagles - VVV	**(4.000)**	**4-1**
NAC - RBC	(8.076)	2-1
AZ - Dordrecht '90	(3.600)	1-0
Emmen - Helmond Sport	(2.506)	1-1
Vlissingen - Veendam	(4.000)	3-2
Wageningen - BVV Den Bosch	(1.500)	0-1
De Graafschap - Excelsior	(5.500)	4-2
Haarlem - Cambuur	(1.500)	2-0

De Graafschap	10	8	2	0	18	25-10
NAC	10	6	4	0	16	25-12
Helmond Sport	10	6	4	0	16	18- 7
AZ	10	7	2	1	16	15- 6
VVV	**10**	**6**	**2**	**2**	**14**	**20-11**
Heracles	10	5	3	2	13	16- 7
Go Ahead Eagles	10	4	5	1	13	20-12
Eindhoven	10	5	3	2	13	16-11
Haarlem	10	5	2	3	12	19-20
RBC	10	3	3	4	9	14-13
Dordrecht '90	10	2	5	3	9	18-18
Telstar	10	2	5	3	9	13-15
Vlissingen	10	3	2	5	8	17-21
Emmen	10	1	6	3	8	12-16
Cambuur L.	10	2	4	4	8	11-18
Veendam	10	1	4	5	6	14-21
BVV Den Bosch	10	2	0	8	4	10-17
Zwolle	10	0	4	6	4	8-21
Excelsior	10	1	1	8	3	9-27
Wageningen	10	0	1	9	1	11-28

De Graafschap kampioen eerste periode.

Tweede periode

AZ	4	4	0	0	8	6- 0
NAC	4	3	1	0	7	9- 2
De Graafschap	4	3	1	0	7	10- 4
Eindhoven	4	3	1	0	7	8- 3
Go Ahead Eagles	4	2	2	0	6	10- 5
Helmond Sport	4	2	2	0	6	8- 4
Heracles	4	2	2	0	6	7- 3
Haarlem	4	2	1	1	5	7- 6
VVV	**4**	**1**	**2**	**1**	**4**	**5- 6**
Veendam	4	1	1	2	3	8- 9
RBC	4	1	1	2	3	4- 5
Emmen	4	0	3	1	3	3- 4
Vlissingen	4	1	1	2	3	7-10
Telstar	4	1	1	2	3	2- 5
Dordrecht '90	4	0	2	2	2	5- 7
Zwolle	4	0	2	2	2	6- 9
Cambuur L.	4	0	2	2	2	4- 8
BVV Den Bosch	4	1	0	3	2	2- 6
Excelsior	4	0	1	3	1	3-12
Wageningen	4	0	0	4	0	2- 8

Zaterdag, 19.30 uur:
Dordrecht '90 - NAC
VVV - Heracles
Telstar - Veendam
Haarlem - Vlissingen
Cambuur L. - Zwolle
Eindhoven - Emmen
Helmond Sport - AZ

Zondag, 14.30 uur:
RBC - De Graafschap
Excelsior - Wageningen
BVV Den Bosch - Go Ahead Eagles

scoreverloop

EREDIVISIE

NEC - Sparta 3-1 (1-1). 3. Sandel 0-1; 5. Lok 1-1; 77. Arts 2-1; 90. D'Avray 3-1. Scheidsrechter: Van Riel.
NEC: Brookhuis; Hoeks, Van der Linden, Lok en Paymans; Faber, Aalbers en Van Wanrooy; Sanchez Torres, D'Avray en Arts.
Sparta: Metgod; Schuurhuizen (77. Helder), Sas, Van de Berg (46. Bubberman) en Snoei; Sandel, Valke en Gerard de Nooyer; Dennis de Nooyer, Houtman en Vurens.
PSV - Den Haag 4-0 (1-0). 31. Vanenburg 1-0; 51. Ellerman 2-0; 64. Vanenburg 3-0; 72. Romario 4-0. Scheidsrechter: Uilenberg.
PSV: Van Breukelen; Gerets (80. Prommayon), De Jong, Koot en Heintze; Popescu en Koeman (59. Scheepers); Vanenburg, Bosman, Romario en Ellerman.
Den Haag: Stam; Schellevis, Purvis, Adam, Vriesde en Gentile; Valk, Abbenhuis, Otto en Van Eijkeren; Danen.
Utrecht - SVV 1-0 (1-0). 9. Van der Linden 1-0. Scheidsrechter: Houben.
Utrecht: Van Ede; Verrips, Liesdek, De Kock en Steinmann; De Kruijff (61. Roest), Alflen en Bijl; Plugboer, Van der Linden en Smolarek (78. Van der Weert).
SVV: Hiele; Refos, Vonk, Ridderhof (61. Jeffrey Simons) en Mulder; Trustfull, Jerry Simons, Van der Net en Luhukay; Van Velzen en Cooke.
Feyenoord - RKC 3-0 (1-0). 9. Van der Laan 1-0; 56. Griga 2-0; 74. Blinker 3-0. Scheidsrechter: Van der Niet.
Feyenoord: De Goey; Lokhoff, Nortan (76. De Wolf), Fräser (41. Griga) en Heus; Taument, Sabau, Scholten en Blinker; Keur en Van der Laan.
RKC: Teeuwen; Gouda, Hutten, Joore, Brard en Van Hintum; Jalink (78. Boogers), Brands en Moniz (46. Richardson); Hoekstra en De Wijs.
Groningen - Willem II 4-1 (1-0). 11. Olde Riekerink 1-0; 50. Roossien 2-0; 57. Meijer 3-0; 60. Wilson 4-0; 80. Stewart 4-1. Scheidsrechter: Blankenstein.
Groningen: Lodewijks; Boekweg, Veenhof, Van Dijk (80. Holband) en Wilson; Van Duren, Olde Riekerink, Huizingh en Roossien; Meijer en Djurowski (75. Groeleken).
Willem II: Roland Jansen; Veldman, Mallien en Bart Jansen; Wolffs, Feskens, Van Geel en Godee; Stewart, Scylla en Van der Borgt (46. De Roode).

EERSTE DIVISIE

Heracles - Telstar 0-0. Scheidsrechter: Van Dijk.
Wageningen - BVV Den Bosch 0-1 (0-1). 10. Nijhuis 0-1. Scheidsrechter: Luinge.
De Graafschap - Excelsior 4-2 (1-0). 42. Koolhof 1-0; 51. Hofstede 2-0; 62. Tanner 2-1; 66. Leeuwerik 3-1; 75. Tanner 3-2; 85. Hofstede 4-2. Scheidsrechter: Merks.
NAC - RBC 2-1 (1-1). 12. Lammers 1-0; 16. Voets 1-1; 63. Lammers 2-1. Scheidsrechter: Reygwart.
Emmen - Helmond Sport 1-1 (1-1). 7. Van Oostrum 1-0; 17. Kraus 1-1. Scheidsrechter: Brekelmans.
Haarlem - Cambuur L. 2-0 (0-0). 71. Eekeres 1-0; 89. Barron 2-0. Scheidsrechter: Overstegen.
Vlissingen - Veendam 3-2 (0-1). 23. Haandrikman 0-1; 60. Schenk 1-1; 63. Van Aerle 2-1; 86. Haandrikman 2-2; 90. Dos Santos 3-2. Scheidsrechter: Modderman.
Zwolle - Eindhoven 0-1 (0-1). 2. Wasiman 0-1. Scheidsrechter: Van Haaften.
AZ - Dordrecht '90 1-0 (0-0). 67. Te Paske 1-0 (strafschop). Scheidsrechter: Dolstra.

topscorers

EREDIVISIE
1. Romario (PSV), Van der Laan (Feyenoord) en Stewart (Willem II) 5; 4. Roossien (Groningen), Petterson (Ajax), Vanenburg en Ellerman (PSV) 4; 8. Bergkamp (Ajax), Griga (Feyenoord), Meijer (Groningen), Arts (NEC), **Trost** en **Arnold (Roda JC),** Van Geel (Willem II), Berghuis (Volendam) en Loeffen (Vitesse) 3.

EERSTE DIVISIE
1. Cornelissen (NAC) 11; 2. Van Roon (Haarlem) 9; 3. Van Oostrum (Emmen), Hofstede (De Graafschap) 8; 5. Velten (Heracles) 7; 6. Van Delden (Telstar), Visser (AZ), **Boere (VVV),** Wasiman (Eindhoven), Koolhof (De Graafschap) 6; 11. Weijers (Helmond Sport), **Driessen (VVV),** Van Hooydonk (RBC), Langerak (Dordrecht '90), Van Keeken (Vlissingen), Lammers (NAC) 5.

kaarten

Rood: Van Hintum (RKC), **Thal (MVV),** Van Haren (Dordrecht '90, 2x geel), Söllner (Veendam, 2x geel), Vroomans (Eindhoven, slaan tegenstander), Schouten (AZ, neerhalen tegenstander), Vink (Wageningen, 2x geel).
Geel: A. de Jong en Hesp (Heerenveen), **Van de Luer (Roda JC),** D'Avray en Paymans (NEC), Sas (Sparta), Abbenhuis en De Valk (Den Haag), Van Breukelen (PSV), Van der Net (SVV), Roossien (Groningen), Scholten (Feyenoord), Veldman en Roland Janssen (Willem II), **Van Berge Henegouwen, Vincent, Quaden** en **Thal (MVV);** Pothoven, Arts en Ensink (Go Ahead Eagles), **Verberne (VVV),** Heesen (Wageningen), Nijhuis (BVV Den Bosch), Rosendaal (De Graafschap), Pronk (Excelsior), Den Haan en Wijnings (NAC), Van Hooydonk (RBC), Xhofleer (Helmond Sport), Haak (Emmen), Echteld en Barron (Haarlem), Keizer (Cambuur Leeuwarden), Eikenhout (Vlissingen), Willems en Van Korstanje (Eindhoven), Smook, Pen en Konterman (Zwolle).

buitenland

ITALIË

Bari - Parma	2-2
Bologna - Torino	1-0
Cagliari - Cesena	0-0
Fiorentina - Atalanta	3-1
Genoa - Lecce	0-0
Inter Milan - AS Roma	2-1
Juventus - Sampdoria	0-0
Lazio Roma - AC Milan	1-1
Napoli - Pisa	2-1

Stand: AC Milan 4-7; Sampdoria 4-6; Internazionale 4-6; Juventus 4-5; Pisa 4-5; Atalanta 4-5; Genoa 4-4; Parma 4-4; Lecce 4-4; AS Roma 4-4; Fiorentina 4-3; Napoli 4-3; Torino 4-3; Lazio Roma 4-3; Bari 4-3; Cagliari 4-3; Cesena 4-2; Bologna 4-2.

FRANKRIJK

Cannes - Toulouse	0-0
Montpellier - Nice	3-0
Toulon - Auxerre	2-3
St. Etienne - Bordeaux	0-0
Rennes - Metz	0-2
Paris SG - Nantes	1-1
Nancy - Lyon	2-0
Sochaux - Lille	0-0
Brest - Caen	5-0
AS Monaco - Olympique Marseille	1-3

Stand: Marseille 11-18; Auxerre 11-16; Brest 11-13; Monaco 11-13; Montpellier 11-12; Paris SG 11-12; Metz 11-12; Lille 11-12; Lyon 11-12; Caen 11-11; Nantes 11-11; Bordeaux 11-11; Cannes 11-10; Toulouse 11-10; Nice 11-9; Nancy 11-9; Toulon 11-8; Sochaux 11-7; St. Etienne 11-7; Rennes 11-7.

ENGELAND

Chelsea - Sheffield United	2-2
Coventry - Queen's Park Rangers	3-1
Derby - Crystal Palace	0-2
Everton - Southampton	3-0
Leeds - Arsenal	2-2
Manchester United - Nottingham Forest	0-1
Norwich - Luton	1-3
Sunderland - Liverpool	0-1
Tottenham - Aston Villa	2-1
Wimbledon - Manchester City	1-1

Stand: Liverpool 7-21; Arsenal 7-15; Tottenham 7-15; Crystal Palace 7-15; Manchester U. 8-13; Luton 8-13; Manchester C. 7-12; Leeds 7-11; Nottingham F. 7-9; Queen's Park R. 7-8; Aston Villa 7-8; Coventry 7-8; Chelsea 7-8; Wimbledon 7-7; Southampton 7-7; Sunderland 7-6; Norwich 7-6; Everton 7-5; Sheffield U. 7-3; Derby 7-2.

DUITSLAND

Düsseldorf - Uerdingen	0-2
Karlsruhe - St. Pauli	1-1
Stuttgart - Wattenscheid	1-4
Hamburg - Frankfurt	0-1
Köln - Dortmund	0-1
Bochum - Nürnberg	0-0

Stand: Kaiserslautern 8-13; Frankfurt 8-12; München 8-11; Leverkusen 8-11; Bremen 8-9; Bochum 8-9; Dortmund 8-9; Nürnberg 8-8; Wattenscheid 8-8; Köln 8-8; Stuttgart 8-7; St. Pauli 8-7; Uerdingen 8-7; Hamburg 8-6; Mönchengladbach 8-6; Düsseldorf 8-6; Karlsruhe 8-5; Hertha Berlin 8-2.

BELGIË

Standard - Antwerp	2-1
Beerschot - Cerkel Brugge	3-2
RWDM - KV Mechelen	0-1
Lierse - Gent	0-1
Club Brugge - Club Luik	3-1
Charleroi - St. Truiden	0-0
Genk - Anderlecht	0-3
Waregem - Lokeren	1-1
Germinal Ekeren - Kortrijk	5-1

Stand: Gent 7-13; Club Brugge 7-13; Standard Luik 7-12; Charleroi 7-9; Anderlecht 7-8; KV Mechelen 7-8; Waregem 7-7; Germinal Ekeren 7-7; Antwerp 7-6; Cerkel Brugge 7-6; RWD Molenbeek 7-5; Lokeren 7-5; Racing Genk 7-5; St. Truiden 7-5; Beerschot 7-5; Kortrijk 7-4; Club Luik 7-4; Lierse SK 7-4.

SPANJE

Osasuna - Sporting Gijon	2-1
Athletic Bilbao - Atletico Madrid	2-1
Tenerife - Barcelona	0-1
Valladolid - Castellon	0-0
Valencia - Mallorca	1-0
Espanol - Zaragoza	0-0
Real Madrid - Cadiz	2-1
Oviedo - Real Sociedad	2-1
Burgos - Logrones	1-2
Betis - Sevilla	0-3

Stand: Barcelona 5-10; Real Madrid 5-8; Osasuna 5-7; Sevilla 5-7; Sporting Gijon 5-6; Athletic Bilbao 5-6; Oviedo 5-6; Mallorca 5-5; Atletico Madrid 5-5; Real Sociedad 5-5; Valencia 5-5; Logrones 5-5; Burgos 5-4; Cadiz 5-4; Castellon 5-4; Espanol 5-4; Tenerife 5-4; Valladolid 5-3; Zaragoza 5-1; Betis 5-1.

toto/lotto

Lotto 39
Winnende getallen: 11-13-15-18-28-38. Reservegetal: 3. Deelnemers: 518.030; prijzengeld: 1.085.083,00.
Toto 39
Juiste kolom: 2-1-1-1-1-1-3-1-1-1-3-1. Deelnemers: 25.107; prijzengeld: 66.822,00.
Toto-gelijk 39
Winnende wedstrijden: 7-10-12-16-18. Toegevoegd: 22. Deelnemers: 2.392; prijzengeld: 13.554,00.
Cijferspel 39
13 80 88. Deelnemers: 261.796; prijzengeld: 157.077,00.
Duitse lotto
Winnende getallen: 16-22-31-37-46-47. Reservegetal: 34.
Spiel 77
6 8 2 1 3 3 3
Belgische lotto
Winnende getallen: 2-12-13-18-23-33. Reservegetal: 25.
Joker
8 4 5 9 5 9 0
(Onder voorbehoud).

Zege Ferrari-coureur houdt Senna voorlopig van WK-titel af

Alain Prost grijpt laatste kan



● *Ayrton Senna vervolgt met lede ogen de race terwijl zijn kapotte bolide op de grasstrook staat geparkeerd.*

JEREZ DE LA FRONTE
– Met een taktische mees
prestatie heeft Alain P
zijn laatste kans op prolon
tie van de wereldtitel in
Formule-1 waargemaakt.
Fransman won de G
Prijs van Spanje in J
vóór zijn Britse stalgen
Nigel Mansell en de Itali
Alessandro Nannini in
Benetton. Hij verklei
daarmee zijn achterstand
de leider van het klassem
de Braziliaan Ayrton Se
tot negen punten.

Er staan nog twee wedstrijde
het programma. Daarmee is he
ker dat voor de vijfde achteree
gende maal de beslissing over
wereldkampioenschap bu
Europa plaats vindt; het vroeg
21 oktober in het Japanse Suzu

Senna viel twintig ronden voo
einde uit met een technisch d
aan zijn McLaren. Het was voor
de derde keer dit seizoen dat h
finish niet haalde. Na zijn uitv
vertolkte Senna met een ver
lijkt gezicht de ondankbare rol
toeschouwer. Van het muurtje
de boxen zag hij hoe zijn Oo
rijkse stalgenoot Gerhard B
enkele ronden later bij een misl
inhaalpoging door de Belg Th
Boutsen in diens Williams va
weg werd gedrukt.

Routine

Prost wierp bij zijn 44ste Gr
Prixzege uit zijn carrière al zij
varing en routine in de waagsc
Op het smalle en bochtige park
van Jerez ging de Fransman in
27ste ronde als eerste naar de bo
om de banden te laten wisselen
lag toen in tweede positie. Het
teren nam 6,17 seconden in be
Voor Ferrari betekende dat een
prestatie.

Senna deed een ronde later de
aan. Hij stond er slechts 5,71 se
den. Bij de manoeuvre had hij
ter achter een langzame auto
tijd verloren. Toen Senna te
keerde, had hij een duidelijke
terstand op zijn landgenoot Ne
Piquet, die inmiddels de leiding
overgenomen, en Prost.

Leiding

Slechts kort hield Prost zich me
quet bezig. in de dertigste ro
ging hij de drievoudige wereldk
pioen voorbij en nam daarme
leiding over. Piquet raakte op
groene strepen en moest ook
Senna laten passeren. Deze
echter het steeds groter worde
gat met Prost niet meer dichten

Integendeel; in de 52ste ro
moest hij voor een tweede ban
wissel naar de kant. Even l
kreeg hij via de boordradio te ho
dat hij de motor moest afzetten
waren problemen met de radiat
Prost gaf intussen een lesje aa
degenen, die hem de laatste tijd
weten laf en zonder risico te rij
Met een voorsprong van 22 se
den op Mansell ging hij door d
nish. Bij de ereceremonie bleke
stalgenoten, die eerder nogal o
hoop lagen, elkaar met spuite
champagne uitstekend te kun
vinden.

Zijspanduo wereldkampioen

STRASSBESSENBACH/SCHAIJK – De zijspancrossers Benny Janssen en Frans Geurts van Kessel hebben voor het eerst in vijftien jaar baggeren door de prut een belangrijke titel veroverd. Het duo werd in Strassbessenbach (BrD) wereldkampioen en volgde daarmee het spoor van Van Heugten en Kiggen, die in 1981 's werelds besten waren.

Nog nooit veroverde het duo zelfs maar een nationale titel bij de senioren. „De Mennekes" heten de twee in Brabant, sinds de tijd dat Geurts van Kessel moest wachten op zijn zestiende verjaardag voor hij aan wedstrijden mocht meedoen en de tegenstanders vaak grote mannen met dikke buiken waren. „Die tijd is voorbij", zegt de 32-jarige Janssen. „Rijden is tegenwoordig een zaak van techniek, sturen."

Janssen, met 29 punten voorsprong aan de start verschenen, behoefde in de buurt van Frankfurt alleen de Zwitser Führer in de gaten te houden. Dat lukte gemakkelijk. De derde plaats in de eerste manche was genoeg. „Ik ben voorzichtig begonnen en heb oplettend gereden", aldus de kampioen, die vanwege een gekneusde duim de tweede omloop oversloeg.

De zegetocht van het duo door de Europese zandbakken kwam niet gisteren, doch in eerdere GP's in gevaar. In de tweede (Frankrijk) haakte Geurts van Kessel af. Na de eerste manche was alle kracht uit zijn gedrongen lichaam gevloeid. De hartslag liep op tot boven 200 tikken per minuut. Hij dacht meteen aan zijn aangeboren hartafwijking. Collega Janssen: „Hij was meer dood dan levend, kon geen pap meer zeggen."

Janssen vond in naamgenoot Tiny Janssen (geen familie) een gezonde passagier en behaalde goede resultaten met zijn naamgenoot. In vier GP's zette hij het zijspan in het goede spoor naar de wereldtitel. Maar Janssen verloor het plezier in de sport. „De bakkenist wilde dik betaald worden, terwijl iedereen in ons team pro deo werkt. Hoeveel hij vroeg? 600, 700 gulden per wedstrijd. De wrijvingen namen toe. Ik zag aankomen dat het niet goed ging. Daarom vroeg ik Geurts van Kessel terug te komen. Als hij niet had gewild, was ik misschien gestopt."

De bakkenist: „Eigenlijk wilde ik niet. Was het fout gegaan, dan was alles op mij terecht gekomen." Het ging niet fout. De wereldtitel moet voor komend seizoen wat deuren naar sponsors openen. Want de zijspanklasse is geen vetpot als bij de solorijders, waar Van den Berk en Strijbos dankzij hun titels tot de best betaalde sportmensen van Nederland behoren. Motorfabrieken zijn niet echt geïnteresseerd in de zijspan, omdat geen van alle een complete fiets levert.

Strijbos

● BOEKEL – Dave Strijbos is de eerste Nederlandse motorcrosskampioen van 1990 (klasse internationalen) geworden. In de eerste manche ontglipte Strijbos de winst door een schuivertje, in de tweede had de man uit Oss aan de vierde plaats voldoende om zich van de titel te verzekeren. In Boekel stonden de voorlaatste wedstrijden om de nationale titel op het spel.

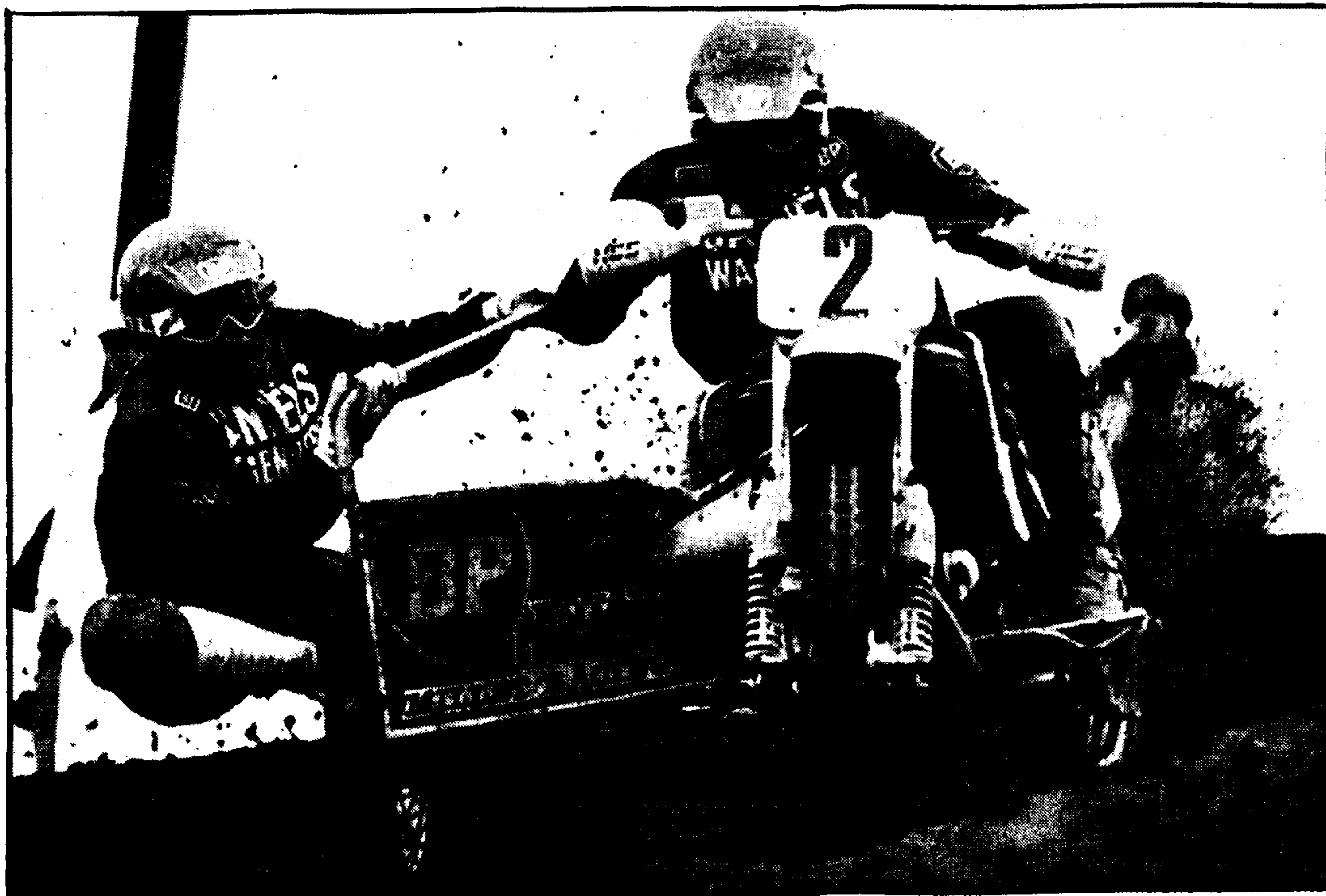
John van de Berk werd bij de strijd om kwartliterstitel slachtoffer van een valpartij vlak na de start. Verbeten vocht Van de Berk rondenlang voor elke meter. Als gevolgvan licht arm- en beenletsel diende de Brabander de inhaalrace voortijdig te staken. De onschuldige uitglijder van Strijbos maakte de weg vrij voor een zege van Teus Visser. Erik Looman incasseerde de winst in de tweede omloop, die na de goede klassering van Strijbos niet meer van belang was. Van den Berk, wiens arm in de pauze werd gehecht, werd tweede.

Pedro Tragter behaalde een dubbele zege en nam een voorschot op de titel. Hij nam in de 125 cc -klasse na twee ronden het initiatief over van Marcel van Drunen en won met riante voorsprong. Kees van der Veen kopieerde de prestatie van Tragter in de zwaarste categorie, de halve literklasse. Het koppel Van der Ven/Combee in de halve-literklasse had direct na de eerste start de beste posities in handen. Van der Ven liet zijn opponent niet echt dichtbij komen en de eerste winst was voor de KTM-rijder. Aan het einde van de tweede manche plakte Carlo Hulsen aan zijn achterwiel, terwijl Combee moest afhaken. Combee is Van der Vens enige concurrent voor de landstitel.

Eerste zege Bruno Thiry

TESSENDERLOO – De rally van Looi werd glansrijk gewonnen door Bruno Thiry in zijn Opel Kadett GSI 16V. De rijder uit St.-Vith kon profiteren van de mechanische problemen van de 42-jarige Fin Juha Miettinen en verstevigt met deze overwinning zijn positie aan de kop van het Belgisch rally-kampioenschap.

De rally ging als een nachtkaars uit toen favoriet Patrick Snijers het differentieel brak van zijn Toyota Celica GT 4 op de eerste klassementsproef. Marc Duez lag souverein aan kop toen op de vierde klassementsproef de koppakking van de nieuwe Ford Sierra Cosworth 4x4 kapot ging. Nieuwe leider in de wedstrijd werd de Fin Juha Miettinen. Deze testte zijn nieuwe Ford Sierra Cosworth 4x4 in afwachting van de Nederlandse kampioenschapsstrijd met Erwin Doctor volgende week. Miettinen liep 2.25 min. straftijd op toen een kapot differentieel moest worden gewisseld. Daardoor kon de jonge Thiry aan de finish in het klassement de overwinning pakken. Totaal kwamen slechts 26 van de 54 gestartte teams aan de finish in deze wedstrijd.



● *Benny Janssen en bakkenist Frans Geurts van Kessel op weg naar het grootste succes.*

Boutsen naar Ligie

JEREZ DE LA FRONTERA
Thierry Boutsen, nu nog uitk
mend voor Williams, zal de k
mende twee jaar rijden voor d
Franse renstal Ligier. De plaa
van Boutsen zal bij William
waarschijnlijk worden ingen
men door de Engelsman Nig
Mansell. De Brit, die voor Fe
rari rijdt, heeft aangekondig
aan het eind van dit seizoen
zullen stoppen. Hij liet onlang
echter weten bij een lucratie
aanbieding toch nog wel te wi
len doorgaan.

Donnelly

● De gezondheidstoestan
van formule 1-coureur Marti
Donnelly is stabiel te noemen
Dat verklaarden de arsten za
terdag na een operatie van dri
uur. De 26-jarige autocoureu
werd vrijdag tijdens de trainin
voor de Grote Prijs van Spanj
op het circuit van Jerez na ee
hevige botsing vastgeklee
aan zijn kuipje uit zijn boli
geslingerd.

Het ergste werd gevreesd, ma
onderzoek in het ziekenhui
wees uit dat de rijder relatie
gezien slechts lichte verwon
dingen had opgelopen. Hij bra
zijn benen, een sleutelbeen en
twee ribben. Aanvankelijk
werd ook vermoed dat Donnel
ly een schedelbasisfractuu
had opgelopen. Zaterdag con
stateerden de artsen dat daa
van geen sprake is.

Jos Kuipers weer beste hotrods-coureur

Van der Velde met lege handen

Van onze medewerker
THEO KEYDENER

BAARLO – Verslagen plukte hij de watjes uit zijn oren. De helm rukte hij even later van zijn hoofd en zijn gezicht sprak boekdelen. Opnieuw, nu in het zicht van de finish strandde Laurens van der Velde op het ovaal van De Berckt. De Ittervoorder - in een kansrijke postie om voor het eerst de wereldtitel in de klasse hotrods op zijn naam te brengen - wordt tijdens de races om de 'grote titels' door het geluk kennelijk altijd in de steek gelaten. Ook nu weer moest hij met lede ogen toezien dat zijn belangrijkste concurrent, Jos Kuipers, met de titel aan de haal ging. Voor de derde keer in successie.

Twee ronden voor het einde toucheerde Van der Velde met zijn wagen de vangrails, corrigeerde zijn slip maar kwam in de westbocht met een verfrommelde wagen tot stilstand. „Er is iets afgebroken en ik weet nog niet wat. Fatsoenlijk sturen was er niet meer bij", becommentarieerde hij zijn aanvaring met de vangrails. Deze crash stuitte zijn opmars, nadat hij in de beginfase van de race in de problemen kwam en gas moest terugnemen toen een Engelsman hem de doorgang versperde. „Ik moest volgas buiten om. Die Brit hield eveneens de voet op het gaspedaal en dwong mij aan de buitenkant te blijven. Even kwam ik maar in de problemen maar kon toch binnen vier ronden mijn positie in de kopgroep innemen. Precies zoals in de laatste kwalificatie heat rukte Van der Velde ook nu weer dwars door het hele veld in de finale naar de leiders.

Angst

Vol hoop begon de automobielkeurmeester in rijksdienst aan de finale. Tweevoudig wereldkampioen Jos Kuipers uit Best aasde op een trilogie, maar rekende Van der Velde tot zijn grootste tegenstrever. „De Engelsen, daar ben ik niet bang voor", verwoordde hij vlak voor de start. „Voor Van der Velde heb ik de meeste angst. Zijn wagen draait de laaste tijd optimaal."

Gevlijd voelde zich de Middenlimburger in ieder geval door de uitlatingen van zijn concurrent en lichtte zijn verbetering aan de wagen toe: „In de bochten wilde hij niet goed optrekken. Soms stotterde de wagen. Nu hebben wij er iets meer pk's in gestopt en hij marcheert als de beste". Dat bewees Van der Velde, tot twee ronden voor het eind.... Titelverdediger Kuipers die halverwege de race de leiding nam kreeg na het wegvallen van Van der Velde, de Engelsman Graham Holmes in zijn slipstream. De Brabander kon de Brit enkele centimeters achter zich houden en maakte zijn trilogie waar.



Jos Smits onder de lat in 'verplicht nummer'

Roda met knikkende knieën naar Monaco

door harry muré

EERENVEEN/KERKRADE – De 2-1 overwinning in Heerenveen camoufleert de actuele flauwte bij Roda JC allereerst. De punten zijn 'leuk meegenomen', maar als 'generale repetitie' voor de Uefacup-return verdient het optreden in het Abe Lenstra-stadion hooguit de notering nul komma nul. Roda JC vliegt vanmorgen met lood in de schoenen vanaf Airport Maastricht naar de Middellandse Zee. Met zeventien spelers en een aantal toeristen, al wordt het bezoek aan het Stade Louis II van AS Monaco ook voor die laatste categorie geen snoepreisje.

vergelijking met veertien dagen geleden is de Kerkraadse selectie op aantal plaatsen gewijzigd. Bert erhagen, Silvio Diliberto en Alns Groenendijk (heeft zijn schorng uitgezeten) zijn toegevoegd aan groep. Voornaamste nieuws is, t Jos Smits onder de lat staat in ats van de met een spierblessure mpende Henryk Bolesta. Ronald aterreus zit op de bank als reser-keeper.

t Bolesta behoren ook Gène anssen, Michel Boerebach en Ger van Egmond tot de 'toeristen'.

Gerry van Egmond is niet van de partij wegens gerekte enkelbanden.

De averij die Jos Smits en Bert Verhagen in Heerenveen opliepen, bleek gisteren tijdens de laatste training op Kaalheide mee te vallen. De spierblessure van René Hofman, zaterdagavond op de tribune, is genezen. Na de 3-1 nederlaag op eigen terrein begint Roda JC woensdag om 20.00 uur in Monaco zonder enig perspectief aan een 'verplicht nummer'. Zonder Bolesta, Boerebach, Hanssen en Van Egmond is de ploeg vooral in defensief opzicht zwaar gehandicapt.

Roda-selectie: Smits, Waterreus, Broeders, Trost, Verhagen, Luypers, Janssen, Blättler, Arnold, Van der Luer, Diliberto, Senden, Haan, Van der Waart, Vandenbroeck, Groenendijk, Hofman.

enezen

anssen (gebroken teen) vroeg wens privé-omstandigheden nog en bedenktijd, maar Michel Boebach gaat in elk geval mee. Hij is g niet speelgerechtigd voor de ropacup, maar wil zich nuttig aken als gelegenheidssupporter.



● *Eric van der Luer schiet voordat twee Heerenveen-spelers hem de voet dwars zetten. Woensdag mag hij het in Monaco proberen.*

Foto: BERT WIERINGA

Film zonder hoofdrolspeler

HEERENVEEN – Tot verbazing van Rodatrainer Jan Reker maakte een 'spion' van AS Monaco zaterdagavond video-opnames van de uitwedstrijd van de Kerkraadse ploeg tegen Heerenveen. Reker was verwonderd, omdat de Monegasken zich weinig zorgen meer behoeven te maken om de tweede ronde van het toernooi om de Uefabeker te bereiken. Navraag leerde Reker, dat de 'filmer' louter op pad was gestuurd om Alfons Groenendijk op beeld vast te leggen. De middenvelder ontbrak in de eerste wedstrijd wegens een schorsing. Zaterdag zat de 'hoofdrolspeler' in Heerenveen om dezelfde reden op de tribune. „Monaco wilde Groenendijk op de video opnemen," aldus Reker, „maar wist niet, dat hij voor de competitie drie duels is geschorst."

MVV'er weigert rode kaart te accepteren

Thal: 'Een lachertje'

door bennie ceulen

MAASTRICHT – Terwijl Reginald Thal in het spelershome bij een glaasje bier zijn woede om de opgelopen gele- en rode kaart van zijn af probeerde te praten, zette MVV-trainer Sef Vergoossen in het pershome zijn terugblik op het bewogen duel tegen Ajax voort. „Als je tegen dit Ajax een kans wil hebben, is het zaak om mentaal in de wedstrijd te komen en te zorgen dat de tegenstander niet kan voetballen," filosofeerde Vergoossen.

„In de eerste helft waren we een heel eind in de goede richting. We hadden zelfs op voorsprong kunnen komen. Een zwak moment tegen Ajax kan je de kop kosten. Dat is ook gebeurd. We weten best wel hoe de zaken er nu voorstaan. Ik kan alleen maar beroep doen op een stuk collectiviteit. Bovendien, elke week krijgen we nieuwe kansen. Volgende week tegen FC Den Haag."

Ajax-trainer Leo Beenhakker: „We hadden ons erop ingesteld, dat MVV een tegen een zou spelen en dat het middenveld heel agressief zou acteren. Daarom de afspraak diepe mensen te zoeken om het middenveld over te slaan. Dit ging in de eerste helft niet goed. Waardoor MVV kansen via de counter kreeg, maar er niet van profiteerde."

Reginald Thals woede om de rode kaart was geruime tijd na afloop van de wedstrijd nog niet bekoeld. „Die gele kaart was niet terecht," foeterde MVV's voorstopper. „Daarom snelde ik op Van der Ende toe. Ik stond tegen hem aan en zei: nu heb je je zin. Hier heb je de hele wedstrijd op zitten wachten. Gelijk trekt hij rood."

Reginald Thal, die een schorsing boven het hoofd hangt, is niet van plan om zich bij de beslissing en de rapportage van de gisteren in Maastricht vervloekte scheidsrechter neer te leggen: „Hiertegen moeten we bij de KNVB beroep aantekenen. Ik vind het gewoon een lachertje, hoe die man de wedstrijd bepaald heeft. Als iemand van ons een kleine overtreding maakte, gaf hij al geel. De rode kaart die ik kreeg, slaat helemaal nergens op. De mensen komen voor ons kijken, niet voor de scheidsrechter. Ik krijg wel eens de indruk dat het andersom is. Vorig jaar flikte Van der Ende hetzelfde met Alfons Arts, toen hij een beetje met Van Loen in de clinch lag. Nu lapt hij dit weer. Als MVV er niets aan doet, onderneem ik stappen. Van der Ende drukt gewoon zijn stempel op de wedstrijd. Het is nu vier-een geworden voor Ajax. Daaraan is hij tachtig procent schuldig. Ik ben benieuwd wat Van der Ende ervan zegt."



● *Het moment in beeld waarop de woedende Reginald Thal bij scheidsrechter Mario van der Ende verhaal gaat halen voor de opgelopen gele kaart. Even later krijgt Thal ook rood te zien.*

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Het antwoord van de omstreden Mario van der Ende: „Ik gaf Thal geel voor zijn overtreding op Winter langs de zijlijn. Toen kwam hij naar me toe gerend, drukte zijn borst tegen de mijne en riep dingen die niet voor herhaling vatbaar zijn. Dat hoef ik niet te tolereren. Daarom gaf ik rood. Tijdens de wedstrijd heeft Thal nog meer geroepen. Maar dat komt op het strafformulier te staan.

Dat de strafcommissie zich er maar over buigt. Overigens had ik Quaden een tweede gele kaart kunnen geven. Maar in die fase van de wedstrijd zou dat te veel van het goede zijn geweest."

AC Milaan lijdt eerste puntverlies ondanks sterk spel Gullit

Foeke Booy excelleert

BRUSSEL – AA Gent en Club Brugge geven elkaar niets toe in de aanloop naar het onderlinge treffen van de komende week in Gent. Club versloeg Club Luik met 3-1 en AA Gent kwam met 1-0 bij Lierse SK goed weg. Beide clubs hebben dertien punten uit zeven wedstrijden.

Bij de overwinning van Club Brugge op Club Luik speelde Foeke Booy een grote rol. Hij kopte in de 25ste minuut een hoekschop van Van der Elst in. Na rust voerden Ceulemans, Booy en Farina de druk op. Luik reageerde met uitvallen, waarbij Malbasa in de 60ste minuut met het hoofd doel trof. Daarna was het woord weer aan Booy. Hij kopte vallend in, waarna Farina, vrijgespeeld door Ceulemans er 3-1 van maakte. Simon Tahamata deed in Ekeren van zich spreken. Hij scoorde tweemaal in de ontmoeting tegen KV Kortrijk (5-1).

Duitsland

Eintracht Frankfurt heeft zaterdag geprofiteerd van de 'misstappen' die Bayern München en Leverkusen vrijdag maakten tegen respectievelijk Werder Bremen en FC Kaiserslautern. Als enige ploeg in de Bundesliga heeft Eintracht nog geen nederlaag geleden. Door de overwinning van 1-0 op Hamburger SV, doelpunt Andreas Möller, klom het team naar de tweede plaats op de ranglijst achter FC Kaiserslautern.

1. FC Köln en VfB Stuttgart blijven sukkelen. De komst van Udo Lattek als technisch directeur in Keulen heeft nog weinig rendement opgeleverd. Zaterdag liep Köln tegen de derde nederlaag op, 0-1 tegen Borussia Dortmund. Het doelpunt werd voor de rust gemaakt door middenvelder Lusch. De afdaling van VfB Stuttgart duurt voort. Het gepromoveerde Wattenscheid blameerde Stuttgart voor eigen publiek, 1-4.

Frankrijk

Auxerre mag zich voorlopig de voornaamste uitdager van kampioenskandidaat Olympique Marseille wanen. Door een knappe zege op Toulon (3-2) bleef het verschil met de ranglijstaanvoerder beperkt tot twee punten. Een etmaal eerder had Marseille afstand genomen van Monaco, woensdag in het UEFA-bekertoernooi tegenstander van Roda JC (1-3).

Montpellier deed meer dan het minimale. De toeschouwers bij de thuiswedstrijd tegen Nice (3-0) werden vergast op een aantrekkelijk schouwspel. De Columbiaanse middenvelder Carlos Valderama bereidde alle treffers voor; Daniel Xuereb, Jacek Ziober en Pascal Baills mochten scoren.

Progressie Gullit

AC Milan heeft zijn eerste puntje van dit seizoen verspeeld. Bijna waren dat er twee geweest. Een doelpunt in de laatste minuut, gemaakt door Evani, redde tegen Lazio in Rome het gelijke spel, 1-1. De thuisclub was in de 55e minuut op voorsprong gekomen. De Westduitser Riedle opende de score. Het was de eerste treffer van de bij Werder Bremen weggehaalde international. AC Milan, spelend met Rijkaard, Gullit en Van Basten, leek op de eerste nederlaag van de competitie af te gaan. Evani voorkwam dat op de valreep. Hoewel Gullit kort voor tijd een grote kans miste, kon hij terugzien op een goede wedstrijd. De Nederlandse international toont wekelijks progressie. Helemaal terug op niveau is hij echter nog niet.

PSV met moeite voorbij Den Haag

DEN HAAG – PSV en Ajax geven de ranglijst van de eredivisie met de week een vertrouwder aanblik. De topploegen handhaafden zich op de bovenste beste plaatsen, door respectielijk Den Haag (4-0) en MVV (4-1) te verslaan.

PSV had het lang moeilijk tegen FC Den Haag, dat tegen zijn gewoonte in niet aanviel, maar verdedigde. In de eerste helft, bij een stand van 0-0, miste Danen voor de ploeg van trainer Adriaanse een strafschop. Vanenburg scoorde met een fraai schot van afstand wel aan de andere kant. Hij hielp zijn ploeg daarmee over het dode punt. Vanenburg nog een keer, Romario en Ellerman vergrootten de marge. Bij PSV speelde de herstelde Gerets voor de eerste keer dit seizoen mee.

FC Utrecht won voor de tweede keer dit seizoen. Tegen SVV maakte Van der Linden al snel het enige doelpunt. De thuisploeg had ruimer kunnen toeslaan, maar verzuimde de kansen te benutten. SVV had aanvallend niets om het lijf.

NEC blijft ongeslagen. De ploeg versloeg zaterdag Sparta, 3-1. De Nijmegenaren, die sinds 14 april van het vorige jaar niet meer verloren, blijven voorlopig subtopper. Sparta kwam al snel in het duel op voorsprong, door Sandel. Lok, Arts en D'Avray zorgden in de Goffert voor de winst van de thuisclub.

Groningen besliste het gevecht om de derde plaats tegen Willem II in zijn voordeel. In het noorden won de thuisclub met maar liefst 4-1. In het eerste kwartier na de rust maakte de formatie van Westerhof, boeiend spelend voor het eigen publiek, drie doelpunten.

Ook Feyenoord kwam weer wat hoger op. Na vorige week nog te zijn afgetroefd door Willem II, werd het tegen RKC vrij gemakkelijk 3-0. De Waalwijkers deden geen poging tot aanvallen, maar wilden slechts met zo'n klein mogelijk verschil verliezen. Nadat Van Hintum kort voor rust rood kreeg, was RKC helemaal niet meer vooruit te branden. Van der Laan, Griga en Blinker maakten voor 15.000 toeschouwers de doelpunten in de Kuip.

Henk Rayer: 'Zaak weer opkrikken'

Go Ahead Eagles treft FC VVV in het hart

Van onze medewerker
HENK HAFMANS

DEVENTER – Het gemis van Roger Polman als de centrale steunpilaar in de Venlose defensie is VVV zwaar op de maag komen te liggen. De Heerlenaar, die door een dijbeenblessure niet beschikbaar was, stopt meestal de gaten in de laatste linie en zorgt er ook voor dat menige tegenstander bij kopduels wordt afgetroefd. De noodgreep van Henk Rayer om Juno Verberne samen met Harold Derix dit karwei te laten opknappen viel al vroegtijdig in diggelen.

Go Ahead Eagles–VVV: 4–1. 8. Van den Brink 1–0; 21. Van den Brink 2–0; 75. Rutten 2–1; 83. Bosvelt 3–1; 84. Arts 4–1. Toeschouwers: 4.000. Scheidsrechter Van Swieten. Gele kaarten: Pothoven, Arts en Ensink (allen Go Ahead Eagles). Verberne (VVV).
Go Ahead Eagles: Ensink, Hulshoff, Piqué, Arts, Schenning, Bosvelt, Heering, Pothoven, Van den Brink (85. Marbus), Overmars (75. Van Sparkeren), Buisman.
VVV: Roox, Rutten, Verberne, Derix, Korsten, Janfada (46. Graef), Driessen, Verbeek (79. Bovee), Venetiaan, Boere, Gerestein.

Go Ahead Eagles had de zwakke plek bij VVV al haarscherp blootgelegd en koesterde na ruim twintig minuten een riante voorsprong van 2–0. Ook de routine van Jos Rutten bleek niet toereikend om de snelheid van vleugelspeler Harrie Buisman in te dammen. Voeg daarbij het ontbreken van 'bal-afpakker' Mart Minten op het middenveld en de tekortkomingen aan VVV-zijde zijn verklaard. VVV slaagde er zelden in zich van de druk die de gretig acterende 'Adelaars' uitoefenden, te ontdoen. Ook de ingreep van Henk Rayer onder de rust om achterin één-op-één te gaan spelen (Verberne op rechts en Rutten in het centrum), alsook de vervanging van de Iraniër Janfada door Maurice Graef zette geen zoden aan de dijk.

Met vier spitsen (Graef en Boere in het centrum met Gerestein/Venetiaan op de flanken) zou de ommekeer moeten worden bewerkstelligd. Het alles- of-niets-concept van de Venlonaren leverde wel de aansluitingstreffer van Rutten op (na een doorkopbal van Jeroen Boere) maar de thuisclub liet zich de volle winst niet meer afpakken. Go Ahead zette met twee treffers binnen anderhalve minuut VVV in de hoek: 4–1.

Henk Rayer: „We hebben momenteel wat tegenslag. Liefst acht spelers hebben de griep gehad. Er is een virus in ons kleedlokaal gekomen, dat bijna iedereen inclusief mezelf en manager Teeuwen heeft besmet. Maar kom, we zullen de zaak weer opkrikken. Ik ben tevreden met de behaalde 14 punten uit 10 duels en zal dat ook met dezelfde score uit de volgende serie van tien zijn".

Kijkoperatie Erik Meijer

Van onze sportredactie

MEERSSEN – Erik Meijer, die in de uitwedstrijd tegen FC Twente geblesseerd raakte aan zijn kniegewricht, zal vanmorgen in het Sittardse ziekenhuis een kijkoperatie ondergaan. „We weten niet precies wat er aan de hand is," verklaarde de Fortuna-verdediger, „en om over een paar weken niet voor onaangename verrassingen te staan, is besloten tot deze kijkoperatie. Door deze ingreep krijgt de medische staf in elk geval zicht op de ernst van de blessure. Dat is nu nog niet duidelijk. We weten niet of de binnenband gescheurd, dan wel opgerekt is. Evenmin is het zeker of de meniscus onbeschadigd is gebleven."

Hockey(st)er

PEKING – Een Indiase hockeyster is bij de Aziatische Spelen in Peking door de mand gevallen tijdens een sekse-test. De speelster was voor het vertrek naar China in India gecontroleerd en doorstond toen de test zonder problemen. Een tweede onderzoek in Peking vlak voor het begin van het vrouwen-hockeytoernooi doorstond 'zij' niet, waarop 'hij' onmiddellijk naar huis werd gestuurd.



NMS/Bartok wisselvallig

Van onze medewerker
EDDY BUDÉ

BORN – De tafeltennissers van NMS Bartok hebben de vierde en vijfde ronde van de nationale competitie met wisselend succes afgewerkt. Zaterdag werd uit tegen het Gronings Harkstede met 6-4 verloren. Gistermiddag stelden de Bartokkers met een uitgekiende 6-4 zege op Scylla uit Leiden de vierde plaats in de eredivisie veilig.

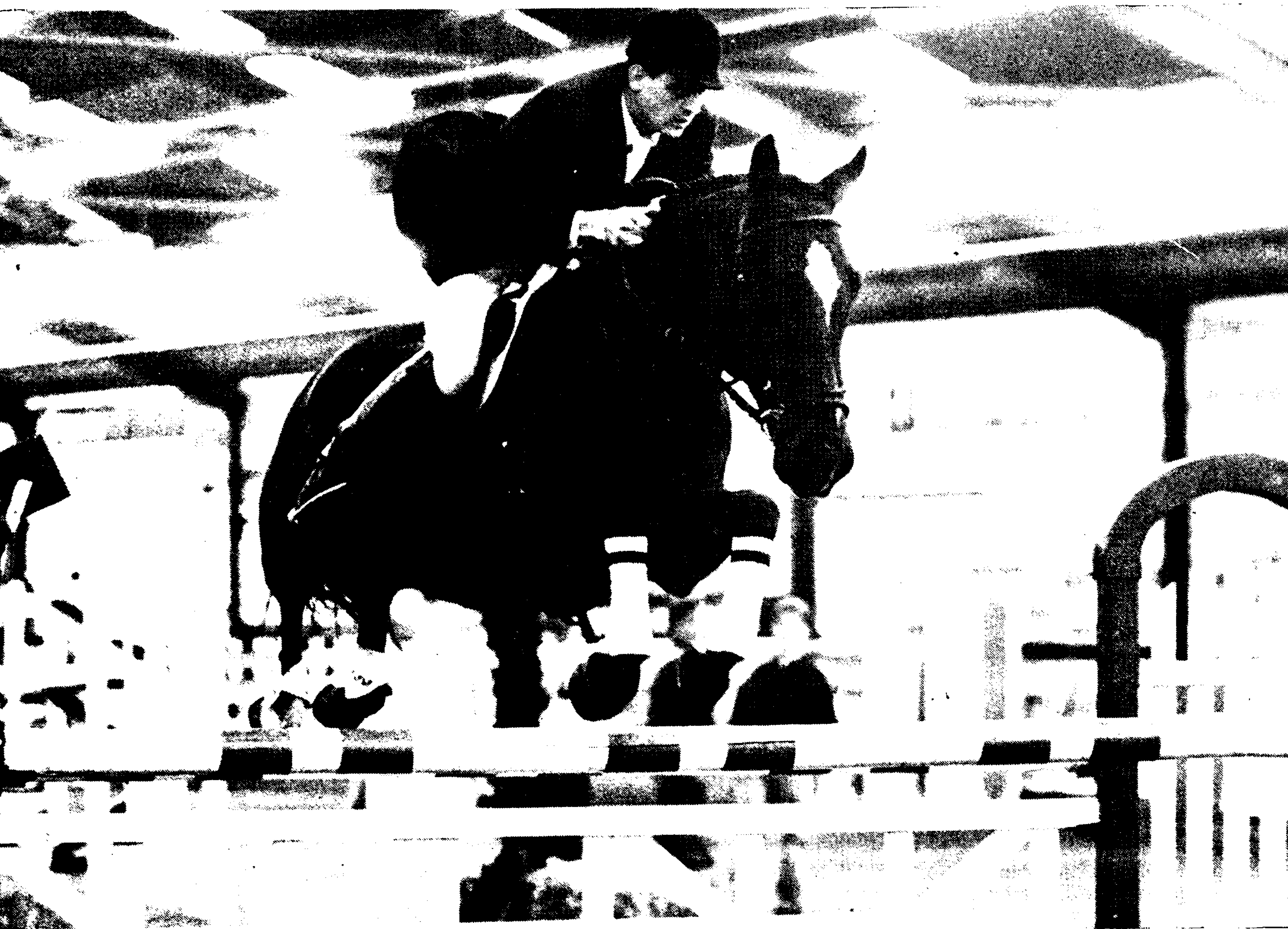
Onderschatting was de belangrijkste oorzaak van de nederlaag tegen Harkstede. Op papier moeten de Bornenaren minimaal een 6-4 winst kunnen halen, maar Pieke Franssen bleek hopeloos uit vorm te zijn. Opvallend was verder dat de beide dubbels kansloos werden verloren. Marcel ter Braak en Chen Sung tekenden beiden voor twee zeges. Gisteren had Bartok wat goed te maken. De ploeg van Miriam Kloppenburg en de sterke Peter-Paul de Vrind werd voor eigen publiek met frisse moed tegemoetgetreden. Er blijkt bij Bartok nog steeds een hemelsbreed verschil te bestaan tussen uit- en thuiswedstrijden. De fanatieke aanhang weet haar favorieten op de beslissende momenten op en top te motiveren.
Chen Sung speelde tegen Scylla twee puike partijen. Vooral zijn zege op Kloppenburg maakte indruk. De penhouder liet Nederlandse sterkste vrouw geen moment in haar spel komen. Elke service werd met een vernietigende smash vliegensvlug beteugeld. Hub Dullens en Marcel ter Braak wonnen eveneens twee wedstrijden.

Man van de wedstrijd werd echter nieuwkomer Richard Aarts. Dit seizoen is de 16-jarige Heerlenaar als vaste kracht aan het team toegevoegd en hij heeft het vertrouwen van de coaches Piet van Sloun en Jolly Sojino nog niet geschonden. Tegen Scylla haalde Aarts het huzarenstukje uit door zowel Van Rijn als Groenewold aan zijn zegekar te binden. Er werd weliswaar nipt gewonnen, maar de manier waarop het Bartok-talent zich staande hield, doet het beste hopen voor de toekomst.

Stand: 1. Avanti 5-41, 2. Tempo Team 5-31, 3. Blauwe Werelt 5-30, 4. NMS/Bartok 5-19, 5. VSB/Harkstede 4-10, 6. Scylla 4-9.

Limburgse springruiter klasse apart tijdens Grenslandtreffen

Rob Ehrens ijzersterk



● *Eric Willemsz Geeroms 'vliegt' met Jonggor II over een hindernis.*

Foto: PETER ROOZEN

Van onze medewerker
TOINE RAMAEKERS

BEEK – Rob Ehrens en Eric Willemsz Geeroms hebben in het ruitersportcentrum van Beek voor een bijzonder spannende finale gezorgd in hun strijd om de overwinning in de Grote Prijs. Een duel dat de geroutineerde Ehrens in zijn voordeel wist te beslechten. Daarmee onderstreepte de 32-jarige springruiter nog eens dat hij dit jaar tijdens het Grenslandtreffen ijzersterk reed. Maar ook zijn directe concurrent Geeroms bewees in Beek dat hij over veel klasse beschikt en goede paarden onder zijn hoede heeft.

Met zowel Jonggor II als met Winnetou S drong hij door tot de tweede barrage van de Grote Prijs. Als eerste gestart voerde hij lange tijd het klassement aan totdat Ehrens hem met Optiebeurs Investment van de overwinning afhield. Of dat starten als laatste in het voordeel van Ehrens was? „Het kan een nadeel zijn als je als eerste begint, omdat je een tijd moet zetten. Het kan ook een voordeel zijn want degene die na je start moet jouw resultaat maar zien te verbeteren. Om te winnen moest ik risico nemen en dat pakte uiteindelijk goed uit."

Dat hij als laatste in de Grote Prijs mocht starten vond Rob Ehrens niet meer dan logisch. „In de kwalificatiewedstrijden was ik het beste. Dan start je in de finale als laatste." Met de overwinning in de Grote Prijs, die Ehrens 1600 gulden opleverde, handhaafde hij zijn kopposities in het winstsommen klassement, terwijl Geeroms met royale voorsprong de tweede plaats in deze rangschikking innam.

Onderonsje

De finale 1.30 mtr werd ook een Limburgs onderonsje. Evenals vrijdag waren het nu ook weer Rob Ehrens en Toon Holtus die elkaar de zege betwistten. Wist Ehrens vrijdag Holtus nog af te troeven, in de finale ging de zege naar Toon Holtus terwijl Ehrens door de jeugdige Marcel Willems nog naar de derde plaats werd verwezen. Emiel Hendrix werd vierde en Leon Thijssen vijfde.

Zaterdag schreef Rob Ehrens met zijn paard Optiebeurs Investment de belangrijkste rubriek van die dag op zijn naam. In de barrage van het progressief springen, een parcours waarbij de hoogte van de hindernissen toeneemt, behaalde hij samen met Miranda Kooyman het maximale aantal punten. De tijd die Rob echter liet noteren was 2/100 sec sneller dan die van Miranda. Uit handen van zijn voormalige werkgever, dhr. Gordijn kon Rob als winnaar 1000 gulden in ontvangst nemen.

In de barrage van de finale klasse zwaar, bleef William Brentjens als enigste ruiter foutloos hetgeen hem de eerste plaats opleverde voor de op sportieve revanche beluste Rienke Veeneman.

Startverbod voor Belgen

Van onze medewerker

BEEK- Om hun eigen wedstrijd in Zonhoven te beschermen, kregen de ingeschreven Belgische springruiters geen toestemming om tijdens het Grenslandtreffen in Beek aan de start te verschijnen.

De toeschouwersen en deelnemers keken hun ogen uit toen 's werelds beste ruiter, John Whitaker, aan de zijde van Emiel Hendrix het ruitersportcentrum in Beek betrad. Hij was echter niet naar Beek gekomen om er alle geldprijzen te komen weghalen, maar was met paardenhandelaar en ruiter Emiel Hendrix naar enkele paarden gaan kijken.

● Tijdens de eerste nationale indoor springwedstrijd van dit seizoen in Beek, werd op zaterdagavond NHS jurylid Van Rijswijk met hartklachten opgenomen in het ziekenhuis van Heerlen. Vanaf de eerste nationale springwedstrijd in Beek, acht jaar geleden, is Van Rijswijk als jurylid aktief tijdens het Grenslandtreffen.

● De vos Opstalans Goldika L waarmee Albert Voorn menige prijs heeft gewonnen en ook tijdens het achtste Grenslandtreffen in Beek de eerste 1.40 rubriek op zijn naam schreef, is verkocht naar Duitsland. Voorn: „Het was een van mijn toppaarden. Woensdag kreeg ik telefoon dat er een bod op was geweest. Gelukkig heeft meneer van Opstal een nieuw paard voor me gekocht, de volbloed Love me Do van de Ier Edward Doyle.

● In het klassement dat aan de hand van de winstsommen in Beek kon worden opgemaakt stond na de overwinning in de Grote Prijs Rob Ehrens bovenaan met 4695 gulden. Op de tweede plaats volgde Eric Willemsz Geeroms met 4385 gulden terwijl Bert Romp met 2210 gulden op de derde plaats eindigde.

Nijssen te licht voor Pete Sampras

Van onze tennismedewerker

MARBLE BEACH – Tom Nijssen is er niet in geslaagd om Pete Sampras, de winnaar van de US Open, te verslaan. In de eerste ronde van het demonstratie toernooi van Marble Beach in South Carolina, moest Nijssen het tegen Sampras opnemen. Met 6-4, 6-3 was de Amerikaan net iets te sterk voor de Sittardenaar.

● BAGNERES DE BIGOLLE – Armand Custers is niet verder gekomen dan de kwartfinales van het eerste toernooi van het Franse Satellite circuit. De Hoensbroekenaar moest in de derde ronde trachten de Fransman Stefane Grenier te bedingen, tegen wie hij tot nu toe een 1-1 onderlinge verhouding had. Grenier won nu met 6-3, 6-3.

● BRUNSSUM – De transfermarkt van het Limburgse tennis is weer van start gegaan. De eerste club die van zich doet spreken is de LTC Brunssum. Het vertrek van trainer Jan Hasenoot en de komst van de nieuwe trainer Theo Cloodt lijkt er mee te maken te hebben. Met hem komen zeven nieuwe gezichten naar de Brunssumse club. De opvallendste komst zijn de twee leden van TC Kerkrade Andrea Kriescher en Guido Isenborghs. Verder komen er drie leden van ATIVU uit Treebeek: David Hofman, Suzanne Hoenen en Karin Collard en van Ready Maastricht Roger van Biljouw.

● MAASTRICHT – John van Heck heeft zijn contract bij Ready Maastricht verlengt als trainer. Tot nu toe is alleen zeker dat Pascal Savelkoul het volgend jaar voor de Maastrichtenaren zal spelen. Bart te Nijenhuis gaat naar Nieuwenhagen waar hij in het eerste herenteam zal gaan spelen.

Affaire Sabau krijgt vervolg

ROTTERDAM – Feyenoord wil het overleg dat het binnenkort met de Roemeense sportautoriteiten heeft over de rel rond middenvelder Sabau een internationaal tintje geven. Directeur Martin Snoeck gaat ook Real Madrid (Hagi), Bayer Leverkusen (Lupescu) en PSV (Popescu) bij de zaak betrekken.

„Het is in het belang van alle partijen", aldus Snoeck, „dat er rust komt en dat er duidelijkheid wordt geschapen. Ik zal nog voor de volgende interland van Roemenië gaan praten. Het lijkt me zinvol dat ook de andere Westerse clubs die internationals van dit land hebben, daaraan meewerken."

Snoeck zei dat voorlopig niets een verder optreden van Sabau in de Roemeense ploeg in de weg staat. Vorige week nog verklaarde de directeur van Feyenoord dat zijn speler door Roemeense sportautoriteiten was gechanteerd, nadat hij had overwogen zich terug te trekken voor de interland tegen Polen. Sabau verklaarde vervolgens niet te zijn bedreigd, waarop Feyenoord in Roemenië excuses ging aanbieden.

Paffen verrast tijdens LK-judo

Van onze medewerker
PIERRE FRAMBACH

BORN – Het nieuwe wedstrijdseizoen werd door het judodistrict Limburg geopend met de provinciale kampioenschappen voor dames tot 16 jaar en heren tot 18 jaar. Een van de uitblinkers was ongetwijfeld de Kerkradenaar Eddie Paffen. Naast het te behalen districtskampioenschap stonden tevens voor de judoka's klasseringen voor het komende NK op het spel. Deze vinden over twee weken in Geleen plaats en de twee eersten in elke klasse plaatsen zich automatisch voor dit NK.

In de klasse tot 65 kilogram kende Paffen aanvankelijk weinig problemen met zijn tegenstanders. Moeilijker had hij het in de finale tegen de Maastrichtenaar Niels Beckers. Beckers, verleden jaar nog kampioen in de klasse tot 60 kilogram, probeerde het initiatief te pak[...] Hij liep echter tegen een sh[...] waarschuwing, op vanwege het [...] ten de mat stappen. De ietwat [...] keerd ingezette sutemi leverde h[...] opnieuw een waarschuwing waardoor Paffen de partij ter[...] met een wasari won.

In de klasse tot 78 kilogram too[...] de Hoensbroekenaar Nolly Drag[...] aan dat er met krachttraining winnen is. Na een snelle winst i[...] voorlaatste partij was ook Noel [...] cobs (Klimmen) in de finale nie[...] gen hem opgewassen. Dragstra [...] met een schitterend score[...] waarop een wasari, drie yugo's [...] een koka prijkten. Op het kome[...] NK zal ongetwijfeld ook gerek[...] moeten worden met de Echter[...] Weber. In de klasse tot 60 kilog[...] maakte hij opnieuw een zeer st[...] indruk.

Selex verdedigend lek als een zeef

GRONINGEN – De hoera-stemming in Weert is verstomd. Vorige week nog kroop de formatie van coach Van Gent in de thuiswedstrijd tegen Canadians door het oog van de naald maar zaterdagavond moesten de basketballers uit Weert in Groningen met de billen bloot: 108–92.

Vooral in verdedigend opzicht kwam Selex handen en voeten te kort om het agressief spelende VGNN Donar in toom te houden.

Zonder de aan de knie geblesseerde aanwinst Rob Korthout kon Selex de Groningers in de eerste 18 mi[...] ten nog goed bijblijven. Van P[...] geest en Amerikaan Reyn[...] scoorden in de openingsfase vrij makkelijk waardoor er voor [...] Weertenaren nog geen vuiltje aan [...] lucht was. In de slotminuten van [...] eerste helft losten de Groning[...] echter al de eerste waarschuwin[...] schoten die resulteerden in [...] 56–48 ruststand. Na de pauze ex[...] deerde de Groningse evenement[...] hal volledig. De gewonnen spro[...] bal gevolgd door een dunk zorg[...] voor een niet te stoppen golf [...] scores waardoor de ploeg uit We[...] volledig werd weggespeeld.

Woosnam in vorm

CHEPSTOW – Ian Woosnam heeft bij de Europese Grand Prix nogmaals laten zien de beste golfer van het seizoen te zijn. De kleine Welshman won in Chepstow niet alleen zijn tweede achtereenvolgende toernooi, vorige week werd hij wereldkampioen matchplay, maar kwam door die vijfde zege in het jaar ook op de eerste plaats terecht van de Order of Merit, de lijst met grootverdieners. Ruud Bos, de enige Nederlandse deelnemer werd 69ste.
Na drie gangen had de kleine Brit een geringe voorsprong (drie slagen) op de concurrentie, aangevoerd door Mark McNulty. Op de slotdag, toen de spelers bijna vier uur moesten wachten omdat regen het spelen onmogelijk maakte, bleek echter normaal spel onmogelijk. „Ik heb nog nooit de eerste drie in een toernooi zo slecht zien spelen", stelde Woosnam. „Vooral [...] de greens was het waardeloos. [...] lukkig hielden Mark en José mij [...] dat betreft gezelschap, anders [...] ik hier nooit gewonnen."

Uitslag: 1. Woosnam 271 (65 67 67 72), 2. [...] zabal 274 (71 67 67 69), McNulty274 (67 6[...] 72), 4. Martin 275 (75 72 65 67), Rafferty (72 71 65 67), Ogle 275 (66 70 71 68), 7. Ba[...] teros 276 (67 71 68 70), 69. Bos 298 (77 7[...] 74).

Klassieke zege naar Limburg

WASSENAAR – De in Schaesberg getrainde First Hazelaar heeft gistermiddag op de renbaan in Duindigt verrassend de met 30.000 gulden gedoteerde Joffer-prijs gewonnen. De merry van trainer Wim Velis nam met nog 500 meter te gaan de koppositie over en bleef verder onbedreigd voorop. De tijd van de winnares, 1.18.9 min. over 1609 meter, was gezien de slechte conditie van de baan, zeer snel. First Hazelaar was door de wedders nauwelijks aangekeken, wat enorme uitbetalingen tot gevolg had. Degene die de eerste drie aankomende goed voorspelde, incasseerde bijna 10.000 gulden.

Willems vierde

ZEEWOLDE – Bij surfwedstrijde[...] long distance in de Mistral-klas[...] in Zeewolde is Danny Willems, [...] bij de senioren als vierde geëindig[...] In de beide manches werd hij re[...] pectievelijk zesde en vierde.

Silvio Lambrigts kartingkampioen

AMSTERDAM – Tijdens de laats[...] wedstrijd om het Nederlands k[...] tingkampioenschap in de klasse 1[...] cc internationaal, heeft Silvio La[...] brigts (Meers-Elsloo) beslag gele[...] op de nationale titel. Bij de aanva[...] van de laatste wedstrijd stond La[...] brigts als tweede geklasseerd acht[...] Alex Veenman. In de tijdron[...] moest hij Co Dekker met slechts [...] venduizendste van een seconde [...] ten voorgaan. Lambrigts heeft o[...] permachtig gereden en met tw[...] manche-zeges en een tweede pl[...] pakte hij de eerste plaats, alsme[...] het daaraan gekoppelde nationa[...] kampioenschap, over van Ale[...] Veenman. In de klasse 125 cc nati[...] naal wist de Simpelveldenaar A[...] Reinders een tweede plaats te beh[...] len.

sport in cijfers

ATLETIEK

● **Brussel**, marathon: mannen: 1. Szucs 2.17.36, 2. Brusselmans 2.18.14, 3. Formanek 2.20.33, 4. Maksine 2.21.00, 5. Muylaert 2.21.21, 6. Wood 2.21.38, 7. Fleming 2.22.32, 8. Van Overbeke 2.23.10, 9. Parmentier 2.27.01, 10. Goeral 2.28.20.

ATLETIEK

● Berlijn, marathon-wereldranglijst aller tijden, mannen: 1. Densimo 2.06.50, Rotterdam '88; 2. Saleh 2.07.07, Rotterdam '99; 3. Lopes 2.07.12, Rotterdam '85; 4. Jones 2.07.13, Chicago '85; 5. Kodama 2.07.35, Beijing '86; 6. Mekonnen 2.07.35, Beijing '88; 7. Tanigoetsji 2.07.40, Beijing '88; 8. De Castella 2.07.51, Boston '86; 9. Itoh 2.07.57, Beijing '86; 10. Ikangaa, New York '89; 13. Moneghetti 2.08.16, Berlijn '90; 16. Shahanga 2.08.32, Berlijn '90; 21. Peter 2.08.47, Tokio '88; 52. Freigang, Berlijn 90.

● **Delft**, halve marathon: 1. Brandsma 1.08.56, 2. Van Graas 1.14.37, 3. Elgershuizen 1.14.50, 4. Krottje 1.15.38, 5. Beimders 1.16.03, 6. Weeda 1.16.13. Vrouwen: 1. Termorshuizen 1.26.29.

● **Leiden**, NK snelwandelen (baan) 50 km.: 1. Van Andel 4.24.25, 2. Koenis 4.28.30, 3. Maassen van de Brink 4.47.52, 4. Van Wakeren 5.05.54, 5. Lambregts 5.13.53.

● **Geldrop**, 10 Engelse mijl: 1. Schut 51.32, 2. Slaats 51.59, 3. Schipperen 52.48, 4. Verhoeven 53.05, 5. Rovers 53.22, 6. Van der Put 54.24. Vrouwen: 1. Vis 58.23, 2. Tops 1.11.15.

● **Amsterdam**, Van Dam tot Damloop, 10 Engelse mijl: 1. Lahlafi 46.52, 2. Omwoyo 47.13, 3. Vermeule 47.24, 4. Gotsbiowski 47.36, 5. Ten Kate 47.39, 6. Uvizl 48.04, 7. Korir 48.06, 8. Huruk 48.08, 9. David 48.08, 10. Ceron 48.09, 11. Van Vlaanderen 48.14, 12. Dobler 48.27, 13. Mandebele 48.37, 14. Claes 48.41, 15. Bekele 48.42, 16. Sasse 48.43, 18. De Maat 48.47, 19. Kappert 48.55. Vrouwen: 1. Barocsi 53.55, 2. Nagy 55.06, 3. Pardaens 55.15, 4. Kleyweg 56.00, 5. Kaber 56.21, 6. Bonnet 56.49, 7. Kowina 57.02, 8. Van Schuppen 57.13, 9. Sobanska 57.45, 10. Moore 57.52, 11. Kamp 58.35.

PAARDESPORT

● **Varsseveld**, Internationale samengestelde wedstrijd. Klasse ZZ: 1. Simone Richter Bantu 45,2 strafpunten, 2. André van Spaendonck Heerle's Another Look 58,3, 3. Richard Walker Grünhorn du Trichon 62,0, 4. Clarissa Bleekman Halloween Tine 72,7, 5. Markus Stark Nasco 73,2, 6. Fiona van Tuyll Kilimanjaro 75,4, 7. Astrid van Leeuwen Master M 78,4, 8. Martin Lips Writz Marc 78,5, 9. Van Tuyll Olympic Just a Gamble 80,4, 10. Han van Niel Schuuren Sweet Taboo 83,2. Klasse Z: 1. Britta Braunert Medaillon 79,2 strafpunten, 2. Werner Geven Graaf Voloran 80,4, 3. Alex Krüger Rum Cay 80,8, 4. Leo Steeghs Boston 83,6, 5. Mark van Roy Victor 86,2.

● **Beek,** Grenslandtreffen. Jachtspringconcours: 1. Voorn Goldika 29,5 seconden, 2. Romp Waldo E 30,6, 3. Holtus Saga Royal 31,0. Progressief springconcours: 1. Ehrens Investment 16 punten, 18,50 seconden (in de barrage), 2. Kooyman Dynamic 16 - 18,52, 3. Raymakers Goldfee 16 - 20,24. kleine finale: 1. Raymakers Reservation 0 strafpunten, 25,46 seconden (in de barrage), 2. Munsterhuis The Fox 8 - 27,59, 3. Van Driel New Mexico 4 - 53,95. Grote Prijs: 1. Ehrens Investment 0 strafpunten, 26,68 seconden (in de tweede barrage), 2. Willemsz Geeroms Jonggor II 0 - 28,07, 3. Romp Waldo E 0 - 28,71. Zwaar 1. Meyers met ZMG Kienen 2. Smits met Velocia 3. Veeneman met Christ. Douglas. Relais 1. Neefs en Keunen 2. Jacobs en Steenpaal 3. Bogers en Levels. Progressief 1. Ehrens met Optiebeurs Investment 2. Kooyman met Dynamic 3. Raymakers met Eurolux Goldfee. Kleine finale 1.30 1. Willemsz Geeroms met Hyrano JK 2. Romp met Spanish Boy 3. Heber met Champager. Kleine finale 1.40 1. Raymakers met Reservation 2. Munsterhuis met The Vox 3. V.Driel met New Mexico. Finale midden 1. Joppen met Calet for Ever 2. Faassen met Duster 3. Weyers met WTC Worldwide.
Finale 1.30 1. Holtus met Tiger 2. Willems met Caicos 3. Ehrens met Optiebeurs Stability. Finale zwaar: 1. Brentjens met Chipton Eblana 2. Veeneman met Christ. Douglas 3. Bogers met Wolga B.

TENNIS

● **Brisbane,** mannen, 500.000 gulden, halve finales: Krickstein - Fitzgerald 6-2 6-0, Gilbert - Steeb 5-7 6-3 6-4. Finale: Gilbert - Krickstein 6-3 6-1.

● **Basel**, mannen, 900.000 gulden, halve finales: John McEnroe - Melville 6-2 2-6 6-3, Ivanisevic - Paloheimo 6-2 6-4.

● **Leipzig**, vrouwen, 450.000 gulden, halve finales: Sanchez - Paulus 6-0 7-5, Graf - Martinez 7-6 7-6. Tokyo, vrouwen, 675.000 gulden, halve finales: Mary-Joe Fernandez - Manuela Maleeva 4-6 7-5 6-4, Frazier - Katerina Maleeva 7-5 6-4. Halve finales dubbelspel: Bollegraf/Durie - Paz/Sanchez 7-6 6-4. Finale: Graf - Sanchez 6-1 6-1.

● **Bayonne**, vrouwen 180.000 gulden, halve finales: Huber - Tanvier 6-0 6-4, Tauziat - Van Lottum 6-2 6-1. Finale: Tauziat - Huber 6-3 7-6.

● **Palermo**, mannen 540.000 gulden, halve finales: Aguilera - Perez-Roldan 6-2 6-3, Davin - Champion 6-1 4-6 7-5.

● **Tokio**, vrouwen, 675.000 gulden, finale: Mary-Joe Fernandez - Frazier 3-6 6-2 6-3.

SCHIETEN

● **Amersfoort**, NK klein kaliber geweer drie houdingen indoor: Mannen 3x20 schoten: 1. Nouws 564 punten, 2. Dohmen 557, 3. Koekkoek 554. 3x40: 1. Nouws en Koekkoek 1121, 3. Memelink 1115. Vrouwen 3x20: 1. Stormorken 554 (Ned. record), 2. Swinkels 532, 3. Goetheer-Blomaard 517. Junioren 3x20: 1. Ivens 534 (Ned. record). Veteranen 3x20: 1. Hirschi 509, 2. Van Gemert 478. 3x40: 1. Hirschi 1032 (Ned. record), 2. Van Gemert 973. Teams 3x20: 1. Willem Tell 2190, 2. Doelbewust 2118, 3. DVS 2087. 3x40: 1. Willem Tell 4398 (Ned. record), 2. Thorheim 4257, 3. Doelbewust 4190.

GOLF

● **Columbus**, Southern Open golftoernooi, 1,1 miljoen gulden: 1. Hallet (68 66 65), Knox (69 62 68), Peoples (67 62 70), 199, 4. Wilson (67 64 69) 200, 5. Lye (66 70 65), Estes (67 68 66), Twitty (62 71 68) 201.

AUTOSPORT

● **Jerez de la Frontera**, Grote Prijs van Spanje formule 1: 1. Prost Ferrari 307,914 km in 1.48.01, gem. snelheid 171,025 km/uur, 2. Mansell Ferrari 22,064 seconden, 3. Nannini Benetton 34,874, 4. Boutsen Williams 43,296, 5. Patrese Williams 57,530, 6. Suzuki Espo 1.03.728, 7. Larini Ligier 1 ronde, 8. Gugelmin March, 9. Dalmas AGS, 10. Alboreto Arrows. **Stand wereldkampioenschap** na 14 van de 16 races: 1. Senna McLaren 78, 2. Prost 69, 3. Berger McLaren 40, 4. Mansell 31, 5. Boutsen 30, 6. Piquet Benetton 26, 7. Nannini 21, 8. Patrese 19, 9. Alesi Tyrrell 13, 10. Capelli Leyton 6, 11. Bernard Lola 5, 12. Warwick Lotus 3, 13. Modena Brabham, Caffi Arrows, Nakajima Tyrrell, Suzuki 2, 17. Gugelmin 1.

BOKSEN

● **Vught**, Nederland - Denemarken, amateurs: Veder: Herts v.o.p (0-5) van Sörensen. Licht: Lucker w.o.p (3-2) van Johannesen Licht-welter: Marcé v.o.p (2-3) van Johansen, Prins v.o.p van Sondergaard, Carels w.o.p van Pedersen Welter: Janssen verliest door opgeven in de tweede ronde van Larsen, Van Egmond v.o.p (1-4) van Rask Zwaar-welter: Delibas w.o.p van Ochieng Midden: Sedney v.o.p (0-5) van Lentz Halfzwaar: Zwezerijnen w.o.p (3-2) van Elkjaer.

VELDRIJDEN

● **Austerlitz**, amateurs, 50 minuten en 1 ronde: 1. Kuijper 54.15, 2. De Vos op 2 sec., 3. Nagengast op 4 sec., 4. Martens op 10 sec., 5. Van der Brink op 20 sec.

JUDO

Born. Provinciale kampioenschappen. Dames tot 54 kg.: 1. R. Peters (Venray); 2. K. Lelieveld (Treebeek); 3. H. Birrat (Heerlen); 4. N. Vrouwenraets (Heerlen). **Tot 48 kg.:** 1. M. Lennaerts (Simpelveld); 2. S. Birrat (Heerlen); 3. J. Theunissen (Maastricht); 4. K. Schreijen (Heerlen). **Tot 52 kg.:** 1. A. van Wegberg (Echt); 2. P. Hekkens (Heerlen); 3. R. Raets (Heerlen); 4. L. Willems (Venray). **Tot 56 kg.:** 1. W. Loo (Margraten); 2. C. Libotte (Maastricht); 3. M. Franssen (Maastricht); 4. S. Kleyn (Gulpen). **Tot 61 kg.:** 1. D. Mingers (Kerkrade); 2. J. Verhulst (Maastricht). **Tot 66 kg.:** 1. R. Sijstermans (Heel). **Heren tot 45 kg.:** 1. P. Lutgens (Maastricht); 2. J. Janssen (Ulestraten); 3. J. Kuyck (Blerick); 4. J. Lucassen (Margraten). **Tot 50 kg.:** 1. R. Wijnhoven (Venray); 2. R. Aben (Echt); 3. B. Zenden (Maastricht); 4. D. Donders (Grevenbicht). **Tot 55 kg.:** 1. A. Helberg (Heerlen); 2. D. Bonfrere (Maastricht); 3. T. Cnoop (Maastricht); 4. M. Schols (Grevenbicht). **Tot 60 kg.:** 1. G. Weber (Echt); 2. B. Weber (Echt); 3. R. Peters (Reuver); 4. J. Zuidema (Hulsberg). **Tot 65 kg.:** 1. E. Paffen (Kerkrade); 2. N. Beckers (Maastricht); 3. R. Jenkens (Reuver); 4. J. Rademakers (Reuver). **Tot 71 kg.:** 1. R. Rosch (Treebeek); 2. R. Stroucken (Reuver); 3. M. Steijfs (Oirsbeek); 4. R. van Willick (Belfeld). **Tot 78 kg.:** 1. N. Dragstra (Hoensbroek); 2. N. Jacobs (Klimmen); 3. P. Dericks (Venray); 4. G. Verlaan (Ubach over Worms). **Boven 78 kg.:** 1. P. Maaskant (Blerick); 2. M. Kruppels (Blerick); 3. J. Geurts (Horst).



Na Parijs-Brussel ook zege in GP van de Amerika's

De bevestiging van Ballerini

NTREAL – In een tijdsbestek van nog geen veertien en is Franco Ballerini van één van de vele Italiaanse ners in het peloton, tot één van de bekendste coureurs de laars geworden. De 25-jarige inwoner van Canta llo, in de buurt van Florence, zegevierde gisteren in de ote Prijs van de Amerika's, de enige koers in de strijd de wereldbeker die buiten Europa wordt gehouden.

woensdag 19 september trad lerini voor het eerst echt uit de duw door Jelle Nijdam in de fase van Parijs-Brussel af te ven. Eerder werd hij dit jaar de in Gent-Wevelgem, vijfde in Amstel Gold Race en tiende in de de van Vlaanderen.

l Ballerini in de Belgische fdstad nog een sprint nodig, in Canadese stad kwam hij alleen r de eindstreep. Dertig seconden idden hem van de Zwitser Tho Wegmüller, vorige week win r van de Landenprijs, en de Belg nmie Moreels.

het circuit in Montreal, bij een peratuur van zo'n dertien gra en in voortdurende regen, m de eerste serieuze ontsnap g op naam van de Italiaan Chia ci en de Sovjetrus Ekimov. Op flanken van de Mont-Royal, na 38 meter, ontsnapten zij aan de aandacht van de grote groep. De eerste reactie kwam van de Zwitser Imboden, na 69 kilometer. De voorsprong op het peloton bedroeg toen 2.15 minuten.

Chiapucci

Onder aanvoering van Chiapucci's landgenoot Gianni Bugno, leider in de strijd om de wereldbeker, werd het verschil snel kleiner. Na 96 kilometer was de voorsprong teruggelopen tot minder dan anderhalve minuut.

In de zevende van de veertien ronden konden Ekimov en Imboden het tempo van Chiapucci niet meer bijhouden. Zij werden opgeslokt door de grote groep.

Voor Laurent Fignon en Moreno Argentin was het toen al mooi geweest. De Fransman en de Italiaan stapten af. Uit het peloton sloten Ballerini, Sörensen, Andreu, Moreels en Uriarte bij Chiapucci aan. Na elf ronden had de kopgroep, waarbij ook Dhaenens en Ribeiro aansluiting hadden gevonden, een voorsprong van 47 seconden op een eerste peloton, aangevoerd door Bugno en Kelly. In dezelfde ronde brak de voorste groep. Ballerini, Moreels, Chiapucci en wereldkampioen Dhaenens ontsnapten en hadden na twaalf ronden een verschil opgebouwd van 41 seconden. In de achtervolgende groep waren De Koning, Kelly en Bauer de sterke mannen die alles deden om het peloton weer bijeen te krijgen.

Moreels

In de voorlaatste ronde zette Ballerini de volgende stap naar een nieuwe triomf. Hij ontsnapte met Moreels in de afdaling van de Mont Royal. Met nog een ronde te gaan had het duo een voorsprong van 44 tellen op Chiapucci en Wegmüller. Ook in de slotronde speelde de Mont Royal een beslissende rol. In de klim, na 210 kilometer, bleek Ballerini een betere klimmer dan zijn vluchtgenoot. In de afdaling werd de Italiaan niet meer achterhaald, Moreels wel, door Wegmüller.



● *Franco Ballerini wint in de stromende regen de Grote Prijs van de Amerika's.*

Steven Rooks naar Buckler

Van onze sportredactie

HEERLEN/WARMENHUIZEN – Jan Raas heeft vandaag een gesprek met Steven Rooks met betrekking tot de afhandeling van een contract voor volgend jaar bij de Buckler-ploeg. Uit betrouwbare bron vernamen we dat de Zeeuwse ploegleider reeds overeenstemming met de vorige week bij Peter Post opgestapte Noordhollander heeft bereikt over een verbintenis voor 1990 en 1991. Jan Raas, die vorig jaar reeds met Rooks aan de onderhandelingstafel zat, is al enkele jaren op zoek naar een ronderenner. Met Steven Rooks hoopt hij die eindelijk gevonden te hebben.

Hoewel zijn kopmannen Jelle Nijdam en Frans Maassen eerder lieten blijken Rooks niet de geschikte coureur te vinden, denkt Raas dat de Noordhollander nog voldoende klasse en kwaliteit bezit om de verwachtingen te beantwoorden.

Steven Rooks stond bij Peter Post op de loonlijst voor een miljoen gulden per jaar. De op alle fronten falende kopman van de Panasonic-ploeg, die dit jaar geen enkele wedstrijd won, mocht in het team van de Amstelvener zijn eigen programma uitstippelen. „Dat ben ik niet van plan", zegt Jan Raas. „Je moet renners niet de vrijheid geven het programma zelf te bepalen. Ik vind dat een beroepsrenner een zo compleet mogelijk programma moet afwerken."

Bang dat Rooks opgebrand is, is Raas niet. „Het is in het verleden bewezen, hij wisselt een goed jaar af met een slecht. De derde keer bij Post is mislukt. Kennelijk had hij het niet naar zijn zin, maar daar kan ik verder niet over oordelen", hield Raas zich op de vlakte over het conflict.

Scheidsrechters zien bij Studio Sport hun foutieve beslissingen

HEERLEN – Mario van de Ende had geluk: Studio Sport toonde aan dat hij Ajax tegen MVV terecht een strafschop gaf, toen Pettersson door Driessen tegen het gras werd getikt. Jaap Uilenberg was minder fortuinlijk. De scheidsrechter uit Losser werd in hetzelfde televisie-programma ontmaskerd als foutenmaker bij PSV-FC Den Haag. Liefst twee strafschoppen, beide voor FC Den Haag, zag Uilenberg door de vingers. „Dat is dan jammer", zegt Uilenberg zelf berustend.

Hij vindt het 'ongelukkig voor Den Haag', maar ook 'opgesloten zitten' in het spel. Uilenberg: „Bij die twee de situatie, toen De Jong werd uitgekapt door Danen, twijfelde ik. Dan ga je af op je grensrechter, die er bovendien veel beter voor stond. Van Nisselroy gebaarde dat ik moest laten doorgaan. Bij die andere situatie ging het om een dubbele beslissing: als ik een strafschop had gegeven, had ik Van Breukelen daarbij van het veld moeten sturen. Dan was het fysiek gewelddadig geweest tegen een doorgebroken tegenstander die een duidelijke scoringskans zou hebben gehad. Ik vind dat je in een dergelijke situatie meer dan 100 procent overtuigd moet zijn van de overtreding. Dat was ik niet".

De scheidsrechter verklaart zijn gedachtengang door te wijzen op de vele gesimuleerde overtredingen van tegenwoordig. „Te pas en te onpas laten ze zich vallen in het strafschopgebied, ze tuimelen om niks tegen de grond. Daarom wil ik absoluut overtuigd zijn voordat ik een strafschop geef. Als later uit televisie-beelden blijkt dat ik het mis heb gehad, is dat jammer. De ene keer valt je beslissing goed uit, de andere keer niet. Wij moeten er maar mee leren leven dat de televisie je ongelijk aantoont. Dit soort fouten zijn niet uit te bannen, ook niet met twee scheidsrechters".

Dick van Riel, zaterdag scheidsrechter bij NEC-Sparta, reageert zoals Uilenberg. „Dat is dan jammer als blijkt dat ik het mis had." Hij zegt de beelden nog niet gezien te hebben. „Maar het kan best een strafschop geweest zijn". De beelden tonen inderdaad aan, dat Van Wanrooy van NEC een penalty had moeten krijgen, nadat hij door Gerard de Nooyer onderuit was gehaald. Van Riel: „Het gelukje is dan dat die kwestie geen invloed heeft gehad op de uitslag".

De fouten van Van Riel en Uilenberg kunnen te maken hebben met de laatste scheidsrechters-bijeenkomst, afgelopen donderdag in Zeist. Toen werd door arbiters en scheidsrechters-commissie hevig gediscussieerd over Romario, meer in het bijzonder het spel van de Braziliaan bij PSV-FC Utrecht. In de laatste minuten van de eerste competitie-wedstrijd van PSV dit seizoen moest Romario geblesseerd van het veld. Steinmann had hem in het strafschopgebied op de knie geraakt, wat de spits een blessure opleverde die hem nog altijd hindert.

Afgelopen donderdag werd die fase van de wedstrijd uitvoerig met video-beelden belicht. Voor een groot deel van de scheidsrechters wezen de beelden uit dat Romario zich al liet vallen, toen Steinmann zijn overtreding nog moest maken. Ben Hoppenbrouwer, voorzitter van de scheidsrechters-commissie, denkt echter dat de scheidsrechters niet kunnen zijn benvloed. „Er is niks veranderd immers: vroeger moest je overtuigd zijn van de overtreding, dat is nu niet anders. En scheidsrechters maken fouten, dat is ook nooit anders geweest. Het heeft consequenties als er ze veel fouten worden gemaakt. Zo is dat en zo was dat".

'Wat moet ik nog meer doen om profcontract af te dwingen?'

Meijs bekroont monstervlucht

Van onze medewerker EDDY BUDÉ

ERENDAAL – Een magistrale solorit van ruim honrd kilometer heeft Raymond Meijs de overwinning opleverd in de Omloop van Voerendaal. De 22-jarige Valnburger werd met de zege tevens onbedreigd eerste in t klassement van de Brand Bier Klimmerstrofee. De stige 108 kilometer lange koers, met de venijnige klim de Bergseweg als grootste obstakel, legde Raymond eijs af in 2 uur, 51 minuten en 25 seconden, 48 seconden eller dan zijn naaste achtervolgers Smits, Meeuwissen Boelhouwers.

Hij zat kapot na de volbrenging van zijn geslaagde monstervlucht. Minutenlang was Raymond Meijs niet aanspreekbaar. Met de handen voor de ogen geslagen steunde hij op het stuur, zoekend naar een minder wankel evenwicht. Het laatste overgebleven restje energie na de monsterlijke inspanning was niet toereikend om de benen op te tillen en af te stappen. „Dit is verschrikkelijk. Ik heb alles gegeven. Ik ben volledig uitgeput", legde de winnaar uit.

Meijs toonde in de Omloop van Voerendaal weer eens over welke kwaliteiten hij beschikt. Na twintig kilometer koersen gooide hij samen met de Fin Louka met een gewaagde ontsnappingspoging de wedstrijd open. Louka kon aanvankelijk het tempo van Meijs goed bijbenen, maar moest na vijftien kilometer toch zijn meerdere erkennen. Meijs versnelde en Louka staakte onmiddellijk de wedstrijd.

„Voor mij was het bijzonder ongunstig dat Louka eraf moest. Lange tijd hadden we uitstekend samengewerkt. Op een gegeven moment kon hij eenvoudig niet meer en stond ik er alleen voor. Ik heb er nooit aan gedacht het bijltje erbij neer te gooien. Ik voelde me sterk en ben vol doorgegaan".

Dreiging

De voorsprong van Meijs op het immer jagende peloton bedroeg nooit meer dan twee minuten. In de laatste ronde dook het verschil zelfs onder de minuut. „Ik heb de hele wedstrijd de dreiging achter me gevoeld. In je eentje koersen is het natuurlijk veel zwaarder. Ik dacht echter dat ik sterk genoeg was om het risico te nemen. Gelukkig is het goed gelopen".

Raymond Meijs was gisteren in Voerendaal de te kloppen man. De leider in de Klimmerstrofee mocht niet op zijn lauweren gaan rusten om de zege veilig te stellen omdat Boelhouwers en Van Steen hem nog konden inhalen. „Aanvallen is vaak de beste verdediging", meende Meijs, die de eerste (Wolder) en laatste koers op zijn naam schreef.

Al weken verkeert Meijs in onzekerheid over een profcontract bij TVM. Gisteren heeft de Valkenburger weer zijn visitekaartje afgegeven.

„De onzekerheid over de toekomst knaagt aan me. Ik heb een fantastisch seizoen achter de rug. Ik vraag me wel eens af wat ik nog meer moet doen om een profcontract af te dwingen. Ik hoop dat er spoedig duidelijkheid komt", aldus Meijs, die met zijn zege in de Klimmerstrofee duizend gulden verdiende.



● *Raymond Meijs wint na een slopende solo de Omloop van Voerendaal en de Klimmerstrofee.* Foto: CHRISTA HALBESMA

WC De Ster 4e in NK clubs

LMERE – Van de deelnemende mburgse wielerverenigingen in Nederlandse titelstrijd voor ubs heeft het juniorenteam van C De Ster uit Geleen het best geesteerd. De Ster eindigde zaterg in de B-categorie op de vierde aats. Westland Wil Vooruit won. de A-categorie (profs en amaurs) ging de titel eveneens naar estland Wil Vooruit. De renners olleveld, Nederlof, Steyger, Kopn en Frank van Adrichem volachten de 60,5 km in 1.11.39 uur, etgeen een gemiddelde snelheid as van 50.66,2 kilometer per uur. e formatie van Midden Limburg, et Frans Maassen in de gelederen, ndigde als 17e.

Zeilen gestreken in Maastricht

MAASTRICHT – DE zeilraad Maastricht heeft het wedstrijdseizoen 1990 afgesloten. De door de WSV Randwyck georganiseerde wedstrijd verliep vlot. Ondanks de regen die bij de start viel, kon het deelnemersveld ongehinderd vertrekken. De zuidenwind stond geheel parallel met de plassen waardoor de lange baan gezeild kon worden. Voor Limburgse begrippen een ongekende weelde omdat men hier vaak met een ander windpatroon te maken heeft. De spinakers konden in volle glorie worden gebruikt. Voor de toeschouwers een spectaculaire aanblik. Omdat tijdens deze afsluitende zeildag de laatste punten voor het kampioensklassement behaald konden worden, werd er vaak op het scherpst van de snęde gezeild.

Uitslagen: Jeugd: 1. M. Demmers. Optimist; 2. S. Krijgsman FJ. **Kruiserklasse:** 1. E. Krijgsman; 2. F. Rennings; 3. F. Budde; 4. Gebr. Feyts; 5. P. Coenen; 6. Heuschkiel. **Open boten:** 1. G. Felix 2. E. Frijns; 3. J. Bastian; 4. H. Magnee; 5. K. Ruiter; 6. R. Smeets **16 kwadraat boten:** 1. G. Felix; 2. R. Smeets; 3. D. Dejongh 4. P. Frijns. **Katamarans:** 1. D. Luijten; 2. F. Hochstenbach. **Kampioensstanden: Jeugd:** 1. S. Krijgsman 404 punten; 2. M. Demmers 277. **Kruiserklasse:** 1. F. Rennings 4.052; 2. Gebr. Frijns 3.496; 3. E. Krijgsman 3.253; 4. J. Heuschen 2.827. **Open boten:** 1. G. Felix 5.458; 2. K. Ruijter 3.922; 3. M. Ruijter 3.698; 4. E. Frijns 2.976. **16 kwadraat boten:** 1. G. Felix 5.458; 2. D. Dejongh 2.853; 3. R. Smeets 2.016. **Katamarans:** 1. D. Luijten 2.891; 2. F. Hochstenbach 1.030.

PTT Telecom ook in zee met Feyenoord

Van onze sportredactie

ROTTERDAM – Feyenoord heeft een sub-sponsorcontract afgesloten met het district Rotterdam van PTT Telecom. De overeenkomst staat los van de verbintenis die PTT Telecom met de KNVB is aangegaan. De PTT betaalt aan Feyenoord een vast bedrag en krijgt daarvoor bij iedere thuiswedstrijd het recht op 2000 toegangskaarten. Het contract is voorlopig voor een jaar aangegaan. Feyenoord hoopt binnenkort ook een bank aan zijn sub-sponsors te kunnen toevoegen.

Moses wint in bobslee

KÖNIGSSEE – Olympisch kampioen hordenlopen Edwin Moses blijkt ook in andere takken van sport succesvol. Zaterdag debuteerde de atleet in de Amerikaanse viermansbob met een overwinning. Het kwartet Moser, Shimer, Coleman en Womack was tijdens een internationale wedstrijd in Königssee achthonderdste van een seconde sneller dan de als favoriet gestarte equipe van de Bondsrepubliek.

Montreal, Grote Prijs van de Amerika's, tellend voor de wereldbeker: 1. Ballerini 224 km in 6.02,46, 2. Wegmüller 1.22, 3. Moreels 1.42, 4. Chiapucci 1.53, 5. Bauer 2.49, 6. Kelly z.t., 7. De Koning z.t., 8. Dhaenens z.t., 9. Lietti 3.41, 10. Verdonck 3.47, 11. Bugno z.t., 12. Marki z.t., 13. Millar 4.02, 14. Madiot 4.57, 15. Uriarte 5.37, 16. Van den Abbeele 6.27, 17. Bouvatier 6.43, 18. Bishop 7.47, 19. Ribeiro z.t., 20. Breukink z.t., 29. Van Aert 9.27, 32. Siemons z.t.
Standen wereldbeker: individueel: Bugno 112 punten, 2. Dhaenens 94, 3. Chiapucci 75, 4. Ballerini 68, 5. Kelly 65, 6. Argentin 62, 7. Bauer 53, 8. Delion 48, 9. Wegmüller 45, 10. Lejarreta 40. Ploegen: 1. PDM 79 punten, 2. Helvetia 58, 3. Weinmann 54, 4. Panasonic 53, 5. Chateaux d'Ax 40.

Lugo di Romagna, profs: 1. Sciandri 210 km in 5.02, 2. Fontanelli 3. Giraldi, 4. Fabrizio Bontempi, 5. Dazzani, 6. Colage, 7. Pedretti 8. Rando, 9. Wilson, 10. Barale allen zelfde tijd als Sciandri.

Aalter, profs: 1. Guy Rooms 180 km in 4.10 uur, 16. Patrick Strouken.

Almere, NK clubs: A-categorie (professionals en amateurs): 1. Westland Wil Vooruit (Solleveld, Nederlof, Steyger, Koppen en Frank van Adrichem) 60,5 km in 1.11.39 (gem. 50.66,2 km/u), 2. WV Breda (Nijdam, De Kortenaar, Peelen, Van der Vliet en Veldkamp) 0.23, 3. WV Volendam (Kempen, Parree, Rasch, Vierhouten en Bruin) 0.24, 4. De Bataaf 0.26, 5. Luchtschip 0.34, 6. De Peddelaars 0.38, 7. Pijnenburg 0.58, 8. CC'75 1.13, 9. De Jonge Renner 1.16, 10. WV Swift 1.47, 17. Midden-Limburg 1.14, WC De Ster 1.18, TWC Maastricht 1.22. B-categorie: 1. Westland Wil Vooruit 40 km in 51.35, 2. WV Schijndel 0.58, 3. De Jonge Renner 1.14, 4. WC De Ster 1.24, 5. De Adelaar 2.20.

Argentueil, Klimmerstrofee: 1. Luc Roosen 106 km in 3.16.45, 2. Madouas 1.49, 3. Van Itterbeeck 2.37, 4. Bagot 2.56, 5. Jonrond 3.20, 6. Lallouet 7. Baguet, 8. Hendrickx, 9. Duclos-Lassalle, 10. Leysen 3.40.

Zevenbergen, amateurs 100 km. 1. Tonny Akkermans 2.19.23, 2. Van Moorsel 3. Schepers, 4. Tak, 5. Rovers.

Omloop van Voerendaal amateurs: 1. Meijs 118 kilometer in 2.51.25, 2. Smits, 3. Meeuwissen, 4. Boelhouwers, 0.48, 5. Harings, 6. Slaats 1.04, 7. Hilkes, 8. Hietanen, 9. Vaessen, 10. Fey, 11. Habets 1.16, Meulenhof 1.32, Nuy 1.54, 14. Der Kinderen, 15. Groenendaal, 16. Duyn, 17. Liese, 18. Van der Steen, 19. Wullink, 20. Hermes 2.15. **Eindstand Klimmerstrofee:** 1. Meijs 94 punten, 2. Smits 70 pnt, 3. Boelhouwers 68 pnt, 4. Meeuwissen 53 pnt, 5. Van Steen 44 pnt, 6. Habets 41 pnt, 7. Thoolen 39 pnt, 8. Harings 36 pnt, 9. Vaessen 34 pnt, 10. Knarren 30 pnt, 11. Fey 29 pnt, 12. Der Kinderen 24 pnt, 13. Nuy 22 pnt, Hermes 22 pnt, Hilkes 21 pnt.
Junioren: 1. Farenhout 68 kilometer in 1.45.40, 2. Van Heeswijk, 3. Lotz 0.10, 4. Van der Ploeg 0.32, 5. Görtzen, 6. E. Pasquino 0.38, 7. Vaessen, 8. Van Gils, 9. Scheres, 10. Van Bavel, 11. Swagemakers 0.49, 12. Van der Leeuw 2.02, 13. Van Heugten, 14. De Groot 2.16, 15. Heemskerk 2.30. **Nieuwelingen:** 1. Van de Velden 40 kilometer in 1.14.20, 2. Bax 0.08, 3. De Haan 0.16, 4. Van de Borgh, 5. Janssen, 6. Oorschot, 7. Endschot, 8. Van de Ploeg, 9. Biggelaar, 10. De Vries, 11. Krimp, 12. Bijen, 13. Geloven, 14. Van de Wall. **Liefhebbers en veteranen:** 1. Biemans 48 kilometer in 1.26.08, 2. Troisfontaine, 3. Zijlsman, 4. Knuijt, 5. Dam, 6. Van de Plaat, 7. Duckers, 0.12, 8. Meijers, 0.21 9. Sijen, 10. Pauwels, 11. Ritzen, 12. Bethlem, 13. Heijningen, 14. Stijnen, 15. Limpens, 0.36.

limburgs dagblad



bulletin

afd. limburg

1e Klasse A
RKUVC-SVME 2 0-0
Daalhof-Maastr. B. 3-1
MVV '02-Oranje B. 0-6
VNB-Biesland 1-6
DBSV-Vinkenslag 2 3-1
Amelie-Willem I 2 1-1
Stand:
Oranje B. 5-10
Amelie 5-8
DBSV 5-7
SVME 2 5-6
Biesland 5-6
RKUVC 5-6
Daalhof 5-5
Willem I 2 5-5
VNB 5-5
Maastr. B. 5-2
MVV '02 4-0
Vinkenslag 2 5-0

1e Klasse B
Wijlre-Walhwiller 5-1
SCKR-Zwart W. 1-4
Partij-Hulsberg 2 1-1
Struchter B.-WDZ 1-1
Slenaken-Geertr. B. 1-1
Itteren-Huls 1-1
Stand:
Itteren 5-8
Zwart W. 5-7
Huls 5-7
Walhwiller 5-6
Geertr. B. 4-5
WDZ 4-5
Hulsberg 2 4-4
Wijlre 5-4
Slenaken 5-4
SCKR 5-3
Partij 5-2
Struchter B. 5-2

1e Klasse C
Eik'veld-Kakertse B. 0-5
Wijnandia-Schinnen 0-2
Hrln. Sp. 2-Rimburg 0-1
Sylvia-RKTSV 1-0
Schinveld-Sweikh. B. 0-1
Hopel 2-Passart
Stand:
Rimburg 5-10
Schinveld 5-9
Passart 5-8
Kakertse B. 5-7
Sylvia 5-6
Sweikh. B. 5-5
RKTSV 5-4
Hrln. Sp. 2 5-4
Schinnen 5-3
Wijnandia 5-3
Eik'veld 5-2
Hopel 2 5-1

1e Klasse D
Schutterv. 2-OVCS 4-0
Egge-DVO 0-0
Spaubeek-Amstenrade 4-1
De Leeuw-BVC 2-2
Adveo-Heidebloem 0-1
Merkeek-RKDFC 2 2-1
Stand:
Heidebloem 4-8
Schutterv. 2 4-7
DVO 5-7
OVCS 5-6
Spaubeek 5-5
Adveo 5-5
Amstenrade 5-5
Egge 5-4
Neerbeek 4-4
BVC 5-3
De Leeuw 5-3
RKDFC 2 5-0

1e Klasse E
St. Joost-EMS 1-1
[illegible]
Stand:
[illegible]

1e Klasse F
[illegible]

1e Klasse G
[illegible]

W'mina 4 4-3
Holtum 2 4-2
De Ster 3 5-0
DVO 2 5-0

2e Klasse A
Maastr. B. 2-MVV 2 4-0
RKUVC 2-Mheerder B. 2 0-0
Heer 3-Biesland 2 1-0
Polaris 2-Leonidas 3 5-0
RHC-Oranje B. 2 2-1
Keer 2-Caberg 2 2-1
Stand:
RHC 5-10
Polaris 2 5-8
Keer 2 5-6
Biesland 2 5-6
RKUVC 2 5-5
Caberg 2 5-5
Mheerder B. 2 5-5
Heer 3 5-4
Oranje B. 2 5-4
Maastr. B. 2 5-3
Leonidas 3 5-2
MVV 2 5-2

2e Klasse B
White Star-Rapid 3 1-0
Standaard 3-RKVCL 3 2-3
RKASV 2-Heer 4 3-1
Geulsche B.-Daalhof 2 1-4
Celios-MKC 3 3-1
Stand:
De Ster 4 5-10
Kluis 3 5-7
White Star 5-10
RKASV 2 5-8
Celios 5-6
Standaard 3 5-6
RKBFC 2 4-5
Daalhof 2 5-5
RKVCL 3 5-4
Rapid 3 5-3
MKC 3 5-3
Heer 4 5-2
Willem I 3 4-2
Geulsche B. 5-2

2e Klasse C
RKVVM 3-Banholtia 2 0-6
Geertr. B. 2-De Heeg 1-1
RKASV 3-Iason 2 0-3
Rapid 4-Caberg 3 3-0
RKVVL 4-Berg 2 3-1
Scharn 4-MKC 4 2-1
Stand:
IVS 2 6-11
Banholtia 2 5-9
Iason 2 5-7
Berg 2 5-6
De Heeg 5-6
Scharn 4 5-6
Geertr. B. 2 5-6
MKC 4 5-5
RKASV 3 5-4
Rapid 4 5-3
RKVVL 4 5-2
RKVVM 3 5-1
Caberg 3 5-0

2e Klasse D
Polaris 3-Noorb. B. 2 1-2
Vilt 2-Vijlen 2 0-3
Sibbe-RKVVM 2 1-1
Valk. B.-Walram 2 4-1
Iason 3-Bemelen 2-1
Reym. B.-Struch. B. 2 6-3
Stand:
Reym. B. 5-10
Valk. B. 5-8
PSV 3 5-7
Bemelen 5-6
Noorb. B. 2 5-6
Sibbe 4-5
Vijlen 2 5-5
RKVVM 2 5-4
Iason 3 5-4
Vilt 2 5-3
Struchter B. 2 5-2
Walram 2 5-2
Polaris 3 5-0

2e Klasse E
Vijlen 3-Epen 1-0
RKSVG-Troja 1-1
W. Groen 2-Zwart W. 2 2-3
Nijswiller 2-RKMVC 2 2-2
RKSVB 2-SCKR 2 6-2
Haanrade-Noorb. B. 4-1
Stand:
Swift 2 [illegible]
RKSVG [illegible]
Epen [illegible]
Zwart W. 2 [illegible]
W. Groen 2 [illegible]
Troja [illegible]
SCKR 2 [illegible]
Noorb. B. [illegible]
Nijswiller 2 [illegible]
RKMVC 2 [illegible]
RKSVB 2 [illegible]
Vijlen 3 [illegible]

2e Klasse F
Gracht 2-Hrln. Sp. 3 [illegible]
RKTSV 3-RKHBS 2 [illegible]
[illegible]
Stand:
[illegible]

2e Klasse G
SVK 2-Haanrade 2 [illegible]
[illegible]
Stand:
RKTSV 4 [illegible]
Waub. B. 2 [illegible]
KVC Oranje 2 [illegible]
Sylvia 2 [illegible]
SVK 2 [illegible]
FC Gracht 3 [illegible]
RKONS 3 [illegible]
Voerend. 3 [illegible]
SVN 4 [illegible]

2e Klasse H
A'bosch 2-Minor 3 [illegible]
KEV 2-Langeberg 2 [illegible]
Klimmania 2-Heilust 3 [illegible]
Helios 2-RKSNE 2 [illegible]
Gr. Ster 3-Vaesrade 2 [illegible]
VKC 3-Heksenberg 2 [illegible]
Stand:
RKSNE 2 [illegible]
KEV 2 [illegible]
Vaesrade 2 [illegible]
Klimmania 2 [illegible]
Heilust 2 [illegible]
A'bosch 2 [illegible]
Langeberg 2 [illegible]
VKC 3 [illegible]
Gr. Ster 3 [illegible]
Minor 3 [illegible]
Helios 2 [illegible]
Heksenberg 2 [illegible]

2e Klasse I
Sweikh. B. 2-Schutv. 3 [illegible]
Doenrade-GSVH [illegible]
De Leeuw 2-Limburgia 3 [illegible]
N. Einde 3-Schinveld 2 [illegible]
Passart 2-Havantia [illegible]
Stand:
CSVT [illegible]
Schinveld 2 [illegible]
Passart 2 [illegible]
De Leeuw 2 [illegible]
Havantia [illegible]
Doenrade [illegible]
Limburgia 3 [illegible]
Sweikh. B. 2 [illegible]
Schutterv. 3 [illegible]
N. Einde 3 [illegible]

Vinkenslag 2-Willem I 3 [illegible]
[illegible]
Stand:
Schinveld 3 [illegible]
De Ster 5 [illegible]
De Leeuw 3 [illegible]
H'broek 3 [illegible]
Adveo 2 [illegible]
Jabeek [illegible]
Treebeek 2B [illegible]
RKHC [illegible]
Egge 2 [illegible]

Doenrade 2 5-2
RKBSV 3 5-1

2e Klasse K
Sanderbout 2-GVCG 3 3-2
COV-Limbricht 1-3
Geleen 3-Stadbroek 2 6-2
SVM 3-L'heuvel 4 1-1
Almania 3-Doenrade 3 6-0
Stand:
Limbricht 5-8
Almania 3 5-8
COV 5-7
LHBMC 2 5-6
Doenrade 3 5-6
Geleen 3 5-6
Caesar 3 5-6
GVCG 3 5-5
Sanderbout 2 5-5
SVM 3 5-4
Stadbroek 2 5-3
L'heuvel 4 5-2

2e Klasse L
Urmondia 2-Spaubeek 2 2-4
Sittardia-SVE 2 3-1
GVCG 2-Almania 5 2-2
Kluis 3-Haslou 3 0-1
L'heuvel 3-Buchten 2 3-2
De Ster 4-Born 2 3-1
Stand:
De Ster 4 5-8
Kluis 3 5-7
Sittardia 5-7
Buchten 2 5-7
GVCG 2 5-6
L'heuvel 3 5-6
Spaubeek 2 5-6
Haslou 3 5-5
SVE 2 5-4
Urmondia 2 5-3
Born 2 5-2
Almania 5 4-1

2e Klasse M
Susteren 3-Obbicht 2 1-3
Buchten 3-St. Joost 2 0-0
Linne 2-Sittard 4 4-1
Roost.3-Slekker B. 2 2-0
EVV 2-FC Ria 2 1-1
Almania 4-IVS 2 2-1
Stand:
EVV 2 6-12
IVS 2 6-8
Slekker B. 2 5-8
Obbicht 2 5-7
St. Joost 2 5-6
Linne 2 5-6
Susteren 3 5-5
FC Ria 2 5-5
Sittard 4 5-4
Buchten 3 5-4
Almania 4 5-3
Roosteren 3 5-2

2e Klasse N
Brachterb.-Swalmen 2 0-3
Horn-Putbroek 1-0
Leveroy 2-Dieteren 0-7
EMS 4-SVH 2 1-3
PSV 3-Swift 3 1-3
RKVVB-RKSVW 2 1-1
Stand:
SVH 2 5-8
Horn 5-8
Dieteren 5-7
PSV 3 5-7
Swalmen 2 5-6
Brachterbeek 5-6
RKSVW 2 5-5
Swift 3 5-5
RKVVB 5-4
Leeuwen 2 5-4
Putbroek 5-3
EMS 4 5-2

2e Klasse O
Haelen 2-Grathem 1-3
Roermond 2-Bieslo 2 2-1
Leeuwen 3-RKSVW 3 1-3
RKSNA 2-Thorn 2 1-1
SVH 3-Swift 2 1-3
RKAVC 2-EMS 3 1-3
Stand:
Swift 2 [illegible]
EMS 3 [illegible]
Thorn 2 [illegible]
Voerend 2 [illegible]
Grathem [illegible]
Haelen 2 [illegible]
Bieslo 2 [illegible]
RKAVC 2 [illegible]
SVH 3 [illegible]
RKSVW 3 [illegible]
RKSNA 2 [illegible]
Leeuwen 3 [illegible]

2e Klasse P
Horn 2-Lhenven 4 [illegible]
[illegible]
Stand:
SVSN 2 [illegible]
Heel 2 [illegible]
Leveroy 4 [illegible]
SVVH 2 [illegible]
Roggel 3 [illegible]
Wilhelmina [illegible]
RKVB 2 [illegible]
Bieslo 3 [illegible]
Horn 2 [illegible]
Victoria 3 [illegible]
Reuver 4 [illegible]
Roermond 3 [illegible]

2e Klasse Q
Mosel 3-RKESV 2 [illegible]
[illegible]
Stand:
Brevendia 2 [illegible]
Roggel 2 [illegible]
Egchel 2 [illegible]
RKESV 2 [illegible]
Laar 3 [illegible]
Grashoek 2 [illegible]
[illegible]

2e Klasse R
[illegible]
Stand:
RKSVN 2 [illegible]
Panningen 3 [illegible]
Egchel 2 [illegible]
Heldeni 4 [illegible]
MVC 3 [illegible]
Bevo 3 [illegible]
Laar 2 [illegible]
RKMSV 5 [illegible]
FC Oda 4 [illegible]
Reuver 3 [illegible]
Heythuysen 2 [illegible]

3e Klasse A
St. Pieter 2-Leonidas 4 [illegible]
RKASV 4-RKHSV 3 [illegible]
RHC 2-DBSV 2 [illegible]
VNB 2-Amelie 3 [illegible]
Itteren 2-Caberg 4 [illegible]
Stand:
Itteren 2 [illegible]
DBSV 2 [illegible]
Leonidas 4 [illegible]
Caberg 4 [illegible]
Standaard 4 [illegible]
Amelie 3 [illegible]
St. Pieter 2 [illegible]
RHC 2 [illegible]
Leonidas 4 [illegible]
Amelie 3 [illegible]
VNB 2 [illegible]

3e Klasse B
Scharn 3-Rapid 5 7-1
Vinkenslag 2-Willem I 4 [illegible]
WVV 4-Meerssen 5 [illegible]
MKC 5-RKVVL 6 [illegible]
Caberg 5-RKBFC 3 [illegible]
Amicitas 2-Rapid 5 [illegible]
Stand:
Amicitas 2 [illegible]
Scharn 3 [illegible]
Meerssen 5 [illegible]
Rapid 5 [illegible]
Willem I 4 [illegible]
RKBFC 3 [illegible]
RKVVL 6 [illegible]
Caberg 5 [illegible]
Scharn 5 [illegible]
WVV 4 [illegible]
MKC 5 [illegible]
Heer 5 [illegible]

Caberg 6 5-1
Vinkensl. 3 5-1

3e klasse C
Sibbe 3-Leonidas 5 1-2
Daalhof 3-DBSV 3 2-6
WVV 3-RKUVC 3 3-3
RKVCL 4-RKVVL 5 3-2
Bunde 3-SVME 4 3-2
RKHSV 4-Caberg 6 5-1
Stand:
Leonidas 5 5-10
Caberg 5 5-10
Bunde 3 5-8
RKUVC 3 5-7
DBSV 3 5-6
Sibbe 3 5-6
WVV 3 5-5
RKHSV 4 5-3
RKVCL 4 5-3
SVME 4 5-3
Daalhof 3 5-3
RKVVL 5 5-1

3e klasse D
Geneidal-Sibbe 2 3-2
Vinkenslag 4-RVU 3 2-2
Banholtia 3-Meers. 4 0-1
MKC 6-Walram 3 0-1
Berg 3-Schimmert 3 6-1
Heer 6-Epen 2 0-0
Stand:
Vinkenl. 4 5-8
Berg 3 5-8
RVU 3 5-8
Gerendal 5-6
Meerssen 4 5-6
MKC 6 5-6
Banholtia 3 5-6
Heer 6 5-6
Sibbe 2 5-4
Epen 2 5-3
Walram 3 5-3
Schimmert 3 6-3

3e klasse E
RKIVV-Partij 2 2-2
Hulsberg 3-Wijlre 2 2-0
Lemirsia 2-W. Groen 3 5-1
Simpelv. 3-Sportcl. 3 0-2
RKMVC 3-Gulpen 2 3-3
Zwart W. 3-Huls 2 1-3
Stand:
Hulsberg 3 5-8
Gulpen 2 5-8
Party 2 5-7
Wijlre 2 5-6
Zwart W. 3 5-6
Huls 2 5-6
Lemirsia 2 5-5
Simpelv. 3 5-5
Sportcl. 3 5-4
RKIVV 6-3
W. Groen 3 5-3
RKMVC 3 5-3

3e klasse F
Waub. B. 3-Waubach 5 2-2
RKONS 4-Chevremont 4 2-0
Kolonia 5-Heilust 3 6-0
RKHBS 4-Miranda 3 4-0
SVN 5-Kakertse B. 2 1-2
Rimburg 2-Coriovall. 4 2-1
Stand:
Kolonia 5 5-10
RKMVC 5 5-8
RKONS 4 5-8
Rimburg 2 5-7
Kakertse B. 2 5-6
SVN 5 5-5
Waub. B. 3 5-5
Heilust 3 5-4
Chevremont 4 5-4
Miranda 3 5-3
Coriovall. 4 5-2
Waubach 5 5-1

3e klasse G
A'bosch 3-Kolonia 4 1-1
Hrln. Sp. 4-Chevrem. 3 2-1
Waubach 4-WDZ 4 1-1
Weltania 5-RKHBS 4 [illegible]
SVK 3-Coriovallum 3 [illegible]
KVC Oranje 3-Laura 3 [illegible]
Stand:
KVC Oranje 3 5-10
Kolonia 4 5-7
Weltania 5 [illegible]
Waubach 4 [illegible]
A'bosch 3 [illegible]
SVK 3 [illegible]
WDZ 4 [illegible]
Chevremont 3 [illegible]
Coriovall. 3 [illegible]
Laura 3 [illegible]
RKHBS 4 [illegible]
Hrln. Sp. 4 [illegible]

3e klasse H
RKHBS 3-Waubach 3 [illegible]
Vaesrade 2-Weltania 4 [illegible]
Kakertse B. 3-SVKC 4 [illegible]
[illegible]
RKSNE 3-KEV 3 [illegible]
Stand:
KEV 3 [illegible]
Eik'veld 2 [illegible]
Vaesrade 3 [illegible]
RKHBS 3 [illegible]
Weltania 4 [illegible]
Gr. Ster 4 [illegible]
VKC 4 [illegible]
Waubach 3 [illegible]
Kakertse B. 3 [illegible]
RKSNE 3 [illegible]
Heksenb. 4 [illegible]

3e klasse I
Treeb. 3-Mariarade 3 [illegible]
Vaesrade 3-Schutv. 4 [illegible]
N. Einde 4-Heksenb. 3 [illegible]
RKBSV 4-Egge 3 [illegible]
Gr. Ster 5-Wijnandia 2 [illegible]
Limburgia 4-Schinv. 4 [illegible]
Stand:
Treebeek 3 [illegible]
Schinveld 4 [illegible]
Wijnandia 2 [illegible]
Heksenb. 3 [illegible]
Schutterv. 4 [illegible]
Gr. Ster 5 [illegible]
Egge 3 [illegible]
Mariarade 3 [illegible]
RKBSV 4 [illegible]
N. Einde 4 [illegible]
Limburgia 4 [illegible]

3e klasse J
DVO 2-Schinnen 2 [illegible]
RKC 4-Chaser 4 [illegible]
Mariar. 4-Neerbeek 2 [illegible]
Jabeek-RKBVC 2 [illegible]
[illegible]
Stand:
Limburgia 5 [illegible]
Schinnen 2 [illegible]
BVC 2 [illegible]
Amstenrade 2 [illegible]
Caesar 4 [illegible]
EHC 4 [illegible]
Jabeek [illegible]
RKDFC 3 [illegible]
Schimmert 4 [illegible]
Mariarade 4 [illegible]
Neerbeek 2 [illegible]
DVO 2 [illegible]

3e klasse K
Born 4-Armania 4 [illegible]
Susteren 4-DVO 4 [illegible]
OVCS 2-Havantia 2 [illegible]
Sweikh. B. 3-Geleen 4 [illegible]
L'heuvel 5-COV [illegible]
Sanderbout 3-Caesar 5 [illegible]
Stand:
Havantia 2 [illegible]
Susteren 4 [illegible]
Sanderbout 3 [illegible]
Born 4 [illegible]
DVO 4 [illegible]
OVCS 2 [illegible]
Caesar 5 [illegible]
Sweikh. B. 3 [illegible]
Geleen 4 [illegible]
Armada 4 [illegible]
COV 2 [illegible]
VNB 3 [illegible]

3e klasse L
SVE 3-DVO 3 [illegible]
De Ster 6-Urmondia 3 [illegible]
Armada 3-GSV 3 [illegible]
Havantia 3-Born 3 [illegible]
EVV 5-Susteren 5 [illegible]
Stadbr. 3-Centr.B. 2 [illegible]
Stand:
DVO 3 [illegible]
Urmondia 3 [illegible]
Stadbroek 3 [illegible]
Centrum B. 2 [illegible]
[illegible]
Havantia 3 [illegible]
SVE 3 [illegible]
Born 3 [illegible]
EVV 5 [illegible]
Susteren 5 [illegible]
De Ster 6 [illegible]
Armada 3 [illegible]

GSV 3 4-1
De Ster 6 5-1

3e klasse M
MHD 2-Linne 3 1-1
Walburgia 2-Juliana 2 0-3
Slekker B. 3-Sust. 6 3-2
Born 5-Rios 3 2-2
EVV 4-Maasbracht 3 2-2
Putbroek 2-Stevensw. 2 2-2
Stand:
Juliana 2 5-9
Linne 3 5-8
Maasbracht 3 5-7
Stevensw. 2 5-7
Putbroek 2 5-5
EVV 4 5-4
Slekker B. 3 5-4
MHD 2 5-4
Walburgia 2 5-4
Susteren 6 5-3
Born 5 5-3
Rios 3 5-2

3e klasse N
Heel 3-Boekoel 2 3-5
Maasbracht 2-Vesta 2 2-0
Linne 4-O'berg 2 3-1
SVH 4-Swalmen 5 0-1
EVV 3-SHH 2 2-0
Stand:
SHH 2 6-12
Maasbracht 2 5-8
Swalmen 5 5-7
RVU 3 5-6
O'berg 2 5-6
Vesta 2 5-5
Boekoel 2 4-4
Vlodrop 2 5-4
Linne 4 5-4
SVH 4 5-3
Heel 3 5-0

3e klasse O
Bieslo 3-Heyth. 3 4-0
RKSVN 4-Haelen 3 0-1
Swalmen 4-Maasbr. 4 3-1
Nunhem 2-Swift 4 1-2
Beegden 2-EMS 5 1-0
Stand:
Haelen 3 [illegible]
Bieslo 3 [illegible]
Nunhem 2 [illegible]
Swalmen 4 [illegible]
Beegden 2 [illegible]
RKSVN 4 [illegible]
Wijlre 4 [illegible]
Maasbracht 4 [illegible]
Heyth. 3 [illegible]
EMS 5 [illegible]
Victoria 4 [illegible]

3e klasse P
Megacles 5-Thorn 3 3-0
KOC 2-W'mina 6 2-1
Merefeldia 4-Laar 5 3-3
Brevendia 4-RKSVO 4 2-1
Veritas 3-FC Oda 5 1-0
Leveroy 4-RKSVV 2 1-5
Stand:
RKSVO 4 5-8
Brevend. 4 5-8
Megacles 5 5-8
KOC 2 5-7
RKSVV 2 5-6
Laar 5 5-6
Merefeld. 4 5-5
Veritas 3 5-4
Thorn 3 5-4
FC Oda 5 5-3
Leveroy 4 5-3
W'mina 6 5-2

3e klasse Q
W'mina 7-Eindse B. 3 0-0
FC Oda 6-Megacles 4 0-2
DESM 3-SVVH 3 0-2
Laar 4-Nunhem 3 0-1
A'heide 3-Buggenum 1-2
Leveroy 3-RKVB 3 0-3
Stand:
Eindse B. 3 5-8
DESM 3 5-8
W'mina 7 5-7
SVVH 3 5-7
Buggenum 5-6
Leveroy 3 5-5
Laar 4 5-4
Megacles 4 5-4
RKVB 3 5-4
A'heide 3 5-3
FC Oda 6 5-3
Nunhem 3 5-3

3e klasse R
Grashoek 2-MVC 5 0-1
RKSVN 5-Bierick 8 5-0
Venl. B. 3-Panningen 6 1-0
VCH 8-IVO 7 0-1
KVC 3-Reuver 5 0-2
Baarlo 4-Belfeldia 7 3-1
Stand:
Belfeldia 7 [illegible]
Panningen 6 [illegible]
Venl. B. 3 [illegible]
IVO 7 [illegible]
KVC 3 [illegible]
Grashoek 2 [illegible]
VCH 8 [illegible]
Reuver 5 [illegible]
RKSVN 5 [illegible]
MVC '19 5 [illegible]
Bierick 8 [illegible]

Vierde klasse A
Celios 2-DBSV 4 [illegible]
Maastr. B. 4-St. Pieter 3 [illegible]
Rapid 6-Amelie 3 [illegible]
Caberg 7-RHC 3 [illegible]
RKVB 5-White Star 2 [illegible]
Stand:
St. Pieter 3 [illegible]
DBSV 4 [illegible]
Celios 2 [illegible]
MKC 8 [illegible]
RHC 3 [illegible]
White Star 2 [illegible]
Rapid 6 [illegible]
Amelie 3 [illegible]
Maastr. B. 4 [illegible]
Caberg 7 [illegible]

Vierde klasse B
Amelie 4-Rapid 7 [illegible]
[illegible]
Stand:
RKBFC 4 [illegible]
Celios 3 [illegible]
WVV 5 [illegible]
Daalhof 4 [illegible]
RKVCL 5 [illegible]
Rapid 7 [illegible]
Amelie 4 [illegible]
SVME 5 [illegible]
EHC 4 [illegible]
Jabeek 4 [illegible]
Maastr. B. 3 [illegible]
Biesland 4 [illegible]

Vierde klasse C
DBSV 5-Geulse B. 3 [illegible]
Oranje B. 3-RVU 4 [illegible]
MKC 10-Leonidas 8 [illegible]
Bunde 4-Daalhof 4 [illegible]
Stand:
MKC 10 [illegible]
RKVCL 8 [illegible]
Leonidas 8 [illegible]
Bunde 4 [illegible]
DBSV 5 [illegible]
Geulse B. 3 [illegible]
RVU 4 [illegible]
Oranje B. 8 [illegible]

Vierde klasse D
De Heeg 2-Amelie 5 [illegible]
RKBFC 5-Scharn 7 [illegible]
Leonidas 9-Heer 7 [illegible]
Biesland 3-DBSV 7 [illegible]
SVME 3-MKC 7 [illegible]
Stand:
MKC 7 [illegible]
Biesland 3 [illegible]
Heer 7 [illegible]
DBSV 7 [illegible]
De Heeg 2 [illegible]
Willem I 7 [illegible]
RKBFC 5 [illegible]
Scharn 7 [illegible]
Rapid 8 [illegible]
Leonidas 9 [illegible]
Amelie 5 [illegible]

Vierde klasse E
Willem I 5-Standaard 5 [illegible]
Polaris 4-De Heeg 3 [illegible]
Leonidas 8-Scharn 8 [illegible]
Caberg 6-RKVVL 7 [illegible]
Daalhof 5-RKBFC 6 [illegible]
Keer 3-MKC 11 [illegible]

Stand:
Caberg 8 5-8
Polaris 4 5-8
Willem I 5 5-8
Keer 3 5-7
Leonidas 6 5-6
Standaard 5 5-6
Scharn 8 5-4
MKC 11 5-4
RKUVC 6 5-3
RKVVL 7 5-3
Daalhof 5 5-2
De Heeg 3 5-1

Vierde klasse F
RVU 7-RKASV 5 4-1
Berg 5-Iason 5 3-0
SCG 4-Leonidas 7 3-5
MVV 3-Polaris 5 1-1
RKBFC 6-Keer 4 2-1
Stand:
RKVVM 4 4-7
RKBFC 6 4-7
RVU 7 5-7
RKASV 5 5-7
SCG 4 4-5
Polaris 5 5-5
Berg 5 5-5
Leonidas 7 5-4
MVV 3 4-4
Keer 4 4-2
Iason 5 5-0

Vierde klasse G
RKUVC 5-Berg 4 3-2
SVME 5-SCG 5 1-2
Schimmert 6-RVU 6 0-2
Keer 5-MVV 4 1-2
DBSV 6-Eijsden 5 0-1
Iason 4-RKASV 6 5-0
Stand:
Keer 5 5-8
DBSV 8 5-8
MVV 4 5-7
Eijsden 5 5-7
SVME 5 5-6
Iason 4 5-6
RKUVC 5 5-6
SCG 5 5-5
BVU 6 5-3
RKASV 6 5-3
Schimmert 6 5-1
Berg 4 5-1

Vierde klasse H
Eijsden 4-RKUVC 4 7-1
Bemelen 2-Wijlre 4 5-0
Valk. B. 2-Slenaken 2 6-4
RKIVV 2-Vilt 3 1-1
Iason 6-Struchter B. 3 0-6
Stand:
Eijsden 4 4-8
Valk. B. 2 4-8
Amicitas 4 4-6
Struchter B. 3 5-6
Bemelen 2 5-6
Vilt 3 5-5
Wijlre 4 5-4
RKUVC 4 5-3
RKIVV 2 6-3
Slenaken 2 4-2
Iason 6 5-0

Vierde klasse I
Mheerder B. 3-Itteren 3 2-1
Gulpen 3-Banholtia 4 1-1
Noorb. B. 3-Reym. B. 2 1-4
Epen 3-RKIVV 3 3-1
Slenaken 3-RKSVG 2 1-2
Wijlre 3-Geertr. B. 3 1-4
Stand:
Banholtia 4 6-9
Reym. B. 2 5-8
Geertr. B. 3 5-7
Mheerder B. 3 5-6
Wijlre 3 5-6
Itteren 3 5-5
Gulpen 3 5-5
RKSVG 2 5-4
Epen 3 5-4
Slenaken 3 5-3
RKIVV 3 6-3
Noorb. B. 3 5-2

Vierde klasse J
Meerssen 6-Lemirsia 3 6-1
Zwart W. 5-Nijswiller 3 1-0
Wahlwiller 2-WDZ 6 1-2
Simpelv. 5-Hulsberg 4 1-2
[illegible]
Stand:
Susteren B. 2 [illegible]
St. Joost 3 [illegible]
Nijswiller 3 [illegible]
Hulsberg 4 [illegible]
Meerssen 5 [illegible]
Simpelv. 5 [illegible]
RKMVC 5 [illegible]
Zwart W. 5 [illegible]
WDZ 6 [illegible]
Wahlwiller 2 [illegible]
Lemirsia 3 [illegible]
W. Groen 4 [illegible]
Sportcl. 5 [illegible]

Vierde klasse K
Hopel 4-Nijswiller 4 [illegible]
Huls 3-FC Gracht 4 [illegible]
Sportcl. 4-Zwart W. 4 [illegible]
Sibbe 4-Simpelv. 4 [illegible]
Stand:
WDZ 5 [illegible]
FC Gracht 4 [illegible]
Sportcl. 4 [illegible]
Simpelv. 4 [illegible]
Nijswiller 4 [illegible]
Hopel 4 [illegible]
Klimmania 3 [illegible]
Hulsberg 5 [illegible]
Huls 3 [illegible]
WDZ 5 [illegible]
Zwart W. 4 [illegible]

Vierde klasse L
Haanrade 4-Rimburg 3 [illegible]
Kakertse B. 4-A'bosch 4 [illegible]
Laura 4-SVK 4 [illegible]
Miranda 4-RKGNS 5 [illegible]
Stand:
Miranda 4 [illegible]
Rimburg 3 [illegible]
SVK 4 [illegible]
Kakertse B. 4 [illegible]
Waubach 6 [illegible]
Laura 4 [illegible]
Heilust 4 [illegible]
RKONS 5 [illegible]
Haanrade 4 [illegible]

Vierde klasse M
Bekkerv. 7-RKONS 6 [illegible]
RKTSV 5-Miranda 5 [illegible]
SVH 6-Kolonia 6 [illegible]
Helios 4-KEV 4 [illegible]
KVC Oranje 4-RKONS 6 [illegible]
Stand:
Laura 5 [illegible]
Miranda 5 [illegible]
KVC Oranje 4 [illegible]
RKONS 6 [illegible]
Kolonia 6 [illegible]
RKTSV 5 [illegible]
KEV 4 [illegible]
SVN 6 [illegible]
Eik'veld 5 [illegible]
Helios 4 [illegible]
Heerlen 5 [illegible]
Meersen 7 [illegible]

Vierde klasse N
KVC Oranje 5-Helios 3 [illegible]
Sweikh. B. 4-Eik'veld 3 [illegible]
Passart 3-RKSNE 4 [illegible]
Stand:
Passart 3 [illegible]
Helios 3 [illegible]
KVC Oranje 5 [illegible]
Eik'veld 3 [illegible]
Bekkerv. 6 [illegible]
Sweikh. B. 4 [illegible]
RKHBS 5 [illegible]
SCKR 4 [illegible]
Helios 3 [illegible]
Caberg 9 [illegible]
RKSNE 4 [illegible]

Vierde klasse O
Zwart w. 6-Voerend. 4 [illegible]
Coriovall. 5-FC Gracht 5 [illegible]
Mariarade 5-Klimmania 4 [illegible]
Gr. Ster 6-KOC 3 [illegible]
SCKR 3-Bekkerv. 8 [illegible]
Stand:
FC Gracht 5 [illegible]
Voerend. 4 [illegible]
Kolonia 7 [illegible]
Bekkerv. 8 [illegible]
Roggel 5 [illegible]
RKSVB 4 [illegible]
Mariarade 5 [illegible]
Klimmania 4 [illegible]
Zwart W. 6 [illegible]
Gr. Ster 6 [illegible]
RKSNE 6 [illegible]

Vierde klasse P
Troja 2-Schutterv. 5 [illegible]
Minor 4-Heksenb. 5 [illegible]
Spaubeek 3-H'broek 4 [illegible]

Amstenrade 4-Adveo 3 4-1
L'heuvel 6-Bekkerv. 7 1-6
De Leeuw 4-RKBSV 6 2-8
Stand:
Amstenrade 4 5-10
Spaubeek 3 5-9
Adveo 3 5-8
Bekkerv. 7 5-6
RKBSV 6 5-6
Langeberg 3 5-6
De Leeuw 4 5-5
Minor 4 4-4
H'broek 4 5-3
L'heuvel 6 5-2
Schuttersv. 5 4-1
Troja 2 5-1

Vierde klasse Q
Adveo 4-Spaubeek 4 2-0
Schutterv. 6-Langeb. 4 1-1
Doenrade 4-Heidebl. 2 0-2
RKBSV 5-Amstenrade 3 6-2
Stand:
Schuttersv. 6 4-6
Adveo 4 4-6
Kluis 4 4-5
Heidebloem 2 3-4
Spaubeek 4 4-4
Langeberg 4 4-3
RKBSV 5 3-3
BVC 3 3-3
Doenrade 4 4-1
Amstenrade 3 4-0

Vierde klasse R
Langeberg 5-Geleen 5 2-0
LHBMC 3-Adveo 5 3-0
Schinnen 3-Jabeek 3 0-1
RKDFC 4-Haslou 4 2-4
Heidebloem 3-Kluis 5 0-5
Stand:
Geleen 5 5-10
Kluis 5 5-8
Langeberg 5 4-6
Adveo 5 4-5
Haslou 4 5-4
Schinnen 3 4-4
Heidebloem 3 4-4
SVM 4 4-4
RKDFC 4 4-3
LHBMC 3 4-2
Jabeek 3 5-2

Vierde klasse S
Schinnen 5-Geleen 6 2-0
Heidebl. 4-Sanderb. 4 2-1
OVCS 3-Haslou 5 2-2
Centrum B. 3-LHBMC 4 2-1
Stand:
Haslou 5 4-8
Sanderbout 4 5-7
Schinnen 5 4-6
OVCS 3 4-4
Geleen 6 4-4
Sittardia 2 4-3
Havantia 4 4-3
Centrum B. 3 4-2
Heidebloem 4 4-2
LHBMC 4 4-0

Vierde klasse T
IVS 3-Sittard 5 5-2
Obbicht 3-Limbricht 2 8-3
Geleen 7-Sittardia 3 0-4
SVM 5-GVCG 5 0-4
De Ster 7-Sanderbout 5 1-1
Almania 6-OVCS 4 0-2
Stand:
IVS 3 5-9
Obbicht 3 5-8
Sittard 5 5-7
Limbricht 2 5-6
Sittardia 3 4-6
De Ster 7 5-6
Sanderbout 5 4-4
GVCG 5 4-4
OVCS 4 4-3
SVM 5 4-2
Almania 6 4-2
Geleen 7 5-1

Vierde klasse U
SVE 4-Armada 5 1-1
FC Ria 3-Urmondia 4 2-3
Susteren B. 2-Joost 3 2-5
Buchten 4-Roosteren 4 2-2
GVCG 4-Obbicht 4 3-0
Dieteren 2-Holtum 3 2-7
Stand:
Susteren B. 2 [illegible]
St. Joost 3 [illegible]
Buchten 4 [illegible]
GVCG 4 [illegible]
FC Ria 3 [illegible]
SVE 4 [illegible]
Urmondia 4 [illegible]
Roosteren 4 [illegible]
Holtum 3 [illegible]
Obbicht 4 [illegible]
Armada 5 [illegible]
Dieteren 2 [illegible]

Vierde klasse V
Brachterb. 2-Slekker B. 4 [illegible]
Susteren 3-MHD 3 [illegible]
Linne 5-Vlodrop 3 [illegible]
Stevensw. 3-Rios 4 [illegible]
EVV 6-O'berg 3 [illegible]
Maasbracht 5-RKVVB 2 [illegible]
Stand:
Brachterb. 2 [illegible]
EVV 6 [illegible]
O'berg 3 [illegible]
MHD 3 [illegible]
Stevensw. 3 [illegible]
RKVVB 2 [illegible]
Vlodrop 3 [illegible]
Vesta 3 [illegible]
Rios 4 [illegible]
Maasbracht 5 [illegible]
Slekker B. 4 [illegible]
Susteren 8 [illegible]

Vierde klasse W
Vesta 4-Leeuwen 5 [illegible]
RKESV 4-Beegden 3 [illegible]
EMS 6-PSV 4 [illegible]
SVH 5-Heyth. 4 [illegible]
Stand:
Beegden 3 [illegible]
RKSNA 3 [illegible]
EMS 6 [illegible]
PSV 4 [illegible]
Leeuwen 5 [illegible]
Heyth. 4 [illegible]
SVH 5 [illegible]
RKESV 4 [illegible]
Vesta 4 [illegible]

Vierde klasse X
[illegible]
Stand:
[illegible]
Swift 5 [illegible]
Vesta 5 [illegible]
Swalmen 6 [illegible]
Boekoel 3 [illegible]
Leeuwen 6 [illegible]
SHH 3 [illegible]
RKSNA 4 [illegible]
Haelen 5 [illegible]

Vierde klasse Y
EMS 8-Linne 5 [illegible]
Swalmen 7-Beegden 4 [illegible]
RKSNA 5-Grathem 2 [illegible]
RKSVW 4-Vesta 6 [illegible]
Stand:
Passart 3 [illegible]
Vesta 6 [illegible]
RKSVW 4 [illegible]
Liane 5 [illegible]
RKSNA 5 [illegible]
SHH 4 [illegible]
Grathem 2 [illegible]
Boekoel 4 [illegible]
Beegden 4 [illegible]
Swalmen 7 [illegible]
EMS 8 [illegible]

Vierde klasse Z
Egchel 3-DESM 4 [illegible]
Crescent 3-Megacles 8 [illegible]
Brevend. 5-RKHVC 2 [illegible]
Bevo 3-RKSVB 4 [illegible]
SVH 4-Merefeld. 6 [illegible]
Stand:
Brevend. 5 [illegible]
Crescent 3 [illegible]
Helden 6 [illegible]
RKHVC 2 [illegible]
Roggel 5 [illegible]
Merefeld. 6 [illegible]
Egchel 3 [illegible]
SVVH 4 [illegible]
DESM 4 [illegible]
Haelen 4 [illegible]
Megacles 8 [illegible]

Vierde klasse AA
W'mina 9-Eindse B. 5 [illegible]
Veritas 5-Moesel 4 [illegible]
A'heide 4-Megacles 6 [illegible]
Panningen 7-RKSVN 8 [illegible]
DESM 5-Crescent 4 [illegible]

FC Oda 7-Brevend. 6 1-7
Stand:
W'mina 9 5-9
Merefeld. 7 5-9
A'heide 4 4-7
Moesel 4 4-6
RKSVN 8 5-6
DESM 5 4-5
Brevend. 6 5-5
Eindse B. 5 5-4
Crescent. 4 5-3
Stevensw. 4 5-2
Megacles 6 5-1
FC Oda 7 5-0

Vierde klasse BB
Moesel 5-Merefeld. 8 1-4
Crescent. 5-W'mina 10 0-3
Eindse B. 4-FC Oda 8 1-1
RKSVO 5-RKSVN 6 1-4
Megacles 7-Brevend. 7 6-2
Stand:
Megacles 7 4-8
Merefeld. 8 4-8
Brevend. 7 4-6
W'mina 10 4-5
RKSVN 6 4-4
FC Oda 8 4-4
RKSVO 5 4-4
Moesel 5 4-3
Eindse B. 4 4-2
Crescent. 5 4-1
Leveroy 6 4-0

Vierde klasse CC
RKSVV 3-RKESV 3 1-4
Merefeld. 5-Brachterb. 3 6-1
Heyth. 5-Leveroy 5 0-1
RKHVC 3-Horn 3 1-1
Laar 6-KOC 3 7-2
Stand:
Laar 6 5-9
Leveroy 5 4-8
Merefeld. 5 5-8
RKESV 3 5-6
Horn 3 5-5
Heyth. 5 4-4
KOC 3 4-4
Brachterb. 3 5-4
RKHVC 3 4-3
RKSVV 3 5-3
Nunhem 4 4-0

Vierde klasse DD
Buggenum 2-Egchel 5 3-2
Panningen 8-RKMSV 7 0-3
KOC 4-Helden 7 3-3
RKSVN 7-Merefeld. 9 1-1
Haelen 5-Heyth. 6 1-1
Stand:
RKMSV 7 5-9
Haelen 5 4-7
Heyth. 6 4-6
Buggenum 2 4-5
Helden 7 4-4
KOC 4 4-4
Merefeld. 9 4-4
RKSVN 7 4-3
Egchel 5 4-2
Panningen 9 4-1

Vierde klasse Z 1
De Heeg 4-Minor 6 1-3
DVO 6-Centrum B. 4 1-1
Minor 5-Sylvia 4 gest0-0
VKC 5-SVN 8 gest0-0
GSV 4-VKC 6 0-1
Stand:
Bekkerv. 9 4-7
DVO 6 4-6
SVN 8 3-5
VKC 6 4-5
GSV 4 4-5
Minor 6 4-5
Centrum B. 4 4-4
Minor 5 3-4
VKC 5 3-4
Sylvia 4 4-2
De Heeg 4 4-0

Vierde klasse Z 2
Eik'veld 5-Passart 4 4-1
RKTSV 6-Ninde. Einde 5 2-1
Coriovall. 6-A'bosch 5 1-5
SVN 7-RKSNE 5 2-3
Sylvia 3-De Leeuw 5 1-5
Stand:
RKSNE 5 [illegible]
Sylvia 3 [illegible]
N. Einde 5 [illegible]
RKTSV 6 [illegible]
Coriovall. 6 [illegible]
Eik'veld 5 [illegible]
SVN 7 [illegible]
Laura 6 [illegible]
A'bosch 5 [illegible]
De Leeuw 5 [illegible]

Vierde klasse Z3
Schinnen 4-H'broek 5 [illegible]
Gr. Ster 6-Schinveld 5 [illegible]
Heksenb. 6-COV 3 [illegible]
CSVT 3-RKDFC 5 [illegible]
RKDFC 6-Gr. Ster 7 [illegible]
CSVT 2-Weltania 6 [illegible]
Stand:
Heksenb. 6 [illegible]
RKDFC 6 [illegible]
H'broek 5 [illegible]
Schinnen 4 [illegible]
Gr. Ster 7 [illegible]
RKDFC 5 [illegible]
Weltania 6 [illegible]
Gr. Ster 6 [illegible]
COV 3 [illegible]
CSVT 3 [illegible]
CSVT 2 [illegible]
Schinveld 5 [illegible]

res. klassen

Res. 1e Klasse
Venray 2-VVV '03 2 [illegible]
Venray 2-Blerick 2 [illegible]
EHC 2-Panningen 2 [illegible]
Caesar 2-RKVVL 2 [illegible]
Almania 2-Limburgia 2 [illegible]
FC Oda 2-SVN 2 [illegible]
Stand:
Venray 2 [illegible]
RKVVL 2 [illegible]
EHC 2 [illegible]
RKVVL 2 [illegible]
Caesar 2 [illegible]
FC Oda 2 [illegible]
Limburgia 2 [illegible]
VVV '03 2 [illegible]
Sittard 2 [illegible]
Panningen 2 [illegible]
Blerick 2 [illegible]
SVN 2 [illegible]

Res. 2e Klasse A
Scharn 2-Standaard 2 [illegible]
Schimmert 2-De Ster [illegible]
Leonidas 2-Heer 2 [illegible]
MKC 2-L'heuvel 2 [illegible]
Hasou 2-Eijsden 2 [illegible]
Meerssen 2-SCG 2 [illegible]
Stand:
Eijsden 2 [illegible]
Boekoel 3 [illegible]
Leonidas 2 [illegible]
SCG 2 [illegible]
Heer 2 [illegible]
Meerssen 2 [illegible]
L'heuvel 2 [illegible]
Haslou 2 [illegible]
Scharn 2 [illegible]
Standaard 2 [illegible]
MKC 2 [illegible]
De Ster 2 [illegible]
Schimmert 2 [illegible]

Res. 2e Klasse B
Chevremont 2-Heerlen 2 [illegible]
Waubach 2-RKBSV 2 [illegible]
Kolonia 2-Bekkerv. 2 [illegible]
Helios 2-Simpelveld 2 [illegible]
Stand:
Waubach 2 [illegible]
RKONS 2 [illegible]
Chevremont 2 [illegible]
Kolonia 2 [illegible]
Minor 2 [illegible]
Gr. Ster 2 [illegible]
Bekkerveld 2 [illegible]
Heerlen 2 [illegible]
Simpelveld 2 [illegible]
Helios 2 [illegible]
Heksenberg 2 [illegible]

Res. 2e Klasse C
Venlo 3-RKMSV 2 [illegible]
Megacles 2-Moesel 2 [illegible]
Reuver 2-Helden 2 [illegible]
SVM 2-Helden 2 [illegible]
Veritas 2-Merefeldia 2 [illegible]
Susteren 3-Kluis 2 [illegible]
Stand:
RKMSV 2 [illegible]
Moesel 2 [illegible]
Merefeldia 2 [illegible]
Reuver 2 [illegible]
Kluis 2 [illegible]
Susteren 2 [illegible]

W'mina 2 5-5
Veritas 2 5-5
Moesel 2 5-5
Eindse B. 2 5-4
Helden 2 5-4
Megacles 2 5-3
SVM 2 4-2
Limburgia 2 4-1

Res. 2e Klasse D
Blerick 3-SC Irene 2 1-3
Volharding 2-W'mina 2 2-3
Venray 3-Venl. B. 2 1-3
Meterik 2-Wittenhorst 2 1-1
Tselst. 2-Sparta 2 1-1
Belfeldia 2-IVO 2 1-1
Stand:
Volharding 2 5-9
IVO 2 5-8
Wittenhorst 2 5-8
W'mina 3 5-6
Venray 3 5-6
Meterik 2 5-5
Tselst. 2 5-5
Sparta 2 5-5
Belfeldia 2 5-4
Venl. B. 2 5-4
Blerick 3 5-3
SC Irene 2 5-2

jeugdvoetbal

Land. Jeugd Hkl. B
Elinkwijk-Twente 0-2
Sparta-NAC 3-1
Feyenoord-G.A.Eagles 2-1
Fortuna S-PSV 0-1
Willem II-FC Zwolle 6-1
Eindhoven-VVV 2-2
Stand:
Willem II 5-7
FC Zwolle 5-7
Sparta 4-6
Fortuna S 4-6
Feyenoord 5-6
PSV 5-5
Eindhoven 4-4
G.A. Eagles 5-3
Twente 4-2
NAC 4-2
VVV 4-2
Elinkwijk 4-0

Land. Jeugd 1e Kl. D
Helmond Sp.-Venray 6-1
Volharding-MVV 3-3
DCS-FC Wageningen 3-4
Quick (N)-De Treffers 1-3
Roda JC-NEC 3-2
Vitesse-Geldrop 4-0
Stand:
NEC 4-7
Vitesse 4-6
FC Wageningen 4-6
Helmond Sp. 4-5
Quick (N) 4-5
Roda JC 4-4
De Treffers 4-4
MVV 4-4
Volharding 4-3
DCS 5-2
Geldrop 5-0
Venray [illegible]

Jeugd Hoofdklasse A
Heer-RKVVL 2-2
Panningen-Almania 2-5
EHC-Sportclub 0-4
VVV-Bekkerveld 7-0
Blerick-Haelen 2-1
Stand:
EHC 4-8
Panningen [illegible]
Heer [illegible]
VVV '03 [illegible]
Sittard [illegible]
Blerick [illegible]
Almania [illegible]
Sportclub '25 [illegible]
Bekkerveld [illegible]
Haelen [illegible]
RKVVL [illegible]

Jeugd 1e Klasse A Noord
W'mina-Helden [illegible]
PSV-Merefeldia [illegible]
Reuver-FCV [illegible]
Venl. B.-SSS '18 [illegible]
RKSV-Bevo [illegible]
Wittenhorst-Sparta [illegible]
Stand:
W'mina 5-10
Merefeldia [illegible]
Helden [illegible]
HBSV [illegible]
SSS '18 [illegible]
PSV '35 [illegible]
Venl. B. [illegible]
FCV [illegible]
Reuver [illegible]
Wittenhorst [illegible]
Sparta '18 [illegible]
Swalmen [illegible]

Jeugd 1e Klasse A Zuid
Rios-MVV [illegible]
RKBSV-Geleen [illegible]
Scharn-Haslou [illegible]
KVC Oranje-Gr. Ster [illegible]
De Ster-Voerendaal [illegible]
L'heuvel-SVM [illegible]
Stand:
Gr. Ster [illegible]
L'heuvel [illegible]
RKBSV [illegible]
MVV '02 [illegible]
Haslou [illegible]
SVM [illegible]
Geleen [illegible]
Rios [illegible]
De Ster [illegible]
KVC Oranje [illegible]
Scharn [illegible]
Voerendaal [illegible]

Jeugd Groep 1
RKSVN-Oostrum 13-1
FC Oda-SC Irene [illegible]
IVO-MVC [illegible]
Stand:
FC Oda [illegible]
RKSVN [illegible]
RKMSV [illegible]
MVC [illegible]
SC Irene [illegible]
Tiglieja [illegible]
Oostrum [illegible]
IVO [illegible]

Jeugd Groep 2
Meerssen-Simpelveld [illegible]
Heerlen-Buchten [illegible]
Kolonia-Chevremont [illegible]
Sanderbout-Limburgia [illegible]
Stand:
Buchten [illegible]
Limburgia [illegible]
Sanderbout [illegible]
Kolonia [illegible]
RKTSV [illegible]
Chevremont [illegible]
Heerlen [illegible]
Simpelveld [illegible]

damesvoetbal

Interregionale Dames
Herptse B.-VVV [illegible]
SET-Den Dungen [illegible]
NOAD-VOW [illegible]
Boxel-Susteren [illegible]
ODC-Woenselse B. [illegible]
Leveroy-Braakhuizen [illegible]

Dames 1e Klasse Zuid
Nijswiller-Rapid [illegible]
[illegible]
Stand:
Sportclub [illegible]
Chevremont 2 [illegible]
[illegible]
SVH [illegible]
Rapid [illegible]
De Leeuw [illegible]
Leveroy 2 [illegible]
[illegible]

Dames 1e Klasse Noord
Reuver-Egchel [illegible]
RKHVC-Quick B. [illegible]
Brevendia-Wittenhorst [illegible]
MVC-Berg [illegible]
SSS '18-Venray [illegible]
RKDEV-RKMSV [illegible]
Stand:
RKHVC [illegible]
SSS '18 [illegible]
[illegible]
Venray [illegible]
Reuver [illegible]

Quick B. 5-5
MVC 5-5
Wittenhorst 5-5
RKMSV 5-4
Helden 2 5-4
Brevendia 5-4
Egchel 4-3
Bevo 4-2

Dames 2e Klasse Zuid
Treebeek-WDZ
Adveo-Egge
Haanrade-Keer
Geulse B.-DBSV
Leonidas-de Sterr
Klimmania-Weltania
Stand:
Adveo
Treebeek
Keer
DBSV
Geulsche B.
Leonidas
Egge
Weltania
De Ster
WDZ
Klimmania
Haanrade

Dames 2e Klasse Midden
Juliana-Linne
Mariarade-KOC
OVCS-Susteren 2
Slekker B.-Helden 2
Stadbroek-SVH 2
Stand:
Stadbroek
KOC
Linne
Juliana K
OVCS
Sittard
Helden 2
Slekker B.
Susteren 2
Mariarade
SVH 2

Dames 3e Klasse A
Nyswiller 2-OVCS 2
LHBMC-Born
WVV 2-Almania
RKVCL-Slenaken
Hulsberg-MKC
Stand:
RKVCL
Hulsberg
Almania
Quick
WVV 2
LHBMC
Eijsden
Slenaken
Nijswiller 2
Sportclub 2
Born
OVCS 2

Dames 3e Klasse B
Weltania 2-EHC
Kolonia-A'bosch
Rimburg-Passart
Coriovallum-VKC
Egge 2-Adveo 2
Langeberg-N. Einde
Stand:
Rimburg
Coriovallum
Adveo 2
Kolonia
VKC
EHC
N. Einde
Langeberg
Heer
Weltania 2
Passart
A'bosch
Egge 2

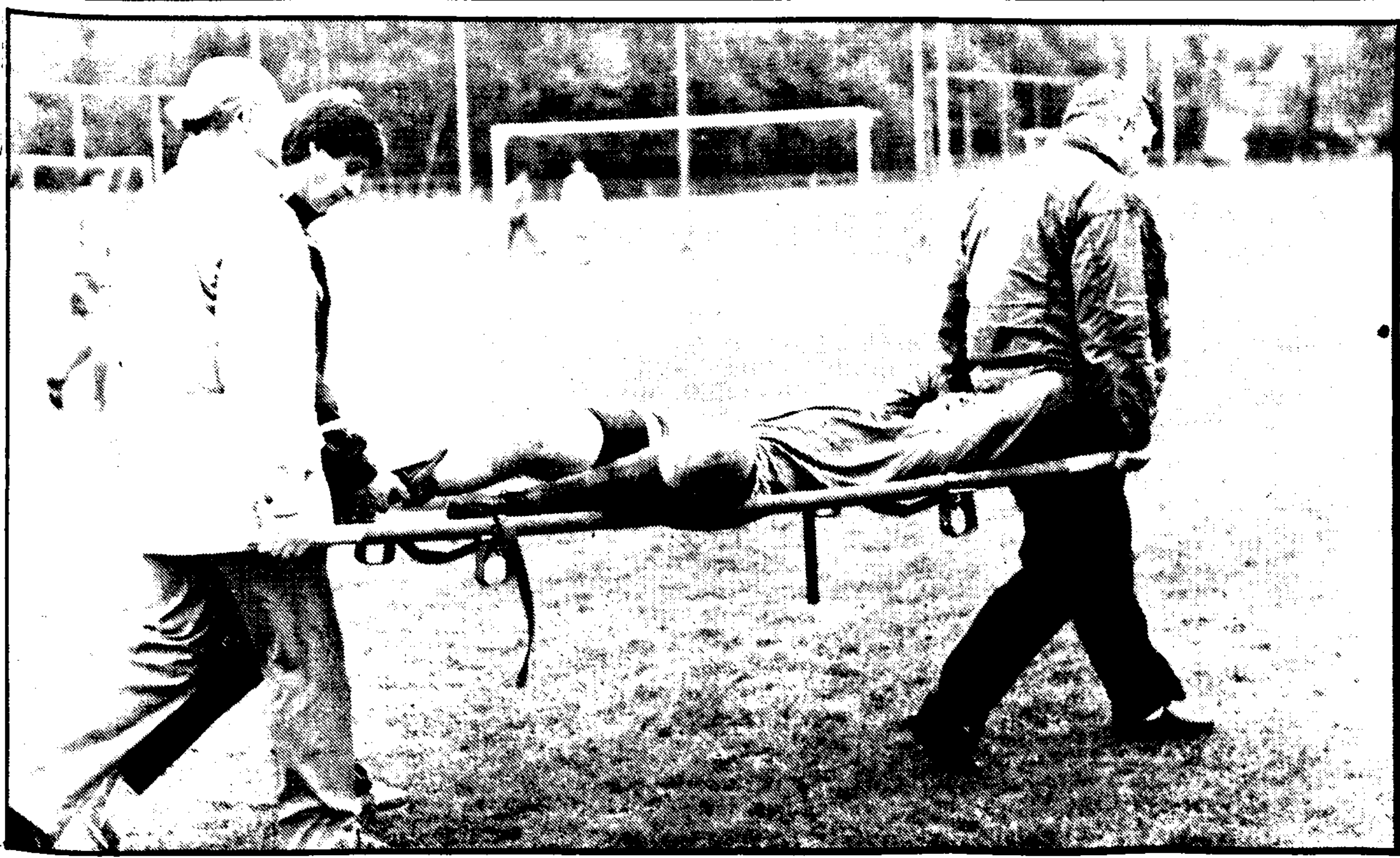
Dames 3e Klasse C
SHH-Boekoel
De Ster 2-Haelen
Armada-Vesta
Schinveld-RKVB
Haslou-RKSNA
Stand:
Haslou
Vesta
RKVB
GSV
Boekoel
Haelen
SHH
RKSNA
De Ster 2
Schinveld
Armada

Dames 2e Klasse D
Sparta 2-MVC 2
RKSVN-RKMSV
RKHVC 2-FC Oda
Brevendia 2-DESM
HRC-Venray 2
RKDEV 2-Hegelsom
Stand:
HRC
Venray 2
Brevendia 2
RKHVC 2
MVC 2
FC Oda
RKMSV 2
Hegelsom
Sparta 2
RKSVN
DESM
RKDEV 2

hock

Heren
Hoofdklasse
HGC-Victoria
Kampong-Pinoké gest.
Amsterdam-Oranje Zw.
Kl.Zw'land-SCHC
Bloemendaal-Forw.
Hilversum-HDM
Overgangsklasse B
Alliance-EHV
Nijmegen-Schaerw.
Leonidas-MEP
Den Bosch-Breda
Concordia-Union
Groningen-Leiden
1e klasse C
Uden-Rapidity
EMHC-Maastricht
HOD-HHSC
HUAC-Were Di
Venlo-Hoco
2e klasse F
Blerick-Gemert
Blerick-Horst
Boxmeer-Geldrop
Tegelen-Sittard
Venray-Racing
4e klasse F
Bergel-Deurne
Heerlen-Cranendonck
Heeze-Oirschot
Weert-HCAS
DVS-Groen Wit
4e klasse F
Bakel-Kerkrade
Boskel-Bergen
Mierlo-Geldrop
Dames
Hoofdklasse
HGC-Den Bosch
Kampong-Hilversum
Amsterdam-HDM
MOP-Rotterdam
Bloemendaal-EMHC
Overgangsklasse B
Schaerweijde-Were Di
HOD-Alliance
Venlo-Upward
SHHC-Ede
Hattem-Oranje Zw.
Qui Vive-DKS
1e klasse C
ZOW-Berkel Ens.
Geel Zw.-Maastricht
Racing-HMHC
Rapidity-Breda
Tilburg-Tegenbosch
2e klasse E
Deurne-Blerick
Concordia-DVS
Groen Wit-Weert
Geldrop-Nuenen
Horst-HUAC
Roermond-Boxmeer
Gemert-Ezzel
HCAS-Venray
Gelen-Tegelen
Oelerode-Meersen
Hockey Heeze
4e klasse F
Bakel-Stijnbosch
Kerkrade-Dongen
Mierlo-Bosdael
Helden-Cranendonck




● HEERLEN – *Tijdens KEV-Treebeek kwam KEV-speler Marcel Godschalk ongelukkig in botsing met een Treebeekspeler. De Heerlenaar liep gescheurde enkelbanden op en moest in het Heerlense ziekenhuis worden behandeld.* Foto: DRIES LINSSEN

ballade

onder redactie van arno römgens

Vechten in Herten

HERTEN – Een minuut voor het geplande einde staakte scheidsrechter Martin Cortenbach de wedstrijd SHH-Juliana Koningsbosch (1e klasse E, afdeling Limburg). In de slotfase maakte de arbiter enkele notities. Plotsklaps werd achter zijn rug, langs de lijn, door de spelers flink gevochten. "Wat er precies gebeurd is, heb ik niet kunnen constateren, maar ik heb de wedstrijd meteen gestaakt", aldus de scheidsrechter. Van tevoren waren door diverse spelers flinke overtredingen gemaakt. Dat leverde SHH'er Frank Birkner en Juliana-speler Maurice Bachus vervroegde douchebeurten op. Wedstrijdsecretaris Geurts (Juliana): „De scheidsrechter had de wedstrijd goed in de hand. Wij stonden tot een kwartier voor tijd met 1-2 voor. De gelijkmaker en de daarna volgende strafschop, die voor 3-2 zorgde, deed enkele spelers op tilt slaan. Erg jammer." Overigens moest Juliana-speler Peter Laumen, die in botsing kwam met een tegenstander, met pijn in de zij ter observatie naar het Roermondse ziekenhuis worden gebracht.

Uit het veld

HEERLEN – De wekelijkse greep uit de lijst van spelers die voortijdig naar de kant moesten, ziet als volgt uit:

● Tijdens Linne-FC RIA moest gastenspeler Ed Golsteyn de kleedkamer opzoeken. Vlak voor rust had hij een boeking gekregen voor opzettelijk handspel, vlak erna kreeg hij wegens ruw spel zijn tweede.

● Bij Walram-Vilt moest Vilt in de slotfase met tien spelers verder. Dick Ubags trapte naar een tegenstander en moest van scheidsrechter Engelen uit het veld.

● Raymond Straat (RKMVC) werd in de wedstrijd tegen Simpelveld twee keer geboekt door scheidsrechter Kluytmans en moest dus naar de kant.

● Tijdens Venray-De Baronie werden twee Baronie-spelers uit het veld gezonden. Mark de Roos haalde in de laatste minuut Danny Fasen onderuit, en mocht meteen vertrekken. Gerard Bayings maakte na een eerdere overtreding opzettelijk hands, en kon eveneens de kleedkamer opzoeken.

● Tijdens Berg'68-Polaris vloerde doelman Asselmans (Polaris) een tegenstander. Hij moest vertrekken. Teamgenoot Wolters legde een tegenstander neer en moest vervolgens, van scheidsrechter Meerten, eveneens naar de kleedkamer. Met negen spelers slaagde Polaris er overigens in een 2-0 achterstand om te buigen in een 2-2 gelijkspel.

● Liefst drie spelers van Groene Ster moesten tijdens de wedstrijd tegen VKC'89 voortijdig naar de kant. Peter en Raymond Houps protesteerden te fel tegen beslissingen van scheidsrechter Hafman, terwijl Hans Kleijkers een tegenstander in kansrijke positie neerlegde.

● Peter Akkermans (SVK) protesteerde fel tegen een 'strafschop die scheidsrechter Smeets toekende in de wedstrijd tegen FC Gracht. Zo fel, dat deze hem naar de kleedkamer zond.

● Theo Creemers (Lindenheuvel) werd in de wedstrijd tegen Belfeldia twee keer geboekt en moest, op last van scheidsrechter Reintjens, het veld verlaten.

● Tijdens MHD-Swift '36 werd Martijn Peeters (MHD) na twee boekingen wegens ruw spel naar de kleedkamer gezonden.

Triest

HOLTUM – Al na acht minuten werd de wedstrijd Holtum-Armada beëindigd. De reden was bijzonder triest. De aanwezige oud-voorzitter van Holtum, de heer Horrichs, kreeg een hartaanval. Hartreanimatie kon zijn leven niet meer redden. De heer Horrichs werd 79 jaar.

Scoringsdrift

MAASTRICHT – Dameszaalvoetbalteam Meetpoint SFC weet wat scoren is. In drie duels doelpuntten de dames liefst 65 keer. Ingrid Dupuis, verleden seizoen nog actief op het veld bij WVV'28, is topschutster met 20 treffers. Natascha van Geleen wist 15 keer het net te vinden.

Eenmalige come-back

GRONSVELD – SCG kampt momenteel met een aantal geblesseerde selectiespelers. Toen zaterdag Ralph Kokelkoren voor herhalingsoefeningen werd opgeroepen was er paniek bij SCG. Zondagmorgen belde SCG-trainer Lou Riedel Jerôme Houten, die aan het einde van het vorig seizoen was gestopt. 's Middags stond Houten weer in het veld. Hij speelde een verdienstelijke partij. Of er nog een vervolg inzit? „Ik denk van niet. Ik wil wel helpen, maar meer dan dat niet", zei Jerôme Houten, die momenteel zijn hart aan het volleybalspel heeft verpand.

Teleurstelling

LANDGRAAF – 'Pupil van de week'. Het is een verschijnsel dat enkele jaren geleden zijn intrede heeft gedaan op de voetbalvelden. Een jeugdspelertje mag de voorbereiding van het eerste elftal meemaken, mag tijdens de wedstrijd in de dug-out zitten en mag na afloop (gepast) meefeesten. Ook Kolonia kent wekelijks zijn uitverkorene. In de wedstrijd tegen Hopel was de eer weggelegd voor de 12-jarige Rob Verbunt. Hij heeft niet veel vreugde gehad van zijn uitverkiezing. Scheidsrechter Maas stond niet toe, dat Rob plaats nam in de dug-out. „Die jongen is niet verzekerd. Daarom mag hij niet op de bank zitten," lichtte de scheidsrechter toe. „Onzin," reageerde Kolonia-voorzitter Smit. „Al jaren zitten pupillen bij onze wedstrijden op de bank. Formeel kan de scheidsrechter wel gelijk hebben. Zijn beslissing is echter kleinzielig."

Van Dijk: 'Wij kunnen alleen aanvallen

Meerssen-EHC: spektakelstuk

Van onze medewerker FRANS DE CROON

MEERSSEN – De derby tussen Meerssen en EHC, was een uitermate boeiende wedstrijd. Boordevol spanning, sensatie en spektakulaire momenten voor beide doelen. Meerssen pakte uiteindelijk verdiend de 2-1 winst, al had de club het vooral in de tweede helft Spaans benauwd. Liefst 1000 toeschouwers waren op deze topper afgekomen. De beide coaches Piet van Dijk en Piet Hermans realiseerden zich dat op de eerste plaats gevoetbald wordt om het publiek te vermaken. Meerssen-EHC boeide vanaf de eerste tot de laatste minuut.

De laatste jaren is Meerssen traditiegetrouw de ploeg die van meet af aan de aanval kiest, of zoals Piet van Dijk het na afloop stelde: „Het klinkt misschien vreemd, maar eigenlijk kunnen we niet anders". EHC werd met de rug tegen de muur gezet, vrije verdediger Math van Dijk die zich per seizoen beter ontwikkelt, stuurde de levensgevaarlijke spitsen Hans Ploemen en Ivo Dahlmans enkele keren knap richting EHC-sluitpost Dick Veldman. Hij moest alert reageren op inzetten van Dahlmans, Ploemen en Van Dijk. Verdedigend zat het bij de Hermans-brigade niet snor. Piet Hermans had het na afloop zelfs over een puinhoop. „Cees van Hoof kon alleen maar corrigerend optreden, opbouwend was hij niet in de wedstrijd. Grassi, IJpelaar en Gerringa hadden teveel moeite om Ploemen en Dahlmans af te stoppen. En Dick Veldman was erg onzeker".

In de 38e minuut een schoolvoorbeeld van paniek achterin bij EHC. Een misverstand tussen Grassi en Veldman bracht Hans Ploemen voor een leeg doel: 1-0. EHC leek rijp voor de sloop, zeker toen op slag van rust Hans Vrijhoeven en Hans Ploemen 2-0 op hun slof hadden.

In de tweede helft toonde Meerssen ook zijn zwakke kansen, nam wat gas terug en onverwachts kwam EHC wat beter in de wedstrijd. Piet Hermans: „Plotseling was die druk er dan wel. Jongens als Erik Merk, Marco Loontjens en Peter Brankaert konden zich nu wel manifesteren, maar wij hadden vanmiddag de pech dat spits Alex van Hoorn er tegen Van Dijk en Scheffers niet aan te pas kwam".

EHC drong aan. In de 55e minuut bracht Brankaert Van Hoorn in stelling maar de uitstekend op dreef zijnde Dusseldorp redde met de vuist. Dick Veldman onderscheidde zich meer en meer als een onzekere sluitpost. Had hij eerst nog alle geluk dat Dahlmans, Alfonso en Ploemen even de richting kwijt waren, vijf minuten voor tijd tastte hij volkomen mis op een puntertje van Ivo Dahlmans: 2-0. Erik Merk bepaalde in de slotseconden, na een slippertje van Dusseldorp, de eindstand op 2-1.


● *Ivo Dahlmans in een stijlvolle actie. EHC-er Roger Derrez is op zijn hoede.* Foto: WIDDERSHOVEN

Panningen mag zich uitleven

Van onze medewerker JAN LEYSTEN

PANNINGEN – Zonder tot grootse daden te hoeven komen, liep Panningen over Wilhelmina, dat in alle gelederen hoofdklasseniveau mist: 4-0. De Brabanders hadden door Sander van Hoorn's schot voorlangs wel het eerste kansje. Nadat Hoedemakers zijn vrije trap door doelman Vaes uit de kruising zag gehaald, omspeelde Ger v.d. Sterren uit Elbers dieptepass zijn directe tegenstander Springer en keeper Vaes, om vervolgens simpel in te tikken: 1-0.

Na deze achterstand toonde Wilhelmina's zijn zwakte. De gasten konden geen offensieve vuist maken en werden in de rommelige tweede helft, die terecht rode kaarten voor Burg en Robert Janssen opleverde, finaal weggespeeld. Het kiene Panningen kon zich in de laatste 20 minuten naar hartelust aanvallend uitleven op de weerloze tegenstander.

Hoofdklasse C

BVV-Volharding 1–1
TOP-Halsteren 2–0
Panningen-Wilhelmina 4–0
Venray-Baronie 3–1
Geldrop-TSC 5–1
Longa-DESK 3–4
SV Meerssen-EHC 2–1

Geldrop	5	4	0	1	8	18-4
TOP	5	3	2	0	8	9-4
SV Meerssen	5	3	2	0	8	9-5
Venray	5	4	0	1	8	9-8
Panningen	5	3	1	1	7	13-5
EHC	5	3	0	2	6	15-7
DESK	5	2	1	2	5	13-13
Baronie	5	2	1	2	5	9-9
TSC	5	2	1	2	5	5-9
Halsteren	5	1	2	2	4	2-4
Longa	5	1	1	3	3	9-11
BVV	5	0	2	3	2	7-15
Volharding	5	0	1	4	1	5-14
Wilhelmina	5	0	0	5	0	0-15

Programma:
TSC-Venray
Baronie-Panningen
Wilhelmina-TOP
Halsteren-BVV
Volharding-SV Meerssen
EHC-Longa
DESK-Geldrop

hoofdklasse in cijfers

MEERSSEN - EHC: 2-1 (1-0). 38. Ploemen 1-0. 85. Dahlmans 2-0. 90. Merk 2-1. Toeschouwers: 1000. Scheidsrechter: Petrecchia. Boekingen: Grassi (EHC) en Quesada (Meerssen).
Meerssen: Dusseldorp 8, R. Smeets 7, V. Dijk 7, Scheffers 7, E. Smeets 7, Alfonso 6, Kleinen 7, Quesada 7, Ploemen 8, Dahlmans 8, Vrijhoeven 6 (75. V. Wijnen -). Totaal 78 (11).
EHC: Veldman 5, Gerringa 6, Grassi 6, V. Hoof (6) (75. Mommertz -), IJpelaar 6, Derrez 7, Selder 7, Merk 7, Loontjens 7, V. Hoorn 5, Brankaert 6. Totaal 68 (11).

PANNINGEN–WILHELMINA: 4–0 (1–0). 20. V.d. Sterren 1–0; 69. Elbers 2–0 (strafschop). 76. Doensen 3–0. 84. Houben 4–0. Toeschouwers: 900. Scheidsrechter W. Geelen. Uit het veld gezonden: Burg (Wilhelmina) en Robert Janssen (Panningen).
Panningen: Hermkens 7, Nijssen 7 (78. Schijven), Elbers 7, Rene Janssen 7, Engels 8, V.d. Sterren 7, Hoedemakers 6, Smolenaers 7, Robert Janssen 6, Houben 7, Doensen 7. 76 (11).

VENRAY-BARONIE: 3-1 (0-0). 61. J. Lenssen 1-0; 76. J. Lenssen 2-0. 81. W. Cuppen 3-0; 83. R. Vreysen 3-1. Scheidsrechter: J. Snijders. Toeschouwers: 800. G. Bayings (twee waarschuwingen) en M. de Roos (wegens het van achter neerhalen van een tegenstander) uit het veld gezonden (beiden Baronie).
Venray: Jacobs 7, Poels 8, Spee 7, Beerkens 7, V. Haren 7, Lenssen 7, Wiedemeijer 6 (46. W. Vievermans 8), Cuppen 7, V. Dijck 6 (75. D. Fasen -), Philipsen 6, Houben 7. Totaal 83 (12).

en voorts

BVV - VOLHARDING 1-1. 6. Van den Dungen 1-0, 38. Verstegen 1-1. Rust- en eindstand. Scheidsrechter Van de Berk. Toeschouwers 750.

GELDROP - TSC 5-1. 22. Van Leenders 1-0. Rust. 57. Brouns 2-0. 67. Van Leenders 3-0. 70. Van Leenders 4-0. 79. Roovers 4-1. 83. Brouns 5-1. Scheidsrechter Hulsbosch.

TOP - HALSTEREN 2-1. 45. Homan 1-0. Rust. 70. Homan 2-0. 86. Zwart 2-1. Scheidsrechter Warrink. Toeschouwers 600.

LONGA - DESK 3-4. 15. Wubben 0-1. Rust. 53. Van Esch 0-2. 54. Van de Berg 0-3. 57. Govers 1-3. 61. Koeman 2-3 (strafschop). 63. Van de Werf 3-3. 83. Mulders 3-4. Scheidsrechter Lutkie. Toeschouwers 650.

topscorers

1. **Dahlmans (Meerssen)** en Wubben (DESK) 6; 3. Van Leenders (Geldrop) en **Cuppen (Venray)** 5; 5. Brouns (Geldrop), Berden (Volharding), **Adam** en **Van Hoorn (EHC) 4;** 9. Kense (Baronie), Becks (BVV), Van de Berg (DESK), **Houben** en **Doensen (Panningen),** Kurrentjes (TOP), Gaghard (Longa), Notten en Meulendijks (Geldrop) 3.

Venray na rust voorbij De Baronie

VENRAY – Vanaf het moment dat Wim Vievermans na rust bij het duel Venray tegen De Baronie in het veld verscheen, kreeg de strijd een volkomen ander aanzicht: 3-1. „Ik had Rein Wiedemeijer, die volledig op slot zat, al voor rust willen wisselen", zei trainer Ruud Wouters na afloop, „maar deed dat om bepaalde redenen pas na rust".

Demonstreerde in de eerste helft Baronie enkele technische, maar ineffecteve hoogstandjes (slechts eenmaal waren er problemen voor het Venray-doel), in het tweede bedrijf gingen de Baronnen definitief onderuit. Met twee schitterende treffers van Jacques Lenssen - beide malen stond Wim Vievermans aan de basis - liep Venray uit tot 2-0. Bayings was inmiddels uit het veld gestuurd en tijdens het va-banquespel van de tien overgebleven Baronnen, glipte invaller Danny Fasen langs De Roos en presenteerde Wim Cuppen een niet te missen kans: 3-0. Door onoplettendheid van de overigens hechte defensie mocht Vreysen de eer redden: 3-1. Een minuut voor passeerde Danny Fasen zijn directe belager De Roos andermaal, maar werd vervolgens van achteren neergemaaid. De Roos mocht vertrekken en Van Haren zag zijn strafschop door doelman Suyckerbuijk en de paal gekeerd.

Mateut drie jaar bij Real Zaragossa

BOEKAREST – Volgende week ondertekent Dorin Mateut een driejarig contract voor Real Zaragossa. De Spaanse club betaalt aan Dinamo Boekarest, de huidige werkgever van Mateut, een transfersom van 1,2 miljoen gulden. De overeenkomst wordt na de wedstrijd om de Europese beker tussen Dinamo en St. Patricks Athletic in Ierland bekrachtigd. Mateut kwam 51 keer uit voor het Roemeense elftal. Vorig jaar kreeg de 25-jarige spits in Keulen de Gouden Schoen omdat hij met 43 treffers Europees topscorer van het seizoen 1988/1989 was geworden.

Tweede klasse A

Schuttersveld-Heerlen Sport 0–1
Eijsden-Miranda 1–2
Geleen-Almania 2–1
MKC-Bunde 2–5
Leonidas W.-Vaesrade 1–0
Haslou-RKVVL 0–2

Miranda	5	3	2	0	8	12-5
Eijsden	5	4	0	1	8	11-5
Schuttersveld	5	3	1	1	7	10-2
Almania	5	3	1	1	7	7-4
RKVVL	5	2	2	1	6	6-3
Geleen	5	3	0	2	6	8-8
Heerlen Sport	5	2	1	2	5	6-5
Bunde	5	1	2	2	4	11-11
Haslou	5	1	1	3	3	6-10
Leonidas W.	5	1	1	3	3	2-9
Vaesrade	5	1	0	4	2	7-14
MKC	5	0	1	4	1	3-13

Topscorers: 1. R. Stevens (Miranda) 5; 2/5. R. Paulissen (Geleen), J. Mares (Eijsden), W. Vrancken (Bunde), en R. Derks (Schuttersveld) 4.

Programma voor zondag:
Bunde-Geleen
Almania-Eijsden
Miranda-Schuttersveld
Heerlen Sport-Haslou
RKVVL-Leonidas W.
Vaesrade-MKC

Tweede klasse B

Venlosche B.-Helden 0–2
Roermond-MVC '19 2–0
Obbicht-De Ster 4–4
Belfeldia-Lindenheuvel 2–2
Born-FCV 1–1
PSV '35-Veritas 0–0

Veritas	5	4	1	0	9	10-1
FCV	5	3	2	0	8	15-3
Roermond	5	4	0	1	8	10-5
De Ster	5	2	3	0	7	10-7
Obbicht	5	1	3	1	5	11-10
Belfeldia	5	2	1	2	5	4-5
Lindenheuvel	5	1	2	2	4	7-6
PSV '35	5	1	2	2	4	4-8
Born	5	0	3	2	3	6-9
MVC '19	5	1	1	3	3	5-8
Helden	5	1	0	4	2	3-11
Venlosche B.	5	0	2	3	2	3-15

Topscorers: 1/3. Rieter (FCV), Meissen (Lindenheuvel), Suylen (Roermond) 4.

Programma voor zondag:
Lindenheuvel-Obbicht
De Ster-Roermond
MVC '19-Venlosche B.
Helden-PSV '35
Veritas-Born
FCV-Belfeldia

Derde klasse A

Standaard-Kluis 4–1
SV Berg '68-Polaris 2–2
SC WVV '28-RVU 0–1
RKHSV-Scharn 2–0
LHB/MC-SVME 1–1
Voerendaal-SVM 1–1

Standaard	5	3	1	1	7	10 -3
RVU	5	3	1	1	7	7 -2
RKHSV	5	2	3	0	7	5 -2
LHB/MC	5	2	2	1	6	9 -7
SC WVV '28	5	2	1	2	5	6 -3
SV Berg '68	5	0	5	0	5	7 -7
Scharn	5	2	1	2	5	4 -4
SVM	5	0	5	0	5	2 -2
Polaris	5	1	2	2	4	5 -9
Voerendaal	5	1	2	2	4	4 -9
SVME	5	1	1	3	3	3 -8
Kluis	5	0	2	3	2	3 -9

Topscorers: 1. R. Pellaers (Standaard) 4; 2. J. Wetzels (LHB/MC) 3.

Programma voor zondag:
Scharn-SC WVV '28
RVU-SV Berg '68
Polaris-Standaard
Kluis-Voerendaal
SVM-LHB/MC
SVME-RKHSV

Derde klasse B

Heilust-SV Heerlen 3–2
Minor-Bekkerveld 0–3
Kolonia-Hopel 1–1
Groene Ster-VKC '89 2–6
RKSNE-Weltania 2–0
Vijlen-Heksenberg 3–5

Kolonia	4	3	1	0	7	6-1
Weltania	5	3	0	2	6	12-9
Heilust	5	2	2	1	6	12-12
VKC '89	4	2	1	1	5	10-6
Heksenberg	4	1	3	0	5	7-5
Bekkerveld	5	2	1	2	5	11-6
Minor	5	2	1	2	5	5-6
Vijlen	5	2	1	2	5	13-15
Groene Ster	5	1	3	1	5	8-10
RKSNE	5	2	0	3	4	11-10
Hopel	5	0	2	3	2	3-13
SV Heerlen	4	0	1	3	1	4-9

Topscorers: 1. Labyed (Heilust) 7; 2/3. Offergeld (Bekkerveld), en Vaessen (Vijlen) 6.

Programma voor zondag:
VKC '89-Kolonia
Hopel-Minor
Bekkerveld-Heilust
SV Heerlen-Vijlen
Heksenberg-RKSNE
Weltania-Groene Ster

Derde klasse C

Megacles-DESM 2–3
Eindse B.-Moesel 1–1
RKMSV-Leveroy 3–2
Brevendia-Crescentia 2–1
Susteren-Merefeldia 3–0
FC Oda-Buchten 2–2

Brevendia	5	3	2	0	8	11-5
DESM	5	3	1	1	7	14-7
Susteren	5	3	1	1	7	9-3
RKMSV	5	3	1	1	7	8-5
Buchten	5	1	4	0	6	4-3
Moesel	5	2	2	1	6	6-6
Leveroy	5	1	2	2	4	10-11
Megacles	5	1	1	3	3	5-6
Eindse B.	5	1	1	3	3	6-10
Merefeldia	5	1	1	3	3	4-8
Crescentia	5	1	1	3	3	6-12
FC Oda	5	0	3	2	3	3-10

Topscorers: 1/4. Snijders en Meulendijks (Brevendia), Stals (Eindse B.), Quis (Susteren) 4.

Programma voor zondag:
Crescentia-RKMSV
Leveroy-Eindse B.
Moesel-Megacles
DESM-FC Oda
Buchten-Susteren
Merefeldia-Brevendia

Derde klasse D

Sparta '18-RKDEV 1–0
SC Irene-VOS 1–0
SSS '18-Reuver 2–1
IVO-SV Meerlo 3–1
Wittenhorst-Tiglieja 0–2
VVV '03-SVEB 3–3

SC Irene	5	4	1	0	9	11-7
SVEB	5	3	1	1	7	13-8
Reuver	5	3	0	2	6	15-9
VOS	5	3	0	2	6	9-4
Tiglieja	5	3	0	2	6	11-7
VVV '03	5	2	2	1	6	7-5
IVO	5	2	1	2	5	7-8
RKDEV	5	1	2	2	4	5-6
Sparta '18	5	2	0	3	4	5-7
SSS '18	5	1	2	2	4	3-8
Wittenhorst	5	1	1	3	3	3-7
SV Meerlo	5	0	0	5	0	4-17

Topscorers: 1. v. Mares (Reuver) 7; 2. v. Lin (SVEB) 5.

Programma voor zondag:
SV Meerlo-SSS '18
Reuver-SC Irene
VOS-Sparta '18
RKDEV-VVV '03
SVEB-Wittenhorst
Tiglieja-IVO

Vierde klasse A

St. Pieter-Willem I 2–4
Schimmert-Amicitas 1–2
Rapid-RKBFC 8–3
SC Caberg-Iason 2–1
Walram-Vilt 2–1
SV Hulsberg-RKASV 1–1

Amicitas	5	5	0	0	10	10-3
RKASV	5	3	2	0	8	9-5
SV Hulsberg	5	2	3	0	7	8-5
Vilt	5	3	0	2	6	13-7
Willem I	5	2	2	1	6	10-7
Walram	5	2	2	1	6	9-9
Schimmert	5	1	2	2	4	4-5
Rapid	5	1	1	3	3	11-10
Iason	5	1	1	3	3	8-10
St. Pieter	5	1	1	3	3	10-13
SC Caberg	5	1	1	3	3	7-10
RKBFC	5	0	1	4	1	6-21

Topscorers: 1. P. Derrez (Vilt) 6; 2/3. Reynen (Rapid), Sour (Amicitas) 4.

Programma voor zondag:
Iason-Rapid
RKBFC-Schimmert
Amicitas-St. Pieter
Willem I-SV Hulsberg
RKASV-Walram
Vilt-SC Caberg

Vierde klasse B

Banholtia-Wit Groen VC. 4–1
Klimmania-Mheerder B. 1–4
Lemirsia-Keer 1–0
RKMVC-Simpelveld 0–0
Sportclub '25-Gulpen 2–0
RKVVM-SV Nijswiller 1–1

Mheerder B.	5	4	1	0	9	16-3
RKVVM	5	2	3	0	7	10-3
Sportclub '25	5	3	1	1	7	8-7
Simpelveld	5	1	4	0	6	5-2
Banholtia	4	2	1	1	5	8-7
RKMVC	5	2	1	2	5	8-11
Klimmania	5	2	1	2	5	7-10
Lemirsia	5	2	1	2	5	7-10
SV Nijswiller	4	1	1	2	3	6-8
Gulpen	5	0	3	2	3	4-7
Keer	5	0	2	3	2	3-6
Wit Groen VC.	5	0	1	4	1	8-16

Topscorers: 1/2. J. Delahaye (Mheerder B.), en S. Spronck (RKVVM) 6.

Programma voor zondag:
Simpelveld-Lemirsia
Keer-Klimmania
Mheerder B.-Banholtia
Wit Groen VC-RKVVM
SV Nijswiller-Sportclub '25
Gulpen-RKMVC

Vierde klasse C

FC Hoensbroek-RKHBS 3–1
Abdissenbosch-KVC Oranje 1–4
Waubachse B.-Stadbroek 0–0
RKSVB-Nieuw Einde 3–0
FC Gracht-SVK 1–1
Laura-RKBSV 0–0

FC Hoensbroek	5	4	1	0	9	12-5
KVC Oranje	5	3	2	0	8	10-3
RKSVB	5	2	3	0	7	8-4
Waubachse B.	5	2	3	0	7	7-4
Stadbroek	5	2	2	1	6	7-7
Laura	5	1	3	1	5	7-5
FC Gracht	4	0	4	0	4	5-5
Abdissenbosch	4	2	0	2	4	5-9
SVK	5	1	2	2	4	9-8
RKBSV	5	0	2	3	2	4-9
RKHBS	5	1	0	4	2	3-8
Nieuw Einde	5	0	0	5	0	3-13

Topscorers: 1/2. R. Kousen (KVC Oranje), P. Huth (Waubachse B.) 5; 3/4. J. Janssen (FC Gracht), en R. Malskat (SVK) 4.

Programma voor zondag:
Nieuw Einde-Waubachse B.
Stadbroek-Abdissenbosch
KVC Oranje-FC Hoensbroek
RKHBS-Laura
RKBSV-FC Gracht
SVK-RKSVB

Vierde klasse D

Langeberg-Mariarade 1–5
KEV-SV Treebeek 4–0
Helios '23-Sanderbout 1–2
RKDFC-IVS 0–1
GSV '28-Coriovallum 0–0
Centrum B.-GVCG 2–1

GSV '28	5	4	1	0	9	10-1
Mariarade	5	3	2	0	8	12-5
Sanderbout	4	3	1	0	7	9-3
IVS	5	2	3	0	7	6-1
Centrum B.	5	3	0	2	6	9-10
Coriovallum	4	1	3	0	5	6-4
RKDFC	5	2	1	2	5	7-7
KEV	5	2	0	3	4	10-10
Helios '23	5	2	0	3	4	8-9
Langeberg	5	1	1	3	3	6-11
GVCG	5	0	0	5	0	3-11
SV Treebeek	5	0	0	5	0	4-18

Topscorers: 1. H. Neissen (Sanderbout) 6; 2/3. P. Stevens (Centrum B.) W. Theunissen (Mariarade) 5; J. Sturmans (Mariarade) 4.

Programma voor zondag:
IVS-Helios '23
Sanderbout-KEV
SV Treebeek-Langeberg
Mariarade-Centrum B.
GVCG-GSV '28
Coriovallum-RKDFC

Vierde klasse E

Urmondia-Maasbracht 1–2
Walburgia-SVE 3–1
Linne-FC Ria 2–0
Holtum-Armada gest.0–0
Roosteren-Stevensweert 2–1
Vlodrop-EVV 0–2

Linne	5	4	0	1	8	13-3
EVV	5	4	0	1	8	8-1
Maasbracht	5	4	0	1	8	7-5
Holtum	4	2	1	1	5	7-3
Armada	4	2	1	1	5	8-5
Roosteren	5	2	1	2	5	7-6
Vlodrop	5	2	1	2	5	3-4
SVE	5	1	2	2	4	9-17
Stevensweert	5	1	1	3	3	6-7
Walburgia	5	1	1	3	3	8-11
Urmondia	5	1	1	3	3	2-6
FC Ria	5	0	1	4	1	6-16

Topscorers: 1. A. Faassen (SVE) 4; 2/5. B. Peters F. Schlechtriem (Linne), M. Driessen (FC Ria), R. Maassen (Holtum), M. Gehlen (EVV) 3.

Programma voor zondag:
Armada-Linne
FC Ria-Walburgia
SVE-Urmondia
Maasbracht-Vlodrop
EVV-Roosteren
Stevensweert-Holtum

Vierde klasse F

RKESV-SC Leeuwen 0–0
RKVB-RKSVO 3–2
SVH '39-SVVH 3–0
Thorn-Rios '31 0–2
MHD-Swift '36 1–2
Nunhem-Victoria R. 1–1

Swift '36	5	4	1	0	9	11-2
Rios '31	5	3	1	1	7	10-3
Thorn	5	3	1	1	7	12-6
RKVB	5	3	1	1	7	11-7
Victoria R	5	2	2	1	6	7-5
RKSVO	5	1	3	1	5	11-11
RKESV	5	1	3	1	5	10-11
SVH '39	5	1	2	2	4	6-6
MHD	5	1	1	3	3	7-10
Nunhem	5	0	3	2	3	7-11
SC Leeuwen	5	0	3	2	3	2-10
SVVH	5	0	1	4	1	3-15

Topscorers: 1. v. Duynen (Swift '36) 6; 2/3. v. Bilzen (RKVB), Smeets (Thorn) 4.

Programma voor zondag:
Rios '31-SVH '39
SVVH-RKVB
RKSVO-RKESV
SC Leeuwen-Nunhem
Victoria R.-MHD
Swift '36-Thorn

Vierde klasse G

HBSV-Swalmen 1–1
FC Steyl '67-Venlo 2–6
Boekoel-VCH 1–1
Roggel-Egchel 0–1
KVC-Bevo 1–1
Quick B. '31-RKSVN 0–1

Venlo	4	4	0	0	8	15-3
KVC	5	3	2	0	8	13-4
Egchel	4	3	1	0	7	4-1
HBSV	5	2	3	0	7	10-6
Swalmen	5	1	4	0	6	4-3
RKSVN	5	1	3	1	5	7-8
VCH	5	1	2	2	4	6-6
Bevo	5	1	2	2	4	6-7
Quick B. '31	5	1	1	3	3	10-10
Roggel	5	0	2	3	2	3-10
Boekoel	5	0	2	3	2	3-11
FC Steyl '67	5	0	2	3	2	5-17

Topscorers: 1. v.d Beuken (KVC) 5; 2/4. R. Heuvelmans en Linssen (HBSV), E. Ronckers (Quick B.) 4.

Programma voor zondag:
Egchel-Boekoel
VCH-FC Steyl '67
Venlo-HBSV
Swalmen-Quick B. '31
RKSVN-KVC
Bevo-Roggel

Vierde klasse H

RKDSO-Leunen 1–2
EWC-GFC '33 1–1
Melderslo-Geijsteren 2–0
Montagnards-Meterik 1–4
Ysselsteyn-Achates 0–2
Wanssum-Stormv. '28 6–1

Meterik	5	4	1	0	9	12-5
Melderslo	5	4	1	0	9	11-4
Montagnards	5	4	0	1	8	12-4
Wanssum	5	3	1	1	7	12-6
Achates	5	2	1	2	5	11-6
Leunen	5	2	1	2	5	9-7
RKDSO	5	1	3	1	5	6-6
GFC '33	5	1	1	3	3	7-9
Ysselsteyn	5	1	1	3	3	2-5
EWC	5	1	1	3	3	4-8
Stormv. '28	5	1	1	3	3	5-14
Geijsteren	5	0	0	5	0	0-17

Programma voor zondag:
Meterik-Melderslo
Geijsteren-EWC
GFC '33-RKDSO
Leunen-Wanssum
Stormv. '28-Ysselsteyn
Achates-Montagnards

Limburgs Dagblad
piccolo's
Voor meer resultaat!

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's
Over 1 kolom, in kleine letters met een woord in hoofdletters. Minimumhoogte: 10 millimeter. Prijs per millimeter hoogte: ƒ 1,20.
Afwijkende tarieven voor rubrieken: Proficiat en Vermist Gevonden ƒ 1,00 per mm, Onroerend Goed en Bedrijven Transakties ƒ 1,60 per mm.

Reuzepiccolo's
Over 1 of 2 kolommen, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal een woord in grotere letter (14-punts). Minimumhoogte: 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeter hoogte per kolom: ƒ 1,60.
Advertenties onder nummer: ƒ 7,50.
Bewijsnummers op aanvraag: ƒ 4,75.

Prijzen exclusief 6% BTW. Betaling contant of met de acceptgirokaart die u wordt toegezonden.
Enkele rubrieken UITSLUITEND a contant en met legitimatie.

Telefonisch opgeven
045-719966
Maandag t.m vrijdag 8.30-17.00 uur. Opgave - in de regel - tot 12.00 uur daags voor plaatsing.

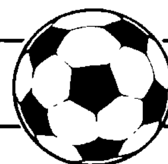
Schriftelijk opgeven
Opgave via de 1e post daags voor plaatsing.

Persoonlijk opgeven
Via de balie van onze kantoren maandag t.m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt donderdag 17.00 uur.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties.

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door meer dan 250.000 personen van 15 jaar en ouder.
(Bron: Cebuco Summo Scanner) 79232

Voor Piccolo's zie verder pagina 20



Fouten Limburgia-routiniers leiden 2-1-nederlaag in

Veerkracht SVN onderschat

Van onze medewerker WILLY WINGEN

LANDGRAAF – Limburgia dacht de buit al binnen te hebben, maar het vergrabbelde zich behoorlijk aan de veerkracht, die de SVN'ers na de plotseling opgelopen achterstand, ineens konden opbrengen. De thuisclub mobiliseerde al zijn krachten en met name de Limburgia-defensie kreeg het zwaar te verduren. Illustratief voor de paniek in Brunssumse gelederen was wel het feit, dat met name de routiniers in de ploeg in de fout gingen, waardoor SVN de achterstand knap wist om te buigen in een 2–1-overwinning.

SVN-trainer Math Schaepkens verliet met opgeheven armen glunderend de grasmat. Hij kende als geen ander de Limburgia-ploeg en had zijn spelers voldoende geïnstrueerd.

Zo zwierven de koppels Zenden-Meens, Duyf-Winkens en Mennens-Starmans als Siamese tweelingen over het veld. Het was duidelijk, dat Schaepkens op die manier de aanvoerlijnen wilde onderbreken en de gasten verder zo ver mogelijk van het doel wilde houden. Die taktiek had succes, want op een misser van Winkens, Knols te zachte kopbal en een afstandsschot van Koetsier na, waren dit de enige Brunssumse wapenfeiten in de eerste helft.

De wedstrijd had zonder meer een doelpunt nodig om het schaakvoetbal van de eerste helft te doen vergeten. Het schaars opgekomen publiek werd in het tweede bedrijf, toen de wedstrijd iets meer op een derby begon te lijken, op zijn wenken bediend, toen Mennens' terugspeelbal door de attente Fijneman werd onderschept. SVN-doelman Reumkens blokte diens inzet nog wel, maar de bal belandde hierna precies voor de voeten van Winkens, die de Mennens' blunder van afstrafte: 0–1. Voor SVN was dit dan ook het sein om massaal in de aanval te gaan.

Het kopballetje van Nelissen was nog te zwak om Frolichs te verontrusten, maar twee minuten later was hij tegen de inzet van de in het centrum volledig vrijgelaten Hensels kansloos: 1–1. En nog geen drie minuten later bleek, hoe kwetsbaar Limburgia is, als het onder druk komt te staan. Koetsier verspeelde de bal wel erg knullig aan Nelissen, waarna Cremers afrondde: 2–1. „Het is toch schandalig om te zien hoe mensen, die de kar moeten trekken in de fout gaan," foeterde Harm Posthuma. „Maar hier is het laatste woord nog niet over gezegd. Daar kunnen de heren deze week op rekenen!"



● *De liggende Erik Knol komt te laat, want SVN-aanvoerder Ton Reintjes ruimt op. Leo Pluymen (rechts) en Huub Joosten hoeven niet meer in actie te komen.* Foto: DRIES LINSSEN

Vinkenslag pijnigt Heer

Van onze medewerker MAARTEN DE KEVER

MAASTRICHT – Ondanks de inbreng van enkele jeugdige spelers („Als de routiniers falen, moet de jeugd een kans krijgen", was trainer Houben's verklaring) is Heer er niet in geslaagd het tij te keren. Vinkenslag was een maat te groot en trakteerde Heer op een 4-0 nederlaag. Al na vier minuten kwam Vinkenslag op voorsprong. Mark Duchateau kon ongehinderd op het Heer-doel aflopen en na een combinatie met Ben Habets schoot hij de bal in de verre hoek: 0-1.

Heer probeerde wel op gelijke hoogte te komen, maar was niet bij machte om te scoren. Dat lukte Vinkenslag wel. Vlak na rust bracht Duchateau na een voorzet van Frijns de stand op 0-2. Zes minuten later knalde Richard Hermans de derde treffer in de touwen. Heer was geslagen. De counters van Vinkenslag bleven gevaarlijk. Harrie Vroegop scoorde na prachtig voorbereidend werk van Hermans, Bastiaans en Habets, maar de uitstekend leidende scheidsrechter Slavenburg keurde dit doelpunt af. Toch kwam ook het vierde Vinkenslagse doelpunt op het bord. Weer was het Mark Duchateau die uit een voorzet van Ben Habets intikte: 0-4.

Heer-trainer Houben was teleurgesteld: „In de tweede helft lieten we het helemaal liggen. Een aantal spelers bracht niet wat ik me er helemaal van voorstelde". Ook Vinkenslag-trainer Peter Benen was niet helemaal tevreden: „We lieten de tegenstander te veel voetballen. Gelukkig scoorden we erg gemakkelijk".

Marco Blankenhagen dit seizoen nog niet verslagen

Chevremont en Waubach kunnen niet bekoren

Van onze medewerker ARNO ROMGENS

CHEVREMONT – Toen Bert Isenborghs vier jaar geleden aantrad als trainer bij Chevremont was er geen plaats meer voor Huub Deswijzen. Isenborghs wenste een jeugdig, kneedbaar elftal. Teleurgesteld in de club waarvoor hij jaren speelde, vertrok Deswijzen naar Waubach. Om, op 37-jarige leeftijd, af te bouwen in een lager team. Verleden seizoen kwam bij Waubach-één plots de nood aan de man. Wim Vrosch deed een beroep op de veteraan en deze ging de rol van vrije verdediger vervullen. Een functie die hij dit jaar, op 41-jarige leeftijd, nog steeds bekleedt. Het succes, want mede aan hem was het gisteren, in de wedstrijd tegen Chevremont (0-0), te danken dat doelman Marco Blankenhagen dit seizoen de nul nog steeds vasthoudt.

Chevremont en Waubach verdienden beide niet te winnen. Daarvoor acteerden beide ploegen te angstig. Daarvoor ook speelden zij te krampachtig en te slecht. Beide teams weidijverden in het uitdelen van foutieve passes, zodat het balbezit over de totale wedstrijd gelijkelijk was verdeeld. „Mijn spelers hadden teveel ontzag voor de tegenstander," zei Waubach-trainer Wim Vrösch na afloop. „Omdat ook Chevremont het spel weigerde te maken, ontstond voor de toeschouwers een bar vervelende vertoning.".

Inderdaad: voor de ruim vijfhonderd kijkers viel bitter weinig te beleven. Voor rust kon welgeteld één mogelijkheid (een schot van Chevremontenaar Huub Dautzenberg ging net voorlangs) worden genoteerd. Na rust waren er twee doelkansen. Beide voor Waubach. Willy Dautzenberg en René Horbach faalden echter in prima positie. Voor de rest was uitzichtloos gepriegel op het middenveld troef. „Eén ding moet ik roemen: de werklust van mijn spelers," merkte Chevremont-trainer Jo Quaedvlieg op.

Quaedvliegs ploeg wordt steevast geroemd als aanwinst in de eerste klasse. Zolang je niet scoort en zolang je geen overwinningen boekt, koop je daar echter weinig voor. Chevremont heeft een solide achterhoede en een evenwichtig middenveld. Het grote probleem ligt in de voorhoede. René Meerman rendeert nauwelijks als hij niet via de flanken wordt aangespeeld, terwijl Willy Schleepen hard werkt, doch zelden gevaarlijk wordt. Omdat trainer Jo Quadvlieg bovendien slechts een super-kleine selectie tot zijn beschikking heeft, zal de Kerkraadse ploeg het best moeilijk krijgen om het seizoensdoel 'handhaven' te bereiken.

Goulding en Janssen zorgen voor doelpunten

Sittard en RKONS vervelen publiek

Van onze medewerker

SITTARD – Bijna had Sittard aan één opvallend sterke individuele actie genoeg voor het binnenhalen van de volle winst. Een kwartier voor tijd glipte Rob Ehlen langs zijn tegenstander en bracht de bal voor het Schaesbergse doel. Maurice Segers maakte een handig overstapje. Hij wist Glenn Goulding in een betere scoringspositie. Die gaf Frank Bemelen in het RKONS-doel geen enkele kans (1-0).

Was het daarbij gebleven, dan hadden de bezoekers een onverdiende nederlaag te slikken gekregen. Zeker in de eerste helft mochten ze meer aanspraken op de overwinning maken. Gelukkig hadden ze Frank Janssen. Die toonde moed voor een solo. Hij penetreerde in het hart van de Sittardse defensie en mocht zelf, na een korte combinatie met Hub Smeets zijn ploeg in de 90e minuut alsnog het verdiende punt bezorgen (1-1).

De bezoekers begonnen zeker niet behoudend aan het duel. Al in de vierde minuut moest Ed Urlings volluit aan de bak na een geplaatste kopbal van Hans Cremer. Via de paal verdween de bal uiteindelijk over de doellijn. Vervolgens viel er echter niet zo erg veel te beleven, noch van Sittardse noch van Schaesbergse zijde. Ontevreden gezichten van toeschouwers op de tribune spraken duidelijke taal. Tot een kleine tien minuten voor de pauze hield scheidsrechter Deckers het publiek wakker met een drietal boekingen. Sittard kwam aan geen enkele kans toe. De oranjehemden kregen er tenslotte nog wel eentje. Het was een goede ook. Frank Janssen miste. Het bleef 0-0.

Na de rust gebeurde lange tijd bijna niets noemenswaards. De grieperige Rob Ehlen ontsteeg eindelijk aan de op het veld heersende middelmaat en brak de wedstrijd open. Het al gememoreerde antwoord van Janssen loog er evenmin om.

RKONS-trainer Logister was na afloop tevreden. Zijn kanttekening: „Eigenlijk had mijn ploeg voor de rust de basis moeten leggen voor een overwinning. Omdat dat niet lukte, hebben we in de pauze tegen elkaar gezegd, dat we dan maar met een gelijkspel tevreden moesten zijn. Bijna waren we nog de boot in gegaan."



● *Vier hoofden met een en hetzelfde doel: de bal. Moment uit de ontmoeting Sittard-RKONS.* Foto: PETER ROOZEN

Toppers in zaalvoetbal

HEERLEN – In de eerste divisie C vinden vanavond twee interessante Limburgse derby's plaats. In Weert staan de twee ongeslagen subtoppers FC Wierts en Bouwfonds tegenover elkaar. De koploper Dousberg Parc moet thuis zijn positie verdedigen tegen het ook nog ongeslagen ZVV Roermond '90, dat drie keer gelijkspeelde. Ook Stap In Entreé werkt vanavond een thuiswedstrijd af. De Heerlense ploeg ontvangt de niet erg sterk gestarte Brabantse kampioen Molier Intramast. In de tweede divisie F treffen in Melick twee koplopers, Fermonia Boys en Bekkers Carwash elkaar. In Geleen moeten Hans Meyers uit Geleen en DC Hans Anders uit Maastricht uitmaken wie in het spoor van de leiders blijft.

1 C:
Geusselt 20.15: Dousberg Parc-ZVV Roermond
Boshoven Weert 21.15: FC Wierts-Bouwfonds
Varenbeuk Heerlen 20.30: Stap in Entree-Molier Intra.

2 F:
Melick 21.00: Fermonia B.-Bekkers C.
Glanerbrook 20.00: H.Meyers-H.Anders
Heel 21.15: Heel-Bastings
Brunahal Brunssum 21.15: Luc/Brikske-Perey Verz.
Beek 20.20: de Haantjes-'t Häöfke
Hulsberg 19.30: Keelkampers-Cosmos

Veel thuisspelende ploegen met lege handen in afdeling

Schinnen hekkesluiter af

Van onze medewerkster MARIANNE GROSJEAN

HEERLEN – In de afdeling Limburg bleef menige thuisclub met lege handen achter. In de eerste klasse A had VNB geen schijn van kans tegen Biesland: 1-6. Ook SCKR (1B) kon tegen Zwart Wit '19 geen vuist maken: 1-4. Verrassend was de 5-1 winst van Wylre, voorlaatste op de ranglijst in de eerste klasse B, op Wahlwiller. Eikenderveld (1C) verloor op eigen veld met 0-5 van Kakertse Boys. In het duel Susterse Boys (1E) tegen PSV '35 gingen de gasten met de volle winst huiswaarts: 2-3.

SV Itteren, koploper in de eerste klasse B, kwam tegen Huls niet verder dan een 1-1 gelijkspel. Itteren kwam in de eerste helft op voorsprong door een doelpunt van Catalinie. In de tweede helft benutte Honings voor de gasten een strafschop. Itteren-trainer Bert Winkens: „We hadden eigenlijk de betere kansen. De strafschop voor Huls in de tweede helft was een kadootje. We mogen met deze puntendeling echter niet ontevreden zijn."

Schinnen (1C) is door de 2-0 winst bij Wijnandia hekkesluiter-af. De ploeg van Henk Theunissen schuift maar liefst vier plaatsen op de ranglijst op. De ruststand was 1-0 voor Schinnen, doordat Ton Palmen een strafschop verzilverde. Frank Maes zorgde in de tweede helft voor de eindstand. Schinnen-trainer Henk Theunissen: „Het was een harde wedstrijd. We hebben echter goed gevoetbald."

Het duel tussen Spaubeek en Amstenrade (1D) eindigde in een 4-2 overwinning voor de thuisclub. In de 20e minuut werd Amstenrade-doelman Lambert Merkx van het veld gestuurd wegens hinderen van een spits van Spaubeek. Met 10 man bleef Amstenrade lang weerstand bieden.

In de eerste helft werd de score geopend door Spaubeek-speler Jos Vincent. Tom Cobben nam de gelijkmaker voor zijn rekening. In de tweede helft scoorden Harry van Mierlo (2) en Henk van de Wouwer voor Spaubeek; Ron Bruin doelpuntte (2-2) voor de gasten. Spaubeek-trainer Math Wessels: „Alle complimenten voor de tegenpartij; ze wisten tot twee keer toe op gelijke hoogte te komen. Toch hebben we terecht gewonnen."

In de eerste klasse E won St. Odiliënberg met 1-0 van RKSNA. In de eerste helft hadden de gasten een veldoverwicht, maar er werd niet gescoord. De thuisclub speelde na rust agressiever. Dit leverde de 1-0 op via Louis Eversen. St. Odiliënberg-trainer Fred Vernhout: „In de eerste helft speelden we beneden ons kunnen. In de tweede helft stond er een gemotiveerder elftal in het veld."

ld-sterrenelftal

DUSSELDORP (2) (Meerssen)

MAGERMANS (1) (Vinkenslag)

POELS (2) (Venray) — SCHEFFERS (2) (Meerssen) — ENGELS (1) (Panningen)

HERMANS (2) (Vinkenslag) — W. VIEVERMANS (1) (Venray) — VAN HELVERT (1) (SCG)

DAHLMANS (3) (Meerssen) — PLOEMEN (1) (Meerssen) — DUCHATEAU (1) (Vinkenslag)

Het cijfer achter de naam geeft aan hoeveel maal de desbetreffende speler in her LD-STERRENELFTAL werd gekozen.

Caesar snoept RKVCL punt af

Van onze medewerker WIL LEMMENS

MAASTRICHT – Ook na de vijfde wedstrijd van deze competitie is RKVCL nog steeds ongeslagen. „Het ging wel erg stroef vandaag", vond VCL-trainer Ger Houben. „Caesar was geen gemakkelijke tegenstander". Caesar was blij met dat ene puntje. „Na het debacle van afgelopen zondag tegen Vinkenslag, 6-2, is deze uitslag wel een verademing", verklaarde trainer Fer van Melsen. Waren de schutters van Caesar wat trefzekerder geweest, dan hadden de Beekenaren met gemak de volle winst mee naar huis kunnen nemen.

Zowel voor als na rust kreeg Caesar legio kansen. Slechts een keer wist de ploeg het net te vinden. Aan de basis van dit doelpunt stond Raymond Gelissen, die een slimme vrije trap richting Maurizio Carrus stuurde, die op zijn beurt beheerst 0-1 scoorde. Met wat geluk had Caesar voor de pauze ook orde op zaken kunnen stellen, maar het geluk was voor de thuisclub. Rico van Ginniken scoorde vanaf de kalkstip 1-1. De strijd lag na rust dus weer volledig open. Geen van beide ploegen durfde echter risico's te nemen.

Vooral voor Caesar zou verlies een danige klap betekenen: „Dan zouden we helemaal naar onderen op de ranglijst zakken en dan wordt het elke week moeilijker", zei Fer van Melsen. Toch kreeg Caesar nog mogelijkheden, maar ook in deze wedstrijd kreeg het VCL-goalie Frans Smit zijn doel op uitstekende wijze weet te verdedigen.

SCG heeft geen greintje geluk

Van onze medewerker PIERRE FRAMBACH

GRONSVELD – Wilhelmina'08 heeft aan het matige duel met SCG twee punten overgehouden. Dat was meer dan waar de ploeg van trainer Beerendonk op gerekend had. „Wij hebben de volle winst, dat is het enige wat vandaag telt", meende de Wilhelmina-trainer. „Dit was onze slechtste wedstrijd van het seizoen. Ik ben absoluut niet tevreden met wat het team hier heeft laten zien. Het loopt niet en er is totaal geen rust binnen het team."

De feiten onderstreepten Beerendonks zienswijze. In de eerste helft waren beide teams aan elkaar gewaagd, terwijl SCG in het tweede bedrijf de bezoekers op eigen helft vastzette. Toch was de thuisploeg opnieuw niet bij machte om te scoren. De aanvallen, meestal via de flanken opgezet, waren gevaarlijk genoeg maar het laatste, beslissende tikje, bleef uit. Bovendien speelde Wilhelmina's laatste man Jack Goldsteyn, een sterke partij.

Matchwinnaar voor Wilhelmina was René Pauwels. Vijf minuten voor het verstrijken van de eerste helft worstelde hij zich door de SCG-defensie en scoorde van dichtbij het winnende doelpunt.

SCG-trainer Lou Riedel kon het allemaal maar moeilijk vatten: „Gezien de personele problemen kan ik dit team, dat vandaag in het veld stond, alleen maar prijzen. Zeker in de tweede helft hebben ze ervoor gewerkt en geknokt. Hetgeen ons momenteel ontbreekt is een tikkeltje geluk".

ld-spelersklassement

1. Kokelkoren (SCG) 7.500; 2. Smit (RKVCL), Doensen (Panningen), Dusseldorp en Dahlmans (Meerssen) 7.400; 6. Dijkstra (RKONS) en Engels (Panningen) 7.333; 8. Van Dijk (Meerssen), Van Hoorn (SCG), Bastiaans (Vinkenslag), Quesada, E. Smeets en Scheffers (Meerssen), Hermans (Vinkenslag), Poels (Venray), Gerringa (EHC) en Segers (Sittard) 7.200.

eerste klasse F

Chevremont-Waubach	**0–0**
SCG-Wilhelmina '08	**0–1**
SVN-Limburgia	**2–1**
RKVCL-Caesar	**1–1**
Heer-FC Vinkenslag	**0–4**
Sittard-RKONS	**1–1**

Waubach	5	3	2	0	8	9-[illegible]
SVN	5	4	0	1	8	6-3
FC Vinkenslag	5	3	1	1	7	17-9
Sittard	5	2	3	0	7	9-5
Limburgia	5	2	2	1	6	9-4
RKVCL	5	1	4	0	6	6-2
RKONS	5	1	3	1	5	6-5
Chevremont	5	0	4	1	4	2-4
Heer	5	1	1	3	3	3-[illegible]
Wilhelmina '08	5	1	1	3	3	2-10
Caesar	5	0	2	3	2	4-12
SCG	5	0	1	4	1	3-14

Programma:
Caesar-SVN
Limburgia-SCG
Wilhelmina '08-Chevremont
Waubach-Sittard
RKONS-Heer
FC Vinkenslag-RKVCL

eerste klasse E

Blerick-NOAD	**2–0**
Gemert-Hapert	**5–0**
Rood Wit W.-Margriet	**0–2**
De Valk-ODC	**0–2**
ESV-UDI '19	**3–1**
WSC-WVO	**3–1**

Margriet	5	4	1	0	9	10-4
Blerick	5	4	0	1	8	9-4
ESV	5	3	1	1	7	10-4
De Valk	5	3	0	2	6	9-3
Gemert	5	2	2	1	6	8-3
NOAD	5	3	0	2	6	7-7
Rood Wit W.	5	2	1	2	5	5-8
UDI '19	5	2	0	3	4	9-8
ODC	5	1	2	2	4	4-7
WSC	5	1	1	3	3	4-[illegible]
Hapert	5	0	1	4	1	2-12
WVO	5	0	1	4	1	3-14

1F in cijfers

CHEVREMONT - WAUBACH 0-0. Scheidsrechter Stassen. Toeschouwers 500. Boekingen voor Meerman en Huynen (beiden Chevremont).
Chevremont: Schleyper 7, Dautzenberg 7, Kroon 7, Weelen 7, Huynen 7, Schmitz 6, Otten 6, Wijnhoven 6, De Mey 6, Meerman 5, Schleepen 5 (63. Vliegen-). Totaal 69 (11).
Waubach: Blankenhagen 7, Jurgens 7, Deswijzen 7, Van Kan 7, Snippe 6, Horbach 6, Kleinjans 6, Starmans 6, Kupper 6 (61. Offermans-), Middeldorp 5 (61. Speth-), Dautzenberg 6. Totaal 69 (11).

SVN - LIMBURGIA 2-1 (0-0). 54. Winkens 0-1; 65. Hensels 1-1; 68. Cremers 2-1. Scheidsrechter De Graaf. Toeschouwers 300.
SVN: Reumkens 7, Joosten 7, Pluymen 6, Duyf 7, Reintjes 7, Mennens 6, Zenden 7, Custers 7, Cremers 6, Nelissen 7, Hensels 8. Totaal 75 (11).
Limburgia: Frolichs 7, Van Hezik 5, Holland 6, Koetsier 5, M. Frijns 6, Meens 7, Craemers 7, Starmans 7, Knol 6, Fijneman 6 (64. P. Frijns), Winkens 6. Totaal 68 (11).

SITTARD - RKONS 1-1 (0-0). 74. Goulding 1-0; 90. Janssen 1-1. Scheidsrechter Deckers. Boekingen: Keizers en B. Pernot (Sittard), Van der Linden en Janssen (RKONS). Toeschouwers: 200.
Sittard: Urlings 7; Bergrath 6, Meerts 6, Meisen 6, B. Pernot 5; Schmeitz 6, Keizers 6, Schaekens 6; Ehlen 7 (80. Barra), Segers 6, Goulding 6. Totaal: 67 (11).
RKONS: Bemelen 7; De Boer 6, Van der Linden 6, Eleveld 6, Van der Wijst 5 (80. Aertz); Schilder 6 (60. Kockelkorn 6), Henssen 6, Nöllgen 6; Janssen 6, Smeets 6, Cremer 7. Totaal: 73 (12).

HEER-VINKENSLAG: 0-4 (0-1). 4. Duchateau 0-1; 48. Duchateau 0-2; 54. Hermans 0-3; 69. Duchateau 0-4. Toeschouwers: 200. Scheidsrechter: Slavenburg.
Heer: Gielen 5, Nelissen 6, Huntjens 6, Costongs 7, Hollanders 5, Franssen 6, Wijns 8, Limbourg 6, Macheels 5 (63. Wetzels-), Hoofs 6, Braken 4. Totaal 64 (11).
Vinkenslag: W. Remmers 6, Holmans 7, Magermans 8, Frantzen 6 (38. Frijns 7), G. Remmers 7, Hermans 8, Bastiaans 7, W. Remmers 7, Duchateau 8, Vroegop 6 (81. Scheffers), Habets 8. Totaal 85 (12).

RKVCL - CAESAR: 1-1 (1-1). 24. Carrus 0-1, 45. V. Ginneken (penalty) 1-1. Boeking: Raymond Gelissen (Caesar), Bram Louhenapessy (RKVCL). Scheidsrechter: Noortman. Toeschouwers: 350.
RKVCL: Smit 7, Theunissen 6, Louhenapessy 6, Brül 6 (65. Erens), V. Ginneken 6, Jansen 6, Huininga 6, Thoma 6 (81. Janssen), Nuiten 7, Willems 6, Sour 6. Totaal 68 (11).
Caesar: Knols 7, Vervoort 6, Engelen 6, Luyten 6, Diederen 6, Dahlmans 7, Gelissen 6, Ruiter 7, V. d. Heuvel 6, Bastings 6, (72. Lacroix), Carrus 6 (80. Nijsten). Totaal 69 (11).

SCG–WILHELMINA'08 0–1 (0–1). 40. Pauwels 0–1. Scheidsrechter Lucassen. Boekingen: Geurtjens (SCG), Goldsteyn (Wilhelmina). Toeschouwers: 200.
SCG: Loyens 6, Aubel 6, Geurtjens 6, Rousseau 7, Van Hoorn 7, Bessems 6, Houten 6, Van Helvert 8, Van Caldenborgh 6 (75. Maintz), Essers 6, Schoens 6. Totaal 70 (11).
Wilhelmina'08: Strijbosch 6, Heykers 6, Goldsteyn 7, Berns 6, Gilkens 6, Kraus 6, Poldervaert 7, Bruinaers 7, Pauwels 6 (85. Neeskens), Van Tilburg, Mertowidjojo 5 (46. De Graaf 6). Totaal 74 (12).

ld-clubklassement

1.	**Meerssen**	**6.946**
2.	Panningen	6.764
3.	Vinkenslag	6.742
4.	EHC en SVN	6.679
6.	Sittard	6.596
7.	RKVCL	6.589
8.	Waubach	6.561
9.	RKONS	6.485
10.	Limburgia	6.456
11.	Venray	6.386
12.	Chevremont	6.362
13.	SCG	6.351
14.	Heer	6.190
15.	Wilhelmina '08	6.138
16.	Caesar	6.103

topscorers

1. R. Winkens (Limburgia) 6; 2. Segers (Sittard) 5; 3. Janssen (RKONS), Goulding (Sittard), Duchateau, W. Remmers en Verhoeven (Vinkenslag) 3; 8. Ruiter (Caesar), Nöllgen (RKONS), Hensels (SVN), Habets (Vinkenslag), Dautzenberg en Van Kan (Waubach) 2.

Diversen

Chinese heilmassage
en acupressuur in Maasmechelen. Beh. volgens afspr. Tel. 09-3211.771962.

Nieuw! - Nieuw! - Nieuw!. Warme watermassage. Door 2 of 1 jonge masseuse, totale ONTSPANNINGS-MASSAGE. 045-353489.

GEBIT gebroken? Hoonhout Akerstraat Noord 328, Hoensbroek. 045-228211. Klaar terwijl u wacht.

06-lijnen

Als de tennispakjes aan het naakje hangen, douchen 2 slanke sportmeisjes. en ontdekken
Lesbische liefde
06-320.330.19 - 50 ct p.m.

Sex Royal
06. nr. voor 50 cent p.m.
320.320.24.

Homo live
Twee hete jongens gaan tot het uiterste
06-320.330.12 - 50 c/m

Gay Box
Rotterdam beter een hete buur dan een verre vriend
06-320.328.22 - 50 ct pm

Lesbi live
Twee hete meiden gaan tot het uiterste
06-320.323.12 - 50c/m

Een rijpe gekleurde vrouw 39 voor jou. 50 cpm 06-
320.*320.*91

ah, top S&M..ah
Vrouwengenot.. 50 ct p/m Ah...06-320.331.13..Ah.

!!Lady Bizar!!
06-320.324.68...50 ct p/m hete schokkende SM Sex

Een rijpe dame geeft 't buurmeisje sexles 50cpm.
06-320.321.34

Chique dame, 38 geeft jongen les: Pervers? 50 cpm
06-320.320.38

Als blonde Steffi
haar verzet opgeeft leert ze in Afrika van donkere mannen Oersex....(Grieks)
06-320.326.90 - 50 ct p/m

De man
masseert een sportknul van top tot teen. Onder die geraffineerde handen gebeurt het...
06-320.326.91 - 50 ct p/m

Hij is een strenge man, en zij.... is mooi, slank en goudblond. Hij eist hoge naaldhakken, meer mag ze niet
06-320.330.61
50 ct p/m

Na één keer SM
Verlangt Dory naar de man, naar de ketting op haar naakte huid en....de zweep
06-320.326.92 - 50 ct p/m

Claudia vangt een inbreker. Vlug op je knieën...en nu ga je voor straf... Frans en Grieks doen
06-320.330.51
50 ct p/m

Als de vrouw in dat korte witte pakje zelf op de tafel belandt, geniet ze van die naakte man
06-320.340.15
50 ct p/m

Hanna redt een zwemstertje uit het meer. Een heet bad op de boot, afdrogen en dan...
Lesbisch
06-320.330.52 - 50 ct p/m

Ze rent op haar mooie lange benen naar die ervaren man die haar verwent op z'n
Grieks
06-320.326.70 - 50 ct p/m

Een piepklein slipje. De man straft met harde hand een ondeugende meid, dan vraagt ze om .... liefde
06-320.326.72
50 ct p/m

2 jongens komen om oud papier, maar in haar huis nemen ze Ella wild onder handen 50 ct p/m
06-320.326.73

Sex met de
zweep
Ze smachten er naar. Vrouwen die er van droomden knielen... nu werkelijk.
06-320.340.01 - 50 ct p/m

Tropical Sex
Rijpe vrouw 41 jr., 50cpm.
06-320.323.46.

Sexlijn 10
Sonja........06-320.320.10
Evelientje....06-320.321.10
Vriendinnen..06-320.323.10
Meisjes........06-320.320.50
Sex Box........06-320.325.30
50cpm Call-me pb 2094 Arn

Homokontakt
de heetste afspraakjes
06-320.325.01 - 50 ct p/m

Zoek jij een hete meid? Bel de
Sexdatinglijn
06-320.326.33 - 50 ct p/m

Zoek jij lekkere meisjes?
De Tippelbox
06-320.326.66 - 50 ct p/m

Homo
Het is wel slikken voor Jos, hete jongens.
06-320.327.01 - 50 ct p/m

Natasja doet het met 3 mannen
Keukensex
06-320.327.77 - 50 ct p/m

Buurvrouw Chantal voor ordinaire
Live-sex
06-320.328.01 - 50 ct p/m

Meegenieten
Meisjes in de hete sauna.
06-320.328.88 - 50 ct. p/m

Stiekem meeluisteren met meisjes
06-320.329.01
50 ct p/m

Homo
Het is wel slikken voor die hete jongens
06-320.330.88 - 50 ct p/m

Rosie-relatielijn
voor modern sexcontact op 06-320.324.50 (50 cpm) hoor je wensen van paren en dames. In Rosie okt. zie je hun "naakt"foto's.

De nieuwe
Life-Lijn.
Voor een gesprek apart met Chantal. De operator helpt u verder. Chantal, blond en sexy op
06-320.327.88 (50cm)

Hij is wel vaak in gesprek, maar blijf proberen.
De Porno-Box.
Onbeschaamd, maar wel eerlijk.
06-320.320.51 - 50 cpm.

De Ruilsexbox
Snel resultaat, geen geschrijf, geen gewacht. Veel plezier nog deze nacht.
06-320.326.99 - 50 ct p/m

Dame zoekt gave knul, meisje wil contact met e rvaren heer. Ze vinden het op de
Generatiebox
06-320.326.27 - 50 ct p/m

.... Nieuw .... Nieuw .... Nieuw .... Nieuw ....
Nu vanaf ƒ 50,- massages
Relax's, Trio of Lesbisch mog. Nieuwe meisjes aanw., in zeer pikante lingerie en nylonkousen. Gezelligheid, film en drankje gratis. Geopend ma.-zat. 11-24 uur; Zond. 15-24 uur. Kapelweg 4, Kerkrade. Tel. 045-425100.

Maastricht Privé
Acht leuke jonge meisjes ontvangen u in een leuke ongedwongen sfeer met een gratis drankje. Maya: Yoegoslavische 19 jr. Cindy Supersexy brun. 19 jr. Priscillia slanke blonde Française 19 jr. Angela stevige brunette 21 jr. Sabina blond grote B. 21 jr. Paloma klein brazilliaans poppetje 19 jr. Maria Yoegoslavische brunette 27 jr. U kunt geheel vrijblijvend zonder enige verplichting even kennis komen maken met deze lieftallige dames. Jodenstr. 2 M'tricht. Tel. 043-254183.

Videoclub
nieuwe films aanwezig. v.a. ƒ 20,-. Tel. 045-718067. Meisje aanw. tev. ass. gevr

4 snoezige
dames overdag v.a. 13 u. 's Avonds komen er nog enkele snoesjes bij. Greetje en haar snoezepoezen. Een bar zoals het hoort, gezellige muziek en een beetje tipsie dames. Madame Butterfly, Hommert 24 Vaesrade (Nuth).

Gezellige dames
charmant, discreet bezoeken U thuis of in hotel.
045-311895.

Buro Yvonne
Weer nieuwe adressen en speciale aanbieding. Vrangendael 154, Sittard t.o. Fortuna Stadion. 04490-23203.

Club Denise
5 leuke meisjes ontvangen u in een aangename sfeer. Privé of escort van 12.00 tot 03.00 uur 's nachts. Tel. 045-413887

Escortservice
045-422685
v.a. 12.00 uur

Buro Geleen
Bem. in privé adr. van dames (met nieuwe insch.) tel. 04490-48768.

Peggy privé
nieuw m. aanw. 04490-74393, ma.- vr. 11-22.30 u.

Club La Ferme
Lemmensstr. 73, Ingber/Gulpen. Tel. 04450-3290. Dag. geop. v. 11.00-2.00 u. Ook Zat. en Zond. Rijksweg Maastr.-Vaals, plusm. 500m. achter de kruising Noorbeek, 1e str. links, na 100m. rechtsaf naar boerderij. Mooie meisjes aanw.

Patricia
al 9.00 uur ook zat. en z 045-721759 meisje g

Brigitte
Privé 04490-48140

Buro Venus
heeft en vraagt privé-da Tel. 043-257229.

Escortservice
045-320343

Diana Escort
045-320323
vanaf 10.00 uur.

045-326191
Escortservice. All-in

ƒ 50,- all in
Katja, Monique, Silvia Stella, tel. 045-42360

Monika
Escort 045-729532 Tevens vriendin gezocht

Zoek je een hete meid?
06-320.320.55 ..... Live Afspreeklijn - 50 ct p/m

Eurotele
HETERO LIVE-SEX
Typen is niet het enige wat ze kunnen...06-320.329.69
Lingerie, hoor het naadje van de kous...06-320.327.34
Anja, vreemdgaan is nooit hetzelfde...06.320.322.08
Sex op het werk, wat een verzetje...06-320.328.69
35 jaar, alsof het de laatste keer is...06-320.327.35
Vrouwen fantasieën wat de dames willen...06-320.327.69
Tele-sex laat je andere hand trillen...06-320.322.07
Achter de ramen voor geld doen ze alles...06-320.326.69
Marion de Wilde verleidt per telefoon...06-320.326.31
GAY ONLY
Marcel & Andre maken heel wat mee...06-320.320.21
Gay-phone, kun je tegen een stootje...06-320.322.06
Mr. Martin, dans naar zijn pijpen...06-320.323.05
Escort call-boys doen hun mond open...06-320.323.04
Ca. 50 ct. p.m.

Gay-two-Gay
06 voor twee
Direkt apart. Druk of draai een nul voor een andere partner.
06-320.327.32
ca. 50 ct.p.min.

een doorkijkbloesje en een strak kort rokje, zo danst ze in de disco. Laat naar huis, en dan plots..
2 knullen
06-320.329.24 - 50 ct p/m

Vrouwen weten beter hoe ze andere vrouwen laten genieten,
2 Lesbiennes
romantisch, verliefd en... heet bezig.
06-320.340.22 - 50 ct p/m

Lifesex
Lize komt er voor uit Zeist. Als haar verlegenheid in genot veranderd geniet ze waanzinnig
06-320.340.25 - 50 ct p/m

Als hij het zo streng eist, doet een mooi meisje zelfs dat kleine turnpakje uit voor de man, en dan....
06-320.340.33
50 ct p/m

"Bukken jij, over de knie!" als
Linda een kopje
breekt neemt mevrouw haar streng onder handen.
06-320.329.25 - 50 ct p/m

Al ze bijles krijgt laat ze de man zien hoe bruin ze is na
het naaktstrand
hij mag alles zien en dan...
06-320.323.86 - 50 ct p/m

Wat waanzinnig genieten is leert Anky als
2 mannen
het voor die hoge spiegel gelijk met haar doen
06-320.329.22 - 50 ct p/m

Ooit iets met een lief knap meisje gedaan? Met haar volle lippen wacht ze op jou..
06-320.340.06
50 ct p/m

geboeid kijkt Tom toe als z'n
blonde vrouwtje
alle bevelen van de man uitvoert en op haar knieën
06-320.329.23 - 50 ct p/m

Als 2 naakte
Homoboys
het in het bos zo doen kijkt de derde geboeid toe, tot hij ook....
06-320.340.11 - 50 ct p/m

Meisjes zoeken snel
Sexcontact
06-320.320.33 - 50 ct p/m

Zoek je een sexrelatie met een lekkere meid? Bel
06-320.320.44
50 ct p/m

Die knul
met fantasie doet heel andere dingen dan haar man. Hij is glanzend mooi, zo naakt, en Tiny...
06-320.330.09 - 50 ct p/m

Mannen geven zich bloot, als Kitty
op haar hoge rijlaarzen boven hen staat, met de dreigende....zweep.
06-320.330.17 - 50 ct p/m

Een vreemde man volgt haar op het smalle bospad. Tussen dichte struiken gebeurt het. "Omlaag
dat slipje"...
06-320.340.41 - 50 ct p/m

Alles is strak en spannend aan zo'n jongen. Onder handen van die man wordt het nog spannender...
Homo
06-320.340.45 - 50 ct p/m

Als de jonge vrouw 2 naakte vriendinnetjes betrapt, volgt er na de straf een
Lesbisch Trio
06-320.340.55 - 50 ct p/m

Haar kleren doet hij achter slot. Wanhopig ontdekt Frieda waar die ringen in de muur voor dienen.
SM
06-320.340.69 - 50 ct p/m

Haar man gaat vreemd. Blonde Claudia wreekt zich. Gaat ze met 2 jongens echt een nacht lang...?
06-320.340.75
50 ct p/m

Stoeiend vlucht Anita in bikini tussen de struiken. Met de man op het mos. Wat ben je mooi zo naakt
06-320.340.77
50 ct p/m

Bevend loopt ze in haar
minirokje
de trap op. Achter haar is die vreemde donkere man die haar zal...
06-320.340.88 - 50 ct p/m

Zoek jij een
Vriendin
Bel de Flirtbox
06-320.330.01 - 50 ct p/m

De baron ziet zijn mooie vrouw innig bezig met het meisje. Op je knieën jullie
ik straf je....
06-320.340.95 - 50 ct p/m

Als hun zwemslipjes te drogen hangen krijgen 2 naakte knullen een lesje van een ... man in uniform.
HOMO
06-320.321.33 - 50 ct p/m

Geen blessure..
toch kronkelt het blonde zwemstertje onder de handen van de donkere man
06-320.321.30 - 50 ct p/m

Inez doet geblindoekt echte
lifesex.
2 paar handen brengen haar aan 2 kanten in de stemming, en dan...
06-320.340.36 - 50 ct p/m

Versier een afspraakje, bel de
Meidenbox
06-320.330.77 - 50 ct p/m

Bent u op zoek naar 'n vrouw
06-320.328.03
Dames inspr. 01720-33202.

Homokontakten
Nieuw: Gayprive, direkt of apart met 'n lekkere jongen. Voor een lekker gesprek of voor 'n spannende afspraak. Van man tot man. Gay Prié voor de regio Limburg. Bel 06-320.322.75 - 50 ct p/m

Mooie vrouwen zijn op zoek
Sexkontakten
06-320.321.44 - 50 ct p/m

Wil jij 'n lekkere meid? Bel
de Tippellijn
06-320.330.66 - 50 ct p/m

Bel gratis/prive/anoniem
Lenie of Paul
06-320.324.94 (50 c.p.m.)

Het leven begint bij 40. Ook het sexleven.
De 40-plus box
Fijn en ongedwongen met leeftijdgenoten.
06-320.327.28 - 50 ct p/m

De Trio-Box.
Nee, superjaloers moet je niet zijn als je vrienden en vriendinnen zoekt op dit nummer
06-320.327.37 - 50 ct p/m

De Wip-In-Box
heet zo omdat er heel wat ge... wordt op 06-320.324. 60. Leuk toch? Trouwens, op de lijf-Sex-Box daar duren ze ook... en jij mag best meedoen op
06-320.324.90 - 50 ct p/m

Weer vonden vurige bellers van de
Orgiebox
nieuwe dingen uit om 't nog heter met elkaar te doen. Alles op 06-320.324.40. De Sexbox, daar draaien mannetjes en vrouwtjes niet om de pot, die zeggen hoe ze het willen doen.
06-320.322.22 - 50 ct p/m

Op de
Bisexbox
vinden eerlijke mensen elkaar die weten dat er meer te koop is dan mannetje-vrouwtje...
06-320.328.38 - 50 ct p/m

Super-contactenbox
De eerlijkste, eenvoudigste en snelste weg naar sexvrienden- en vriendinnen. Probeer het maar.. op 06-320.324.30 Trouwens als je nog andere verlangens hebt dan is er de beste De Heetste Box van NL, op nummertje
06-320.328.29 - 50 ct p/m

Ik ben ROMY. Bel mij alleen als niemand je kan zien of horen en doe precies wat ik van je vraag..... 50 ct p.m.
06-320.331.04.

!! Wipkracht 9 !!
06-340.310.15 (50 ct p.m.) de beste Pb. 310 Vianen.

Topsex
De lekkerste, 50 ct. p.m 06-
320.325.25

denise's sexbox
voor explosieve sex
06-320.332.99
C.I. Pb. 96014, A'dam.

Als die donkere vreemdeling
Grieks
wil, weigert Anky. Nee, dat nooit! Maar als ze voelt dat hij....
06-320.323.84 - 50 ct p.m

Paniek is er bij
Angela
als ze na de lift de handboeien voelt, en in dat stille huis met die 2 mannen moet
06-320.323.85 - 50 ct p.m

"Lesbisch Tropicaantje"
Avontuurtjes
50 ct p/m - 06-320*323*56

Nimf Linda
Geniet van 2 kanten 50cpm 06-
320.320.14

Ruige Porno
Harriet: Schunnig en heet
06-320.320.53 - 50 ct p/m

GAYS
LIMBURG
Gay-Café 06-320.327.55
Gay Café Privé
06-320.327.56
SM gay privé 06-320.325.18
jack off privé 06-320.321.16
Erotische luisterlijnen:
Sporters 06-320.326.81
Lifters 06-320.326.82
leergierigen 06-320.326.83
SM Meesterlijk
06-320.326.84
Pb. 75141, A'dam, 50 cpm.

Hij nam haar mee naar zijn kelder vol middeleeuwse werktuigen (50 cpm)
gruwelsex
06-340.340.21

Kontakten/Klubs

Babbelbox
Bel de enige échte Babbelbox 50 ct.p.m.
06-320.330.02

Club Merci ****** Country feest
Wij laten ons weer gaan, 5 oktober hebben wij cowboykroeg aan. Wij zitten in de Westernsfeer. Kom jij ook met je geweer? Voor iedereen een leuke surprise. Rijksweg zuid 241 Geleen. 04490-45814, tev meisje gevr.

BEL 043-636200
VOOR DIREKT KONTANT GELD

PERSOONLIJKE LENINGEN
Gemakkelijk, diskreet en snel!
Wij garanderen strikte geheimhouding

Bedrag	96x	72x	60x	42x
3.000,-	–	–	72,-	93,-
6.000,-		123,-	139,-	181,-
12.000,-	199,-	238,-	271,-	355,-
18.000,-	299,-	358,-	406,-	533,-
24.000,-	399,-	477,-	542,-	710,-
36.000,-	598,-	716,-	813,-	1066,-
50.001,-	831,-	995,-	1129,-	1480,-
enz.	Eff. jaarrente vanaf 12,1%			

Elk bedrag tot ƒ. 200.000,- en andere looptijd mogelijk. Looptijd 96 mnd. geldt bij duurzame aanschaf. Bij overlijden meestal kwijtschelding. Bij ziekte, ongeval enz. vrijstelling van aflossen mogelijk. Vraag INFO

HYPOTHEKEN
HUISBEZITTERS
EXTRA LAGE LASTEN
zonder taxatie-kosten

Krediet-bedrag	Looptijd in maanden 1e hyp. 360x	2e en 3e hypoth. 240x	180x	120x
10.000,-		117,-	127,-	149,-
15.000,-	–	176,-	190,-	224,-
25.000,-	203,-	294,-	317,-	374,-
40.000,-	325,-	470,-	508,-	599,-
75.000,-	609,-	892,-	952,-	1123,-
enz.				

Rente 1e hyp. vanaf 9%. Eff. jaarrente 2e en 3e hyp. vanaf 13%. Alle tarieven in deze advertentie zijn "vanaf-tarieven" en kunnen dus variëren.

Moonen Financieringen
Vertrouwd-gemakkelijk-snel
- U bent vrij in de besteding.
- meestal binnen 1 dag geregeld
- strikte geheimhouding
- bestaande leningen geen bezwaar
- rente fiscaal aftrekbaar

DOORLOPEND KREDIET

Krediet-bedrag	p.mnd incl. rente	eff. rente per jaar	mnd. rente	Theor. loopt.
5.000,-	100,-	14,2%	1,11%	74 mnd
11.000,-	220,-	13,9%	1,09%	73 mnd
20.000,-	400,-	13,6%	1,07%	72 mnd
30.000,-	600,-	13,6%	1.07%	72 mnd
50.000,-	1000,-	13,4%	1,05%	72 mnd

FINANCIERINGSKANTOOR MOONEN
Lid van de Ned. Ver. van Financierings Adviseurs NVF
30 jaar financierings-ervaring

043-636200*
Dagelijks van 9 tot 21 uur
Scharnerweg 108 Maastricht
Bijkantoor: Hoofdstraat 9 Hoensbroek
Tel. 045-225000 van 11 tot 20 uur

Rolluiken
Jaloezieën
Zonneschermen
Vrijblijvende prijsopgave
Mica Zonwering
Showroom Sittarderweg 116, Heerlen
Tel.: 045-721658

DUO'S DUS

BANKSTELKUSSENS
de grootste en goedkoopste voorraad bij de vakman!!
UIT EIGEN STOFFEERDERIJ
SAVELSBERG, EINDERSTRAAT 1 KERKRADE, TEL. 045-452189
Donderdag koopavond tot 21.00 uur

WIST U DAT VAN DOOREN KANTOORMEUBELEN ZELF IMPORTEERT!

Vandaar onze lage prijzen. Bijv.:
2-deurs kasten, afsluitbaar, 4 legborden .... voor maar 275,-
tekenkasten, 6 laden, AO-formaat, afsluitbaar .... voor maar 695,-
tekentafel, 170x100, dubb. kolom, compleet .... voor maar 995,-
4-ladenkasten, AO- of foliоformaat .... voor maar 445,-

KANTOORMEUBELEN
In ons programma treft u merken als:
Stampa, Neolt, Basis, Westaro, MB, Westline, Metalin, Backfield, Velto, Sicame, etc.

Wij fabriceren zelf directiemeubelen in licht en donker eiken, grijs, wit en zwart.
EIKEN BUREAUS vanaf 895,- EIKEN TAFELS (200x100) vanaf 750,-

Daarnaast vindt u bij ons een ruimte van 500 m2 met gebruikte en lichtbeschadigde kantoormeubelen voor iedere beurs.

Koop niet voordat u bij Van Dooren bent geweest!
VAN DOOREN KANTOORMEUBELEN
Handelsstraat 23 (handelscentrum Bergerweg) Sittard. Tel. 04490-14867
's Zaterdags geopend van 10.00-16.00 uur. Fax. 04490-23600
Prijzen excl. BTW. Franco levering door heel Nederland en België
LET OP HET JUISTE ADRES!

SCHLECKER

AS film kleinbeeld 36 opnames 4.99; pocket 24 opnames 3.99
zelfklevend fotoalbum div.soorten 2.99

Kwaliteitsfoto's bij SCHLECKER
Nu nog voordeliger !!!
Maak een kleurenposter van uw favoriete foto formaat 30 x45
van negatief 9,95 5.99
van dia 12,95 7.99
blijvend goedkoop!!!

Paloma toiletpapier 10 rollen tissue 2,79 2.49
Whiskas div.soorten 400 gr 1,89 1.39
Page Mini pak zakdoeken 10x10 1,79 1.49
Bel Beauty wattenbolletjes 70 gr 1,99 1.59 voor het cosmetisch reinigen van de huid
Melitta Aluminiumfolie 25 meter 3,75 3.45
AS gloeilampen normaal 75 W en 100W kaars 40 W en 25 W -.99
Zak à 30 theelichten met cap 2,99 2.49
Lampenolie 1 liter 1.99
Persil 3 kg normaal 2 kg 9.99 nu 3 kg 11.99
Speciale aanbieding! Odorex deodorant in rollers of spray nu de 2e voor de helft van de prijs. Normaal 5,98 nu 4.49
Fa doucheschuim 250 ml in div.geuren nu met gratis washandje 3.95
Fixies luiers Boy of Girl in div.maten 19.95
Milupa flessenspeen 2 stuks siliconen 2,99 2.99
Zuigfles 120 cc. 2,95 2.49
Jordan Clinic tandenborstels in Medium en Soft nu 2 borstels geen 5,90 4.90
Speciale partij! Lux zeep tablet 125 gr -.69
Ychabelle Superdun maandverband 20 stuks 1.59
NIEUW! Ychabelle doucheschuim 300 ml bronfris,dauwfris, of morgenfris 2.49
Wella Spray forte pompspray 200 ml in extra en supersterke fixatie 6,95 5.95
Speciale partij! Nivea Shampoo 300 ml extra grote flacon geen 4,39 2.99

NIEUW! Commodore sigaretten in lights of full flavour 20 filter sigaretten slechts 2.95
Roken schaadt de gezondheid. Het kan longkanker of hartklachten veroorzaken. Kon. besluit van 29.04.1981, S.T.B 329

Maak voordelig kennis: Beau Beau hondenshampoo flacon à 100 ml normaal 1,99
tegen inlevering van de coupon 1,- korting nu -.99

Win een CD met hits 1990 t.w.v. 39,95 met Milka Lila Pause 3-pak in div. smaken geen 2,40 1.89
Supra koffie van Van Nelle 500 gr 4,66 Extra voordeel 3.99

NIEUW! Prodent "tandvlees plus" tandpasta tube à 50 ml normaal 2,49
tegen inlevering van de coupon 0,50 korting NU 1.99

In de filialen die hieronder staan aangegeven, wordt een uitgebreid assortiment zelfzorg-geneesmiddelen verkocht.

Arnhem,Hoogkamp 46-50, Jansplaats 13, Arnhem-Kronenburg, Kronenburgpassage 139, Bakkum,Van Oldebarneveldweg 16, Beek,Markt 7,Beek en Donk, Piet van Thielplein 20, Beverwijk, Breestraat 140, Bilthoven, Vinkenlaan 12, Budel,Nieuwstraat 26,Den Bosch, Hinthamereinde 51, Ploossche Hof 64, Den Haag,Piet Heinstraat 28,Den Helder,Beatrixstraat 60, Den Helder-De Schoten, Vrede en Vrijheid 7, Deurne,Stationsstraat 84, Dinxperlo, Woolderstraat 52, Dordrecht,Spuiweg 59, Dreumel, Hoogstraat 32, Druten, Grotestraat 128, Eindhoven, Bredalaan, Geffen,Dorpstraat 7A, Heesch, Dorp 64, Helden - Panningen, Markt 20, Helmond, Heistraat 147-149, Heythuysen, Dorpstraat 41, Hoensbroek, Kouvenderstraat 17, Hoogerheide, Raadhuisstraat 110-112, Huissen, Langestraat 58, Joure, Midstraat 6, Kerkrade,Akerstraat 46, Kloosterzande,Markt 2, Nieuwenhagen Gem.Landgraaf,Hoogstraat 106, Nijmegen,Willemsweg 35,Overloon,Irenestraat 7, Reusel, Schoolstraat 17, Reuver, Rijksweg 26, Rotterdam, Goudsesingel Nr.77-79, Schiebam, Broersvest 52-54,Schinveld, Beekstraat 29, Sevenum, Steinhagenstraat 15 A, Son en Breugel, Raadhuisplein 30, Steenbergen, Markt 2, Stellendam, Voorstraat 12, Terneuzen,Nieuwstraat 26-28, Tilburg, Heuvelring 79, Uitgeest, Middelweg 71, Ulvenhout, Dorpstraat 47, Utrecht, Twijnstraat 34, v.HeuvenGoedhartlaan 153-155, Veghel, Hoofdstraat 27, Veldhoven, Kromstraat 32C, Mira 15 u 17,
en meerdere filialen in geheel Nederland
Axel,Noordstraat 37, Boekel,Kerkstraat 33, Breda, Jorisstraat Nr.34, Brunssum, Kerkstraat 258, Castricum, Burg.Mooystraat Nr.24, Roermond, Hamstraat 52

damesvoetbal

Verlies voor Leveroy en WVV

EERLEN – In de interregio com-
titie is Leveroy tegen de eerste
derlaag opgelopen (0-2). Het be-
ekende Braakhuis had in feite net
s meer te bieden dan de thuis-
ub. Het was een uiterst spannende
edstrijd met vaak goed voetbal.
everoy creëerde wel enkele kansen,
aar wist die niet naar behoren af te
nden, iets dat de bezoeksters tot
ee keer toe wel deden. Susteren
eelde, op bezoek bij Bavel (1-2),
er sterk. Vooral het collectief van
Limburgse dames was voor de
uisploeg een onoverkomenlijk
obleem. Voor Susteren scoorden
lane Hompes en Mary Wolters.
erptse Boys tegen WVV werd 3-1.
de tweede helft kreeg de thuis-
ub een bevlieging en scoorde bin-
n vijf minuten drie keer, waarna
VV opnieuw het initiatief, zij het
nder resultaat, in handen nam.

de eerste klasse Zuid verstevigde
ortclub de koppositie (de ploeg is
g ongeslagen en heeft de maxi-
le score uit vier duels behaald)
or RHC op en gevoelige neder-
g te tracteren: 7-1. Heksenberg,
gisteren medekoploper, haakt
orlopig af, na de zeker niet inge-
lculeerde nederlaag tegen het be-
ekende SVH: 1-2.

de eerste klasse Noord eindigde
pper SSS'18-Venray in een 3-3 ge-
kspel. Ook RKMVC timmerde
ink aan de weg, gezien de 1-0 zege
het bezoekende Quick Boys. Wit-
nhorst haalde sterk uit tegen Bre-
endia (0-6).

Treebeek na vijf duels puntloos onderaan

KEV zoekt aansluiting

Van onze medewerker
FRANS DE CROON

KEV – TREEBEEK 4–0 (1–0). 15. R. Zdrojewksi 1–0; 55. E. Zdrojewksi 2–0; 75. Lenferink 3–0; 69. Lenferink 4–0. Toeschouwers 150. Scheidsrechter Duysens.

KEV: Valkenburg, Wolters, Eikenboom, Bolten, Hidding, E. Zdrojewksi, Vroomen, Elders, R. Zdrojewksi, Lenferink, Godschalk (Ruwette).
Treebeek: Van Mierlo, Smeets, Vos (Huisman), Falize, A. Wisman (B. Wisman), Kuster, Stofberg, Van Troost, Pelzer, Van de Ham, Van der Meersch.

HEERLEN – KEV heeft na de ruime overwinning op Treebeek (4–0), de aansluiting met de middenmoot verkregen. Coach Ari van de Neut was na afloop in zijn nopjes. „In de vier voorafgaande wedstrijden moesten we tien tegentreffers incasseren. Door deze 4–0-zege, hebben we nu tien keer gescoord en op dit moment doet niemand ons dit in deze klasse na.

KEV was in de beginfase duidelijk de betere ploeg en Gerrie Vroomen, Ralf Zdrojewksi en Jan Lenferink dolden de Treebeek-verdediging bij het leven. En het was dan ook niet verwonderlijk, dat Ralf Zdrojewksi na een kwartier spelen voor 1–0 zorgde. Ronald Elders werd binnen het strafschopgebied neergelegd, maar de overigens perfekt leidende scheidsrechter Duysens gaf slechts een indirecte vrije trap en deze werd door Jan Lenferink naar Ralf Zdrojewksi getikt. Treebeek kwam na deze achterstand knap terug en KEV snakte even naar adem, maar Frans Pelzer en Ruud van Troost kozen de verkeerde kant van de paal.

Ook na de pauze probeerde Treebeek met veel inzet de score om te buigen, maar Simon van der Meersch en Fred van de Ham verprutsten goede mogelijkheden om die gelijkmaker inderdaad op het scorebord te krijgen. Na het waarschuwingsschot van Jan Lenferink deed Erik Zdrojewksi het even later beter: 2–0. Lenferink was hierna niet meer te houden. Binnen enkele minuten scoorde hij twee keer: 4–0.

Treebeek-trainer Bas Stofberg zat na afloop met de gebakken peren. „Na de openingstreffer van KEV zijn we goed in de wedstrijd gekomen. Je hikt weliswaar tegen een achterstand aan, maar je voelt wel dat de aansluitingstreffer in de lucht zit. We hebben nu vijf wedstrijden gespeeld en we hebben nog geen enkel punt. Toch verwacht ik, ondanks dit verlies, dat we de komende weken terug zullen komen."

● *Jan Lenferink (midden) heeft de derde treffer voor KEV gescoord. Treebeek-doelman Van Mierlo is kansloos.* Foto: DRIES LINSSEN

Kolonia weer met beide benen op de grond

Hopel mist afwerkers

● *Kolonia-spits Louis Muermans komt te laat, want Hopel-doelman Hans Diether Scholtes is eerder bij de bal en hij stompt het leer uit de bedreigde zone.* Foto: CHRISTA HALBESMA

Van onze medewerker
HARRY SCHOLTES

KOLONIA – HOPEL 1–1 (0–1). 37. Eddie Dierks (strafschop) 0–1; 53. Roger André 1–1. Toeschouwers 200. Scheidsrechter Maas. Boeking: Mohammed Yaubair, Eddie Dierks, Hai Budie (allen Hopel) en René Smeets (Kolonia).

Kolonia: Michiels, Delamboy, W. Smeets, Baur, Sweron, Dierkx (70. Maessen), André, Pelzer, R. Smeets, Muermans, Van Hooft (80. Stadhouders. Hopel: Scholtes, Adema, Budie, Dierks, Cremers, Gerards, Hermans (82. Jaminon), Huntjens, Janssen, Yaubair (75. Secchi), Slijpers.

LANDGRAAF – Direct na afloop van het duel tussen Kolonia en Hopel (1–1) snelde Hopel-trainer Joep Kaessler naar zijn collega in het Koloniakamp Hans van Tussenbroek. Zijn woordkeus was overduidelijk: „Hans, wat heb je vandaag geluk gehad." En dat klopte, want als Hopel in de eerste helft drie schitterende kansen afdoende had benut, zou de zege ongetwijfeld naar Hopel zijn gegaan.

De eerste kans was voor Hopel en al na vijf minuten verknalde Mohammed Yaubair een pracht van een kans. Hierna zat Kolonia zo mogelijk nog feller op de bal en het overbrugde nu het middenveld met lange trappen. Maar opnieuw deed de beste kans zich aan de andere kant voor, toen Ritch Janssen alleen op het Kolonia-doel afsnelde. De snel uitlopende Marcel Michiels redde fraai. Ook Hai Budie had kunnen scoren, maar ook hij strandde op Michiels.

Na een half uur kreeg Kolonia pas de eerste kans, toen de op links doorgebroken Willy Smeets hard inschoot, maar doelman Scholtes op zijn weg vond. De Hopel-counters bleven levensgevaarlijk en acht minuten voor rust kon Paul Sweron niets anders meer doen, dan de doorgebroken Marc Hermans binnen de beruchte lijnen onderuit te halen. 'Strafschop' besliste de goed leidende Maas en Ed Dierks knalde feilloos in: 0–1.

Na thee zette Kolonia werkelijk alles op de aanval en Hopel moest het nu alleen nog maar hebben van werkvoetbal. Het kon echter niet voorkomen dat Roger André al snel voor de gelijkmaker zorgde, door vanaf vijfentwintig meter onhoudbaar raak te schieten: 1–1. Met twee extra aanvallers (Carlo Maessen en Bert Stadhouders) liep de thuisclub nu werkelijk storm, maar Hopel stond niets toe. Van Tussenbroek na afloop: „Zo zie je maar weer, dat je als koploper met beide benen op de grond moet blijven staan."

Mheerder Boys elegant over Klimmania-horde

Van onze medewerker
LEO JASPERS

KLIMMANIA – MHEERDER BOYS 1–4 (1–1). 7. Laurens Faessen 1–0 (strafschop); 35. Mark Nelissen 1–1; 49. Jos Delahaye 1–2 (strafschop); 63. Mark Nelissen 1–3; 75. Jo Malik 1–4. Toeschouwers 150. Scheidsrechter Hintjes. Boeking: Krutzen, Bos, Keulers (allen Klimmania), Jo Wienen (Mheerder Boys).

Klimmania: Putmans, Bos, L. Faessen, W. Faessen, Spierings, Vaessen (65. Verkuijl), Schlenter, Keulers, Van de Bosch, Van Loo, Krutzen (65. Lipsch).
Mheerder Boys: Vroemen, Bendermacher (81. Biermans), Gulpen, Luijten (79. Duijsens), Frijns, Magermans, W. Wienen, J. Wienen, Delahaye, Malik, Nelissen.

KLIMMEN – De weg naar het kam-
ioenschap in 4B voert over 'Mheer-
ler Boys'. Dat werd de neutrale toe-
chouwer zondag in de als topper
eafficheerde wedstrijd tussen
limmania en Mheerder Boys (1–4)
el erg duidelijk. De Boys-ploeg
erbergt een grote portie voetbal-
nd vermogen (Jo Gulpen, Wil
uijten, Jo Malik, Jos Delahaye),
eschikt over een koele afwerker in
e persoon van Mark Nelissen; kent
edegen mandekkers in Ton Ben-
ermacher en Edwin Frijns en heeft
en uitgebalanceerd middenrif met
Bert Magermans, Wim en Jo Wie-
en.

Voor doelman Patrick Vroemen moet het een plezier zijn als sluitpost achter zo'n team te mogen fungeren. Je wordt dan niet na een schoonheidsfoutje aan het kruis genageld. Vroemen dacht na zeven minuten een bal met gemak te kunnen onderscheppen, maar rekende buiten Henk van Loo, die alert naar de bal dook, waarna voor Vroemen slechts de noodrem restte. Laurens Faessen faalde niet vanaf de stip: 1–0.

Als Van Loo vervolgens meer steun van zijn manschappen had ondervonden, zou Mheerder Boys nog een warm middagje Klimmen hebben kunnen beleven. Nu pareerden de Mheerder-roodhemden het Klimmania-offensief professioneel en zij tilden voor rust de stand via Mark Nelissen naar gelijke hoogte: 1–1.

Klimmania kwam er na rust niet meer aan te pas en de voortreffelijke Hintjes wees nog drie keer naar de middenstip. Hennie van Promeren namens de gasten: „We hebben ons niet gek laten maken en zijn goed bij de les gebleven. We hebben na de rust het karwei prima afgemaakt."

● *Klimmania poogde ver in de tweede helft iets aan de achterstand te doen. Tevergeefs, want de Mheerder Boys-defensie hield gemakkelijk stand.* Foto: CHRISTA HALBESMA

FCG behaalt tegen SVK al het vierde gelijke spel

Een derby met twee gezichten

Van onze medewerker

FC GRACHT – SVK 1–1 (0–0). 71. Frans Fischer (strafschop) 1–0; 73. Sjef Kersten 1–1. Toeschouwers 75. Scheidsrechter Smeets. Boeking: John Geppaard (FC Gracht). Uit het veld gestuurd: Piet Akkermans (SVK).

FCG: Verreck, Ros, N. Vroomen, J. Vroomen, Van Haaren, Van Egten, Fischer, Schafer (64. Voncken), Geppaard, (80. Redam), Bodelier, Van der Linden.
SVK: Janssen, Muijen, Amkreutz, Akkermans, Lachet, Malskat, Verhiel, Dijkstra, Schmetz, Kersten, Bovens.

KERKRADE – De Kerkraadse derby tussen FC Gracht en SVK eindigde onbeslist in een 1–1-gelijkspel, waardoor FC Gracht al de vierde draw in successie behaalde. De spaarzaam opgekomen toeschouwers zagen in ieder geval een aantrekkelijke wedstrijd met twee totaal verschillende helften.

De eerste helft was duidelijk voor SVK. Na een kwartier kreeg SVK zijn eerste echte kans, toen een vrije trap in de muur belandde, waarna Ton Verhiel de bal ineens op zijn slof nam en maar rakelings naast schoot. Vijf minuten later weer een prachtig afstandsschot, nu van Ron Malskat. Met een katachtige reflex ranselde FC Gracht-doelman Ron Verreck de bal uit de benedenhoek.

De tweede helft was duidelijk anders. Van FC Gracht-kant werd van meet af aan sneller en met meer inzet gespeeld. Dit resulteerde in een kans van Robert van der Linden, die na een steekpass maar net naast schoot. FC Gracht bleef drukken en de kansen stapelden zich op. In de 71ste minuut was het zover. SVK-doelman Jo Janssen kreeg een vrije trap van Robert van der Linden niet onder contrôle, waarna een der toegestormde Gracht-voorwaartsen ten val werd gebracht. Frans Fischer benutte de toegekende strafschop feilloos: 1–0.

Een getergd SVK toog meteen vanaf de aftrap richting Gracht-doel en Sjef Kersten scoorde met een schitterende kopbal de gelijkmaker: 1–1. Hierna was het alles FC Gracht wat de klok sloeg, maar verder dan enkele kleine kansen kwam men niet meer. Commentaar van FCG-trainer Jo van der Mierden: „SVK is goed weggekomen." En Ben Elzakkers van SVK: „Een terechte uitslag. De eerste helft was voor ons, de tweede voor FCG.

vierde klassers

ST. PIETER - WILLEM I 2-4. In een rommelig duel behaalde Willem I een verdiende overwinning. Colombain 0-1. Niezen 1-1, Kaza 1-2, Frijns 1-3 Rust. Frijns 1-4. Cremerius 2-4. Scheidsrechter Verboort.

WALRAM - VILT 2-1. In een spannende derby was Vilt zeker niet de mindere van de thuisclub, maar Walram hield de Vilt-aanvallers vooral na rust vakkundig in bedwang. P. Marx 1-0. I. Bisschops 2-0. P. Derrez 2-1 Rust- en einde. Scheidsrechter Engelen.

SV HULSBERG - RKASV 1-1. Na een gelijkopgaande strijd werden de punten broederlijk gedeeld. P. Sour 0-1 Rust. F. Deguelle 1-1. Scheidsrechter Zeeventer.

SC CABERG - IASON 2-1. Spannende open wedstrijd met over en weer veel kansen. P. Stuiver 1-0 Rust. M. Curvers 1-1. J. Menten 2-1. Scheidsrechter Van Well.

SCHIMMERT - AMICITAS 1-2. Uitstekende wedstrijd waarin koloper Amicitas een benauwde zege behaalde. Schimmert was technisch de betere ploeg maar miste een afwerker in de ploeg en daarnaast had de ploeg de pech dat de gastendoelman in een uitstekende vorm verkeerde. M. Sour 0-1 Rust. P. Muytjens 0-2, R. Snellings 1-2. Scheidsrechter Cremers.

RAPID - RKBFC 8-3. Het duel tussen de twee laagstgeplaatste eindigde in een royale 8-3 zege voor Rapid. Benamran 1-0. Reynen 2-0 (strafschop), 3-0 (strafschop) en 4-0. J. Elissen 5-0. Benamran 6-0 Rust. Crucas 6-1. R. Ummels 7-1. Monfrance 7-2. Reynen 8-2. Gilissen 8-3. Scheidsrechter Snijkers.

BANHOLTIA - WIT GROEN VC 4-1. Pittige wedstrijd onder uitstekende leiding. De thuisclub was beter in de afwerking en behaalde daardoor een verdiende zege. L. Klein 0-1, R. Waber 1-1, M. Royen 2-1 Rust. S. Tielens 3-1, R. Waber 4-1. Scheidsrechter Tonnard.

LEMIRSIA - KEER 1-0. Leuke wedstrijd, waarin Lemirsia in de eerste helft de betere ploeg was. Na de hervatting had Keer het betere van het spel, maar de Lemirsia-verdediging hield stand. H. Winnubs 1-0 Rust- en eindstand. Scheidsrechter.

RKMVC - SIMPELVELD 0-0. In een gelijkopgaande wedstrijd waren de verdedigingen heer en meester. Scheidsrechter Kluytmans.

SPORTCLUB '25 - FC GULPEN 2-0. Sportclub'25 had de gehele wedstrijd een overwicht en wist slechts twee van de vele kansen te benutten. T. Haagen 1-0. Rust. T. Hermans 2-0. Scheidsrechter Kok.

RKVVM - SV NIJSWILLER 1-1. RKVVM benutte de kansen niet en daarom moest de ploeg uit Margraten met een puntendeling genoegen nemen. R. van Wissen 1-0 Rust. Hendriks 1-1. Scheidsrechter Van Engelshoven.

FC HOENSBROEK - RKHBS 3-1. De thuisclub speelde een zeer sterke wedstrijd en wist door deze zege de koppositie te behouden. Piras 0-1, R. Fleuren 1-1. Rust. J. Fleuren 2-1 en 3-1. Scheidsrechter Ummels.

ABDISSENBOSCH - KVC ORANJE 1-4. De gastheren vielen onstuimig aan en daardoor kon KVC naar hartelust counteren. Kousen 0-1, Ritterbeeks 0-2, A. Snippe 1-2. Rust. Kousen 1-3, Erkens 1-4. Scheidsrechter Berben.

WAUBACHSE BOYS - STADBROEK 0-0. De thuisclub struikelde over een fel spelende gastenploeg. Overigens gaf het gelijke spel de verhoudingen het beste weer. Scheidsrechter Van de Blom.

RKSVB - NIEUW EINDE 3-0. Het aantrekkelijke voetbal kwam van de thuisclub, waardoor de overwinning zonder meer verdiend was. Borghans 1-0 en 2-0. Rust. Verhees 3-0. Scheidsrechter Rouwet.

LAURA - RKBSV 0-0. In een gelijkopgaande wedstrijd lieten de voorwaartsen het finaal afweten. Scheidsrechter Claessen.

LANGEBERG - MARIARADE 1-5. Tot aan de rust kon Langeberg het nog allemaal bijbenen, maar het werd na rust finaal onder de voet gelopen. Rust 0-0. Sturmans 0-1, Theunissen 0-2, Extra 0-3, Theunissen 0-4. Doelen 1-4, Theunissen 1-5. Scheidsrechter Vossen.

HELIOS - SANDERBOUT 1-2. Aanvankelijk waren de ploegen aan elkaar gewaagd, maar na de hervatting was Sanderbout slagvaardiger. Rust 0-0. Wijkmans 1-0. Neissen 1-1, Thijssen 1-2. Scheidsrechter Bertrand.

RKDFC - IVS 0-1. In een pittige wedstrijd was de thuisclub gehandicapt door diverse invallers, waardoor de gasten een gelukkige zege behaalden. Rust 0-0. Jacobs 0-1. Scheidsrechter Renierkens.

GSV '28 - CORIOVALLUM 0-0. Door het vroege storen van de bezoekers kreeg de thuisclub maar weinig kansen waardoor het 0-0 bleef. Scheidsrechter Steeghs.

CENTRUM BOYS - GVCG 2-1. Aanvankelijk domineerde de thuisclub, maar na rust viel die eer de gasten te beurt. De tijd ontbrak echter om een puntendeling te bewerkstelligen. Hüren 1-0, R. Stevens 2-0. Rust. Stassen 2-1. Scheidsrechter Knoben.

derde klassers

STANDAARD - KLUIS 4-1. Een van beide kanten matig gespeelde wedstrijd met een iets sterker Standaard, dat verdiend won. Pellaerts 1-0 en 2-0. Rust. Radermacher 2-1, Titze 3-1, Gitzinger 4-1. Scheidsrechter Woller.

SV BERG '68 - POLARIS 2-2. Rommelige wedstrijd met een iets sterkere thuisclub, die er niet in slaagde alle gecreëerde kansen te verzilveren. Bemer 1-0. Rust. Bemer 2-0, Lexis 2-1, Purnot 2-2 (strafschop). Scheidsrechter Meerten.

SC WVV '28 - RVU 0-1. In de eerste helft ging de strijd gelijk op. na rust had de thuisclub een overwicht met enkele doelrijpe kansen, maar tegen de verhouding in, was de winst voor de gasten. Rust 0-0. Van der Schoot 0-1. Scheidsrechter Lemmens.

RKHSV - SCHARN 2-0. Leuke wedstrijd met de meeste kansen voor de thuisclub, die dan ook terecht beide punten behaalde. Meusen 1-0. Rust. Dehue 2-0. Scheidsrechter Steijns.

LHB/MC - SVME 1-1. Na een gelijkopgaande eerste helft toog de thuisclub in de aanval en dat leverde prompt legio kansen op. Desondanks kwam men niet verder dan een puntendeling. Went 0-1 (strafschop). Rust. Wetzels 1-1 (strafschop). Scheidsrechter Schaap.

VOERENDAAL - SVM 1-1. Het behoudend spelende SVM kreeg in de eerste helft geen kansen. Na rust werd een Voerendaalfout resoluut afgestraft, maar vanaf dat moment was Voerendaal sterker en het kwam in de slotfase verdiend op gelijke hoogte. Smeets 0-1. Rust. Janssen 1-1. Scheidsrechter Geraeds.

HEILUST - SV HEERLEN 3-2. In de eerste helft had Heerlen een duidelijk veldoverwicht, maar in de tweede helft waren de rollen omgedraaid. Heilust was uiteindelijk de gelukkigste ploeg. Gerards 0-1, Hilgers 1-1 (strafschop), Hoogenveen 1-2. Rust. Labyed 2-2, Senden 3-2. Scheidsrechter Cörvers.

MINOR - BEKKERVELD 0-3. Minor verloor de wedstrijd in de eerste helft, waar veel kansen bleven liggen. Na rust scoorde Bekkerveld gemakkelijk en Minor holde achter de feiten aan. Rust 0-0. Offergeld 0-1 en 0-2, Dhondt 0-3. Scheidsrechter Borst.

GROENE STER - VKC '89 2-6. Tot aan de rust was het een gelijkopgaande wedstrijd. In de tweede helft werden drie spelers van Groene Ster van het veld verwezen em met acht spelers was de thuisclub verder kansloos. Leysenaar 1-0, Roelofs 1-1 (strafschop). Rust. Franken 1-2, Cörvers 1-3, Leysenaar 2-3, Cörvers 2-4, Erbas 2-5 en 2-6. Scheidsrechter Hafmans.

RKSNE - WELTANIA 2-0. In dit spannende duel ging de volle winst, tegen de verhouding in, naar de thuisploeg. Weltania domineerde de hele wedstrijd, maar kwam niet aan scoren toe. Cörvers 1-0. Rust. De Groot 2-0. Scheidsrechter Ronda.

VIJLEN - HEKSENBERG 3-5. Beide ploegen waren aan elkaar gewaagd. Heksenberg hield in de tweede helft het hoofd koel en liet de thuisclub met lege handen achter. Rothkranz 0-1, Vaessen 1-1, Souren 2-1, Vaessen 3-1. Rust. Rothkranz 3-2, De Bruin 3-3 en 3-4 (strafschop), Franssen 3-5. Scheidsrechter Veldman.

Misstappen van Schuttersveld en Almania

Miranda verrast Eijsden

Van onze medewerker
TON REIJNAERTS

Eijsden–Miranda 1–2

9. P. Daems 0–1 (strafschop); 16. J. Mares 1–1 (strafschop); 89. P. Daems 1–2 (strafschop). Scheidsrechter Reitz. Toeschouwers 250. Boeking: R. de Mey (Miranda).

Eijsden: Wolfs, F. Janssen, Henssen, Kevers, S. Janssen, J. Mares, P. Mares, Kessels, Rousch, R. Janssen, Van de Pol.
Miranda: Snoeren, Broeks, R. Zegels, M. Zegels, Heuts, De Mey, Daems, Dirksen, Verkooijen, Stevens, Van Kessel.

EIJSDEN – De topper in de tweede klasse A tussen lijstaanvoerder Eijsden en runner-up Miranda eindigde in een verrassende winst (1–2) voor de Kerkradenaren. Door de nederlagen van Schuttersveld en Almania en het iets betere doelsaldo ten opzichte van Eijsden neemt Miranda nu de koppositie in.

Het predikaat topper verdiende het duel Eijsden tegen Miranda alleen in het eerste half uur. Miranda startte sterk en controleerde de wedstrijd. Na negen minuten werd Theo van Kessel de diepte in gestuurd. Eijsden-verdediger Stefan Janssen wist Miranda's krachtpatser slechts ten koste van een overtreding te stuiten, waarna aanvoerder Pascal Daems de toegekende strafschop feilloos benutte: 0–1. Eijsden schrok wakker en voerde het tempo op. Toen Paul van de Pol na een duwtje van Ronald Zegels gemakkelijk tegen vlakte ging, kreeg ook de thuisploeg een strafschop. Sjef Mares knalde via de paal raak: 1–1.

Eijsden ging door met snelle en doelgerichte combinaties. Na een turbulente scrimmage redde Arno Verkooijen na een inzet van Ron Janssen op de doellijn. Vijf minuten later zag dezelfde speler zijn inzet wederom van de doellijn gehaald, nu door Paul Heuts. Daarna lukte vrijwel niets meer. Alleen Paul van de Pol was nog dicht bij een treffer. Keer op keer strandden de doorzichige Eijsden-aanvallen in de hechte Miranda-defensie. De collectief sterke gastenploeg ging in de slotminuut zelfs nog geflatteerd met de volle winst strijken. Frans Janssen trok aan de noodrem tegen Ron Stevens, waarna Pascal Daems de klus vanaf elf meter klaarde.

Schuttersveld–Heerlen Sport 0–1

32. R. Frijns 0–1. Scheidsrechter Dijks. Boeking: A. Sevdican en R. Frijns (Heerlen Sport).

BRUNSSUM – Schuttersveld liep tegen de eerste nederlaag op, dit ondanks een sterke start, waarin met name de trefzekere Gerard Raets drie goede mogelijkheden onbenut liet. Een prima aktie van Raymond Frijns, die drie Schuttersveld-verdedigers uitspeelde, kreeg zijn bekroning in een lucky treffer. Zijn als voorzet bedoelde bal dwarrelde namelijk over Jan Smid in het doel. Even later waren de gasten dicht bij 0–2 maar Jan Smid pareerde de inzet van Wino Houben schitterend. In de tweede helft liep Schuttersveld vaak achter de feiten aan maar had gezien de mogelijkheden zonder meer recht op een puntendeling.

Geleen–Almania 2–1

65. R. Paulissen 1–0 (strafschop); 76. R. Peters 2–0; 90. M. Quix 2–1. Scheidsrechter Bos.

GELEEN – De eerste helft haalde de technisch bekwame gastenploeg het tempo volledig uit de wedstrijd, waardoor er voor de toeschouwers weinig te genieten viel. Een taktische omzetting (extra aanvaller) van Geleen-trainer Eed Beckers gaf de wedstrijd na de pauze de noodzakelijke impuls. Geleen speelde plotseling stukken beter en de 2–0-voorsprong via een strafschop van Ron Paulissen en een schitterende kopbal van Ray Peters was een terechte bekroning. De treffer van Maurice Quix kwam te laat om nog voor een wending te kunnen zorgen.

Leonidas–Vaesrade 1–0

44. R. Heckers 1–0. Scheidsrechter Geilenkirchen. Boeking: R. Maes (Leonidas) en J. van Geffen (Vaesrade).

MAASTRICHT – Leonidas besliste met het kleinst mogelijke verschil het degradatieduel tegen Vaesrade in haar voordeel en boekte daarmee de eerste volle winst in de competitie. De thuisploeg creëerde in de eerste helft liefst acht doelrijpe kansen. Het houtwerk, prima keeperswerk van Vaesrade-doelman Stam en gebrek aan koelbloedigheid bij de Leonidas-aanvallers hield de schade aan Vaesrade-zijde beperkt. Alleen Rob Heckers scoorde nog, na een voorzet van Henk Brand.

MKC–Bunde 2–5

22. P. Wijns 1–0; 27. E. Veugen 1–1; 43. W. Vrancken 1–2; 65. W. Vrancken 1–3; 76. W. Vrancken 1–4; 85. S. Paulissen 1–5; 88. R. Ronda 2–5. Scheidsrechter Vermeer. Boeking: V. Coumans en P. Demacker (beiden MKC) en I. Vossen (Bunde).

MAASTRICHT – MKC zit momenteel in de hoek waar de klappen vallen. Door de geflatteerde 2–5-nederlaag tegen Bunde is de jeugdige formatie van Jan Druijts momenteel zelfs hekkesluiter in 2A. MKC speelde ook gisteren bij vlagen goed voetbal, doch kreeg tot drie keer toe op psychologisch belangrijke momenten tegentreffers te verwerken.

Haslou–RKVVL 1–2

61. G. Kuijpers 0–1; 70. G. van Sebille 0–2; 80. H. Engbersen 1–2. Scheidsrechter Michiels.

GELEEN – RKVVL maakte gisteren voor het eerst dit seizoen zijn reputatie enigszins waar en klopte Haslou verdiend. In de gelijk opgaande eerste helft had Maurice Houben, na 44 minuten een uitgelezen mogelijkheid om de thuisploeg op voorsprong te schieten, maar hij faalde. In de tweede helft was RKVVL de betere ploeg. Ger Kuijpers scoorde 0–1 na een prima solo. Toen Van Sebille vervolgens 0–2 liet aantekenen leek de wedstrijd beslist. Haslou gaf de moed echter niet op en bleef aandringen. Rob Haenen raakte de paal, RKVVL-doelman Thewissen redde tot twee keer toe prima en Paul Schreurs kreeg geen strafschop. Slechts Hans Engbersen profiteerde van een misser van Thewissen.

tweede klassers



Limburgers verzuimen publiek te binden in Europacup-duel

Sittardia ongeïnspireerd

Van onze medewerker MICHEL JANSSEN

SITTARD – Het beslissende EC-treffen tussen VGZ/Sittardia en Sporting Neerpelt uit Belgie bracht niet de verwachte spanning. De Nederlandse kampioen, die het eerste duel al met 21-24 had gewonnen kende alleen in de beginfase problemen met zijn Belgische opponent en won daarna verrassend gemakkelijk met 21-17. Een tegenvallend Neerpelt dus, waarin oud-Sittardiaan Luc Brouwers en doelman Fred d'Hollander de enige lichtpunten vormden.



● *Ballet voor twee handbalheren. Leon Tummers (rechts) van VGZ/Sittardia is op weg naar een van zijn vijf doelpunten in het EC-treffen met Neerpelt.*
Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Sittardia acteerde echter zeker niet groots. Aanvankelijk speelden de zenuwen de thuisclub danig parten: aanvallen werden overhaast afgesloten en 'niet te missen' kansen werden om zeep geholpen. Slordigheden die Neerpelt in ieder geval in staat stelden de hoop levendig te houden dat er toch nog een kwalificatie in zou zitten. Na ongeveer twintig minuten bracht een koortsige Paul Louwers zijn ploeg voor het eerst op voorsprong (5-4) en hoewel Neerpelt nog eenmaal langszij kon komen, waren de kaarten toen al geschud.

Schotloos

Sittardia, dat zeker in de periode weinig reden tot klagen had over de regeluitleg van de Duitse arbitrage, was al tot de conclusie gekomen dat ditmaal niet veel verwacht mocht worden van zijn schutters Habraken en Louwers en zocht naar alternatieven over de hoeken.

Tegen een ploeg die een week eerder al blijk had gegeven niet over de beste conditie te beschikken kon de bliksemsnelle Leon Tummers uitgroeien tot een van Sittardia's beste spelers. Met twee fraaie doelpunten, waarvan vooral het laatste van veel spelinzicht getuigde, kan een andere uitblinker aan Sittardia-zijde -Remco Vijgeboom- de ruststand op 10-7 fixeren.

De tweede helft was van aanzienlijk minder niveau. Neerpelt miste overtuiging en vechtlust, terwijl Sittardia te gemakkelijk aan zijn doelpunten kwam en niet de noodzaak voelde te zoeken naar uitgespeelde oplossingen. Jo Smeets kon op de rechterflank van Neerpelt al helemaal geen potten breken. De linkshandige hoekspeler baalde geweldig: „Ik heb last van een liesblessure en krijg elke drie dagen een spuit tegen de pijn. Lang kan het zo niet doorgaan. Van mij was dus vanavond niet veel te verwachten, maar dat de anderen het zo snel opgaven. Dat was erg."

Kwalijk

Sittardia ging niet vol door. Dat mag men de thuisploeg zeker kwalijk nemen. Met veel publiek op de tribunes en registrerende NOS-camera's had men een meer professionele instelling van de nationale kampioen mogen verwachten. Maar toen, met nog een minuut of tien te spelen, het verschil was gegroeid tot zeven doelpunten (19-12) en het scheidsrechterlijke duo met tijdstraffen ging strooien, hield Sittardia het voor gezien. Topscorers Sittardia: Vijgeboom (5), Tummers (5). Neerpelt: Brouwers (8).

Ook het andere EC-duel met Belgisch-Nederlandse deelneming viel uit in het voordeel van Nederland: Copes/Hermes won in eigen hal met 24-20 van Initia Hasselt en compenseerde daarmee de minimale nederlaag van vorige week ruimschoots.

Verplicht nummer V en L-dames in Luxemburg alleen leuk voor thuisclub

EC-handbal in de marge

door ivo op den camp

BERCHEM – Een duel vol tegenstellingen. Waar voor thuisclub HC Berchem zaterdag 29 september 1990 in de annalen van de 28-jarige clubhistorie zal worden opgevoerd als de gedenkwaardige dag dat het damesteam in eigen hal voor het eerst op Europees niveau actief was, beschouwde de afvaardiging van ADB/V en L het oponthoud in het kleine dorpje onder de rook van de stad Luxemburg hooguit als een verplicht nummer. Na de 24-6 zege in Geleen vorige week stond al vast dat de Limburgse handbalsters de tweede ronde van het Europacuptoernooi der landskampioenen zouden bereiken. Zaterdagavond mocht een groot deel van de tweede Geleense garnituur opdraven om het karwei definitief te klaren. De 19-10 overwinning had voor V en L louter statistische waarde.

Aan Luxemburgse zijde was dat wel even anders. Half Berchem was uitgelopen om de Europese primeur van de vrouwelijke handbaltrots met eigen ogen te aanschouwen. Het belang van het duel werd speciaal onderstreept door de aanwezigheid van de Luxemburgse minister van sport, die à la de Engelse Cupfinal door aanvoerster Karin Pisters een voor een werd voorgesteld aan de Geleense speelsters. Uiteraard kwam de burgemeester ook in het ruim een kwartier durende protocol voor en had de 75 man sterke plaatselijke harmonie haar repertoire voor deze gelegenheid speciaal aangepast. Zelfs de volksliederen werden ten gehore gebracht. Een volkomen ongebruikelijk tafereel bij EC-wedstrijden, dat de twee 35-jarige Poolse speelsters van HC Berchem en de twee Belgische internationals aan V en L-zijde wel heel erg vreemd in de oren klonk.

Als klap op de vuurpijl en tot groot enthousiasme van de 300 bezoekers mocht de thuisclub zelfs een 2-0 voorsprong nemen. Tot 3-3 in de twintigste minuut hield de handbaldwerg gelijke tred. Had de met een grijze haardos getooide Poolse veterane Rzeczkowska vanaf zeven meter iets nauwkeuriger gemikt, dan zou de marge van twee treffers voorsprong zelfs tot in deze fase gehandhaafd zijn. V en L, gestart met vaste waarden als Carla Kleintjens, Karin Pisters en Maud Segers op de bank, besloot toen pas tot een kleine tempoversnelling en sloot de eerste helft af met een 8-3 voorsprong.

Ook na de pauze beperkte de ploeg van trainer Piet Kivit zich in hoofdzaak tot wat geëxperimenteer. Carla Kleintjens, geboren en getogen als linkshandige, deed deze avond voor de verandering en om de licht geblesseerde schouder te sparen maar eens alles met rechts. Alleen voor Astrid ter Beke, ruim een maand wegens ziekte uit de roulatie geweest, had het duel enige zin omdat zij weer wat spelritme kon opdoen.

Kortom, V en L nam het niet zo nauw in het Groot-Hertogdom en schonk HC Berchem dat waar het voor vocht: zelf tien keer scoren en er minder dan twintig om de oren krijgen. Dat doel werd bereikt met eindeloos lang opgezette aanvallen, zodat de slechts ruim acht minuten balbezit aan V en L-zijde gedurende het tweede half uur speeltijd.

Eindstand: 10-19.

Trainer Piet Kivit hield zich na afloop slechts bezig met de volgende tegenstander in het EC-toernooi.

Morgen vindt daartoe in Basel de loting plaats. 'Ik hoop op een min of meer gelijkwaardige opponent. Dan denk ik aan de Zweedse, Deense, Zwitserse of Spaanse kampioen. Dat soort wedstrijden als vandaag (zaterdag, red.) heeft weinig zin. Dat geldt omgekeerd ook als wij tegen een Russische ploeg loten. Het kost de vereniging een berg geld, terwijl er sportief gezien geen enkele eer valt te behalen'.

De Geleense doelpunten werden gescoord door Philomeen Janssen, Suzanne Paulissen (ieder 4), Karen Hillen (3), Carla Kleintjens, Ingrid Segers, Natasja Kivit en Andrea Hillen (ieder 2).

Blauw Wit moet diep g…

Eerste verli… V en L here…

EMMEN – In de tweede weds… van het eredivisie zaalhandba… zoen leed de herenploeg van Hi… mann/V en L zijn eerste neder… Nu was de tegenstander van nie… ring formaat, zodat in het Gele… kamp vooraf rekening was ge… den met een tegenvaller. … ka/E&O, individueel iets ste… dan de gasten won met 26-24, n… ook halverwege de interessante… tij de thuisclub op voorsp… stond: 13-10.

In de eerste twintig minuten wa… van enig verschil tussen beide… gen geen sprake en de 7-7 stand… de verhoudingen perfect weer. … seling echter liep E&O drie … punten weg, en hoewel V&L i… tweede helft nog een keer tot op… doelpunt (13-12) kwam bleek … fase achteraf beslissend. Tot de… verdedigde E&O de voorsp… met succes en ook daarna was… Emmenaren meestal twee of … doelpunten los. In tegenstelling… de eerste helft kon schutter V… man zich niet manifesteren en b… dat de Geleense aanval, waarin… linkshandige speler node word… mist, wat eenzijdig is samengest…

In de wat grimmige slotfase h… E&O het hoofd koel en daarme… punten in Emmen. Een opmerk… ke actie van V&L-coach Pim … broek viel in de eerste helft te n… ren. Op het moment dat Gino S… in woord en gebaar scheidsrec… Haak zo tegen zich in het ha… joeg dat die op het punt stond … te trekken, nam de Geleense oe… meester zijn pupil zo onder han… dat Haak van bestraffing afzag. Geleense doelpunten werden … scoord door Veerman (6), Jacobs… Versteegden (3), Thissen (2), … den Hoff en Wiltenburg (ieder… Robert Fiege (E&O) was met zij… doelpunten de beste schutter va… partij.

Blauw Wit

Van de bestuurlijke en financ… problemen die Kwantum/Bl… Wit enkele maanden geleden … teisterden is op het veld niets… merken. Na de gemakkelijke … van vorige week op debutant … wonnen de Limburgers ook … eerste thuiswedstrijd tegen ES… uit Arnhem met 21-20. Het was … gens trainer Peter Verjans ze… geen geweldig gespeelde wedstr…

Verjans: „De ploegen waren aa… kaar gewaagd en dan zie je vaak… verschil tussen inzet beslissend … Bovendien hadden we het probleem… met het moeten presteren … eigen publiek." Tot 17-17 scoor… de ploegen letterlijk om beur… met Blauw Wit, dat de score had… opend, als voorganger. Op nog … minuut of tien te gaan leken … mond Cremers en Jos op de K… de thuisclub een beslissende … sprong te geven, maar de Arnh… mers vochten zich nog een … langszij. De Limburgers scoor… opnieuw tweemaal en hoewel … ESCA geklopt. Met nog 100 se… den te gaan werd het verschil … waar geminimaliseerd, maar de … seconden waren voor Blauw … dan in Paul Verjans (8 doelpun… zijn beste schutter en speler ha…

Oostduitse herinneringen

door nino tomadesso

MAASTRICHT – De slag in de drek van Dresden was gestreden. Oostduitsland – Nederland: 1-0. Datum: 20 november 1970. Spelers sjokten naar de kleedkamers. Scheidsrechter Lindberg waggelde, zijn embonpoint hijgend meeslepend, dezelfde koers. De menigte stroomde kleumend van de tribunes; de gure, late avond in. In de blubber van het Rudolf Harbigstadion bukte Piet Keizer zich, greep een klompje modder en wierp het naar Michael Strempel. Het kluitje raakte Strempels achterhoofd. De Oostduitser draaide zich als door een wesp gestoken om en....blikte in het smerig grijnzende gezicht van de Amsterdammer. Strempel tuitte z'n lippen en spuwde vervolgens op de grond. Laatste akkefietje in een bikkelharde interland.

Piet Keizer en Michael Strempel waren eerder in de wedstrijd al in de clinch geraakt. Op een zeker moment had Strempel Keizer ongenadig onderuit gehaald. De Ajacied was razend weer overeind gekrabbeld, met gebalde vuisten op de Oostduitser toegelopen maar had zich nog net op tijd bedacht. Arbiter Lindberg (Zweden) honoreerde Keizers reactie niettemin met een bekeuring (zoals dat toen heette). Strempel had die arbitrale interventie met een spottende glimlach gadegeslagen en, vlak na Lindbergs rustsignaal, Keizer pestend met modder nagegooid. Het was een interland geweest met het mes tussen de tanden.

Onder het niets aan duidelijkheid te wensen overlatende motto: „Pack's an, sonst packt's dich an". Een strijdkreet uit de mond van toenmalige Oostduitse trainer Georg Buschner. Na afloop, in de kleedkamer, stonden Nico Reijnders, Rinus Israël en Johan Neeskens aan de klaagmuur. Nico: „Er werd meer geschopt en geslagen dan in Nederland in tien wedstrijden". Rinus: „In de tweede helft was Peter Ducke onherkenbaar. Hij had het schuim op z'n lippen, was helemaal daas". Johan: „Nog nooit beleefde ik zo'n harde, gemene wedstrijd. Ze pakten je voortdurend, ook als er geen bal in de buurt was".

Die nacht likte 'Nederland' de wonden. Ergens in een tweederangs nachttent in Elbestad Dresden. Een tent met schemerig licht, doezelige muziek, vettige wodka, azijnige schuimwijn en fladderende nachtvlinders. Daar zaten we dan. Enkele KNVB-ers en journalisten, grensrechter Norman en die stink-vervelende Oostduitse official die zich, tijdens ons verblijf, hardnekkig als 'begeleider' had opgeworpen. Rond drie uur 's nachts had ik er genoeg van. Ik verliet de tent. Op straat was het donker, koud en doodstil. Op weg naar mijn hotel, bereikte ik een kruispunt dat ik nonchalant schuin overstak. Om plotseling oog in oog te staan met twee 'Volkspolizisten'. Het duo gebood me halt te houden. „Wohin gehen sie?", vroeg er een. „Naar het hotel". „Warum?", baste de ander. „Om te slapen". „Wer sind sie?". Ik verwoordde bondig mijn identiteit, maar het tweetal wenste haar zwart op wit. „Hotelausweis!", blafte het. Opeens vroeg de kleinste van de twee: „Waarom loopt u schuin het kruispunt over?". Mijn geduld verliezend, bromde ik: „Omdat er geen enkel verkeer is en omdat ik een vrij mens ben". Dat had ik niet moeten zeggen. „Ach so", zoog die kleine in zijn vaal, in laarzen gestoken, pakje. „Frei, sagen sie. Na, dan gaat u nu terug naar de stoep daar en komt u, wachtend op groen licht en recht overstekend, weer naar ons toe", onderwijl mijn 'Hotelausweis' in zijn zak stoppend. En zo 'nam' dan, midden in een koude novembernacht'70 in Dresden, deze kokende journalist moederziel alleen een door god en iedereen verlaten kruispunt zó correct als was hij een slecht ter been zijnde, halfblinde en halfdove stokoude opa. En dát alleen maar omdat twee nare mannen dat kennelijk bijzonder op prijs stelden. Weer bij de 'Volkspolizisten' aangekomen, kreeg ik van die kleine mijn 'Ausweis' terug terwijl hij vals kijkend zei: „Wissen sie, freier Mann, sie sind hier in der Deutschen Demokratischen Republik!".



● *Epi Drost (rechts) na de Slag van Dresden. Bont en blauw in gesprek met Nino Tomadesso in de catacomben van het Rudolf Harbigstadion.*

Belediging

Sportjournalist uit het westen in het Oostduitsland van toen. Voornamelijk in het kader van voetbalwedstrijden. Van het Nederlands elftal, het Nederlands amateurteam; van PSV, Ajax, Feyenoord (Europa Cup); in het spoor ook van specifiek Oostduitse toppers (Dynamo Dresden – 1FC Magdeburg onder meer, met brallende speeches en vlaggenparade op de koop toe). Dresden, Oost-Berlijn, Erfurt, Leipzig, Halle, Plauen....Het was niet altijd een lolletje. Dat ging van start op vliegvelden en bij grensovergangen. Loketje in en loketje uit. Papieren, controles, stempels. Die beklemdheid, die grauwheid; vaak dat 'unheimliche'. Je leerde er mee leven. Je deed alsof je al die levensgrote, propagandistische opschriften niet zag; die slogans van het genre dat schreeuwde dat sportprestaties de gezondheid van het Oostduitse volk accentueerden, dat overwinningen in de sport de kracht van de Oostduitse jeugd bewees, dat triomf er in de eerste plaats was voor de glorie van de staat en pas daarna voor de eer van het individu zélf. Al dat geblér kwam je je neus uit, maar je liet het maar niet merken. Die middag, enkele uren voor Vorwärts Berlin – PSV (Europa Cup).

In de kantine van het Friedrich Jahn-Sportpark, begroette een zwerm Oostduitse officieren Ben van Gelder met zijn PSV-ers en de meegereisde Nederlandse journalisten. Bla-bla-bla, waar je misselijk van werd. Over de zuiverheid in de sportbeoefening, over de vriendschap tussen sportende volkeren en over de perfectheid waarmee de legerploeg Vorwärts Berlin geleid werd. Op het moment dat de geuniformeerde spreker, een glas schuimwijn in de hand, in de houding sprong teneinde een toast uit te brengen op het welzijn der spelers, viel in de kantine én overal elders in het Sportpark pardoes het licht uit. De officieren reageerden alsof Oost-Duitsland op z'n gat gevallen was en de uitroep 'Sabotage!' uit mijn mond, werd ervaren als zijnde een belediging aan het adres van staat en volk.

Nederlaag

Diezelfde avond. Ver in de tweede helft van de wedstrijd, die door het dagblad aller proletariërs 'Neues Deutschland' bestempeld was als een treffen met 'Heisse Herzen und starke Nerven', leidde PSV met 0-1. De soldaten van Vorwärts Berlin attaqueerden. Lage trappen, hoge ballen, messcherpe hoekschoppen. Spitsuur voor het doel van Jan van Beveren. Blinde aanvallen. Krachtvoetbal. Door een afgerichte legerploeg. Die het bevel van trainer Hans-Georg Kiupfel onvoorwaardelijk opvolgde. Deze order: „Angriff und Einsatz!". Midden in die afweerslag keek Jan van Beveren keer op keer schielijk naar de grote klok in het Sportpark. „Verdomme", riep hij dertien minuten voor het einde uit, „het lijkt wel of dat ding kapot is!". Van Beveren, PSV redden die avond de voorsprong, de winst. De soldaten van Vorwärts Berlin verloren, de officieren schaamden zich en bloc opnieuw. Een (sport)nederlaag die werd in die jaren beschouwd als een gemene trap tegen het zere been van de socialistische volksrepubliek.